

SUOMEN VIRALLINEN TILASTO — FINLANDS OFFICIELLA STATISTIK
XXIII.

OIKEUSTILASTO. — RÄTTSTATISTIK.

54.

TUOMIOISTUINTEN JA ULOSOTONHALTIJAIN
TOIMINTA — DOMSTOLARNAS OCH ÖVER-
EXEKUTORERNAS VERKSAMHET

VUOSINA 1929 JA 1930. — ÅREN 1929 OCH 1930.

OIKEUSMINISTERIÖN KERTOMUS.
JUSTITIEMINISTERIETS BERÄTTELSE.

*FONCTIONNEMENT DES TRIBUNAUX ET
DES HUISSIERS PRINCIPAUX*

*DE
FINLANDE*

EN 1929 ET 1930.

PUBLIÉ PAR LE MINISTÈRE DE LA JUSTICE.

HELSINKI 1933 HELSINGFORS.

VALTIOEUUVOSTON KIRJAPAINO.
STATSRÅDETS TRYCKERI.

SISÄLTÖ.

Teksti.

(Siv. 1*—78*.)

Edellinen osa.

Yleisiä tietoja tuomio-
istuinten ja ulosotonhalti-
jain toiminnasta.

ENSIMMÄINEN LUKU.

Juttuja ja asioita ensimmäi-
sessä oikeusasteessa

I. Yleiset alioikeudet

A. Raastuvanoikeudet

Riita-asiat

Konkurssi- ja perinnönluovutus-
asiat

Hakemus- ja ilmoitusasiat

Talous- ja hallintoasiat

Rikosjutut

B. Kihlakunnanoikeudet..

Riita-asiat

Konkurssi- ja perinnönluovutus-
asiat

Hakemus- ja ilmoitusasiat

Talous- ja hallintoasiat

Rikosjutut

II. Sotaoikeudet

III. Maanjako-oikeudet

IV. Ulosotonhaltijat

V. Hovioikeudet

VI. Sotaylioikeus

INNEHÅLL.

Text.

(Sid. 1*—78*.)

Förre delen.

Allmänna uppgifter om
domstolarnas och överexe-
kutorernas verksamhet.

FÖRSTA KAPITLET.

Mål och ärenden i första in-
stans

I. Allmänna underrätter

A. Rådstuvurätter

Tvistemål

Konkurs- och urarvmål

Ansöknings- och anmälningsären-
den

Ekonomi- och förvaltningsären-
den

Brottmål

B. Häradersrätter

Tvistemål

Konkurs- och urarvmål

Ansöknings- och anmälnings-
ärenden

Ekonomi- och förvaltningsären-
den

Brottmål

II. Krigsrätter

III. Ägodelningsrätter

IV. Överexekutorer

V. Hovrätterna

VI. Överkrigsdomstolen

TABLE DES MATIERES.

Texte.

(Pages 1*—78*.)

Première partie.

Renseignements généraux sur
le fonctionnement des tribunaux
et des huissiers principaux.

CHAPITRE I.

Affaires jugées en 1^{re} in-
stance

I. Tribunaux généraux de 1^{re}
instance

A. Tribunaux dans les vil-
les

Affaires contentieuses

Faillites et bénéfices d'inventaire ..

Requêtes et enregistrement

Affaires économiques et administra-
tives

Affaires criminelles

B. Tribunaux à la campagne 11*—21*

Affaires contentieuses

Faillites et bénéfices d'inventaire ..

Requêtes et enregistrement

Affaires économiques et administra-
tives

Affaires criminelles

II. Tribunaux militaires de 1^{re}
instance

III. Tribunaux de partage de terres ..

IV. Huissiers principaux. (Pour-
suites pour dettes.)

V. Cours d'appel

VI. Cour d'appel militaire

Sivu.
Sids.
Page.

1*—28*

1*—21*

1*—11*

1*

5*

6*

8*

9*

11*—21*

11*

15*

16*

18*

19*

21*—23*

23*

24*—27*

27*

27*

TOINEN LUKU.

Juttuja ja asioita toisessa oikeusasteessa
<i>I. Hovioikeudet</i>
Siviliijutut
Rikosjutut
Erilaisia asioita
<i>II. Sotaylioikeus</i>
Rikosjutut
Erilaisia asioita
<i>III. Virkaylioikeus</i>

KOLMAS LUKU.

Juttuja ja asioita ylimmässä oikeusasteessa
<i>I. Korkein oikeus</i>
Siviliijutut
Rikosjutut
<i>II. Korkein hallinto-oikeus</i>

Jälkimmäinen osa.

Erikoistietoja konkurssi- ja perinnönluovutus- sekä hakemus- ja ilmoitusasioista
<i>I. Konkurssi- ja perinnönluovutusjutut</i>
<i>II. Holhousjutut</i>
<i>III. Avioehdot</i>
<i>IV. Kiinteistökiinnitykset</i> ..
<i>V. Irtaimistökiinnitykset</i>
<i>VI. Lainhuudatukset</i>

LIITE I.

Yleiskatsaus juttujen ja asiain lukuun, joita on käsitelty ensimmäisessä oikeusasteessa vuonna 1929

LIITE II.

Vastaava yleiskatsaus vuodelta 1930

ANDRA KAPITLET.

Mål och ärenden i andra instans
<i>I. Hovrätterna</i>
Civila mål
Brottmål
Ärenden av olika natur
<i>II. Överkrigsdomstolen</i>
Brottmål
Ärenden av olika natur
<i>III. Tjänsteöverdomstolen</i>

TREDJE KAPITLET.

Mål och ärenden i högsta instans
<i>I. Högsta domstolen</i>
Civila mål
Brottmål
<i>II. Högsta förvaltningsdomstolen</i>

Senare delen.

Specialuppgifter över konkurs- och urarva- samt ansöknings- och anmälningsärenden
<i>I. Konkurs- och urarvamål</i> ..
<i>II. Förmynderskapsmål</i>
<i>III. Äktenskapsförord</i>
<i>IV. Fastighetsinteckning</i>
<i>V. Lösöreintekning</i>
<i>VI. Lagfart</i>

BILAGA I.

Översikt av antalet mål och ärenden, som handlagts i första instans år 1929

BILAGA II.

Motsvarande översikt för år 1930

CHAPITRE II.

Affaires jugées en 2^{me} instance	28*—49*
<i>I. Cours d'appel</i>	28*—43*
Affaires civiles	28*
Affaires criminelles	35*
Autres affaires	42*
<i>II. Cour d'appel militaire</i>	44*—49*
Affaires criminelles	44*
Autres affaires	48*
<i>III. Tribunal d'appel disciplinaire</i> ..	49*

CHAPITRE III.

Affaires jugées en dernière instance	49*—58*
<i>I. Cour suprême</i>	49*—56*
Affaires civiles	50*
Affaires criminelles	53*
<i>II. Tribunal suprême administratif</i> ..	56*—58*

Deuxième partie.

Renseignements spéciaux sur les faillites et les bénéficiés d'inventaire ainsi que les requêtes et l'enregistrement ..	59*—76*
<i>I. Faillites et bénéficiés d'inventaire</i> ..	59*
<i>II. Tutelles et curatelles</i>	61*
<i>III. Contrats de mariage</i>	63*
<i>IV. Inscriptions hypothécaires immobilières</i>	64*
<i>V. Inscriptions hypothécaires mobilières</i>	68*
<i>VI. Enregistrement de propriété immobilière</i>	70*

APPENDICE I.

Tableau sur le nombre des affaires traitées en 1 ^{re} instance pendant l'année 1929	77*
--	-----

APPENDICE II.

Tableau correspondant pour l'année 1930	78*
---	-----

Taululiitteitä.

(Siv. 1—99.)

1. Raastuvanoikeuksien työtilit .
2. Kihlakunnanoikeuksien työtilit
3. Raastuvan- ja kihlakunnan-oikeuksissa ratkaistuja riita-asioita sekä käsitellyjä hakemus- ja ilmoitusasioita...
4. Sotaoikeuksien työtilit
5. Taulu maanjako-oikeuksissa vi-reillä olleista asioista
6. Ulosotonhaltijain uloshakemus-juttuja koskevat tiedonannot
7. Hovioikeuksien työtilit
8. Hovioikeuksissa ratkaistut ve-dotut jutut ja siviililuontoiset valitusasiat
9. Sotaylioikeuden rikosjuttuja koskeva työtili
10. Korkeimman oikeuden siviili-juttuja ja hakemuksia sekä lausuntoja lakiehdotuksista koskeva työtili
11. Korkeimman oikeuden rikos-juttuja koskeva työtili
12. Korkeimman hallinto-oikeuden valitusasioita ja hakemuksia koskeva työtili
13. Konkurssi- ja perinnönluovu-tusjuttujen työtilit
14. Holhousjuttuja koskevat työ-tilit
15. Avioehtojen luku, jotka ovat raastuvan- ja kihlakunnan-oikeuksissa ilmoitetut valvot-taviksi vuonna 1929
16. Avioehtojen luku, jotka ovat raastuvan- ja kihlakunnan-oikeuksissa ilmoitetut valvot-taviksi vuonna 1930
17. Ilmoitus kiinteistökiinnitys-tä koskevista asioista
18. Ilmoitus irtaimistokiinnitystä koskevista asioista
19. Ilmoitus kiinteistön lain-huudatuksista

Tabellbilagor.

(Sid. 1—99.)

1. Rådstuvurätternas arbetsredo-görelser
2. Häradsrätternas arbetsredogö-relser
3. Vid rådstuvu- och häradsrät-terna avdömda tvistemål samt handlagda ansöknings- och anmälnings ärenden
4. Krigsrätternas arbetsredogö-relser
5. Tabell över de vid ägodelnings-rätterna anhängiga målen ..
6. Uppgift från överexekutorerna angående utsökningsmål
7. Hovrätternas arbetsredogö-relser
8. I hovrätterna avgjorda väd-jade mål o. civila besvärsmål
9. Överkrigsdомstolens arbetsre-dogörelse angående brottmål
10. Högsta domstolens arbetsredo-görelse och uppgift angående civila mål och ansöknings-ärenden samt utlåtanden över lagförslag
11. Högsta domstolens arbetsredo-görelse angående brottmål ..
12. Högsta förvaltningsdomstolens arbetsredogörelse angående be-svärsmål o. ansökningsärenden
13. Arbetsredogörelser över kon-kurs- och urarvsmål
14. Arbetsredogörelser över för-mynderskapsmål
15. Äktenskapsförord, som vid landets rådstuvu- och häradsrätter till bevakning anmäls år 1929
16. Äktenskapsförord, som vid landets rådstuvu- och häradsrätter till bevakning anmäls år 1930
17. Uppgift över ärenden angående fastighetsintekning
18. Uppgift över ärenden angående lösöreintekning
19. Uppgift angående lagfart av fast egendom

Tableaux.

(Pages 1—99.)

1. Compte rendu des travaux des tribu-naux de 1:re instance dans les villes 2
2. Compte rendu des travaux des tribu-naux de 1:re instance à la campagne 8
3. Affaires contentieuses jugées ainsi que requêtes et enregistrement terminées par les tribunaux de 1:re instance
- 18
4. Compte rendu des travaux des tribu-naux militaires de 1:re instance 28
5. Tableau des procès traités par les tribunaux de partage de terres .. 30
6. Compte rendu des travaux des huis-siers principaux. (Poursuites pour dettes)..... 32
7. Compte rendu des travaux des cours d'appel
- 40
8. Appels et recours civils jugés par les cours d'appel
- 44
9. Compte rendu des travaux de la Cour d'appel militaire
- 46
10. Compte rendu des travaux de la Cour suprême. Affaires contentieu-ses et requêtes ainsi que rapports sur projets de loi
- 48
11. Compte rendu des travaux de la Cour suprême. Affaires criminelles 50
12. Compte rendu des travaux du Tri-bunal suprême administratif. Re-cours et pétitions
- 52
13. Compte rendu des travaux des tri-bunaux de 1:re instance pour les faillites et bénéfices d'inventaire 54
14. Compte rendu des travaux des tri-bunaux de 1:re instance pour tute-lles et curatelles
- 57
15. Contrats de mariage enregistrés en 1929
- 60
16. Contrats de mariage enregistrés en 1930
- 62
17. Inscriptions hypothécaires pour avances de fonds et comman-dites ainsi que leur montant .. 64
18. Hypothèques mobilières
- 76
19. Enregistrement de propriété im-mobilière
- 88

Oikaisuja vastaavaan julkaisuun vuosilta 1927 ja 1928. Oikeustilasto
49. Tuomioistuinten ja ulosotonhaltijain toiminta.

Rättelser till motsvarande publikation för åren 1927 och 1928. Rätts-
statistik 49. Domstolarnas och överexekutorernas verksamhet.

Tauluosasto. Taulu 12, sivut 62 ja 64. — Tabellavdelningen. Tabell
12, sid. 62 och 64.

Siv. — Sid.	62,	rivi — rad	8,	sar. — kol.	3 on — står	96,	lue — läs	106.						
"	"	"	"	"	8	"	"	4	"	"	111	"	"	121.
"	"	"	"	"	26	"	"	3	"	"	832	"	"	833.
"	"	"	"	"	26	"	"	4	"	"	1 297	"	"	1 298.
"	"	"	"	"	28	"	"	3	"	"	370	"	"	366.
"	"	"	"	"	28	"	"	4	"	"	565	"	"	561.
"	"	64	"	"	38	"	"	3	"	"	132	"	"	127.
"	"	"	"	"	38	"	"	4	"	"	263	"	"	258.
"	"	"	"	"	40	"	"	3	"	"	2 366	"	"	2 368.
"	"	"	"	"	40	"	"	4	"	"	3 470	"	"	3 472.

EDELLINEN OSA.

Yleisiä tietoja tuomioistuinten ja ulosotonhaltijain toiminnasta.

ENSIMMÄINEN LUKU.

Juttuja ja asioita ensimmäisessä oikeusasteessa.

I. YLIEISET ALIOIKEUDET.¹⁾

(Taulut 1—3).

A. Raastuvanoikeudet.²⁾

(Taulut 1 ja 3.)

Riita-asiat.

Tekstitaulukosta I nähdään *riita-asiain* (niihin luettuna konkurssi- ja perinnönluovutusasiat) luvut sekä absoluuttisina että prosenteissa vuosina 1921—1930.

FÖRRA DELEN.

Allmänna uppgifter om domstolarnas och överexekutorernas verksamhet.

FÖRSTA KAPITLET.

Mål och ärenden i första instans.

I. ALLMÄNNA UNDERRÄTTER.¹⁾

(Tabellerna 1—3).

A. Rådstuvurätter.²⁾

(Tabb. 1 och 3.)

Tvistemål.

Texttabell I utvisar antalet *tvistemål* (däri inbegripna mål angående konkurs- och urarvaförmån) såväl i absoluta tal som i procent åren 1921—1930.

Tekstitaulukko I. Raastuvanoikeudet. Riita-asioita vuosina 1921—1930.

Texttabell I. Rådstuvurätter. Tvistemål åren 1921—1930.

Tabl. I. Tribunaux généraux de première instance dans les villes. Affaires contentieuses en 1921—1930.

Vuosina. — Åren. Années.	Edellyttäessä vuodesta från föregående år upp- skjutna. Renvoies de l'année précédente.	Vuoden alalla tulleita. Under året inkomna. Enntes pendant l'année.	Yhteensä viireillä oleita asiota. Summa anhängiga mål. Total.	Niistä: — Därav: — Dont:			
				Sovittuja tai muuten rauhennettuja. — Förlikta eller ejes förlitna. Terminés par trans- action ou abandonnées à l'amiable.	Tuokinnon ottamatta jätettyjä. Ej upptagna till prövning. Mises hors de course.	Ratkaisuja. Åvdomda. Judges.	Seuraavaan vuoteen lykättyjä. Till följande år uppskjutna. Renvoies à l'année suivante.
Keskimäär. — I medelt. 1921—1925	1 121	17 273	18 394	3 335	7	14 014	1 038
Vuonna — År 1926	783	19 205	19 988	3 168	7	16 108	705
» — » 1927	860	18 714	19 574	3 715	7	15 133	719
» — » 1928	719	18 278	18 997	3 691	9	14 511	786
» — » 1929	786	31 952	32 738	5 038	4	26 472	1 224
» — » 1930	1 224	39 685	40 909	5 907	10	33 841	1 151

¹⁾ Vuodesta 1927 lähtien käytäntöön otetuista riita-asiain nimikkeistä ja niitten sovelluttamisesta aikaisemmin käytännössä olleeseen riita-asiain ryhmitykseen, kts. Tuomioistuinten ja ulosotonhaltijain toiminta vuosina 1927 ja 1928, (Oikeustilasto 49), s. 1*—8*.

²⁾ Kts. muist. 1 siv. 6. tauluosastossa.

¹⁾ Beträffande de fr. o. m. 1927 i bruk tagna benämningarna för tvistemålen samt huru de böra grupperas för att göras jämförliga med den tidigare indelningen, se Domstolarnas och överexekutorernas verksamhet åren 1927 och 1928 (Rättsstatistik 49), s. 1*—8*.

²⁾ Se anm. 1 å sid. 6 i tabellavdelningen.

Vuosina. — Åren. Années.	Edellisestä vuodesta Ikkästyä, Irin förväglande år upp- skjutna. Renouveau de l'année précédente.	Vuoden ajalla tulleita. Under året inkomna. Événements pendant l'année.	Yhteensä viiteillä oleilla asioilla. Summa rinhägnade mål. Totalt.	Niistä. — Därav: — Dont:				
				Sovittuja tai muuten rauhennettuja. — Forlikka eller elles förlädda. Terminées par trans- action ou abandonnées à l'amiable.	Mises hors de cours.	Tutkintoon otettamatta jätettyjä. Ej uppteagna till provning.	Ratkaistuja. Avdömda. Jugées.	Semlavedan viotteen Till följande är upptecknade. Remoqués à l'année suivante.
Keskimäär. — I medelt. 1921—1925	6.3	93.7	100.0	18.5	0.0	75.6	5.9	
Vuonna — År 1926	3.9	96.1	100.0	15.9	0.0	80.6	3.5	
» — » 1927	4.4	95.6	100.0	19.0	0.0	77.3	3.7	
» — » 1928	3.8	96.2	100.0	19.4	0.0	76.4	4.2	
» — » 1929	2.4	97.6	100.0	15.4	0.0	80.9	3.7	
» — » 1930	3.0	97.0	100.0	14.5	0.0	82.7	2.8	

Samana aikana ratkaistujen riita-asiaiden laatu aikaisemman ryhmityksen puitteissa selviää tekstitaulukosta II. Taulukosta nähdään myös juttujen jakaantuminen prosentittain vuosina 1929 ja 1930.

De under samma tid avdömda tvistemålens beskaffenhet inom ramen av den tidigare grupperingen framgår av texttabell II. Därjämte utvisar tabellen målens procentuella fördelning åren 1929 och 1930.

Tekstitaulukko II. Raastuvanoikeudet. Vuosina 1921—1930 ratkaistujen riita-asiaiden laatu.

Texttabell II. Rådstuvurätter. De avdömda tvistemålens beskaffenhet åren 1921—1930.

Tabl. II. Tribunalaux généraux de première instance dans les villes. Affaires contentieuses jugées en 1921—1930 après la nature des affaires.¹⁾

Vuosina. Åren.	Yhteensä. Summa.	Muita riita-asioita. Övriga tvistemål.	Avioeroa. Äktenskapskillnad.	Pasteroa ilman kon- kurran yhteyttä. Boskillnad utan sam- manhang med konkur- rans.	Konkurssia ja perintön- luovutuksia. Konkurs och urarva- förmån.	Muuta saatavia ja korvausta. Annan fordran och ersättning.	Vekselisaamista. Vaxelfordran.	Takaisinvoittamista. Återvinning.	Merihenkivaihtoja. Sjöföretsmål.	Perintöä ja testa- mentteja. Arv och testamente.	Vuokra- huutoja. Hyresvärför.	Pakkohuutustusta koske- via kiinteistö omaisuus- Expropriation av fast- egendom.	Omisuoroitettuja, rasit- teita ja huusastuskannet- ta. — Aganderätt, servit- tuter och lösningsgälden.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Keskimäärin. I medeltal.													
1921—1925 ..	22		1 174	37	89	14	7 701	3 845	230	69	833		14 014
Vuonna — År													
1926	31		489	52	57	12	10 047	4 117	185	110	23	985	16 108
1927	65		650	45	47	84	9 726	3 977	249	73	10	207	15 193
1928	94		630	53	35	46	9 445	3 793	212	51	14	138	14 511
1929	110		850	57	41	75	19 060	5 768	250	93	13	155	26 472
1930	165		1 181	52	53	123	23 920	7 081	471	129	²⁾ 451	215	33 841
			Prosenttiluvuin. — I procenttal. — En pourcent.										
1929	0.4		3.2	0.2	0.2	0.3	72.0	21.8	0.9	0.4	0.0	0.6	100.0
1930	0.5		3.5	0.1	0.2	0.4	70.7	20.9	1.4	0.4	1.3	0.6	100.0

¹⁾ Traduction des rubriques.

1. Années. 2, 3. Propriété, servitudes, expropriation et autres litiges relatifs à la propriété immobilière. 4. Locations. 5. Héritages et testaments. 6. Litiges maritimes. 7. Recouvrement d'argent, dont le paiement a été décrété par le sur-exécuteur. 8. Effets de commerce. 9. Autres créances. 10. Faillites et bénéfices d'inventaire. 11. Séparation de biens sans connexion avec une faillite. 12. Divorce. 13. Autres affaires contentieuses. 14. Total.

²⁾ Lisäys aiheutu siinä, että uuden avioliittolain mukaan avioeroasioita ei enää ratkaista erivapaus-tietä. — ²⁾ Ökningen härrör av, att äktenskapskillnadsmål enligt den nya äktenskapslagen ej mera avgöras på grund av dispens.

Allaoleva yhdistelmä osoittaa pääryhmittäin vuosina 1929 ja 1930 ratkaistujen riita-asiain laadun: Nedanstående sammanställning utvisar i huvudgrupper arten av de åren 1929 och 1930 avgjorda tvistemålen:

	Vuonna — År	
	1929.	1930.
Avio-oikeudellisia suhteita — Äktenskapsrättsliga förhållanden	140 = 0.5 %	640 = 1.9 %
Vanhempain ja lasten välisiä suhteita — Förhållandet mellan föräldrar och barn	257 = 1.0 »	293 = 0.9 »
Holhousta ja uskottua miestä koskevia riita-asioita — Förmynderskap och godmanskap	2 = 0.0 »	6 = 0.0 »
Kuolleen jäämistöä — Avlidens kvarlåtenskap	57 = 0.2 »	52 = 0.2 »
Tilusrajoja, kiinteistön luovutusta, kiinteän omaisuuden omistusta, panttioikeutta — Ägogränser, fastighetsöverlåtelse, ägande- och panträtt till fast egendom	74 = 0.3 »	90 = 0.3 »
Kiinteän omaisuuden käyttö- ja tuotto-oikeutta — Bruks- och avkomsträtt till fast egendom	885 = 3.4 »	1 256 = 3.8 »
Muita kiinteää omaisuutta koskevia oikeussuhteita — Övriga rättsförhållanden beträffande fast egendom	13 = 0.0 »	12 = 0.0 »
Irtainta omaisuutta sekä aineettomia varallisuus oikeuksia koskevia suhteita — Tvister angående lösegendom och immateriella förmögenhetsrätter	3 019 = 11.5 »	3 650 = 10.9 »
Velaksiantoa ja takausta — Försträckning och borgen	1 356 = 5.2 »	1 946 = 5.8 »
Vekseliä ja shekkiä — Växel- och checkmål	19 062 = 72.7 »	23 920 = 71.7 »
Palvelussopimusta ja toimitsijantointa y. m. — Tjänsteavtal, sysslomannskap o. dyl.	1 085 = 4.1 »	1 138 = 3.4 »
Merioikeusasioita — Sjörättsmål	41 = 0.2 »	53 = 0.2 »
Vakuutus sopimuksia (paitsi merioikeudellisia) — Försäkringsavtal (utom sjörättsliga)	24 = 0.1 »	40 = 0.1 »
Velvoiteoikeuteen perustumatonta vahinkoa (paitsi mikäli on kysymys kiinteistöistä ja aineettomista varallisuus oikeuksista) — Utomobligatorisk skada (utom i fråga om fast egendom och immateriell förmögenhetsrätt)	109 = 0.4 »	89 = 0.3 »
Yhtiö- ja yhdistysriitoja — Bolags- och föreningstvister	14 = 0.1 »	35 = 0.1 »
Takaisinsaantia yksipuoliseen tuomioon perustuvaan ratkaisuun tai lainhaun, virka-avun, ulosmittauksen tai pakkomyyntin tapahduttua — Återvinning efter tredskodom efter lagsökning, efter handräckning, efter utmätning eller efter exekutiv försäljning	67 = 0.3 »	99 = 0.3 »
Konkurssiriitoja — Konkurstvister	11 = 0.0 »	35 = 0.1 »
Muita riita-asioita — Tvistemål i övrigt	6 = 0.0 »	16 = 0.0 »
Yhteensä ratkaistuja riita-asioita — Summa avdömda tvistemål	26 222 = 100.0 %	33 370 = 100.0 %

100 000 asukasta kohti kaupunkien väestöluvusta tuli vuokrajuttuja: Antalet hyresmål per 100 000 av städernas befolkning var följande:

Vuosina — Åren	Vuonna — År	Vuokra- juttuja. Hyresmål.
1921—1925 keskimäärin — i medeltal		208
	1926	80
» — »	1927	105
» — »	1928	99
» — »	1929	130
» — »	1930	177

Ratkaistujen *vekselijuttujen* luku oli De avdömda *växelmälens* antal per 100 000 henkeä kohti koko maan asukas- 100 000 av hela landets befolkning var luvusta: ¹⁾ följande: ¹⁾

Vuosina — Åren 1921—1925 keskim. — i medeltal	223
Vuonna — År 1926	297
» — » 1927	289
» — » 1928	275
» — » 1929	553
» — » 1930	707

Vedettujen asiain luku sekä prosenttiluku ratkaistujen riita-asiain koko lukumäärästä vuosina 1921—1930 nähdään seuraavasta yhdistelmästä:

1921—1925 keskimäärin — i medeltal	1 608 eli — eller 11.9 %
1926	1 273 » — » 7.9 »
1927	1 193 » — » 7.9 »
1928	1 143 » — » 7.9 »
1929	1 347 » — » 5.1 »
1930	1 701 » — » 5.0 »

Antalet *vädjade mål* samt dessas procenttal av samtliga avdömda tvistemål åren 1921—1930 framgår av följande sammanställning:

Riita-asiain luku, joissa *valitusta* oli ilmoitettu tehtäväksi päätöksestä, josta erityisiä valituksia saattaa tehdä, samoin kuin näitten prosenttiluku ratkaistujen asiain koko lukumäärästä oli vuosina 1921—1930 seuraava:

1921—1925 keskimäärin — i medeltal	45 eli — eller 0.3 %
1926	44 » — » 0.3 »
1927	16 » — » 0.1 »
1928	28 » — » 0.2 »
1929	29 » — » 0.1 »
1930	36 » — » 0.1 »

Antalet tvistemål, uti vilka *besvär* anmäls emot utslag eller beslut, varöver särskilda besvär kunna äga rum, ävensom dessas procentuella andel i hela antalet avdömda mål var åren 1921—1930 följande:

Tekstitaulukosta III saadaan tiedot eri läänien raastuvanoikeuksissa sekä kaikissa raastuvanoikeuksissa vuosina 1921—1930 *vireille pantujen* riita-asiain (niihin luettuna konkurssi- ja perinnöluovutusasiat) luvuista sekä absoluuttisina että 100 000 henkilöä kohti kaupunkien väkiluvusta eri lääneissä ja koko maassa.

¹⁾ Koska näitä juttuja vuodesta 1925 alkaen myöskin kihlakunnanoikeudet voivat käsitellä, on raastuvan- ja kihlakunnanoikeuksien yhteinen luku vuosina 1925—1930 ollut laskelmien perustana.

Texttabell III lämnar uppgifter om antalet vid rådstuvurätterna inom de skilda länen samt i hela landet åren 1921—1930 *anhängiggjorda* tvistemål (däri inbegripna mål angående konkurs och urarvaförmån) i absoluta tal samt i förhållande till 100 000 personer av städernas folkmängd i de skilda länen samt i hela landet.

¹⁾ Då dylika mål från och med år 1925 även kunna handläggas av häradsrätterna, har rådstuvurätternas och häradsrätternas gemensamma tal åren 1925—1930 lagts till grund för beräkningen.

Tekstitalukko III. Raastuvanoikeudet. Vuosina 1921—1930 vireille pantujen riita-aslain luvut eri lääneissä ja kaikissa raastuvanoikeuksissa absoluuttisina sekä 100 000 asukasta kohti.

Texttabell III. Rådstuvurätter. Antalet åren 1921—1930 anhängiggjorda tvistemål inom de skilda länen och vid samtliga rådstuvurätter i absoluta tal samt per 100 000 invånare.

Tabl. III. Tribunaux généraux de première instance dans les villes. Nombre des affaires contentieuses entrées en 1921—1930 pour chaque gouvernement et pour tous les tribunaux en chiffres absolus et par 100 000 habitants.

Vuosina. — Åren. Années.	Yhteensä kaikissa raastuvanoikeuksissa. Summa vid samtliga rådstuvurätter. Tous les tribunaux.									
	Uudenmaan lääni. Nylands län.	Turun ja Porin lääni. Åbo och Björneborgs län.	Ahvenanmaan maakunta. Landskapet Åland	Hämeen lääni. Tavastehus län.	Vilpuriin lääni. Viborgs län.	Mikkelin lääni. St. Michaels län.	Kuopion lääni. Kuopio län.	Vaasan lääni. Vasa län.	Oulun lääni. Uleåborgs län.	Yhteensä kaikissa raastuvanoikeuksissa. Summa vid samtliga rådstuvurätter. Tous les tribunaux.
Keskim. — I medeltal. 1921—1925	4 745	1 529	—	1 453	4 642	909	2 079	1 145	771	17 273
Vuonna. — År.										
1926	5 114	1 266	—	1 267	5 093	1 234	2 802	1 098	1 331	19 205
1927	5 002	1 504	—	1 033	4 982	1 205	2 502	954	1 532	18 714
1928	4 703	1 612	33	1 187	4 755	1 187	2 634	1 021	1 146	18 278
1929	6 799	3 061	29	2 595	8 792	1 865	4 673	1 845	2 293	31 952
1930	9 335	3 819	32	2 823	10 530	2 440	5 175	2 334	3 197	39 685
Keskim. — I medeltal. 1921—1925	100 000 asukasta kohti. — Per 100 000 invånare. — Par 100 000 habitans.									
1921—1925	2 125	1 701	—	2 257	7 351	8 150	7 298	2 368	2 139	3 017
Vuonna. — År.										
1926	2 165	1 360	—	1 841	6 480	10 550	9 008	2 214	3 462	3 153
1927	2 071	1 595	—	1 476	6 208	10 189	7 868	1 914	3 902	3 016
1928	1 896	1 683	2 015	1 662	5 579	9 853	8 234	2 009	2 830	2 868
1929	2 671	3 144	1 754	3 533	10 095	15 269	14 454	3 561	5 570	4 903
1930	3 570	3 877	1 885	3 775	11 796	19 214	15 803	4 429	7 628	5 960

Konkurssi- ja perinnönluovutusasiat.

Konkurs- och urarvamål.

Seuraava yhdistelmä osoittaa konkurssi- ja perinnönluovutusasiain luvut vuosina 1929 ja 1930 sekä absoluuttisina että prosentteissa.

Följande sammanställning utvisar antalet konkurs- och urarvamål såväl i absoluta tal som i procent åren 1929 och 1930.

	Vuonna — År 1929.		Vuonna — År 1930.	
Edellisestä vuodesta lykättyjä — Från föregående år uppskjutna	120	= 11.4 %	282	= 18.7 %
Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna	934	= 88.6 »	1 229	= 81.3 »
	Yhteensä — Summa 1 054 = 100.0 %		1 511 = 100.0 %	
Rauenneita — Förfallna	346	= 32.8 »	497	= 32.9 »
Ratkaistuja — Avgjorda	426	= 40.4 »	705	= 46.7 »
Niistä: — Därav:				
Ylioik. päät., ettei konkurssia olisi pitänyt tapahtua — Genom överrätts beslut, att konkurs ej bort äga rum	—	= —	1	= 0.1 %
Sovinnolla tai akordilla — Genom förlikning eller ackord	176	= 16.7 %	233	= 15.4 »
Tuomiolla — Genom dom	250	= 23.7 »	471	= 31.2 »
Seuraavaan vuoteen lykättyjä — Till följande år uppskjutna	282	= 26.8 %	309	= 20.4 %

Hovioikeuteen *vedottujen juttujen* luku oli v. 1929 18 eli 4.2 % ratkaistujen asiain koko luvusta ja v. 1930 30 eli 4.3 %.

100 000 asukasta kohti kaupunkien väestöluvusta tuli ratkaistuja *konkurssia ja perinnönluovutusetua* koskevia juttuja:

Antalet till hovrätt *vådjade mål* utgjorde år 1929 18 eller 4.2 % av de avgjorda målens hela antal och år 1930 30 eller 4.3 %.

Antalet avgjorda mål angående *konkurs- och urarvaförmån* per 100 000 av städernas befolkning var följande:

Vuosina — Åren 1921—1925 keskimäärin — i medeltal	40
Vuonna — År 1926	30
» » 1927	69
» » 1928	59
» » 1929	65
» » 1930	106

Hakemus- ja ilmoitusasiat.

Hakemus- ja ilmoitusasiain luvut vuosina 1921—1930 ilmenevät sekä absoluuttisina että prosentteissa tekstitaulukosta IV.

Ansöknings- och anmälningsärenden.

Ansöknings- och anmälningsärendenas antal åren 1921—1930 såväl i absoluta tal som i procent framgå av texttabell IV.

Tekstitaulukko IV. Raastuvanoikeudet. Hakemus- ja ilmoitusasioita vuosina 1921—1930. Texttabell IV. Rådstuvurätter. Ansöknings- och anmälningsärenden åren 1921—1930.

Tabl. IV. Tribunalux généraux de première instance dans les villes. Requetes et enregistrement en 1921—1930.

Vuosina. — Åren. <i>Années.</i>	Edellisestä vuodesta lykättyjä. Från föregående år uppskjutna. <i>Renvoyés de l'année précédente.</i>	Vuoden ajalla tulleita. Under året inkomna. <i>Entrées pendant l'année.</i>	Yhteensä vireillä olleita asioita. Summa anhängiga mål. <i>Total.</i>	Vuoden ajalla käsitellyjä asioita. Summa handlagda ärenden. <i>Total des affaires terminées.</i>	Seuraavaan vuoteen lykättyjä. Till följande år uppskjutna. <i>Renvoyés à l'année suivante.</i>
Keskim. — I medelt. 1921—1925	Absoluuttisin luvuin. — I absoluta tal. — <i>Chiffres absolus.</i>				
Vuonna. — År.	166	16 856	17 022	16 826	196
1926	205	16 825	17 030	16 782	248
1927	248	19 904	20 152	19 903	249
1928	249	22 360	22 609	22 373	236
1929	236	16 385	16 621	16 416	205
1930	205	15 490	15 695	15 475	220
Keskim. — I medelt. 1921—1925	Prosenttiluvuin. — I procenttal. — <i>En pourcent.</i>				
Vuonna. — År.	1.0	99.0	100.0	98.8	1.2
1926	1.2	98.8	100.0	98.5	1.5
1927	1.2	98.8	100.0	98.8	1.2
1928	1.1	98.9	100.0	99.0	1.0
1929	1.4	98.6	100.0	98.8	1.2
1930	1.3	98.7	100.0	98.6	1.4

Samana aikana *käsiteltyjen* hakemus- ja ilmoitusasiain laadun aikaisemman ryhmityksen puitteissa osoittaa tekstitaulukko V. Taulukosta nähdään lisäksi näitten

Texttabell V utvisar de under samma tid *slutbehandlade* ansöknings- och anmälningsärendenas beskaffenhet inom ramen av den tidigare grupperingen. Av tabellen

asiain jakaantuminen prosentittain vuosina 1929 ja 1930. framgår därjämte den procentuella fördelningen av dessa ärenden åren 1929 och 1930.

Tekstitaulukko V. Raastuvanoikeudet. Vuosina 1921—1930 käsiteltyjen hakemus- ja ilmoitusasiain laatu.

Texttabell V. Rådsvurätter. De slutbehandlade ansöknings- och anmälningsärendenas beskaffenhet åren 1921—1930.

Tabl. V. Tribunalen généraux de première instance dans les villes. Requête et enregistrement terminées en 1921—1930 après la nature des affaires.¹⁾

Vuosina. — Åren. Années.	Kilteimistöklainnityksiä saatavasta. Fastighetsanklagning för fordran.	Kilteimistöklainnityksiä villkirjoista. Fastighetsanklagning av kontrakter.	Irtaimistöklainnityksiä. Lidöreinklagning.	Kilteimistöklainnityksiä lainnudsasta. Lagfart av fast egen- dom.	Ärenskaipffordr. Arvskottor.	Holhousta. Förmyndarskap.	Vuosihaastota, valan- tekoa, pöytäkirjan panemista y. m. Årsstämming, edgång, inprotokollering, o. dyl.	Yhteensä. — Summa.
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Keskim. — I medelt. 1921—1925.....	6 090	410	116	4 058	449	1 116	4 587	16 826
Vuonna. — År.								
1926.....	7 083	240	245	3 397	561	1 334	3 922	16 782
1927.....	8 768	176	215	4 165	571	1 240	4 767	19 902
1928.....	9 719	265	217	5 200	624	1 361	4 987	22 373
1929.....	5 698	147	252	3 150	654	1 185	5 330	16 416
1930.....	4 573	76	293	2 281	542	1 226	6 484	15 475
	Prosenttiluvuin. — I procental. — <i>En pourcent.</i>							
1929.....	34.7	0.9	1.5	19.2	4.0	7.2	32.5	100.0
1930.....	29.6	0.5	1.9	14.7	3.5	7.9	41.9	100.0

Ryhmä »vuosihaastota, valantekoa, pöytäkirjaan panemista y. m.» jakaantui seuraavasti:

Gruppen »årsstämming, edgång, inprotokollering o. dyl.» indelades på följande sätt:

	1929.	1930.
Kiinnekirjaa ja kiinnekirjan oikaisemista — Fastebrev och rättelse av fastebrev.....	1 151	668
Vuosihaastetta — Årsstämming.....	184	145
Valantekoa — Edgång.....	2 711	4 456
Testamentin säilöön jättämistä — Testamentes lämnande i förvar....	59	59
Testamentin valvomista — Testamentsbevakning.....	689	700
Asiakirjan kuoletusta — Dödande av urkund.....	166	147
Meriselitystä — Sjöförklaring.....	136	108
Ottolapseksi ottamista — Antagande av adoptivbarn.....	132	126
Uskottuja miehiä — Godemän.....	16	16
Muita — Övriga.....	86	59

Vireille pantujen hakemus- ja ilmoitusasiain luvut vuosina 1921—1930 sekä samana aikana käsiteltyjen saatavaa kos-

De under åren 1921—1930 anhängiggjorda ansöknings- och anmälningsärendenas antal samt de under samma tid

¹⁾ Col. 2—7, voir pages 26—27 dans les tableaux, col. 216—227. Col. 8. voir col. 228—247. Col. 9. Total.

kevien kiinteistökiinnitysten ja kiinteän omaisuuden lainhuudatusten luvut ovat seuraavassa yhdistelmässä lasketut 100 000 henkeä kohti kaupunkien väkiluvusta.

slutbehandlade ärendena rörande fastighetsinteckning för fordran samt lagfart av fast egendom äro i följande sammanställning räknade per 100 000 personer av städernas befolkning.

Vuosina. — Åren.	Vuoden ajalla vireille pannut hakemus- ja ilmoitusasiat. Under året anhängigjorda ansöknings- och anmälningsärenden.	Vuoden ajalla käsitellyt, jotka koskivat: Under året handlagda angående:	
		kiinteistökiinnitystä saatavasta. fastighetsinteckning för fordran.	kiinteän omaisuuden lainhuudatusta. lagfart av fast egendom.
1921—1925 keskimäärin — i medeltal	2 959	1 072	714
1926	2 762	1 163	558
1927	3 208	1 413	671
1928	3 508	1 525	816
1929	2 514	874	483
1930	2 326	687	343

Talous- ja hallintoasiat.

Talous- ja hallintoasiain luvut sekä niiden jakaantuminen prosentteissa eri vuosina näkyvät tekstitaulukosta VI.

Ekonomi- och förvaltningsärenden.

Ekonomi- och förvaltningsärendenas antal under de skilda åren samt dessas procentuella fördelning utvisar texttabell VI.

Tekstitaulukko VI. Raastuvanoikeudet. Talous- ja hallintoasioita vuosina 1921—1930.

Texttabell VI. Rådstuvurätter. Ekonomi- och förvaltningsärenden åren 1921—1930.

Tabl. VI. Tribunaux généraux de première instance dans les villes. Affaires économiques et administratives en 1921—1930.

Vuosina. — Åren. Années.	Edellisestä vuodesta lykättyjä. Från föregående år uppskjutna. Renvoyés de l'année précédente.	Vuoden ajalla tulleita. Under året inkomna. Entrées pendant l'année.	Yhteensä vireillä olleita asioita. Summa anhängiga mål. Total.	Niistä: — Därav: — Dont:	
				Vuoden ajalla ratkaistuja. Under året avgjorda. Terminées pendant l'année.	Seuraavaan vuoteen lykättyjä. Till följande år uppskjutna. Renvoyés à l'année suivante.
Keskim. — I medelt. 1921—1925	9	232	241	233	8
Vuonna. — År.					
1926	1	189	190	190	—
1927	—	285	285	283	2
1928	2	235	237	237	—
1929	—	279	279	277	2
1930	2	257	259	259	—
Keskim. — I medelt. 1921—1925	3.7	96.3	100.0	96.7	3.3
Vuonna. — År.					
1926	0.5	99.5	100.0	100.0	—
1927	—	100.0	100.0	99.3	0.7
1928	0.8	99.2	100.0	100.0	—
1929	—	100.0	100.0	99.3	0.7
1930	0.8	99.2	100.0	100.0	—

Vuoden ajalla ratkaistut talous- ja hallintoasiat koskivat:

De under året avgjorda ekonomi- och förvaltningsärendena angingo:

Vuonna — År 1929. Vuonna — År 1930

Kuolemansyyn tutkimista, ellei ketään ole syytetty —

Undersökning av dödsorsak, då ingen åtalats 253 = 91.3 % 235 = 90.7 %
Muita — Övriga 24 = 8.7 » 24 = 9.3 »

Seuraavasta yhdistelmästä nähdään vuoden ajalla vireille pantujen talous- ja hallintoasiain luvut laskettuina 100 000 henkeä kohti kaupunkien väestöstä.

I följande sammanställning har antalet under året anhängiggjorda ekonomi- och förvaltningsärenden uträknats per 100 000 personer av städernas folkmängd.

1921—1925 keskimäärin — i medeltal	41
1926	31
1927	46
1928	37
1929	43
1930	39

Rikosjutut.

Brottmål.

Rikosjuttujen luvut vaihtelivat vuosina 1921—1930 kuten tekstitaulukko VII lähemmin osoittaa.

Brottmälens antal växlade åren 1921—1930 på sätt texttabell VII närmare utvisar.

Tekstitaulukko VII. Raastuvanoikeudet. Rikosjuttuja vuosina 1921—1930.

Texttabell VII. Rådstuvurätter. Brottmål åren 1921—1930.

Tabl. VII. Tribunaux généraux de première instance dans les villes. Affaires criminelles en 1921—1930.

Vuosina. — Åren. Années.	Edellisestä vuodesta lykättyjä. Från föregående år uppskjutna. Renvoyés de l'année précédente.	Vuoden ajalla vireille pantuja. Under året anhängiggjorda. Entrées pendant l'année.	Yhteensä vireillä olleita asioita. Summa anhängiga mål. Total.	Niistä: — Därav: — Dont:	
				Lopullisen toimenpiteen alaiseksi saatettuja. Till slutlig åtgärd befordrade. Terminées pendant l'année.	Seuraavaan vuoteen lykättyjä. Till följande år uppskjutna. Renvoyés à l'année suivante.
Keskim. — I medelt.		Absoluuttisin luvuin. — I absoluta tal. — Chiffres absolus.			
1921—1925..... Vuonna. — År.	533	43 899	44 432	43 938	494
1926	426	56 015	56 441	56 022	419
1927	419	64 361	64 780	64 308	472
1928	472	65 617	66 089	65 596	493
1929	493	68 407	68 900	68 225	675
1930	675	69 282	69 957	69 431	526
Keskim. — I medelt.		Prosenttiluvuin. — I procenttal. — En pourcent.			
1921—1925..... Vuonna. — År.	1.2	98.8	100.0	98.9	1.1
1926	0.8	99.2	100.0	99.3	0.7
1927	0.6	99.4	100.0	99.3	0.7
1928	0.7	99.3	100.0	99.3	0.7
1929	0.7	99.3	100.0	99.0	1.0
1930	1.0	99.0	100.0	99.2	0.8

Oikeustilasto. Tuomioistuinten ja ulosotonhaltijain toiminta vuosina 1929 ja 1930.
Rättsstatistik. Domstolarnas och överexekutorernas verksamhet åren 1929 och 1930.

Lopullisen toimenpiteen alaiseksi saate-
uista rikosjutuista:

Av de till slutlig åtgärd befordrade
brottmålen blevo:

Vuosina. — Åren.	Jätettiin sillensä sopimuksen perus- teella tai muusta syytä. avskrivna på grund av förlikning eller annan orsak.	ratkaistiin. avdömda.	siirrettiin tutki- muksen tapahdut- tua toiseen tuomio- istuimeen. efter ransakning till annan dom- stol förvistä.	Yhteensä. Summa.
1921—1925 keskimäärin — i medeltal	1 431	42 443	64	43 938
1926	1 329	54 619	74	56 022
1927	1 398	62 801	109	64 308
1928	1 402	64 074	120	65 596
1929	1 371	66 717	137	68 225
1930	1 201	68 103	127	69 431
		Prosenttiluvuin. — I procenttal.		
1929	2.0	97.8	0.2	100.0
1930	1.7	98.1	0.2	100.0

Seuraavasta yhdistelmästä nähdään vuo-
sina 1921—1930 alistettujen rikosjuttujen
sekä rikosjuttujen, joissa valitus on tapahtu-
nut, lukumäärät ynnä prosenttiluvut rat-
kaistujen juttujen koko luvusta sekä li-
säksi ensiksimmäinittujen juttujen luvut
100 000 asukasta kohti.

Av följande sammanställning framgår
antalet åren 1921—1930 underställda brott-
mål samt mål, i vilka besvär anförts även-
som dessas procenttal av de avdömda
målen hela antal samt de förstnämndas
antal per 100 000 invånare.

Vuosina. — Åren.	Alistettuja juttuja. Absoluuttisin luvuin. Underställda mål. I absoluta tal.	Prosenttiluku ratkais- tujen juttujen koko luvusta. Procenttal av de av- dömda målen hela antal.	Valitusjuttuja. Absoluuttisin luvuin. Besvärsmål. I absoluta tal.	Prosenttiluku ratkais- tujen juttujen koko luvusta. Procenttal av de av- dömda målen hela antal.	Alistettuja juttuja 100 000 asukasta kohti. Underställda mål per 100 000 invånare.
Keskim. — I medelt.					
1921—1925	168	0.4	916	2.2	29
Vuonna. — År.					
1926	195	0.4	964	1.8	32
1927	231	0.4	1 113	1.8	37
1928	251	0.4	1 383	2.2	39
1929	263	0.4	1 612	2.4	40
1930	285	0.4	1 663	2.4	43

Tekstitaulukko VIII osoittaa samana
aikana vireille pantujen rikosjuttujen luvut
eri lääneissä ja kaikissa raastuvanoikeuk-
sissa absoluuttisina ja 100 000 henkeä
kohti kaupunkien väkiluvusta.

Texttabell VIII utvisar de vid rådstvu-
rätterna i de skilda länen och i hela lan-
det under samma tid *anhängiggjorda* brott-
målen antal såväl i absoluta tal som
i förhållande till 100 000 personer av
städernas folkmängd.

Tekstitaulukko VIII. Raastuvanoikeudet. Vuosina 1921—1930 vireille pantujen rikosjuttujen luvut eri lääneissä ja kaikissa raastuvanoikeuksissa absoluuttisina ja 100 000 asukasta kohti.

Texttabell VIII. Rådstuvurätter. Antalet åren 1921—1930 anhängiggjorda brottmål inom de skilda länen samt vid samtliga rådstuvurätter i absoluta tal samt per 100 000 invånare.

Tabl. VIII. Tribunaux généraux de première instance dans les villes. Nombre des affaires criminelles entrées en 1921—1930 pour chaque gouvernement et pour tous les tribunaux en chiffres absolus et par 100 000 habitants.

Vuosina. — Åren. Années.	Uudenmaan lään. Nylands län.	Turun ja Porin l. Åbo och Björneborgs län.	Landskapet Åland.	Ahvenanmaan maakunta.	Hämeen län. Tavastehus län.	Viiipurin län. Viborgs län.	Mikkelin län. St Michels län.	Kuopion län. Kuopio län.	Vaasan län. Vasa län.	Oulun län. Uleåborgs län.	Yhteensä. Summa. Tous les tribunaux.
Keskimäärin. — I medeltal.	Absoluuttisin luvuin. — I absoluta tal. — Chiffres absolus.										
1921—1925	17 186	5 912	—	4 281	8 720	976	1 598	2 664	2 562	43 899	
Vuonna. — År.	100 000 asukasta kohti. — Per 100 000 invånare. — Par 100 000 habitants.										
1926	20 948	7 887	—	5 158	11 574	1 303	1 967	3 746	3 432	56 015	
1927	23 817	8 579	—	6 423	13 050	1 515	2 363	4 077	4 537	64 361	
1928	22 767	9 752	216	7 191	14 046	1 472	2 236	4 203	3 734	65 617	
1929	24 849	9 456	210	7 921	13 784	1 550	2 178	4 788	3 671	68 407	
1930	25 591	9 772	226	7 350	13 742	1 738	2 437	4 340	4 086	69 282	
Keskimäärin — I medeltal	100 000	100 000 asukasta kohti. — Per 100 000 invånare. — Par 100 000 habitants.									
1921—1925	7 762	6 560	—	6 640	13 656	8 744	5 635	5 498	7 130	7 658	
Vuonna. — År.	100 000 asukasta kohti. — Per 100 000 invånare. — Par 100 000 habitants.										
1926	8 867	8 474	—	7 493	14 726	11 141	6 324	7 555	8 928	9 195	
1927	9 859	9 096	—	9 178	16 261	12 810	7 431	8 180	11 555	10 373	
1928	9 181	10 182	13 187	10 068	16 481	12 219	6 990	8 271	9 222	10 295	
1929	9 762	9 712	12 704	10 784	15 827	12 690	6 737	9 240	8 918	10 498	
1930	9 786	9 920	13 310	9 828	15 394	13 686	7 442	8 236	9 749	10 405	

Alkoholipitoisen aineen takavarikkoa — kun ketään ei ollut syytetty — koskevien juttujen luku oli:

Vuonna — År 1929	721
» — » 1930	651

Antalet mål angående beslag av alkoholhaltigt ämne — då ingen åtalats — utgjorde:

B. Kihlakunnanoikeudet.

(Taulut 2 ja 3.)

Riita-asiat.

Riita-asiain (niihin luettuna konkurssi- ja perinnönluovutusasiat) luvut sekä absoluuttisina että prosentteissa vuosilta 1921—1930 esiintyvät tekstitalukossa IX.

B. Häradsrätter.

(Tabb. 2 och 3.)

Tvistemål.

Tvistemålens (däri inbegripna mål angående konkurs och urarvaförmån) antal åren 1921—1930 såväl i absoluta tal som i procent framtråda i texttabell IX.

Tekstitaulukko IX. Kihlakunnanoikeudet. Riita-asioita vuosina 1921—1930.
Texttabell IX. Häradsrätter. Tvistemål åren 1921—1930.

Tabl. IX. Tribunaux généraux de première instance à la campagne. Affaires contentieuses en 1921—1930.

Vuosina. — Åren. Années.	Niistä: — Därav: — Dont:						
	Edellisiä vuodesta Från föregående år Remoyées de l'année précédente.	Vuoden alalla tulleita. Under året inkomna. Entrées pendant l'année.	Yhteensä viireillä olleita asioita. Summa anhängiga mål. Total.	Sotilain tai muuten rauhattomien. — Förhållanden eller ejes förhållanden. Terminées par transactions ou abandonnées à l'amiable.	Miss hors de cours. Ej prövade.	Tutkintoon otettamatta jääneitä. Ej uppsagna till prövning.	Ratkaistuja. Avlömda. Jugées.	Seuraavaan vuoteen lähettettyjä. Till följande år uppskjutna. Remoyées à l'année suivante.
Keskimäärin. — I medeltal.	Absoluuttisin luvuin. — I absoluta tal. — Chiffres absolus.						
1921—1925	4 187	23 437	27 624	8 540	1	14 739	4 344
Vuonna. — År.							
1926	4 405	26 489	30 894	8 837	—	17 830	4 227
1927	4 363	24 109	28 472	9 548	1	15 122	3 801
1928	3 801	20 341	24 142	7 735	—	12 570	3 837
1929	3 837	25 601	29 438	8 771	—	16 368	4 299
1930	4 299	33 289	37 588	10 798	1	21 976	4 813
Keskimäärin. — I medeltal.	Prosenttiluvuin. — I procenttal. — En pourcent.						
1921—1925	15.2	84.8	100.0	30.9	0.0	53.4	15.7
Vuonna. — År.							
1926	14.3	85.7	100.0	28.6	—	57.7	13.7
1927	15.3	84.7	100.0	33.5	0.0	53.1	13.4
1928	15.7	84.3	100.0	32.0	—	52.1	15.9
1929	13.0	87.0	100.0	29.8	—	55.6	14.6
1930	11.4	88.6	100.0	28.7	0.0	58.5	12.8

Samana aikana ratkaistujen riita-asiain laatu entisen ryhmityksen puitteissa selviää tekstitalukosta X. Myös nähdään taulukosta juttujen jakaantuminen prosentittain vuosina 1929 ja 1930.

De under samma tid avlömda tvistemålens beskaffenhet inom ramen av den tidigare grupperingen framgår av texttabell X. Därjämte utvisar tabellen målens procentuella fördelning åren 1929 och 1930.

Tekstitaulukko X. Kihlakunnanoikeudet. Vuosina 1921—1930 ratkaistujen riita-asiain laatu.
Texttabell X. Häradsrätter. De avlömda tvistemålens beskaffenhet åren 1921—1930.

Tabl. X. Tribunaux généraux de première instance à la campagne. Affaires contentieuses jugées en 1921—1930 apres la nature des affaires. 1)

Vuosina. — Åren. Années.	Yhteensä. — Summa.												
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Keskim. — I medelt.	1921—1925												
Vuonna. — År.													
1926	818	54	399	45	41	10 678	197	42	2 465	14 739			
1926	677	138	405	45	532	12 285	209	80	58	3 401	17 830		
1927	949	173	455	187	630	11 967	205	77	54	425	15 122		

1) Traduction des rubriques.

Col. 1. Années. Col. 2, 3. Propriété, usufruit servitudes, délimitations, expropriation et autres litiges relatifs à la propriété immobilière. Col. 4. Clôtures, drainage, voirie. Col. 5—13, voir col. 5, 7—14, Tabl. II, page 2*.

Vuosina. — Åren. <i>Annés.</i>													
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1928		1 018		220	414	152	496	9 597	219	69	43	342	12 570
1929		1 129		168	383	159	1 051	12 708	283	84	35	368	16 368
1930		1 223		177	429	180	1 949	16 361	620	92	1) 435	510	21 976
		Prosenttiluvuin. — I procental. — <i>En pourcent.</i>											
1929		6.9		1.0	2.4	1.0	6.4	77.6	1.7	0.5	0.2	2.3	100.0
1930		5.6		0.8	2.0	0.8	8.9	74.4	2.8	0.4	2.0	2.3	100.0

Allaoleva yhdistelmä osoittaa *pääryhmittäin* vuosina 1929 ja 1930 ratkaistujen *riita-asiain* laadun. Nedanstående sammanställning utvisar i *huvudgrupper* arten av de åren 1929 och 1930 avgjorda tvistemålen.

	Vuonna — År 1929.		Vuonna — År 1930.	
Avio-oukeudellisia suhteita — Äktenskapsrättsliga förhållanden	214 =	1.3 %	631 =	3.0 %
Vanhempain ja lasten välisiä suhteita — Förhållandet mellan föräldrar och barn	1 221 =	7.6 »	1 273 =	6.0 »
Holhousta ja uskottua miestä koskevia riita-asioita — Förmynderskap och godmanskap	51 =	0.3 »	44 =	0.2 »
Kuolleen jäämistöä — Avlidens kvarlåtenskap	389 =	2.4 »	433 =	2.0 »
Tilusrajoja, kiinteistön luovutusta, kiinteän omaisuuden omistusta, panttioikeutta — Ägogränser, fastighetsöverlåtelse, ägande- och panträtt till fast egendom	411 =	2.6 »	494 =	2.3 »
Kiinteän omaisuuden käyttö- ja tuotto-oikeutta — Bruks- och avkomsträtt till fast egendom	756 =	4.7 »	886 =	4.1 »
Muita kiinteää omaisuutta koskevia oikeussuhteita — Övriga rättsförhållanden beträffande fast egendom	241 =	1.5 »	210 =	1.0 »
Irtainta omaisuutta sekä aineettomia varallisuusoukeuksia koskevia suhteita — Tvister angående lösegendom och immateriella förmögenhetsrätter	5 342 =	33.2 »	7 078 =	33.1 »
Velaksiantoa ja takausta — Försträckning och borgen	4 600 =	28.6 »	6 181 =	28.9 »
Vekseliä ja shekkiä — Växel- och checkmål	1 051 =	6.5 »	1 949 =	9.1 »
Palvelussopimusta ja toimitsijaintointa y. m. — Tjänsteavtal, sysslomannaskap o. dyl.	1 357 =	8.4 »	1 698 =	8.0 »
Merioikeusasioita — Sjörättsmål	— =	— »	10 =	0.0 »
Vakuutusopimuksia (paitsi merioikeudellisia) — Försäkringsavtal (utom sjörättsliga)	8 =	0.1 »	12 =	0.1 »
Velvoiteoukeuteen perustumatonta vahinkoa (paitsi mikäli on kysymys kiinteistöstä ja aineettomista varallisuusoukeuksista) — Utomobligatorisk skada (utom i fråga om fast egendom och immateriell förmögenhetsrätt)	232 =	1.4 »	178 =	0.8 »
Yhtiö- ja yhdistysriitoja — Bolags- och föreningstvister ...	19 =	0.1 »	35 =	0.2 »

1) Kts. alamuist. 2 siv. 2*. — 1) Se anm. 2 å s. 2*.

Vuonna — År 1929. Vuonna — År 1930.

Takaisinsaantia yksipuoliseen tuomioon perustuvaan ratkaisuun tai lainhaun, virka-avun, ulosmittauksen tai pakkomyyntin tapahduttua — Återvinning efter tredskodom, efter lagsökning, efter handräckning, efter utmätning eller efter exekutiv försäljning	122 = 0.8 %	135 = 0.6 %
Konkurssiriitoja — Konkurstvister	48 = 0.3 »	77 = 0.4 »
Muita riita-asioita — Tvistemål i övrigt	23 = 0.2 »	32 = 0.2 »
Yhteensä ratkaistuja riita-asioita — Summa avdömda tvistemål	16 085 = 100.0 %	21 356 = 100.0 %

Vedottujen asiain luku sekä prosenttiluku ratkaistujen riita-asiain koko lukumäärästä vuosina 1921—1930 selviää seuraavasta yhdistelmästä:

Antalet *vådjade mål* samt dessas procenttal av samtliga avdömda tvistemål åren 1921—1930 framgår av följande sammanställning:

1921—1925 keskimäärin — i medeltal	2 832 eli — eller 19.4 %
1926	2 841 » — » 15.9 »
1927	2 706 » — » 17.9 »
1928	2 703 » — » 21.5 »
1929	2 659 » — » 16.2 »
1930	2 827 » — » 12.9 »

Riita-asiain luku, joissa *valitusta* oli ilmoitettu tehtäväksi päätöksestä, josta erityisiä valituksia saattaa tehdä, samoin kuin näitten prosenttiluku ratkaistujen asiain koko lukumäärästä oli vuosina 1921—1930 seuraava:

Antalet tvistemål, uti vilka *besvär* anmäls emot utslag eller beslut, varöver särskilda besvär kunna äga rum, ävensom dessas procentuella andel i hela antalet avdömda mål var åren 1921—1930 följande:

1921—1925 keskimäärin — i medeltal	175 eli — eller 1.2 %
1926	137 » — » 0.8 »
1927	142 » — » 0.9 »
1928	152 » — » 1.2 »
1929	127 » — » 0.8 »
1930	118 » — » 0.6 »

Tekstitaulukosta XI saadaan tiedot eri läänien kihlakunnanoikeuksissa sekä kaikissa kihlakunnanoikeuksissa vuosina 1921—1930 *vireille pantujen* riita-asiain luvuista sekä absoluuttisina että 100 000 henkilöä kohti maaseudun väkiluvusta eri lääneissä ja koko maassa.

Texttabell XI lämnar uppgifter om antalet vid häradsrätterna inom de skilda länen samt i hela landet åren 1921—1930 *anhängiggjorda* tvistemål i absoluta tal samt i förhållande till 100 000 personer av landsbygdens folkmängd i de skilda länen samt i hela landet.

Tekstitalukko XI. Kihlakunnanoikeudet. Vuosina 1921—1930 vireille pantujen riita-asiaain luvut eri lääneissä ja kaikissa kihlakunnanoikeuksissa absoluuttisina ja 100 000 asukasta kohti.

Texttabell XI. Häradsrätter. Antalet ären 1921—1930 anhängiggjorda tvistemål inom de skilda länen samt vid samtliga häradsrätter i absoluta tal samt per 100 000 invånare.

Tabl. XI. Tribunalux généraux de première instance à la campagne. Nombre des affaires contentieuses entrées en 1921—1930 pour chaque gouvernement et pour tous les tribunaux en chiffres absolus et par 100 000 habitants.

Vuosina. — Ären. Années.	Uudenmaan lääni. Nylands län.	Turun ja Porin lääni. Åbo och Björneborgs län.	Ahvenanmaan maak. Landskapet Åland.	Hämeen lääni. Tavastehus län.	Viipurin lääni. Vidborgs län.	Mikkelin lääni. S:t Michels län.	Kuopion lääni. Kuopio län.	Vaasan lääni. Vasa län.	Oulun lääni. Uleåborgs län.	Yhteensä kaikissa kihlakunnanoikeuksissa. Summa vid samtliga häradsrätter. Tous les tribunaux.
Keskimäärin. — I medeltal. 1921—1925	1 152	1 886	76	1 551	8 762	1 912	4 037	2 048	2 013	23 437
Vuonna. — År.										
1926	1 306	1 968	105	1 387	9 712	1 970	5 058	2 124	2 859	26 489
1927	1 145	1 567	68	1 336	9 207	2 327	4 460	1 584	2 415	24 109
1928	1 012	1 730	78	1 290	6 676	1 636	3 755	1 744	2 420	20 341
1929	1 220	2 314	47	1 615	8 963	1 934	4 710	1 981	2 817	25 601
1930	1 716	3 097	63	1 895	12 222	2 499	5 366	2 614	3 817	33 289
Keskimäärin. — I medeltal. 1921—1925	100 000 asukasta kohti. — Per 100 000 invånare.									
Vuonna. — År.	Par 100 000 habitans.									
1926	485	455	297	507	1 706	975	1 203	401	573	808
1927	538	467	409	446	1 868	993	1 482	406	781	898
1928	472	371	266	428	1 758	1 173	1 301	302	654	814
1929	415	408	306	412	1 273	824	1 091	330	647	684
1930	501	547	185	517	1 700	978	1 363	374	745	858
1930	704	732	248	607	2 307	1 268	1 546	492	998	1 112

Konkurssi- ja perinnönlouputusasiat.

Konkurs- och urarvamål.

Seuraava yhdistelmä osoittaa konkurssi- ja perinnönlouputusasiain luvut vuosina 1929 ja 1930 sekä absoluuttisina että pro-senteissa.

Följande sammanställning utvisar antalet konkurs- och urarvamål såväl i absoluta tal som i procent åren 1929 och 1930.

	Vuonna — År 1929.	Vuonna — År 1930.
Edellisestä vuodesta lykättyjä — Från föregående		
är uppskjutna	138 = 16.4 %	367 = 25.6 %
Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna....	705 = 83.6 »	1 069 = 74.4 »
Yhteensä — Summa	843 = 100.0 »	1 436 = 100.0 »
Rauenneita — Förfallna	172 = 20.4 »	288 = 20.0 »
Ratkaistuja — Avgjorda	304 = 36.1 »	655 = 45.6 »
Niistä: — Därav:		
Ylioik. päätett., ettei konkurssia olisi pitänyt tapahtua —		
Genom överrätts beslut, att konkurs ej bort äga rum	— = — %	2 = 0.1 %
Sovinnolla tai akordilla — Genom förlikning eller ackord	21 = 2.5 »	33 = 2.3 »
Tuomiolla — Genom dom	283 = 33.6 »	620 = 43.2 »
Seuraavaan vuoteen lykättyjä — Till följande år		
uppskjutna	367 = 43.5 %	493 = 34.4 %

Hovioikeuteen *vedottujen juttujen* luku oli v. 1929 31 eli 10.2 % ratkaistujen asiain koko luvusta ja v. 1930 42 eli 6.4 %.

100 000 asukasta kohti maaseudun väkiluvusta tuli ratkaistuja *konkurssia ja perinnönluovutusetua* koskevia juttuja.

Vuosina — Åren 1921—1925 keskimäärin — i medeltal	7
Vuonna — År 1926	7
» — » 1927	7
» — » 1928	7
» — » 1929	10
» — » 1930	22

Antalet av de till hovrätt *vädjade målen* utgjorde år 1929 31 eller 10.2 % av de avgjorda målen hela antal och år 1930 42 eller 6.4 %.

Antal avgjorda mål angående *konkurs och urarvaförmån* per 100 000 av landsbygdens befolkning var följande.

Hakemus- ja ilmoitusasiat.

Tekstitaulukosta XII ilmenevät *hakemus- ja ilmoitusasiain* luvut vuosilta 1921—1930 sekä absoluuttisina että prosentteissa.

Ansöknings- och anmälningsärenden.

Av texttabell XII framgå *ansöknings- och anmälningsärendena* åren 1921—1930 såväl i absoluta tal som i procent.

Tekstitaulukko XII. Kihlakunnanoikeudet. Hakemus- ja ilmoitusasioita vuosina 1921—1930.

Texttabell XII. Häradsrätter. Ansöknings- och anmälningsärenden åren 1921—1930.

Tabl. XII. Tribunaux généraux de première instance à la campagne. Requêtes et enregistrement en 1921—1930.

Vuosina. — Åren. <i>Années.</i>	Edellisestä vuodesta lykättyjä. Från föregående år uppskjutna. <i>Renvoyées de l'année précédente.</i>	Vuoden ajalla tulleita. Under året inkomna. <i>Entrées pendant l'année.</i>	Yhteensä vireillä olleita asioita. Summa anhängiga mål. <i>Total.</i>	Vuoden ajalla käsiteltyjä asioita. Summa handlagda ärenden. <i>Total des affaires terminées.</i>	Seuraavaan vuoteen lykättyjä. Till följande år uppskjutna. <i>Renvoyées à l'année suivante.</i>
Keskim. — I medelt. 1921—1925	135	112 661	112 796	111 763	1 033
Vuonna. — År.					
1926	4 623	134 023	138 646	134 032	4 614
1927	4 614	143 730	148 344	143 608	4 736
1928	4 736	155 854	160 590	155 756	4 834
1929	4 834	155 433	160 267	154 812	5 455
1930	5 455	167 804	173 259	167 370	5 889
Keskim. — I medelt. 1921—1925	0.1	99.9	100.0	99.1	0.9
Vuonna. — År.					
1926	3.3	96.7	100.0	96.7	3.3
1927	3.1	96.9	100.0	96.8	3.2
1928	2.9	97.1	100.0	97.0	3.0
1929	3.0	97.0	100.0	96.6	3.4
1930	3.1	96.9	100.0	96.6	3.4

Tekstitaulukko XIII taas osoittaa samana aikana *käsiteltyjen* hakemus- ja ilmoitusasiain laadun aikaisemman ryhmi-

Texttabell XIII åter utvisar de under samma tid *slutbehandlade* ansöknings- och anmälningsärendenas beskaffenhet inom

tyksen puitteissa. Lisäksi nähdään taulukosta näitten asiain jakaantuminen prosentittain vuosina 1929 ja 1930.

ramen av den tidigare grupperingen. Av tabellen framgår därjämte den procentuella fördelningen av dessa ärenden åren 1929 och 1930.

Tekstitaulukko XIII. Kihlakunnanoikeudet. Vuosina 1921—1930 käsiteltujen hakemus- ja ilmoitusasiain laatu.

Texttabell XIII. Häradsrätter. De slutbehandlade ansöknings- och anmälningsärendenas beskaffenhet åren 1921—1930.

Tabl. XIII. Tribunaux généraux de première instance à la campagne. Requêtes et enregistrement terminées en 1921—1930 après la nature des affaires.¹⁾

Vuosina. — Åren. <i>Années.</i>	Kiinnekirjoitusten säätöasiain Fastighetsbeskrifning för fordran.	Kiinteistökiinnitystä välkirjoista. Fastighetsbeskrifning av kontrakter.	Irtaomistökiinnitystä. Löseinteköping.	Kiinteistöomistuksen lähinnäytystä. Lagfart av fast egendom.	Ätenskapsförord. Avoikeus. Avsked.	Holhousta. Förmynderskap.	Vuosihaastoa, valantekoa, pöytäkirjaan panemista y. m. Årsstämming, edgång, inpro- tokollering, o. dyl.	Yhteensä. — Summa.
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Keskim. — I medelt.								
1921—1925	17 974	4 415	145	61 672	292	7 239	20 026	111 763
Vuonna. — År.								
1926	16 522	4 137	329	79 361	405	7 460	25 818	134 032
1927	16 697	4 124	295	86 259	412	8 359	27 462	143 608
1928	19 418	4 589	258	92 141	418	8 180	30 752	155 756
1929	20 247	4 578	381	88 476	429	8 483	32 218	154 812
1930	31 965	4 450	827	90 227	595	9 040	30 266	167 370
Vuonna. — År.								
		Prosenttiluvuin. — I procental. — <i>En pourcent.</i>						
1929	13.1	2.9	0.2	57.2	0.3	5.5	20.8	100.0
1930	19.1	2.7	0.5	53.9	0.3	5.4	18.1	100.0

Ryhmä »vuosihaastoa, valantekoa, pöytäkirjaan panemista y. m.» jakaantui seuraavasti:

Gruppen »årsstämming, edgång, inprotokollering o. dyl.» indelades på följande sätt:

	1929	1930
Kiinnekirjaa ja kiinnekirjan oikaisemista — Fastebrev och rättelse av fastebrev	26 275	24 876
Vuosihaastetta — Årsstämming	115	97
Valantekoa — Edgång	1 189	1 005
Testamentin säilöön jättämistä — Testaments lämnande i förvar ..	334	373
Testamentin valvomista — Testamentsbevakning	689	700
Asiakirjan kuoleetusta — Dödande av urkund	33	37
Meriselitystä — Sjöförklaring	—	—
Ottolapseksi ottamista — Antagande av adoptivbarn	98	118
Uskottuja miehiä — Godemän	35	13
Muita — Övriga	579	500

¹⁾ Col. 2—7, voir pages 26—27 dans les tableaux, col. 216—227, Col. 8. voir col. 228—247. Col. 9. Total.

Seuraavassa yhdistelmässä ovat vireille pantujen hakemus- ja ilmoitusasiain luvut vuosina 1921—1930 sekä samana aikana käsiteltyjen saatavaa koskevien kiinteistökiinnitysten ja kiinteän omaisuuden lainhuudatusten luvut lasketut 100 000 henkeä kohti maaseudun väkiluvusta.

I följande sammanställning äro de under åren 1921—1930 *anhängiggjorda* ansöknings- och anmälningsärendenas antal samt de under samma tid slutbehandlade ärendena rörande *fastighetsinteckning för fordran samt lagfart av fast egendom* uträknade per 100 000 personer av landsbygdens befolkning.

Vuosina. — Åren.	Vuoden ajalla vireille pannut hakemus- ja ilmoitusasiat. Under året anhängiggjorda ansöknings- och anmälningsärenden.	Vuoden ajalla käsitellyt, jotka koskivat: Under året handlagda angående:	
		kiinteistökiinnitystä saatavasta. fastighetsinteckning för fordran.	kiinteän omaisuuden lainhuudatusta. lagfart av fast egendom.
1921—1925 keskimäärin — i medeltal	3 854	621	2 126
1926	4 545	560	2 691
1927	4 853	564	2 912
1928	5 240	653	3 098
1929	5 212	679	2 967
1930	5 608	1 068	3 015

Talous- ja hallintoasiat.

Tekstitaulukko XIV näyttää *talous- ja hallintoasiain* luvut eri vuosina sekä niiden jakaantumisen prosentteissa.

Ekonomi- och förvaltningsärenden.

Texttabell XIV utvisar *ekonomi- och förvaltningsärendenas* antal under de skilda åren samt dessas procentuella fördelning.

Tekstitaulukko XIV. Kihlakunnanoikeudet. Talous- ja hallintoasioita vuosina 1921—1930.
Texttabell XIV. Håradsrätter. Ekonomi- och förvaltningsärenden åren 1921—1930.

Tabl. XIV. Tribunaux généraux de première instance à la campagne. Affaires économiques et administratives en 1921—1930.

Vuosina. — Åren. <i>Années.</i>	Edellisestä vuodesta lykättyjä. Från föregående år uppskjutna. <i>Renvoyés de l'année précédente.</i>	Vuoden ajalla tulleita. Under året inkomna. <i>Entrées pendant l'année.</i>	Yhteensä vireillä olleita asioita. Summa anhängigamål. <i>Total.</i>	Niistä: — Därav: — <i>Dont:</i>	
				Vuoden ajalla ratkaistuja. Under året avgjorda. <i>Terminées pendant l'année.</i>	Seuraavaan vuoteen lykättyjä. Till följande år uppskjutna. <i>Renvoyés à l'année suivante.</i>
Keskim. — I medelt.	Absoluuttisin luvuin. — I absoluta tal. — <i>Chiffres absolus.</i>				
1921—1925	35	890	925	893	32
Vuonna. — År.					
1926	31	518	549	529	20
1927	20	671	691	668	23
1928	23	1 508	1 531	1 501	30
1929	30	652	682	636	46
1930	46	695	741	696	45
Keskim. — I medelt.	Prosenttiluvuin. — I procental. — <i>En pourcent.</i>				
1921—1925	3.8	96.2	100.0	96.5	3.5
Vuonna. — År.					
1926	5.6	94.4	100.0	96.4	3.6
1927	2.9	97.1	100.0	96.7	3.3
1928	1.5	98.5	100.0	98.0	2.0
1929	4.4	95.6	100.0	93.3	6.7
1930	6.2	93.8	100.0	93.9	6.1

Vuoden ajalla ratkaistut talous- ja hallintoasiat koskivat:

De under året avdömda ekonomi- och förvaltningsärendena angingo:

Kuolemansyyn tutkimista, ellei ketään ole syytetty —

Vuonna — År 1929. Vuonna — År 1930.

Undersökning av dödsorsak, då ingen åtalats	291 = 45.8 %	343 = 49.3 %
Muita — Övriga	345 = 54.2 »	353 = 50.7 »

Vuoden ajalla *vireille pantujen* talous- ja hallintoasiain luvut laskettuina 100 000 henkeä kohti maaseudun väestöstä nähdään seuraavasta yhdistelmästä:

I följande sammanställning har antalet *anhängiggjorda* ekonomi- och förvaltningsärenden uträknats per 100 000 personer av landsbygdens folkmängd.

1921—1925 keskimäärin — i medeltal	31
1926	18
1927	23
1928	51
1929	22
1930	23

Rikosjutut.

Brottmål.

Rikosjuttujen luvut vaihtelivat vuosina 1921—1930 kuten tekstitaulukko XV lähemmin osoittaa. Taulukko osoittaa myöskin niitten jakaantumisen prosentteissa samana aikana.

Brottmälens antal växlade åren 1921—1930 på sätt texttabell XV närmare utvisar. Tabellen utvisar även dessas procentuella fördelning under samma tid.

Textitaulukko XV. Kihlakunnanoikeudet. Rikosjuttuja vuosina 1921—1930.
Texttabell XV. Häradsrätter. Brottmål åren 1921—1930.

Tabl. XV. Tribunaux généraux de première instance à la campagne. Affaires criminelles en 1921—1930.

Vuosina. — Åren. <i>Années.</i>	Edellisestä vuodesta lykättyjä. Från föregående år uppskjutna. <i>Renvoyées de l'année précédente.</i>	Vuoden ajalla vireille pantuja. Under året anhängiggjorda. <i>Entrées pendant l'année.</i>	Yhteensä vireillä olleita asioita. Summa anhängigamål. <i>Total.</i>	Niistä: — Därav: — Dont:	
				Lopullisen toimenpiteen alaiseksi saatettuja. Till slutlig åtgärd beförade. <i>Terminées pendant l'année.</i>	Seuraavaan vuoteen lykättyjä. Till följande år uppskjutna. <i>Renvoyées à l'année suivante.</i>
Keskim. — I medelt. 1921—1925	5 155	29 881	35 036	29 919	5 117
Vuonna. — År.					
1926	5 104	39 981	45 085	40 286	4 799
1927	4 799	50 681	55 480	50 209	5 271
1928	5 271	50 755	56 026	50 604	5 422
1929	5 422	52 347	57 769	51 546	6 223
1930	6 223	55 200	61 423	55 354	6 069
Keskim. — I medelt. 1921—1925	14.7	85.3	100.0	85.4	14.6
Vuonna. — År.					
1926	11.3	88.7	100.0	89.4	10.6
1927	8.6	91.4	100.0	90.5	9.5
1928	9.4	90.6	100.0	90.3	9.7
1929	9.4	90.6	100.0	89.2	10.8
1930	10.1	89.9	100.0	90.1	9.9

Lopullisen toimenpiteen alaiseksi saate-
tuista rikosjuttuista:

Av de till slutlig åtgärd beforderade
brottmålen blevo:

Vuosina. — Åren.	Jätettiin sil lensä sopi- muksen perusteella tai muusta syystä. avskrivna på grund av förlikning eller annan orsak.	ratkaistiin. avdömda.	siirrettiin tutkimuksen tapahtuttua toiseen tuomioistuimeen. efter ransakning till annan dom- stol förvista.	Yhteensä. Summa.
Keskimäärin. — I medeltal.				
1921—1925	3 113	26 723	83	29 919
Vuonna. — År.				
1926	2 994	37 200	92	40 286
1927	3 192	46 899	118	50 209
1928	3 319	47 141	144	50 604
1929	3 253	48 148	145	51 546
1930	3 489	51 715	150	55 354
		Prosenttiluvuin. — I procenttal.		
1929	6.3	93.4	0.3	100.0
1930	6.3	93.4	0.3	100.0

Vuosina 1921—1930 alistettujen rikos-
juttujen sekä rikosjuttujen, joissa valitus
on tapahtunut, lukumäärät ynnä prosentti-
luvut ratkaistujen juttujen koko luvusta
sekä lisäksi ensiksimmäinnettujen juttujen lu-
vut 100 000 asukasta kohti nähdään seu-
raavasta yhdistelmästä.

Antalet åren 1921—1930 underställda
brottmål samt mål i vilka besvär anförts
jänte dessas procenttal av de avdömda
målen hela antal samt de förstnämndas
antal per 100 000 invånare framgår av
följande sammanställning.

Vuosina. — Åren.	Alistettuja juttuja. Absoluuttisin luvuin. Underställda mål. I absoluta tal.	Prosenttiluku ratkais- tujen juttujen koko luvusta. Procenttal av de av- dömda målen hela antal.	Valitusjuttuja. Absoluuttisin luvuin. Besvärsmål. I absoluta tal.	Prosenttiluku ratkais- tujen juttujen koko luvusta. Procenttal av de av- dömda målen hela antal.	Alistettuja juttuja 100 000 asukasta kohti. Hemställda mål per 100 000 invånare.
Keskim. — I medeltal.					
1921—1925	451	1.8	2 345	9.4	16
Vuonna. — År.					
1926	554	1.5	2 315	6.2	19
1927	548	1.2	2 585	5.5	19
1928	541	1.1	2 477	5.3	18
1929	617	1.3	2 769	5.8	21
1930	705	1.4	2 784	5.4	24

Tekstitaulukosta XVI saadaan tiedot
vuosina 1921—1930 vireille pantujen rikos-
juttujen luvuista eri lääneissä ja kaikissa
kihlakunnanoikeuksissa sekä absoluutti-
sina että 100 000 henkeä kohti maaseudun
väkiluvusta.

Texttabell XVI lämnar uppgifter om
antalet åren 1921—1930 anhängiggjorda
brottmål i de skilda länen och vid samtliga
häradsrätter såväl i absoluta tal som i
förhållande till 100 000 personer av lands-
bygdens folkmängd.

Tekstitaulukko XVI. Kihlakunnanoikeudet. Vuosina 1921—1930 vireille pantujen rikosjuttujen luvut eri lääneissä ja kaikissa kihlakunnanoikeuksissa absoluuttisina ja 100 000 asukasta kohti.
Texttabell XVI. Häradsrätter. Antalet åren 1921—1930 anhängiggjorda brottmål inom de skilda länen samt vid samtliga häradsrätter i absoluta tal samt per 100 000 invånare.

Tabl. XVI. Tribunaux généraux de première instance à la campagne. Nombre des affaires criminelles entrées en 1921—1930 pour chaque gouvernement et pour tous les tribunaux en chiffres absolus et par 100 000 habitants.

Vuosina. — Åren. Années.	Uudenmaan lääni. Nylands län.	Turun ja Porin lääni. Åbo- och Björneborgs län.	Ahvenanmaan maak. Landskapet Åland.	Hämeen lääni. Tavastehus län.	Viljoen lääni. Viborgs län.	Mikkelin lääni. St. Michels län.	Kuopion lääni. Kuopio län.	Vaasan lääni. Vasa län.	Oulun lääni. Uleåborgs län.	Yhteensä. Summa. Tous les tribunaux.
Keskimäärin. — I medeltal.	Absoluuttisin luvuin. — I absoluta tal. — Chiffres absolus.									
1921—1925	2 796	4 202	135	3 521	7 802	1 763	2 872	3 707	3 083	29 881
Vuonna. — År.										
1926	4 489	6 021	197	4 492	9 567	2 102	3 730	4 850	4 533	39 981
1927	5 993	7 173	210	6 273	12 872	2 275	4 306	6 027	5 552	50 681
1928	6 022	6 626	99	6 965	12 461	2 371	4 853	5 738	5 620	50 755
1929	5 781	6 839	97	7 111	12 444	2 461	5 001	6 439	6 174	52 347
1930	6 323	7 371	88	7 538	12 311	2 749	5 193	6 423	7 204	55 200
Keskimäärin. — I medeltal.	100 000 asukasta kohti. — Per 100 000 invånare. — Par 100 000 habitans.									
1921—1925	1 174	1 012	526	1 150	1 517	899	856	724	871	1 030
Vuonna. — År.										
1926	1 850	1 428	768	1 444	1 840	1 060	1 093	928	1 239	1 356
1927	2 471	1 698	820	2 010	2 458	1 147	1 256	1 148	1 503	1 711
1928	2 472	1 564	388	2 226	2 376	1 194	1 409	1 087	1 503	1 706
1929	2 372	1 616	381	2 276	2 360	1 244	1 448	1 217	1 633	1 755
1930	2 593	1 743	347	2 414	2 324	1 395	1 496	1 209	1 884	1 845

Alkoholipitoisen aineen takavarikkoa — Antalet mål angående beslag av alkohol-
kun ketään ei ollut syytetty — koskevien juttujen luku oli: haltigt ämne — då ingen åtalats — ut-
gjorde:

Vuonna — År 1929	77
» » 1930	99

II. SOTA-OIKEUDET.

(Taulu 4.)

Vuosina 1921—1930 vaihtelivat rikosjuttujen luvut kuten tekstitalukko XVII lähemmin osoittaa.

II. KRIGSRÄTTER.

(Tabell 4.)

Åren 1921—1930 växlade brottmålen antal på sätt texttabell XVII närmare utvisar.

Tekstitaulukko XVII. Sotaoikendet. Rikosjuttuja vuosina 1921—1930.
Texttabell XVII. Krigsrätter. Brottmål åren 1921—1930.

Tabl. XVII. Tribunaux militaires de première instance. Affaires criminelles en 1921—1930.

Vuosina. — Åren. <i>Années.</i>	Edelliseltä vuodelta lykättyjä. Från föregående år uppskjutna. <i>Renvoyées de l'année précédente.</i>	Vuoden ajalla vireillepantuja. Under året anhängiggjorda. <i>Entrées pendant l'année.</i>	Yhteensä vireillä olleita asioita. Summa anhängiga mål. <i>Total.</i>	Niistä: — Därav: — Dont:	
				Lopullisen toimenpiteen alaiseksi saatettuja. Till slutlig åtgärd befördrade. <i>Terminées pendant l'année.</i>	Seuraavaan vuoteen lykättyjä. Till följande år uppskjutna. <i>Renvoyées à l'année suivante.</i>
Keskim. — I medelt. 1921—1925	33	1 554	1 587	1 564	23
Vuonna — År					
1926	16	1 683	1 699	1 676	23
1927	23	1 755	1 778	1 756	22
1928	22	1 646	1 668	1 650	18
1929	18	1 858	1 876	1 850	26
1930	26	1 911	1 937	1 920	17
Keskim. — I medelt. 1921—1925	2.1	97.9	100.0	98.6	1.4
Vuonna — År					
1926	0.9	99.1	100.0	98.6	1.4
1927	1.3	98.7	100.0	98.8	1.2
1928	1.3	98.7	100.0	98.9	1.1
1929	1.0	99.0	100.0	98.6	1.4
1930	1.3	98.7	100.0	99.1	0.9

Lopullisen toimenpiteen alaiseksi saatuista rikosjutuista:

Av de till slutlig åtgärd befördrade brottmålen blevo:

Vuosina. — Åren.	jätettiin sillensä sopimuksen perusteella tai muusta syystä. avskrivna på grund av förlikning eller annan orsak.	ratkaistiin. avdömda.	siirrettiin tutkimuksen tapahtua toiseen tuomioistuimeen. efter ransakning till annan domstol förvistä.	Yhteensä. Summa.
1921—1925 keskimäär. — i medeltal.. Vuonna — År	28	1 523	13	1 564
1926	32	1 636	8	1 676
1927	44	1 699	13	1 756
1928	20	1 618	12	1 650
1929	21	1 821	8	1 850
1930	10	1 901	9	1 920
		Prosenttiluvuin. — I procenttal.		
1929	1.1	98.4	0.5	100.0
1930	0.5	99.0	0.5	100.0

Vuosina 1921—1930 alistettujen rikosjuttujen sekä valitusjuttujen lukumäärät ja prosenttiluvut ratkaistujen juttujen koko luvusta nähdään seuraavasta yhdistelmästä:

Antalet åren 1921—1930 underställda brottmål samt mål i vilka besvär anförts jämte dessas procenttal av de avdömda målens hela antal framgår av följande sammanställning:

Vuosina. — Åren.	Alistettuja juttuja. Absoluuttisin luvuin. Underställda mål. I absoluta tal.	Prosenttiluku ratkais- tujen juttujen koko luvusta. Procenttal av de av- dömda målens hela antal.	Valitusjuttuja. Absoluuttisin luvuin. Besvärsmål. I absoluta tal.	Prosenttiluku ratkais- tujen juttujen koko luvusta. Procenttal av de av- dömda målens hela antal.
Keskimäär. — I medelt. 1921—1925	26	1.7	109	7.2
Vuonna — År				
1926	23	1.4	293	18.2
1927	25	1.5	266	15.7
1928	20	1.2	271	16.7
1929	24	1.3	256	14.1
1930	18	0.9	238	12.5

III. MAANJAKO-OIKEUDET.

(Taulu 5.)

Allaolevassa yhdistelmässä annetaan tie-
toja maanjako-oikeuksissa vuosina 1928—
1930 käsitellyistä asioista.

III. ÄGODELNINGSRÄTTER.

(Tabell 5.)

I nedanstående sammanställning med-
delas uppgifter om de vid ägodelningsrät-
terna åren 1928—1930 behandlade målen.

Vuonna. År.	Edelliseltä vuodelta jääneitä asioita. Från före- gående år kvarstående mål.	Vuoden ajalla tulleita. Under året inkomna.	Yhteensä. Summa.	Niistä: — Därav:		Lopullisesti päättettyjä. Avgjorda.	Näistä asi- oita, jolssa oikeus on munttanut toimituksen. Av dessa mål, i vilka förrätt- ningen ändrats.
				Ratkaistuja tai poistettuja. Avgjorda eller avskrivna.	Seuraavaan vuo- teen lykättyjä. Till följande år uppskjutna.		
1928	1 094	661	1 755	1 081 = 61.6 %	674 = 38.4 %	1 000	479
1929	674	540	1 214	604 = 49.8 »	610 = 50.2 »	521	282
1930	610	500	1 110	579 = 52.2 »	531 = 47.8 »	497	200

Juttujen luku maanjako-oikeuksissa oli
vuosina 1921—1930 seuraava:

Antalet mål åren 1921—1930 var vid
ägodelningsrätterna följande:

	Uusia asioita. Nya mål.	Koko luku. Hela antalet.
1921—1925 keskimäärin — i medeltal	1 539	5 183
1926	630	2 271
1927	607	1 980
1928	661	1 755
1929	540	1 214
1930	500	1 110

Eri toimitusten luku maanjako-oikeuk-
sissa oli vuosina 1928—1930 seuraava:

Beskaffenheten av de särskilda förrätt-
ningarna vid ägodelningsrätterna var åren
1928—1930 följande:

Eri toimitusten laatu. Beskaffenheten av de sär- skilda förrättningarna.	Koko luku. Hela antalet.			Uusia asioita. — Nya mål.					
				Absoluuttisin luvuin. I absoluta tal.			Prosenttiluvuin. I procenttal.		
	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.
Isojakoja ja isojaon täydentämisiä—Stor- skiften och storskifteskompletteringar	5	3	3	4	—	2	0.6	—	0.4
Järjestelyjä ja uusjakoja — Storskiftes- regleringar och nyskiften	193	98	80	88	47	45	13.3	8.7	9.0
Halkomisia — Klyvningar	168	146	171	80	70	96	12.1	13.0	19.2
Lohkomisia ja palstoituksia — Ägostyck- ningar och jordavsöndringar	135	108	121	31	55	55	4.7	10.2	11.0
Vesialueiden jakoja — Skifte av vatten- områden	25	30	35	10	18	18	1.5	3.3	3.6
Vuokra-alueiden lunastamisia y.m. — In- lösen av lego-områden m. m.	1 134	730	602	404	308	232	61.1	57.0	46.4
Muita toimituksia — Övriga förrättningar	95	99	98	44	42	52	6.7	7.8	10.4
Yhteensä — Summa	1 775	1 214	1 110	661	540	500	100.0	100.0	100.0

IV. ULOSOTONHALTIJAT.

(Taulu 6.)

Seuraava yhdistelmä osoittaa maaher-
rain ja maistraattien käsiteltävien ulos-
ottojuttujen lukua vuosina 1921—1930
sekä kuinka paljon niistä maistraatit ulos-
otonhaltijoina olivat käsitelleet:

IV. ÖVEREXEKUTORER.

(Tabell 6.)

Nedanstående sammanställning utvisar
antalet utsökningsärenden, vilkas hand-
läggning åligger landshövdingar och ma-
gistrater, under åren 1921—1930 samt
huru stort antal av dem handlagts av
magistraterna såsom överexekutorer:

	Uusia juttuja. Nya mål.	Koko luku. Hela antalet.	Nilistä maistraattien käsiteltävinä. Därav hos magistraterna.
1921—1925 keskimäärin — i medeltal	15 176	19 035	3 287
1926	17 726	23 060	3 422
1927	16 449	22 548	3 090
1928	14 556	20 062	3 063
1929	23 550	28 806	4 226
1930	29 804	37 910	5 705

Kaikista ulosottojutuista:

Av alla utsökningsmål blevo:

Vuonna. Ar.	raukesl. förfallna.	Jätettin tutkintoon ottamatta. icke upptagna till prövning.	ratkaistuin. avdömda.	lykättiin seuraavaan vuoteen. till följande år uppskjutna.	Yhteensä. Summa.
Absoluuttisin luvuin. — I absoluta tal.					
1928	3 366	572	10 868	5 256	20 062
1929	2 875	862	16 963	8 106	28 806
1930	4 109	1 001	22 813	9 987	37 910
Prosenttiluvuin. — I procenttal.					
1928	16.8	2.8	54.2	26.2	100.0
1929	10.0	3.0	58.9	28.1	100.0
1930	10.8	2.7	60.2	26.3	100.0

Laatunsa mukaan jakaantuneina koskivat vuosina 1928—1930 ulosotonhaltijain käsiteltävinä olleet ulosottojutut:

Efter målens beskaffenhet fördelade sig de åren 1928—1930 hos överexekutorerna anhängiga utsökningsmålen på följande sätt:

	Lainhakua. Lagsökning.			Valituksia ulosotto- miehen menettelystä. Klagan över utmät- ningsmans förfarande.			Muita asioita. Övriga mål.		
	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.
Edelliseltä vuodelta siirtyneitä — Från föregående år balanserade	3 541	3 484	6 189	740	764	884	1 225	1 008	1 033
Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna	9 531	17 258	21 710	1 924	2 380	3 353	3 101	3 912	4 741
Yhteensä — Summa	13 072	20 742	27 899	2 664	3 144	4 237	4 326	4 920	5 774
Ratkaistuja — Avgjorda	6 901	11 885	16 513	1 705	2 031	2 775	2 262	3 047	3 525
Rauenneita tai tutkittavaksi ottamatta jätettyjä — Förfallna eller ej upptagna	2 687	2 668	3 768	195	229	237	1 056	840	1 105
Seuraavaan vuoteen siirrettyjä — Till följande år balanserade	3 484	6 189	7 618	764	884	1 225	1 008	1 033	1 144

Seuraava yhdistelmä osoittaa, miten ratkaistut lainhakuasiat vuosina 1928—1930 päättyivät.

Följande sammanställning utvisar vilken utgång de avdömda lagsökningsärendena erhöillo åren 1928—1930.

Vuonna. — År.	Asianomaiset määrättiin maksamaan. Betalningskyldighet ålades.		Julistettiin riittaisikal tai ratkaisttiin muulla tavalla. — Förklarades tvistiga eller avgjordes på annat sätt.	
	Absol. luvuin. I abs. tal.	Prosenttiluvuin. I procenttal.	Absol. luvuin. I abs. tal.	Prosenttiluvuin. I procenttal.
1928	6 628	96.0	273	4.0
1929	11 278	94.9	607	5.1
1930	16 031	97.1	482	2.9

Vuosina 1921—1930 ratkaistuista asioista, jotka koskivat valitusta ulosottomiehen menettelystä:

Av klagomål över utmätningmans förfarande, vilka avgjorts under åren 1921—1930:

Vuosina. — Åren.	Jätettiin huomioon ottamatta. lämnades utan avseende.	siirrettiin tuomioistuimen käsiteltäväksi. förvisades till domstol.	antoi aiheita oikeasuun. föranledde rättelse.	Yhteensä. Summa.
1921—1925 keskimäär. — i medelt.	852	420	459	1 731
1926	716	280	955	1 951
1927	942	336	848	2 126
1928	479	288	938	1 705
1929	1 171	337	523	2 031
1930	1 168	526	1 081	2 775
		Prosenttiluvuin. — I procenttal.		
1929	57.7	16.6	25.7	100.0
1930	42.1	19.0	38.9	100.0

Oikeustilasto. Tuomioistuinten ja ulosotonhaltijain toiminta vuosina 1929 ja 1930.

Rättsstatistik. Domstolarnas och överexekutorernas verksamhet åren 1929 och 1930.

Vuoden ajalla maksamaan veloitettujen henkilöiden luku, suoritettavaksi tuomitun pääoman yhteenlaskettu määrä sekä tuomitun pääoman keskimäärä kutakin henkilöä kohti oli vuosina 1921—1930:

Antalet personer, vilka betalningsskyldighet ålades under året, det sammanlagda kapitalbelopp denna betalningsskyldighet avsåg ävensom medelbeloppet av det utdömda kapitalet per person ha under åren 1921—1930 varit:

	Henkilöiden luku. — Antal personer.	Pääomamäärä. Kapitalbelopp. Mk.	Keskimäärä henkilöä kohti. — Medelbelopp per person Mk.
1921—1925 keskimäärin — i medeltal	8 311	84 349 098	10 149
1926	11 189	73 457 491	6 565
1927	9 669	54 886 031	5 677
1928	8 335	59 311 999	7 116
1929	13 298	153 933 041	11 576°
1930	22 229	307 376 308	13 828

Eri lääneissä oli vireille pantujen ulosottojuttujen luku vuosina 1921—1930 seuraava:

Uti de skilda länen hava de anhängig-gjorda utsökningsmålens antal under åren 1921—1930 varit följande:

Vuosina. — Åren.	Uudenmaan lääni. Nylands län.	Turun ja Porin lääni. Åbo och Björneborgs län.	Ahvenanman maak. Landskapet Åland.	Hämeen lääni. Tavastehus län.	Vihuriin lääni. Viborgs län.	Mikkeliin lääni. S:t Michels län.	Kuopion lääni. Kuopio län.	Vaasan lääni. Vasa län.	Oulun lääni. Uleåborgs län.	Koko maassa. Hela landet.
Keskimäärin. — I medeltal.										
1921—1925	1 774	868	52	1 047	5 919	802	1 632	1 411	1 683	15 188
Vuonna. — År.										
1926	2 063	978	28	873	6 489	1 016	2 261	1 704	2 314	17 726
1927	1 920	1 102	32	791	5 584	993	2 296	1 406	2 325	16 449
1928	2 047	890	34	768	4 854	890	1 840	1 191	2 042	14 556
1929	3 193	1 752	20	1 383	8 038	1 161	2 465	2 190	3 348	23 550
1930	4 071	3 043	34	1 939	8 586	1 475	3 218	3 646	3 792	29 804

Ne pääomamäärät, joita velalliset oli tuomittu maksamaan, olivat eri lääneissä vuodesta 1921 lähtien seuraavat:

De kapitalbelopp, för vilka betalningsskyldighet ålades, voro inom de skilda länen från och med år 1921 följande:

Vuosina. Åren.	Uudenmaan lääni. Nylands län.	Turun ja Porin lääni. Åbo och Björneborgs län.	Ahvenanman mak. Landskapet Åland.	Hämeen lääni. Tavastehus län.	Vihuriin lääni. Viborgs län.	Mikkeliin lääni. S:t Michels län.	Kuopion lääni. Kuopio län.	Vaasan lääni. Vasa län.	Oulun lääni. Uleåborgs län.
	Mk.	Mk.	Mk.	Mk.	Mk.	Mk.	Mk.	Mk.	Mk.
Keskimäärin. I medeltal.									
1921—1925	21 692 792	8 407 562	629 621	9 238 037	19 405 972	4 807 581	3 605 753	10 629 269	5 932 511
Vuonna. — År.									
1926	12 633 380	6 979 887	146 150	7 476 325	18 969 577	3 308 253	5 296 461	10 892 150	7 755 308
1927	10 874 438	4 299 792	194 252	4 907 507	14 768 796	3 646 765	3 477 388	7 132 924	5 534 169
1928	16 061 285	6 465 529	131 326	5 215 693	14 127 160	3 383 929	4 164 550	4 272 721	5 489 806
1929	56 917 442	17 288 580	25 026	12 675 074	29 386 547	5 673 914	5 305 241	14 348 106	12 313 111
1930	104 446 833	47 802 999	97 047	31 345 574	45 637 196	13 593 198	13 936 588	31 401 044	19 115 829

Yllämainitut pääomamäärät, jaettuina maksuun velvoitettuja henkilöitä kohti, olivat samana aikana seuraavat:

Ovannämnda kapitalbelopp fördelade på de personer, vilka betalningsskyldighet ålagts, voro under samma tid följande:

Vuosina. — Åren.	Uudenmaan lääni. Nylands län.	Turun ja Porin lääni. Åbo och Björneborgs län.	Åhvenanmaan nk. Landskapet Åland.	Hämeen lääni. Tavastehus län.	Vilpuriin lääni. Viborgs län.	Mikkeliin lääni. St. Michels län.	Kuopion lääni. Kuopio län.	Vaasan lääni. Vasa län.	Oulun lääni. Uleåborgs län.
	Mk.	Mk.	Mk.	Mk.	Mk.	Mk.	Mk.	Mk.	Mk.
Keskimäärin. — I medeltal.									
1921—1925	29 432	22 427	26 536	21 362	5 942	9 529	4 761	14 221	5 431
Vuonna. — År.									
1926	11 485	13 170	9 134	15 352	5 558	4 459	3 397	8 617	3 732
1927	10 735	8 531	10 224	10 833	5 260	4 921	2 698	6 512	3 182
1928	19 683	15 001	8 208	10 911	6 148	4 820	4 136	5 593	3 011
1929	33 344	18 853	5 005	14 704	7 758	6 411	5 038	8 561	5 120
1930	35 038	25 213	8 087	21 966	8 738	11 810	4 812	9 315	5 842

V. HOVIOIKEUDET.

(Taulu 7.)

Hovioikeuksissa ensimmäisenä oikeusasteena käsiteltävien vireillä olleitten anomus- ja siviiliasian sekä rikosjuttujen luvut olivat vuosina 1928—1930:

V. HOVRÄTTERNA.

(Tabell 7.)

Antalet anhängiga ansöknings- och civila ärenden ävensom brottmål, vilka av hovrätterna böra behandlas i första instans utgjorde åren 1928—1930:

	Anomusasiat. Ansöknings- ärenden.			Sivillaalat. Civila ärenden.			Rikosjutut. — Brottmål.						Yhteensä asioita. Summa ärenden.		
	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	Siltä: — Därav:			Muita. Övriga.			1928.	1929.	1930.
							Virkasyytteltä. Fiskalska åtal.								
Edelliseltä vuodelta siirte- neitä — Från föregående år balanserade	36	31	32	—	—	2	24	56	52	6	1	3	66	88	89
Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna . .	2 181	1 933	2 003	—	3	—	132	184	158	19	24	122	2 332	2 144	2 283
Yhteensä — Summa	2 217	1 964	2 035	—	3	2	156	240	210	25	25	125	2 398	2 232	2 372
Vuoden ajalla ratkaistuja t. sillensä jätettyjä — Un- der året avgjorda eller avskrivna	2 186	1 932	2 006	—	1	2	100	188	166	24	22	108	2 310	2 143	2 282
Seuraavaan vuoteen siirret- tyjä — Till följande år balanserade	31	32	29	—	2	—	56	52	44	1	3	17	88	89	90

VI. SOTAYLIOIKEUS.

(Taulu 9.)

Sotaylioikeudessa ensimmäisenä oikeusasteena käsiteltäviä vireillä olleita rikosjuttuja oli:

VI. ÖVERKRIGSDOMSTOLEN.

(Tabell 9.)

Antalet anhängiga brottmål, vilka av Överkrigsdomstolen böra behandlas i första instans, utgjorde:

vuonna 1928	48	år 1928	48
» 1929	37	» 1929	37
» 1930	44	» 1930	44

jakaantuen seuraavasti:

och fördelade sig på följande sätt:

	Virkasyytteitä. Fiskaliska aktioner.			Muita rikosjuttuja. Andra brottmål.		
	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.
Edelliseltä vuodelta siirtyneitä — Från föregående år balanserade	5	1	6	9	7	3
Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna	7	21	22	27	8	13
Yhteensä — Summa	12	22	28	36	15	16
Vuoden ajalla poistettuja tai ratkaistuja — Under året avskrivna eller avgjorda	11	16	24	29	12	13
Seuraavaan vuoteen siirtyneitä — Till följande år balanserade	1	6	4	7	3	3

TOINEN LUKU.

ANDRA KAPITLET.

Juttuja ja asioita toisessa oikeusasteessa.

Mål och ärenden i andra instans.

I. HOVIOIKEUDET.

I. HOVRÄTTERNA.

(Taulu 7.)

(Tabell 7.)

Siviliijutut.

Civila mål.

Eri hovioikeuksissa toisena oikeusasteena käsiteltävinä olleiden juttujen lukumäärä vuosina 1921—1930 selviää seuraavasta.

Antalet civila mål, som inom de skilda hovrätterna såsom andra instans förelegat till handläggning åren 1921—1930 framgår av följande.

Vuosina. — Åren.	Turun hovioikeus. Åbo hovrätt.			Vaasan hovioikeus. Vasa hovrätt.			Viipurin hovioikeus. Viborgs hovrätt.			Kaikki hovioikeudet. Samtliga hovrätter.		
	Vedottuja juttuja. Värdjade mål.	Civila besvärsmål. Siviliijuttuja. Siviliijuttuja. Siviliijuttuja. Siviliijuttuja.	Yhteensä. Summa.	Vedottuja juttuja. Värdjade mål.	Civila besvärsmål. Siviliijuttuja. Siviliijuttuja. Siviliijuttuja.	Yhteensä. Summa.	Vedottuja juttuja. Värdjade mål.	Civila besvärsmål. Siviliijuttuja. Siviliijuttuja. Siviliijuttuja.	Yhteensä. Summa.	Vedottuja juttuja. Värdjade mål.	Civila besvärsmål. Siviliijuttuja. Siviliijuttuja. Siviliijuttuja.	Yhteensä. Summa.
Keskim. — I medelt. 1921—1925	3 221	537	3 758	938	210	1 148	3 556	547	4 103	7 715	1 294	9 009
Vuonna. — År.												
1926	2 771	541	3 312	1 028	226	1 254	1 719	502	2 221	5 518	1 269	6 787
1927	2 784	426	3 210	1 053	241	1 294	1 626	449	2 075	5 463	1 116	6 579
1928	2 548	362	2 910	978	213	1 191	1 656	505	2 161	5 182	1 080	6 262
1929	2 603	439	3 042	1 027	232	1 259	1 633	386	2 019	5 263	1 057	6 320
1930	2 800	653	3 453	1 096	276	1 372	1 811	465	2 276	5 707	1 394	7 101

Seuraava yhdistelmä osoittaa eri hovioikeuksissa vuosina 1928—1930 vireillä olleitten *vedottujen* asiain luvut sekä absoluuttisina että prosentteissa:

Följande sammanställning utvisar antalet anhängiga *vädjade* mål vid de skilda hovrätterna åren 1928—1930 såväl i absoluta tal som i procent:

	Turun hovioikeus. Åbo hovrätt.			Vaasan hovioikeus. Vasa hovrätt.			Viipurin hovioikeus. Viborgs hovrätt.			Kaikki hovioikeudet. Samtliga hovrätter.		
	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.
Edelliseltä vuodelta siirtyneitä — Från föregående år balanserade	1 170	1 067	998	233	213	287	334	318	355	1 737	1 598	1 640
Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna	1 378	1 536	1 802	745	814	809	1 322	1 315	1 456	3 445	3 665	4 067
Yhteensä — Summa	2 548	2 603	2 800	978	1 027	1 096	1 656	1 633	1 811	5 182	5 263	5 707
Vuoden ajalla ratkaistuja tai sil- lensä jätettyjä — Under året av- skrivna eller avgjorda	1 481	1 605	1 833	765	740	727	1 338	1 278	1 338	3 584	3 623	3 898
Seuraavaan vuoteen siirrettyjä — Till följande år balanserade ..	1 067	998	967	213	287	369	318	355	473	1 598	1 640	1 809
Edelliseltä vuodelta siirtyneitä — Från föregående år balanserade	45.9	41.0	35.6	23.8	20.7	26.2	20.2	19.5	19.6	33.5	30.4	28.7
Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna	54.1	59.0	64.4	76.2	79.3	73.8	79.8	80.5	80.4	66.5	69.6	71.3
Yhteensä — Summa	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Vuoden ajalla ratkaistuja tai sil- lensä jätettyjä — Under året av- skrivna eller avgjorda	58.1	61.7	65.5	78.2	72.1	66.3	80.8	78.3	73.9	69.2	68.8	68.3
Seuraavaan vuoteen siirrettyjä — Till följande år balanserade ..	41.9	38.3	34.5	21.8	27.9	33.7	19.2	21.7	26.1	30.8	31.2	31.7

Vuosina 1928—1930 seuraavaan vuoteen siirtyneistä vedotuista jutuista oli tullut:

Åren 1928—1930 hava av de till följande år balanserade vädjade målen inkommit:

	Vuonna. — År.		
	1928.	1929.	1930.
tilivuotena — under redogörelseåret	1 449	1 583	1 803
edellisenä vuotena — nästföregående år	144	56	6
sen edellisenä vuotena — året därefterinnan	5	—	—
pitemmän aikaa sitten — för längre tid tillbaka	—	1	—
Yhteensä — Summa	1 598	1 640	1 809

Eri hovioikeuksien suorittaman eri suuren työmäärän valaisemiseksi esitetään jaostoa kohti ratkaistujen siviili- ja rikoluontoisten juttujen (vedottujen, alistettujen ja valitettujen) luvut vv. 1922—1930. Hovioikeuksien ilmoitusten mukaan toimi vuosien 1922—1930 kunakin kuukautena, (kesäloma 1 kuukausi ja 14 päivää poisluettuna) keskimäärin seuraava luku jaostoja ja ratkaistiin näissä seuraava luku juttuja:

För belysande av det olika stora arbete hovrätterna utfört, anföres antalet avgjorda civila och kriminella mål (vädjade, hemställda och besvärs-) per division, under åren 1922—1930. Enligt meddelande från hovrätterna voro under varje månad av åren 1922—1930 (sommarsemestern 1 månad och 14 dagar undantagen) i medeltal följande antal divisioner i verksamhet och avgjordes å dessa i genomsnitt efter följande antal mål:

Vuonna. — År.	Jaostoja keskimäärin vuodessa.			Vuoden kuluessa ratkaistuja vetojuttuja jaostoa kohti.			Vuoden kuluessa ratkaistuja siviili- ja rikosluontoisia juttuja jaostoa kohti.		
	Divisioner i medeltal per år.			Under året avgjorda yademål per division.			Under året avgjorda civila och kriminella mål per division.		
	Turun hovioik.	Vaasan hovioik.	Viipurin hovioik.	Turun hovioik.	Vaasan hovioik.	Viipurin hovioik.	Turun hovioik.	Vaasan hovioik.	Viipurin hovioik.
Åbo hovrätt.	Vasa hovrätt.	Viborgs hovrätt.	Åbo hovrätt.	Vasa hovrätt.	Viborgs hovrätt.	Åbo hovrätt.	Vasa hovrätt.	Viborgs hovrätt.	
1922	9.0	4.0	7.0	232	175	412	482	449	741
1923	8.5	3.5	7.0	208	174	379	476	427	643
1924	7.5	3.0	6.0	265	222	289	530	471	577
1925	7.0	3.0	6.0	252	231	304	484	498	626
1926	7.0	3.0	5.0	224	254	293	469	560	638
1927	7.0	3.0	5.0	231	273	258	548	655	635
1928	7.0	3.0	5.0	212	255	268	497	590	667
1929	7.0	3.0	5.0	229	247	256	560	574	606
1930	7.0	3.0	5.0	262	242	268	680	582	659

Vedotut jutut ratkaistiin vuosina 1928—1930 seuraavan ajan kuluessa siitä kuin olivat hovioikeuteen tulleet:

De vädjade målen blevo åren 1928—1930 avgjorda inom följande tid efter det de till hovrätterna inkommit:

	Turun hovioikeus. Åbo hovrätt.			Vaasan hovioikeus. Vasa hovrätt.			Viipurin hovioikeus. Viborgs hovrätt.			Kaikki hovioikeudet. Samtliga hovrätter.		
	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.
	3 kuukaudessa — inom 3 månader	250	446	429	207	308	242	831	777	604	1 288	1 531	1 275
6 kuukaudessa — inom 6 månader	241	328	402	517	403	456	462	460	662	1 220	1 191	1 520
9 kuukaudessa — inom 9 månader	208	224	392	37	29	29	37	30	58	282	283	479
vuodessa — inom 1 år	330	282	331	3	—	—	5	8	11	338	290	342
pitemm. ajassa — inom längre tid	434	308	252	1	—	—	3	3	3	438	311	255
Yhteensä — Summa	1 463	1 588	1 806	765	740	727	1 338	1 278	1 338	3 566	3 606	3 871
	Prosenttiluvuin. — I procental.											
3 kuukaudessa — inom 3 månader	17.1	28.1	23.8	27.1	41.6	33.3	62.1	60.8	45.2	36.1	42.5	32.9
6 kuukaudessa — inom 6 månader	16.5	20.7	22.3	67.6	54.5	62.7	34.5	36.0	49.5	34.2	33.0	39.3
9 kuukaudessa — inom 9 månader	14.2	14.1	21.7	4.8	3.9	4.0	2.8	2.4	4.3	7.9	7.9	12.4
vuodessa — inom 1 år	22.5	17.7	18.3	0.4	—	—	0.4	0.6	0.8	9.5	8.0	8.8
pitemm. ajassa — inom längre tid	29.7	19.4	13.9	0.1	—	—	0.2	0.2	0.2	12.3	8.6	6.6
Yhteensä — Summa	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0

Vuosina 1921—1930 ratkaistuista vedotuista jutuista oli seuraava määrä juttuja saatettu lopulliseen päätökseen 6 kuukauden kuluessa siitä kuin olivat tulleet:

Av de under åren 1921—1930 avgjorda vädjade målen bragtes följande antal till slut inom 6 månader efter det de inkommit:

Vuosina. — Åren.	Hovioikeus. — Hovrätt.							
	Turun. — Åbo.		Vaasan. — Vasa.		Viipurin. — Viborgs.		Kaikki. — Samtliga.	
	Abs.	%	Abs.	%	Abs.	%	Abs.	%
Keskimäärin. — I medeltal.								
1921—1925	530	28.8	366	55.9	855	44.3	1 751	38.7
Vuonna. — År.								
1926	590	38.2	664	87.0	1 427	97.4	2 681	71.1
1927	597	37.4	720	87.8	1 255	97.1	2 572	69.5
1928	491	33.6	724	94.7	1 293	96.6	2 508	70.3
1929	774	48.8	711	96.1	1 237	96.8	2 722	75.5
1930	831	46.1	698	96.0	1 266	94.7	2 795	72.2

Alempana esitetty vertailu vuosilta 1921—1930 osoittaa, missä määrin alioikeuksissa ilmoitettuja vetoja todellisuudessa on jatkettu.

Nedan införda jämförelse för åren 1921—1930 utvisar, i vilken mån de anmälda vaden faktiskt blivit fullföljda.

Vuosina. — Åren.	Turun hovioikeuden oikeuspiirissä. Inom Åbo hovrätts jurisdiktion.			Vaasan hovioikeuden oikeuspiirissä. Inom Vasa hovrätts jurisdiktion.			Viipurin hovioikeuden oikeuspiirissä. Inom Viborgs hovrätts jurisdiktion.			Koko maassa. I hela landet.		
	Ilmoitettuja vetoja. Anmälda vad.	Tulleita vetoja. Inkomna vad.	Tulleet %:ssa ilmoitetusta. Inkomna vad i % av anmälda.	Ilmoitettuja vetoja. Anmälda vad.	Tulleita vetoja. Inkomna vad.	Tulleet %:ssa ilmoitetusta. Inkomna vad i % av anmälda.	Ilmoitettuja vetoja. Anmälda vad.	Tulleita vetoja. Inkomna vad.	Tulleet %:ssa ilmoitetusta. Inkomna vad i % av anmälda.	Ilmoitettuja vetoja. Anmälda vad.	Tulleita vetoja. Inkomna vad.	Tulleet %:ssa ilmoitetusta. Inkomna vad i % av anmälda.
Keskimäärin. — I medeltal.												
1921—1925	1 910	1 687	88.2	687	606	88.5	1 843	1 469	79.7	4 440	3 762	84.7
Vuonna. — År.												
1926	1 722	1 598	92.8	856	755	88.2	1 536	1 414	92.1	4 114	3 767	91.6
1927	1 581	1 579	99.9	839	788	93.9	1 479	1 372	92.8	3 899	3 739	95.9
1928	1 453	1 378	94.8	853	745	87.3	1 540	1 322	85.8	3 846	3 445	89.6
1929	1 538	1 536	99.9	928	814	87.7	1 540	1 315	85.4	4 006	3 665	91.5
1930	1 933	1 802	93.2	867	809	93.3	1 728	1 456	84.3	4 528	4 067	89.8

Siviliuontoisten valitusjuttujen lukumäärät olivat vuosina 1928—1930 eri hovioikeuksissa seuraavat:

Antalet civila besvärsmål uti de särskilda hovrätterna var åren 1928—1930 följande:

	Turun hovioikeus. Åbo hovrätt.			Vaasan hovioikeus. Vasa hovrätt.			Viipurin hovioikeus. Viborgs hovrätt.			Kaikki hovioikeudet. Samtliga hovrätter.		
	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.
Edelliseltä vuodelta siirtyneitä — Från föregående år balanserade	74	52	69	32	26	38	35	36	45	141	114	152
Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna	288	387	584	181	206	238	470	350	420	939	943	1 242
Yhteensä — Summa	362	439	653	213	232	276	505	386	465	1 080	1 057	1 394
Vuoden ajalla sillensä jätettyjä tai ratkaistuja — Under året avskrivna eller avgjorda	310	370	516	187	194	250	469	341	420	966	905	1 186
Seuraavaan vuoteen siirrettyjä — Till följande år balanserade..	52	69	137	26	38	26	36	45	45	114	152	208
	Prosenttiluvuin. — I procental.											
Edelliseltä vuodelta siirtyneitä — Från föregående år balanserade	20.4	11.8	10.6	15.0	11.2	13.8	6.9	9.3	9.7	13.1	10.8	10.9
Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna	79.6	88.2	89.4	85.0	88.8	86.2	93.1	90.7	90.3	86.9	89.2	89.1
Yhteensä — Summa	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Vuoden ajalla sillensä jätettyjä tai ratkaistuja — Under året avskrivna eller avgjorda	85.6	84.3	79.0	87.8	83.6	90.6	92.9	88.3	90.3	89.4	85.6	85.1
Seuraavaan vuoteen siirrettyjä — Till följande år balanserade..	14.4	15.7	21.0	12.2	16.4	9.4	7.1	11.7	9.7	10.6	14.4	14.9

Eri hovioikeuksissa jakaantuivat *vireillä olleet* siviililuontoiset valitusjutut alioikeuden ja muun viraston päätöksistä tehtyjen valitusten kesken seuraavalla tavalla:

Uti de skilda hovrätterna fördelade sig de *förevordna* civila besvärsmålen mellan besvär över underrätts utslag och sådana av annan myndighet på följande sätt:

Hovioikeus. — Hovrätt.	Valituksia alioikeuden päätöksestä. Besvär över underrätts utslag.			Valituksia muun viraston päätöksestä. Besvär över utslag av annan myndighet.		
	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.
Turun — Åbo	125	148	118	237	291	535
Vaasan — Vasa	79	81	64	134	151	212
Viipurin — Viborgs	265	153	157	240	233	308
Kaikki — Samtliga	469	382	339	611	675	1 055
	Prosenttiluvuin. — I procenttal.					
Turun — Åbo	34.5	33.7	18.1	65.5	66.3	81.9
Vaasan — Vasa	37.1	34.9	23.2	62.9	65.1	76.8
Viipurin — Viborgs	52.5	39.6	33.8	47.5	60.4	66.2
Kaikki — Samtliga	43.4	36.1	24.3	56.6	63.9	75.7

Siviililuontoiset valitusjutut, joita ei enää arvonnalla jaetaan hovioikeuksien osastojen kesken, ratkaistiin vuosina 1928—1930 seuraavan ajan kuluessa siitä kuin olivat hovioikeuksiin tulleet:

De civila besvärsmålen, vilka ej mera genom lottning fördelas mellan hovrätternas divisioner, avgjordes åren 1928—1930 inom följande tid efter det de till hovrätterna inkommit:

	Turun hovioikeus. Åbo hovrätt.			Vaasan hovioikeus. Vasa hovrätt.			Viipurin hovioikeus. Viborgs hovrätt.			Kaikki hovioikeudet. Samtliga hovrätter.		
	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.
3 kuukaudessa — inom 3 månader	256	276	363	174	176	172	464	334	408	894	786	943
6 kuukaudessa — inom 6 månader	43	78	138	13	18	73	5	4	11	61	100	222
9 kuukaudessa — inom 9 månader	7	8	8	—	—	3	—	3	1	7	11	12
vuodessa — inom 1 år	2	2	—	—	—	2	—	—	—	2	2	2
pitemm. ajassa — inom längre tid	2	4	2	—	—	—	—	—	—	2	4	2
Yhteensä — Summa	310	368	511	187	194	250	469	341	420	966	903	1 181
	Prosenttiluvuin. — I procenttal.											
3 kuukaudessa — inom 3 månader	82.6	75.0	71.0	93.0	90.7	68.8	98.9	97.9	97.2	92.6	87.1	79.8
6 kuukaudessa — inom 6 månader	13.9	21.2	27.0	7.0	9.3	29.2	1.1	1.2	2.6	6.3	11.1	18.8
9 kuukaudessa — inom 9 månader	2.3	2.2	1.6	—	—	1.2	—	0.9	0.2	0.7	1.2	1.0
vuodessa — inom 1 år	0.6	0.5	—	—	—	0.8	—	—	—	0.2	0.2	0.2
pitemm. ajassa — inom längre tid	0.6	1.1	0.4	—	—	—	—	—	—	0.2	0.4	0.2
Yhteensä — Summa	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0

Vuosina 1921—1930 tulivat hovioikeuksissa ratkaistuista siviililuontoisista valitusjutuista seuraavat määrät lopullisesti ratkaistuksi 6 kuukauden kuluessa siitä kuin olivat hovioikeuteen tulleet:

Av de under åren 1921—1930 i hovrätterna avgjorda civila besvärsmålen ha följande antal slutbehandlats inom 6 månader efter det de till hovrätterna inkommit:

Vuosina. — Åren.	Turun hovioikeus. Åbo hovrätt.	Vaasan hovioikeus. Vasa hovrätt.	Viipurin hovioikeus. Viborgs hovrätt.	Kaikki hovioikeudet. Samtliga hovrätter.
Keskimäärin. — I medeltal.				
1921—1925	365	164	489	1 018
Vuonna. — År.				
1926	393	187	457	1 037
1927	329	205	414	948
1928	299	187	469	955
1929	354	194	338	886
1930	501	245	419	1 165
Keskimäärin. — I medeltal.		Prosenttiluvuin. — I procenttal.		
1921—1925	88.1	97.4	98.1	94.1
Vuonna. — År.				
1926	89.4	99.0	100.0	95.5
1927	94.6	98.1	100.0	97.7
1928	96.5	100.0	100.0	98.9
1929	96.2	100.0	99.1	98.2
1930	98.0	98.0	99.8	98.6

Seuraavasta käy selville, missä määrin hovioikeuksissa vuosina 1928—1930 ratkaistuja siviiluoontoisia juttuja on otettu tutkittavaksi tai ei, sekä miten tutkittavaksi otetut jutut ovat päättyneet:

Av följande tabell framgår, i vilken grad de i hovrätterna åren 1928—1930 avgjorda civila målen upptagits eller icke upptagits till prövning, ävensom utgången av denna prövning:

	Perille ajettuja juttuja, Fullföljda mål, som till prövning		Tutkittavaksi otettuja juttuja, Till prövning upptagna mål,		
	joita ei ole tutkittavaksi otettu. icke upptagits.	joita on tutkittavaksi otettu. upptagits.	joita on siir- retty takaisin. vilka återför- visats.	joissa valtuksenalain on: i vilka överklagat beslut blivit: vahvistettu, fastställt. muutettu, ändrat.	
Vetojuttuja. — Vädjade mål.					
Turun hovioikeudessa — 1928	11 = 0.8	1 452 = 99.2	64 = 4.4	987 = 68.0	401 = 27.6
I Åbo hovrätt 1929	45 = 2.8	1 543 = 97.2	111 = 7.2	1 000 = 64.8	432 = 28.0
1930	19 = 1.1	1 787 = 98.9	81 = 4.5	1 236 = 69.2	470 = 26.3
Vaasan hovioikeudessa — 1928	17 = 2.2	748 = 97.8	107 = 14.3	444 = 59.4	197 = 26.3
I Vasa hovrätt 1929	8 = 1.1	732 = 98.9	105 = 14.3	419 = 57.3	208 = 28.4
1930	16 = 2.2	711 = 97.8	104 = 14.6	380 = 53.5	227 = 31.9
Viipurin hovioikeudessa — 1928	10 = 0.7	1 328 = 99.3	161 = 12.1	798 = 60.1	369 = 27.8
I Viborgs hovrätt 1929	8 = 0.6	1 270 = 99.4	139 = 10.9	824 = 64.9	307 = 24.2
1930	19 = 1.4	1 319 = 98.6	151 = 11.4	787 = 59.7	381 = 28.9
Yhteensä — Summa 1928	38 = 1.1	3 528 = 98.9	332 = 9.4	2 229 = 63.2	967 = 27.4
1929	61 = 1.7	3 545 = 98.3	355 = 10.0	2 243 = 63.3	947 = 26.7
1930	54 = 1.4	3 817 = 98.6	336 = 8.8	2 403 = 63.0	1 078 = 28.2
Valitusjuttuja. — Besvärsmål.					
Turun hovioikeudessa — 1928	17 = 5.5	293 = 94.5	28 = 9.6	200 = 68.2	65 = 22.2
I Åbo hovrätt 1929	31 = 8.4	337 = 91.6	20 = 5.9	263 = 78.1	54 = 16.0
1930	38 = 7.4	473 = 92.6	38 = 8.0	350 = 74.0	85 = 18.0
Vaasan hovioikeudessa — 1928	6 = 3.2	181 = 96.8	35 = 19.3	114 = 63.0	32 = 17.7
I Vasa hovrätt 1929	7 = 3.6	187 = 96.4	36 = 19.2	108 = 57.8	43 = 23.0
1930	13 = 5.2	237 = 94.8	28 = 11.8	152 = 64.1	57 = 24.1
Viipurin hovioikeudessa — 1928	24 = 5.1	445 = 94.9	39 = 8.8	336 = 75.5	70 = 15.7
I Viborgs hovrätt 1929	19 = 5.6	322 = 94.4	32 = 9.9	248 = 77.0	42 = 13.1
1930	23 = 5.5	397 = 94.5	35 = 8.8	305 = 76.8	57 = 14.4
Yhteensä — Summa 1928	47 = 4.9	919 = 95.1	102 = 11.1	650 = 70.7	167 = 18.2
1929	57 = 6.3	846 = 93.7	88 = 10.4	619 = 73.2	139 = 16.4
1930	74 = 6.3	1 107 = 93.7	101 = 9.1	807 = 72.9	199 = 18.0

Prosentteissa kaikista tutkittavaksi otetuista vetojuttuista tai siviililuontoisista valitusjuttuista olivat *takaisin siirretyt* jutut vuosina 1921—1930:

I procent av samtliga till prövning upptagna vädjade mål och civila besvärsmål utgjorde de *återförvisade* målen åren 1921—1930:

	Vetojuttuja. Vädjade mål.	Siviililuontoisia valitusjuttuja. Civila besvärsmål.
1921—1925 keskimäärin — i medeltal	7.6	11.4
1926	9.7	10.0
1927	8.6	10.5
1928	9.4	11.1
1929	10.0	10.4
1930	8.8	9.1

Kaikista tutkittavaksi otetuista juttuista oli niiden juttujen luku, joissa valituksenalaiset tuomiot tai päätökset *vahvistettiin*, prosenttiluvuin lausuttuna:

I förhållande till samtliga till prövning upptagna mål var procenttalet för dem, i vilka överklagad dom eller utslag *faststälts*:

	Vetojuttuja. Vädjade mål.	Siviililuontoisia valitusjuttuja. Civila besvärsmål.
1921—1925 keskimäärin — i medeltal	63.0	67.0
1926	63.5	70.9
1927	62.5	71.2
1928	63.2	70.7
1929	63.3	73.2
1930	63.0	72.9

Vastaava prosenttimäärä jutuissa, joissa valituksenalainen päätös *muutettiin*, oli:

För mål, i vilka överklagat beslut blivit *ändrat*, utgjorde motsvarande procenttal följande:

	Vetojuttuja. Vädjade mål.	Siviililuontoisia valitusjuttuja. Civila besvärsmål.
1921—1925 keskimäärin — i medeltal	29.4	21.6
1926	26.8	19.1
1927	28.9	18.8
1928	27.4	18.2
1929	26.7	16.4
1930	28.2	18.0

Rikojutut.

Brottmål.

Kussakin eri hovioikeudessa *vireillä olleiden rikojuttujen luku oli vuosina 1921—1930:*

Antalet brottmål, vilka i de skilda hovrätterna *förelagat till handläggning, utgjorde åren 1921—1930:*

Vuosina. — Åren.	Hovioikeus. — Hovrätt.											
	Turun. — Åbo.			Vaasan. — Vasa.			Viipurin. — Viborgs.			Kaikki. — Samtliga.		
	Alistetuja juttuja, Hemställda mål.	Rikoloukoisia valitusjuttuja, Krimineilla olevat.	Yhteensä, Summa.	Alistetuja juttuja, Hemställda mål.	Rikoloukoisia valitusjuttuja, Krimineilla olevat.	Yhteensä, Summa.	Alistetuja juttuja, Hemställda mål.	Rikoloukoisia valitusjuttuja, Krimineilla olevat.	Yhteensä, Summa.	Alistetuja juttuja, Hemställda mål.	Rikoloukoisia valitusjuttuja, Krimineilla olevat.	Yhteensä, Summa.
Keskim. — I medelt. 1921—1925	334	2 149	2 483	120	727	847	275	1 475	1 750	729	4 351	5 080
Vuonna. — År.												
1926	387	2 010	2 397	178	800	978	310	1 128	1 438	875	3 938	4 813
1927	425	2 538	2 963	182	937	1 119	337	1 364	1 701	944	4 839	5 783
1928	439	2 708	3 147	157	823	980	347	1 319	1 666	943	4 850	5 793
1929	479	3 288	3 767	186	911	1 097	316	1 342	1 658	981	5 541	6 522
1930	500	3 564	4 064	247	1 190	1 437	379	1 385	1 764	1 126	6 139	7 265

Alistettujen juttujen lukumäärät olivat eri hovioikeuksissa vuosina 1928—1930 seuraavat:

Antalet *hemställda* mål uti de skilda hovrätterna var åren 1928—1930 följande:

	Turun hovioikeus. Åbo hovrätt.			Vaasan hovioikeus. Vasa hovrätt.			Viipurin hovioikeus. Viborgs hovrätt.			Kaikki hovioikeudet. Samtliga hovrätter.		
	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.
Edelliseltä vuodelta siirtyneitä — Från föregående år balanserade	22	15	23	12	12	12	33	14	24	67	41	59
Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna	417	464	477	145	174	235	314	302	355	876	940	1 067
Yhteensä — Summa	439	479	500	157	186	247	347	316	379	943	981	1 126
Vuoden ajalla ratkaistuja — Under året avgjorda	424	456	457	145	174	232	333	292	350	902	922	1 039
Seuraavaan vuoteen siirrettyjä — Till följande år balanserade ..	15	23	43	12	12	15	14	24	29	41	59	87
	Prosenttiluvuin. — I procenttal.											
Edelliseltä vuodelta siirtyneitä — Från föregående år balanserade	5.0	3.1	4.6	7.6	6.5	4.9	9.5	4.4	6.3	7.1	4.2	5.2
Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna	95.0	96.9	95.4	92.4	93.5	95.1	90.5	95.6	93.7	92.9	95.8	94.8
Yhteensä — Summa	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Vuoden ajalla ratkaistuja — Under året avgjorda	96.6	95.2	91.4	92.4	93.5	93.9	96.0	92.4	92.3	95.7	94.0	92.3
Seuraavaan vuoteen siirrettyjä — Till följande år balanserade ..	3.4	4.8	8.6	7.6	6.5	6.1	4.0	7.6	7.7	4.3	6.0	7.7

Kaikki alistetut jutut, paitsi 2 juttua, ratkaistiin vuonna 1929 vähemmän kuin 3 kuukauden kuluessa siitä kuin olivat hovioikeuteen tulleet. Näistä poikkeuksena mainituista jutuista ratkaistiin 6 kuukauden kuluessa 1 ja 9 kuukauden kuluessa 1 Vaasan hovioikeudessa. Vuonna 1930 ratkaistiin 3 alistettua juttua 6 kuukauden kuluessa, niistä 2 Vaasan hovioikeudessa ja 1 Viipurin hovioikeudessa, sekä 2 alistettua juttua 9 kuukauden kuluessa Vaasan hovioikeudessa. Kaikki muut alistetut jutut ratkaistiin vähemmän kuin 3 kuukauden kuluessa siitä kuin olivat hovioikeuteen tulleet.

Tutkittavaksi otetuissa alistetuissa jutuissa oli syytettyjen henkilöiden luku ja rikosten luku, joita syytökset tarkoittivat, vuosina 1921—1930:

1921—1925 keskim. — i medeltal	720	henkilöä	ja — personer	och 1 034	rikosta —	förbrytelser
1926.....	992	»	» — »	» 1 374	» —	»
1927.....	1 011	»	» — »	» 1 370	» —	»
1928.....	1 089	»	» — »	» 1 548	» —	»
1929.....	991	»	» — »	» 1 572	» —	»
1930.....	1 058	»	» — »	» 1 559	» —	»

Tarkemmin valaisemaan niiden syytettyjen lukua, joiden asioissa alistus vuosina 1929 ja 1930 oli tapahtunut, ja myöskin rikosten lukua, joita alistetut jutut koskivat, sekä miten samat jutut puhealaisina vuosina hovioikeuksissa päättyivät, esitetään seuraava taulu:

De hemställda målen avgjordes år 1929 alla, med undantag av 2 mål, inom mindre än 3 månader efter det de till resp. hovrätt inkommit. Av dessa såsom undantag nämnda mål blev 1 avgjort inom 6 månader och 1 inom 9 månader vid Vasa hovrätt. År 1930 blevo 3 hemställda mål avgjorda inom 6 månader, av dessa 2 vid Vasa hovrätt och 1 vid Viborgs hovrätt samt 2 hemställda mål inom 9 månader vid Vasa hovrätt. Alla övriga mål avgjordes inom mindre än 3 månader efter det de till resp. hovrätt inkommit.

I de till prövning upptagna hemställda målen utgjorde de tilltalade personernas antal och antalet förbrytelser, som samma mål angingo, under åren 1921—1930:

Till närmare belysande ej mindre av antalet tilltalade personer, rörande vilka hemställning åren 1929 och 1930 ägt rum, än ock av antalet förbrytelser, som de underställda målen angingo, samt den utgång dessa under ifrågavarande år i hovrätterna erhöilo, meddelas nedanstående tablå:

Hovioikeuksien vuosilta 1929 ja 1930 antamat ilmoitukset ratkaistuista alistetusta rikosjutuista.
Hovrätternas uppgifter angående under åren 1929 och 1930 avgjorda underställda brottmål.

	Syytettyjä alitetuissa jutuissa. Tilltalade i underställda mål.				Rikosten luku, joista Antal brott, för vilka						
	jotka on lykätty takaisin. vilka återförvisats.	jotka on tutkittavaksi otettu. vilka upptagits till prövning.		kaikkiaan. inalles.	alistettua päätöstä muuttamatta, syytetty: utan ändring av underställt utslag tilltalad blivit:	alistettua päätöstä muuttaen, syytetty: — med ändring av underställt utslag, tilltalad:					
		miehiä. mån.	naisia. kvinnor.			on syyttäessä tuomitsematta jätetty. löse sakkaind.	on tuomittu syyttäessä. sakkaind.	ennen syyttäessä tuomituttuna, on syyttäessä tuomitsematta jätetty. — fört ut sakkaind, blivit löse sakkaind.	ennen syyttäessä tuomitsematta jätetty, on syyttäessä tuomittu. — fört löse sakkaind, blivit löse sakkaind.	on syyttäessä tuomitsematta jätetty, on syyttäessä tuomittu. — fört till strängare straff dömd.	on kovempaan rangaistukseen tuomittu. — blivit till strängare straff dömd.
V. — År 1929.											
Turun hovioikeus — Åbo hovrätt	26	759	89	874	19	558	23	29	90	129	
%	3.0	86.8	10.2	—	2.3	65.8	2.7	3.4	10.6	15.2	
Vaasan hovioikeus — Vasa hovrätt	16	232	19	267	12	148	2	9	43	37	
%	6.0	86.9	7.1	—	4.8	59.0	0.8	3.6	17.1	14.7	
Viipurin hovioikeus — Viborgs hovrätt	15	433	40	488	15	272	10	12	69	95	
%	3.1	88.7	8.2	—	3.2	57.5	2.1	2.5	14.6	20.1	
Yhteensä — Summa	57	1 424	148	1 629	46	978	35	50	202	261	
%	3.5	87.4	9.1	—	2.9	62.2	2.2	3.2	12.9	16.8	
Niiden henkilöiden luku vähennettynä, jotka ovat tähän summaan useammin kuin kerran lasketut, nimittäin — Efter avdrag av antalet personer, som mer än en gång medräknats, nämligen	17	540	41	598	—	—	—	—	—	—	
Jää jällelle — Återstår	40	884	107	1 031	46	978	35	50	202	261	
%	3.9	86.7	10.4	—	—	—	—	—	—	—	
V. — År 1930.											
Turun hovioikeus — Åbo hovrätt	18	630	44	692	17	496	4	11	59	87	
%	2.6	91.0	6.4	—	2.5	73.6	0.6	1.6	8.8	12.9	
Vaasan hovioikeus — Vasa hovrätt	26	373	26	425	11	256	15	7	43	67	
%	6.1	87.8	6.1	—	2.8	64.2	3.7	1.7	10.8	16.8	
Viipurin hovioikeus — Viborgs hovrätt	53	440	46	539	14	290	16	5	63	98	
%	9.8	81.6	8.6	—	2.9	59.7	3.3	1.0	13.0	20.1	
Yhteensä — Summa	97	1 443	116	1 656	42	1 042	35	23	165	252	
%	5.9	87.1	7.0	—	2.7	66.8	2.2	1.5	10.6	16.2	
Niiden henkilöiden luku vähennettynä, jotka ovat tähän summaan useammin kuin kerran lasketut, nimittäin — Efter avdrag av antalet personer, som mer än en gång medräknats, nämligen	33	470	31	534	—	—	—	—	—	—	
Jää jällelle — Återstår	64	973	85	1 122	42	1 042	35	23	165	252	
%	5.7	86.7	7.6	—	—	—	—	—	—	—	

Prosentteissa kaikista rikoksista, joita koskevat päätökset ajanjaksolla 1921—1930 ovat olleet alistetut, oli niiden rikos-

I procent av samtliga förbrytelser, i fråga om vilka utslag under tidrymden 1921—1930 varit underställt, utgjorde an-

ten luku, joista annettua päätöstä hovioikeus muutti:

talet av dem, beträffande vilka utslaget av hovrätt ändrats:

Vuosina. — Åren.	Hovioikeus. — Hovrätt.			
	Turun. — Åbo.	Vaasan. — Vasa.	Viipurin. — Viborgs.	Kalkki. — Samtliga.
Keskimäärin. — I medeltal.				
1921—1925	25.9	41.9	52.3	36.8
Vuonna. — År.				
1926	30.1	30.2	43.9	33.8
1927	32.6	36.7	41.8	36.0
1928	26.3	40.5	41.3	32.7
1929	31.9	36.2	39.3	34.9
1930	23.9	33.0	37.4	30.5

Mitä erittäinkin niihin rikoksiin tulee, joiden johdosta alioikeudessa syypääksi tuomittu oli hovioikeudessa jätetty *syypääksi tuomitsematta* tai oli *lievempään rangaistukseen* tuomittu, olivat vastaavat prosenttimäärät seuraavat:

Beträffande särskilt de förbrytelser, med avseende å vilka i underrätt sakfälld person blivit i hovrätt *icke sakfälld* eller till *lindrigare straff* dömd, voro motsvarande procentsiffror följande:

Vuosina. — Åren.	Hovioikeus. — Hovrätt.			
	Turun. — Åbo.	Vaasan. — Vasa.	Viipurin. — Viborgs.	Kalkki. — Samtliga.
Keskimäärin. — I medeltal.				
1921—1925	13.6	20.7	33.0	20.8
Vuonna. — År.				
1926	16.0	13.8	24.2	17.6
1927	18.1	14.3	21.3	18.2
1928	15.7	23.1	24.0	19.2
1929	17.9	15.5	22.2	18.8
1930	13.5	20.5	23.4	18.4

Rikostuontoisten valitusjuttujen luku jaetuna eri hovioikeuksia kohti oli vuosina 1928—1930 seuraava:

Antalet *kriminella besvärsmål* fördelade på de skilda hovrätterna var åren 1928—1930 följande:

	Hovioikeus. — Hovrätt.											
	Turun. — Åbo.			Vaasan. — Vasa.			Viipurin. — Viborgs.			Kalkki. — Samtliga.		
	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.
Edelliseltä vuodelta siirtyneitä — Från föregående år balanserade	1 072	1 442	1 783	170	150	296	199	122	223	1 441	1 714	2 302
Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna	1 636	1 846	1 781	653	761	894	1 120	1 220	1 162	3 409	3 827	3 837
Yhteensä — Summa	2 708	3 288	3 564	823	911	1 190	1 319	1 342	1 385	4 850	5 541	6 139
Vuoden ajalla sillensä jätettyjä tai ratkaistuja — Under året avskrivna eller avgjorda	1 266	1 505	1 989	673	615	538	1 197	1 119	1 187	3 136	3 239	3 714
Seuraavaan vuoteen siirrettyjä — Till följande år balanserade..	1 442	1 783	1 575	150	296	652	122	223	198	1 714	2 302	2 425

Hovioikeuksissa vuosina 1921—1930 ratkaistuista rikosluontoisista valitusjutuista on seuraavat määrät saatettu loppuun 6 kuukauden kuluessa siitä kuin olivat hovioikeuksiin tulleet:

Av de i hovrätterna åren 1921—1930 avgjorda kriminella besvärsmålen ha följande antal blivit slutbehandlade inom 6 månader efter det de till hovrätterna inkommit:

Vuosina. — Åren.	Hovioikeus. — Hovrätt.			
	Turun. — Åbo.	Vaasan. — Vasa.	Viipurin. — Viborgs.	Kaikki. — Samtliga.
Keskimäärin. — I medeltal.				
1921—1925	579 = 45.5 %	506 = 89.8 %	1 072 = 88.5 %	2 157 = 69.8 %
Vuonna. — År.				
1926	304 = 33.1 »	482 = 85.8 »	974 = 99.7 »	1 760 = 71.6 »
1927	525 = 35.8 »	747 = 97.4 »	1 165 = 100.0 »	2 437 = 71.7 »
1928	444 = 35.1 »	670 = 99.5 »	1 196 = 99.9 »	2 310 = 73.7 »
1929	245 = 16.2 »	611 = 99.3 »	1 119 = 100.0 »	1 975 = 61.0 »
1930	188 = 9.5 »	319 = 59.3 »	1 175 = 99.0 »	1 682 = 45.3 »

Tutkittavaksi otetuissa rikosluontoisissa valitusjutuissa oli syytettyjen henkilöiden luku sekä rikosten luku, joita tutkittavaksi otetut valitukset koskivat, vuosina 1921—1930:

I de till prövning upptagna kriminella besvärsmålen utgjorde de tilltalade personernas antal samt antalet förbrytelser, som de till prövning upptagna besvären angingo, under åren 1921—1930:

1921—1925 keskim. — i medeltal . . .	3 485 henkilöä ja	— personer och	3 561 rikosta	— förbrytelser
1926	2 681 »	» — »	» 3 062 »	— »
1927	3 768 »	» — »	» 4 024 »	— »
1928	3 647 »	» — »	» 4 082 »	— »
1929	3 708 »	» — »	» 4 251 »	— »
1930	3 690 »	» — »	» 4 313 »	— »

Tarkemmin valaisemaan niinhyvin sitä, miten laajaperäinen kunkin hovioikeuden toiminta rikosluontoisia valitusjuttuja käsitellessään on vuosien 1929 ja 1930 ajalla ollut, kuin myöskin sitä, mihin tuloksiin tuo käsittely on johtanut, esitetään seuraava taulu:

Till närmare belysande såväl av den omfattning, vari de skilda hovrätterna under åren 1929 och 1930 handlagt kriminella besvärsmål, som även av de resultat, vilka denna handläggning givit, meddelas nedanstående tabell:

Hovioikeuksien ilmoitukset vuosina 1929 ja 1930 ratkaistuista rikosluontoisista valitusjutuista.
Hovrätternas uppgifter angående under åren 1929 och 1930 avgjorda kriminella besvärsmål.

	Syytettyjä jutuissa, joissa valituksen on tehnyt:				Syytettyjä, joita koskeva valitus on:			Rikoksia, joista tutkintoon otettua valituksenalaista päättöistä															
	Tilltalade i mål, uti vilka besvär anförts av:				Tilltalade, angående vilka besvär till prövning:			Brott för vilka															
	yhteensä. — summa.				jätetty tutkittavaksi ottamatta. ike upptagits.	tutkittavaksi otettu: upptagits:	naisia. — kvinnor.	miehiä. — män.	muuttamatta syytetty: utan ändring av överklagat utslag tilltalad blivit:				muuttaen syytetty: med ändring av överklagat utslag tilltalad blivit:								Yhteensä. Summa.		
syytetty yksin. tilltalad ensam.				ei ole tuomittu. ike dömd.					alioikeudessa tuomittuna: av underrätt dömd:				alioikeudessa tuomittuna: av underrätt dömd:										
								on tuomittu vain korvaukseen. dömd endast till skadestånd.				on tuomittu vain korvaukseen. dömd endast till skadestånd.				on tuomittu korkeintaan rangaistukseen. dömd till strängare straff.				on tuomittu korkeintaan rangaistukseen. dömd till strängare straff.			
V. — År 1929.																							
Turun hovioikeus — Åbo hovrätt	1 654	361	111	2 126	18	1 939	169	1 659	22	115	26	8	49	157	1	10	2 047						
%	77.8	17.0	5.2	—	0.8	91.2	8.0	81.0	1.1	5.6	1.3	0.4	2.4	7.7	0.0	0.5	—						
Vaasan hovioikeus — Vasa hovrätt	572	242	178	992	20	871	101	509	14	129	32	2	22	100	2	69	879						
%	57.7	24.4	17.9	—	2.0	87.8	10.2	57.9	1.6	14.7	3.6	0.2	2.5	11.4	0.2	7.9	—						
Viipurin hovioikeus — Viiborgs hovrätt	1 005	277	148	1 430	6	1 354	70	809	37	159	37	15	38	138	9	83	1 325						
%	70.3	19.4	10.3	—	0.4	94.7	4.9	61.0	2.8	12.0	2.8	1.1	2.9	10.4	0.7	6.3	—						
Yhteensä — Summa	3 231	880	437	4 548	44	4 164	340	2 977	73	403	95	25	109	395	12	162	4 251						
%	71.1	19.3	9.6	—	1.0	91.5	7.5	70.0	1.7	9.5	2.2	0.6	2.6	9.3	0.3	3.8	—						
Niiden henkilöiden luku vähennettynä, jotka ovat tähän summaan useammin kuin kerran lasketut, nimittäin — Efter avdrag av antalet personer, som mer än en gång medräknats, nämligen	593	138	69	800	4	721	75	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—						
Jää jällelle — Återstår	2 638	742	368	3 748	40	3 443	265	2 977	73	403	95	25	109	395	12	162	4 251						
%	70.4	19.8	9.8	—	1.0	91.9	7.1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—						
V. — År 1930.																							
Turun hovioikeus — Åbo hovrätt	1 598	533	268	2 399	37	2 174	188	1 697	23	286	45	8	42	116	10	77	2 304						
%	66.6	22.2	11.2	—	1.6	90.6	7.8	73.7	1.0	12.4	2.0	0.3	1.8	5.0	0.4	3.4	—						
Vaasan hovioikeus — Vasa hovrätt	399	141	86	626	17	537	72	303	1	91	14	1	17	81	—	33	541						
%	63.7	22.5	13.8	—	2.7	85.8	11.5	56.0	0.2	16.8	2.6	0.2	3.1	15.0	—	6.1	—						
Viipurin hovioikeus — Viiborgs hovrätt	1 062	338	192	1 592	24	1 489	79	895	22	199	55	11	50	135	19	82	1 468						
%	66.7	21.2	12.1	—	1.5	93.5	5.0	61.0	1.5	13.6	3.7	0.7	3.4	9.2	1.3	5.6	—						
Yhteensä — Summa	3 059	1 012	546	4 617	78	4 200	339	2 895	46	576	114	20	109	332	29	192	4 313						
%	66.3	21.9	11.8	—	1.7	91.0	7.3	67.1	1.1	13.4	2.6	0.5	2.5	7.7	0.7	4.4	—						
Niiden henkilöiden luku vähennettynä, jotka ovat tähän summaan useammin kuin kerran lasketut, nimittäin — Efter avdrag av antalet personer, som mer än en gång medräknats, nämligen	606	166	87	859	10	721	128	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—						
Jää jällelle — Återstår	2 453	846	459	3 758	68	3 479	211	2 895	46	576	114	20	109	332	29	192	4 313						
%	65.3	22.5	12.2	—	1.8	92.6	5.6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—						

Jos vertaa niitä tuloksia, joihin hovioikeuksien päätökset rikosluontoisissa valitusjutuissa ovat vuosina 1929 ja 1930 johtaneet, aikakauden 1921—1928 lukuihin, huomaa, että rikosten luku niissä jutuissa, joissa hovioikeus on *muuttanut* alioikeuden päätöstä, oli prosentteissa tutkittavaksi otettujen juttujen käsittämäin rikosten koko luvusta:

1921—1925 keskimäärin — i medeltal	23.3 %
1926	24.4 »
1927	22.9 »
1928	19.2 »
1929	18.8 »
1930	18.4 »

Mitä taas tulee niiden muutosten laatuun, joiden alaisiksi alioikeuksien päätökset ovat hovioikeuksissa joutuneet, näkyy, että seuraavissa tapauksissa muutokset, prosenttiluvuin ilmaistuna, ovat tapahtuneet osaksi syytettyjen *eduksi*¹⁾, s. o. päätöksissä, joilla ennen syypääksi tuomittu on syypääksi tuomitsematta jätetty tai lievempään rangaistukseen tuomittu, osaksi taas syytettyjen *vahingoksi*¹⁾, s. o. päätöksissä, joilla ennen syypääksi tuomitsematta jätetty on syypääksi tuomittu tai syypääksi tuomittu on saanut kovemman rangaistuksen:

	Syytettyjen eduksi. Till de åtalades förmån.	Syytettyjen vahingoksi. Till de åtalades nackdel.
1921—1925 keskimäärin — i medeltal	16.2 %	6.7 %
1926	16.9 »	7.1 »
1927	14.3 »	7.8 »
1928	13.1 »	5.4 »
1929	13.1 »	4.8 »
1930	12.1 »	5.1 »

Erilaisia asioita.

Paitsi *hovioikeuksien* käsittelemiä siviili- ja rikosluontoisia juttuja sisältävät hovi-

¹⁾ Tapaukset, joissa on tuomittu vain korvaukseen, on jätetty huomioonottamatta.

Jämför man de resultat, vartill hovrätternas utslag i kriminella besvärsmål under åren 1929 och 1930 lett, med siffrorna för tidrymden 1921—1928, finner man, att antalet förbrytelser i de mål, i vilka hovrätt *ändrat* underrätts utslag, utgjorde i procent av hela antalet förbrytelser, som de till prövning upptagna målen angingo:

Vidkommande åter riktingen av de ändringar underrätternas utslag i hovrätterna undergått framgår, att i följande fall, angivna i procent, ändringen skett dels *till förmån*¹⁾ för den åtalade, d. v. s. i utslag, varigenom förut sakfälld blivit icke sakfälld eller till lindrigare straff dömd, dels åter *till den åtalades nackdel*¹⁾, d. v. s. i utslag, varigenom förut icke sakfälld blivit sakfälld eller sakfälld blivit till strängare straff dömd:

Ärenden av olika natur.

Förutom de civila och kriminella mål, vilka *hovrätterna* handlagt, upptaga de-

¹⁾ De fall, då endast ersättning ådömts, hava icke medtagits.

oikeuksien työtilit myöskin joukon *erilaisia asioita*, niinkuin: »Valtioneuvoston ja Korkeimman oikeuden kirjeitä ja lähetteitä sekä »hallinto-, talous- ja muita asioita», kuin myöskin rikosluontoisia juttuja ja asioita »muiden juttujen» nimellä. Tällaisten juttujen ja asioiden luku, jotka kussakin hovioikeudessa *vireille pantiin*, oli vuosina 1921—1930 seuraava:

ras arbetsredogörelser ytterligare en mängd *ärenden av olika natur*, såsom: »Statsrådets och Högsta domstolens brev och remisser» samt »förvaltnings-, ekonomi- och andra ärenden» ävensom kriminella mål och ärenden rubricerade såsom »övriga». Antalet av dessa mål och ärenden, vilka i de skilda hovrätterna *anhängiggjorts*, utgjorde under åren 1921—1930 följande:

	Valtioneuvoston ja Korkeimman oikeuden kirjeitä ja lähetteitä siviiliasioissa. Staterådets och Högsta domstolens brev och remisser i civila ärenden.	Hallinto-, talous- ja muita asioita. Förvaltnings-, ekonomi- o. andra ärenden.	Valtioneuvoston ja Korkeimman oikeuden kirjeitä ja lähetteitä rikosasioissa. Staterådets och Högsta domstolens brev och remisser i kriminella ärenden.	Muita rikosluontoisia asioita. Övriga kriminella ärenden.
<i>Turun hovioikeudessa: — Åbo hovrätt:</i>				
1921—1925 keskimäärin — i medeltal ..	105	1 416	476	1 011
1926	79	1 795	—	—
1927	105	1 373	381	2 074
1928	80	1 357	389	2 188
1929	81	1 263	399	2 362
1930	103	1 228	497	2 433
<i>Vaasan hovioikeudessa: — Vasa hovrätt:</i>				
1921—1925 keskimäärin — i medeltal ..	66	404	183	42
1926	45	437	128	45
1927	58	236	66	132
1928	61	316	170	182
1929	69	373	184	196
1930	56	387	176	283
<i>Viipurin hovioikeudessa: — Viborgs hovrätt:</i>				
1921—1925 keskimäärin — i medeltal ..	71	450	124	6
1926	86	446	331	272
1927	90	323	321	391
1928	95	271	343	407
1929	66	509	312	680
1930	99	514	347	832
<i>Kaikissa hovioikeuksissa: — Samtliga hovrätter:</i>				
1921—1925 keskimäärin — i medeltal ..	242	2 271	783	1 059
1926	210	2 678	459	317
1927	253	1 932	768	2 597
1928	236	1 944	902	2 777
1929	216	2 145	895	3 238
1930	258	2 129	1 020	3 548

II. SOTAYLIOIKEUS.

(Taulu 9.)

Rikosjutut.

Sotaylioikeudessa toisessa oikeusasteessa *vireillä olleita* rikosjuttuja oli vuosina 1921—1930:

Vuosina. — Åren.	Alistettuja juttuja. Hemställda mål.	Rikosuontoisia valitus- juttuja. Kriminella besvärsmål.	Yhteensä. Summa.
1921—1925 keskim. — i medeltal.	28	108	136
1926	21	304	325
1927	21	304	325
1928	18	354	372
1929	24	327	351
1930	27	295	322

II. ÖVERKRIGSDOMSTOLEN.

(Tab. 9.)

Brottmål.

Antalet brottmål, vilka i Överkrigsdomstolen i andra instans *förelegat* till handläggning utgjorde åren 1921—1930:

Alistetut jutut jakaantuivat vuosina 1928—1930 seuraavasti:

De *hemställda målen* fördelade sig åren 1928—1930 på följande sätt:

	Vuonna. — År.		
	1928.	1929.	1930.
Edelliseltä vuodelta siirtyneitä — Från föregående år balanserade	1 = 5.6 %	2 = 8.3 %	2 = 7.4 %
Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna	17 = 94.4 %	22 = 91.7 %	25 = 92.6 %
Yhteensä — Summa	18 = 100.0 %	24 = 100.0 %	27 = 100.0 %
Vuoden ajalla poistettuja tai ratkaistuja — Under året avskrivna eller avgjorda	16 = 88.9 %	22 = 91.7 %	26 = 96.3 %
Seuraavaan vuoteen siirrettyjä — Till följande år balanserade	2 = 11.1 %	2 = 8.3 %	1 = 3.7 %

Kaikki alistetut jutut ratkaistiin vuosina 1929 ja 1930 3 kuukauden kuluessa siitä kuin olivat Sotaylioikeuteen tulleet.

Tutkittavaksi otetuissa alistetuihin juttuihin oli syytettyjen henkilöiden luku sekä rikosten luku, joita syytökset tarkoittivat, vuosina 1921—1930:

1921—1925 keskim. — i medeltal . .	34 henkilöä ja	— personer och	58 rikosta	— förbrytelser
1926	24 »	» — »	49 »	— »
1927	24 »	» — »	28 »	— »
1928	19 »	» — »	54 »	— »
1929	29 »	» — »	62 »	— »
1930	24 »	» — »	50 »	— »

Seuraava taulukko valaisee tarkemmin niiden syytettyjen lukumäärää, joita koskevat päätökset vuosina 1929 ja 1930 alis-

De *hemställda målen* avgjordes åren 1929 och 1930 inom 3 månader efter det de till Överkrigsdomstolen inkommit.

I de till prövning upptagna *hemställda målen* utgjorde de tilltalade personernas antal och antalet förbrytelser, som samma mål angingo, åren 1921—1930:

Följande tabell belyser närmare antalet tilltalade, rörande vilka utslag åren 1929 och 1930 underställts Överkrigsdomstolens

tettiin Sotaylioikeuden tutkittavaksi, ja eri rikosten lukua, joita nämä jutut koskivat, kuin myös sitä, miten jutut ratkaistiin: *prövning, samt antalet olika förbrytelser, vilka dessa mål angingo, ävensom den utgång målen erhöilo:*

Sotaylioikeuden antamat ilmoitukset vuosina 1929 ja 1930 ratkaistuista alistetuista rikosjutuista. Överkrigsdomstolens uppgifter angående under åren 1929 och 1930 avgjorda underställda brottmål.

	Syytettyjä alistetuissa jutuissa, Tilltalade i underställda mål,				Rikoksia joista Brott för vilka					
	jotka on tutkittavaksi otettu, vilka upptagits till prövning.	kalkkiaa. Inalles.	alustettua päätöstä muuttamatta, syytetty utan ändring av underställt utslag tilltalad blivit	alustettua päätöstä muuttan syytetty med ändring av underställt utslag tilltalad blivit						
				ei ole tuomittu. toke sakfällid.	on tuomittu. sakfällid.	allokandessa tuomit- tuna ei ole tuomittu. av underättit sakfällid, toke sakfällid.	allokandessa tuomise- matka jätekyrys on tuomittu. av underättit ei sakfällid, sakfällid.	on tuomittu kovempaan rangaistukseen. dömd till strängare straff.	on tuomittu lievempiin rangaistukseen. dömd till lindrigare straff.	on tuomittu lievempiin rangaistukseen. dömd till lindrigare straff.
V. — År 1929.										
Kaikkiaan — Inalles	1	62	—	63	—	51	—	—	—	11
..... %	1.6	98.4	—	—	—	82.3	—	—	—	17.7
Niiden henkilöiden luku vähennettynä, jotka ovat tähän summaan useammin kuin kerran lasketut, nimittäin — Efter avdrag av personer, som mer än en gång medräknats, nämligen ..	—	33	—	33	—	—	—	—	—	—
Jää jällelle — Återstår	1	29	—	30	—	51	—	—	—	11
..... %	3.3	96.7	—	—	—	82.3	—	—	—	17.7
V. — År 1930.										
Kaikkiaan — Inalles	1	50	—	51	—	36	—	—	2	12
..... %	2.0	98.0	—	—	—	72.0	—	—	4.0	24.0
Niiden henkilöiden luku vähennettynä, jotka ovat tähän summaan useammin kuin kerran lasketut, nimittäin — Efter avdrag av personer, som mer än en gång medräknats, nämligen ..	—	26	—	26	—	—	—	—	—	—
Jää jällelle — Återstår	1	24	—	25	—	36	—	—	2	12
..... %	4.0	96.0	—	—	—	72.0	—	—	4.0	24.0

Prosentissa kaikista rikoksista, joita koskevat päätökset vuosina 1921—1930 ovat olleet alistetut, oli niiden rikosten luku, joista annettua päätöstä Sotaylioikeus *muutti*:

I procent av samtliga förbrytelser, i fråga om vilka utslag under åren 1921—1930 varit underställt, utgjorde antalet av dem, beträffande vilka utslaget av Överkrigsdomstolen *ändrats*:

vuosina — åren 1921—1925 keskim. i medeltal	35.9 %
vuonna — år 1926	30.6 »
» — » 1927	32.1 »
» — » 1928	38.9 »
» — » 1929	17.7 »
» — » 1930	28.0 »

Mitä taas niihin rikoksiin tulee, joiden johdosta alioikeudessa syytäksi tuomittu oli Sotaylioikeudessa jätetty *syytäksi tuomitsematta* tai oli *lievempään rangaistukseen* tuomittu, olivat vastaavat prosenttimäärät seuraavat:

vuosina — åren 1921—1925 keskim. — i medeltal.....	25.6 %
vuonna — år 1926	24.5 »
» — » 1927	21.4 »
» — » 1928	37.1 »
» — » 1929	17.7 »
» — » 1930	24.0 »

Beträffande åter de förbrytelser, med avseende å vilka i underrätt sakfälld person blivit i Överkrigsdomstolen *icke sakfälld* eller till *lindrigare straff* dömd, voro motsvarande procentsiffror följande:

Rikosluntoiset valitusjutut jakaantuivat vuosina 1928—1930 seuraavasti:

Antalet *kriminella besvärsmål* fördelade sig åren 1928—1930 på följande sätt:

	Vuonna. — År.		
	1928.	1929.	1930.
Edelliseltä vuodelta siirtyneitä — Från föregående år balanserade	46 = 13.0 %	50 = 15.3 %	17 = 5.8 %
Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna	308 = 87.0 »	277 = 84.7 »	278 = 94.2 »
Yhteensä — Summa	354 = 100.0 %	327 = 100.0 %	295 = 100.0 %
Vuoden ajalla sillensä jätettyjä tai ratkaistuja — Under året avskrivna eller avgjorda	304 = 85.9 »	310 = 94.8 »	265 = 89.8 »
Seuraavaan vuoteen lykättyjä — Till följande år balanserade.....	50 = 14.1 »	17 = 5.2 »	30 = 10.2 »

Käsiteltävinä olleet rikosluntoiset valitusjutut koskivat vuosina 1928—1930 kaikki *alioikeuden päätöstä*.

309 rikosluntoista valitusjuttua ratkaistiin vuonna 1929 3 kuukauden kuluessa siitä kuin olivat Sotaylioikeuteen tulleet ja 1 juttu 6 kuukauden kuluessa. Vuonna 1930 ratkaistiin 261 rikosluntoista valitusjuttua 3 kuukauden kuluessa ja 4 juttua 6 kuukauden kuluessa.

Sotaylioikeudessa vuosina 1921—1930 ratkaistuista rikosluntoisista valitusjuttuista on seuraavat määrät saatettu loppuun 6 kuukauden kuluessa siitä kuin olivat Sotaylioikeuteen tulleet:

vuosina — åren 1921—1925 keskim. — i medeltal	99 eli 98.8 %
vuonna — år 1926	282 » 100.0 »
» — » 1927	258 » 100.0 »
» — » 1928	304 » 100.0 »
» — » 1929	310 » 100.0 »
» — » 1930	265 » 100.0 »

Alla åren 1928—1930 till handläggning förvordna *kriminella besvärsmål* angingo *utslag av underrätt*.

309 *kriminella besvärsmål* avgjordes år 1929 inom 3 månader efter det de till Överkrigsdomstolen inkommit och 1 mål inom 6 månader. År 1930 blevo 261 mål avgjorda inom 3 månader och 4 mål inom 6 månader.

Av de i Överkrigsdomstolen åren 1921—1930 avgjorda *kriminella besvärsmålen* ha följande antal blivit slutbehandlade inom 6 månader efter det de till Överkrigsdomstolen inkommit:

Tutkittavaksi otetuissa rikosluontoisissa valitusjutuissa oli syytettyjen luku ja rikosten luku, joita valitukset koskivat, vuosina 1921—1930:

1921—1925 keskim. — i medeltal.	103 henkilöä ja	— personer och	136 rikosta	— förbrytelser
1926	278 »	» — »	589 »	— »
1927	215 »	» — »	432 »	— »
1928	267 »	» — »	503 »	— »
1929	243 »	» — »	521 »	— »
1930	225 »	» — »	464 »	— »

I de till prövning upptagna kriminella besvärsmålen var antalet tilltalade och antalet förbrytelser, som de till prövning upptagna besvärerna angingo, åren 1921—1930:

Seuraava taulukko antaa yksityiskoh-taisempia tietoja tutkittavaksi otetuista rikosluontoisista valitusjutuista vuosilta 1929 ja 1930:

Följande tabell giver närmare uppgifter om de till prövning upptagna kriminella besvärsmålen åren 1929 och 1930:

Sotayliokkuden ilmoitukset vuosina 1929 ja 1930 ratkaistuista rikosluontoisista valitusjutuista. Överkrigsdomstolens uppgifter angående under åren 1929 och 1930 avgjorda kriminella besvärsmål.

	Syytettyjä jutuisa, joissa valituksen on tehnyt:				Syytettyjä, joita koskeva valitus on:				Rikoksia, joista tutkintoon otettua valituksenalaista päästötä:														
	Tilltalade i mål, uti vilka besvär anförts av:				Tilltalade, angående vilka besvär till prövning:				Brott, för vilka:														
	syytetty ylös. tilltalad ensam.	saka syytetty eikä syyllisiä tai asian-omistajia. — säväl tilltalad som åklagare eller målsägande.	syyllisiä tai asianomistajia, vaan ei syytetty. — åklagare eller målsägande, men ej av tilltalad.	yhteensk. — summa.	jätetty tutkittavaksi ottamatta. luke uppgifta.	tutkittavaksi otettu: upptagits:	määrä — kvinnor.	miehiä. — män.	muuttamatta syytetty: utan ändring av överklagat utslag tilltalad blivit:		muuttuen syytetty: med ändring av överklagat utslag tilltalad blivit:					Yhteensk. Summa.							
																	on tuomittu vain korvaukseen. — dömd endast till skadestånd.	on tuomittu rangaistukseen. sakfällid.	el ole tuomittu. luke dömd.	alloikeudessa tuomittuna: av underrätt dömd:	alloikeudes- sa tuomitsematta jätettynä: av underrätt frikänd:	on tuomittu vain korvaukseen. — dömd endast till skadestånd.	on tuomittu rangaistukseen. — dömd till lindrigare straff.	on tuomittu lievempään rangaistukseen. — dömd till lindrigare straff.	on tuomittu kovempaan rangaistukseen. — dömd till strängare straff.	on tuomittu vain korvaukseen. — dömd endast till skadestånd.	on tuomittu rangaistukseen. — dömd till strängare straff.	ei ole tuomittu. luke dömd.	on tuomittu vain korvaukseen. — dömd endast till skadestånd.	on tuomittu lievempään rangaistukseen. — dömd till lindrigare straff.	on tuomittu kovempaan rangaistukseen. — dömd till strängare straff.
V. — År 1929.																							
Kaikkiaan — Inalles	370	27	156	553	16	537	—	436	2	5	3	1	13	48	3	10	521						
%	66.9	4.9	28.2	—	2.9	97.1	—	83.7	0.4	0.9	0.6	0.2	2.5	9.2	0.6	1.9	—						
Näiden henkilöiden luku vähen- nettyä, jotka ovat tähän summaan useammin kuin ker- ran lasketut, nimittäin — Efter avdrag av antalet per- soner som mer än en gång medräknats, nämligen	199	7	93	299	5	294	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—						
Jää jällelle — Återstår	171	20	63	254	11	243	—	436	2	5	3	1	13	48	3	10	521						
%	67.3	7.9	24.8	—	4.3	95.7	—	83.7	0.4	0.9	0.6	0.2	2.5	9.2	0.6	1.9	—						
V. — År 1930.																							
Kaikkiaan — Inalles	363	13	105	481	11	470	—	378	—	2	6	—	6	61	—	11	464						
%	75.5	2.7	21.8	—	2.3	97.7	—	81.5	—	0.4	1.3	—	1.3	13.1	—	2.4	—						
Näiden henkilöiden luku vähen- nettyä, jotka ovat tähän summaan useammin kuin ker- ran lasketut, nimittäin — Efter avdrag av antalet per- soner, som mer än en gång medräknats, nämligen	190	4	57	251	6	245	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—						
Jää jällelle — Återstår	173	9	48	230	5	225	—	378	—	2	6	—	6	61	—	11	464						
%	75.2	3.9	20.9	—	2.2	97.8	—	81.5	—	0.4	1.3	—	1.3	13.1	—	2.4	—						

Jos vertaa niitä tuloksia, joihin Sotaylioikeuden päätökset rikosuonnoisissa valitusjutuissa vuosina 1929 ja 1930 ovat johtaneet, vuosien 1921—1928 lukuihin, huomaa, että rikosten luku niissä jutuissa, joissa Sotaylioikeus on *muuttanut* alioikeuden päätöstä, oli prosentteissa tutkittavaksi otettujen juttujen käsittämäin rikosten koko luvusta:

vuosina — åren 1921—1925 keskim. — i medeltal	37.3 %
vuonna — år 1926	26.8 »
» — » 1927	22.9 »
» — » 1928	13.1 »
» — » 1929	15.0 »
» — » 1930	18.1 »

Mitä taas tulee niiden muutosten laatuun, joiden alaisiksi alioikeuksien päätökset Sotaylioikeudessa ovat joutuneet, näkyy, että seuraavissa tapauksissa muutokset prosenttiluvuin ilmaistuina ovat tapahtuneet osaksi syytettyjen *eduksi*¹⁾, s. o. päätöksissä, joilla ennen syypääksi tuomittu on syypääksi tuomitsematta jätetty tai lievempään rangaistukseen tuomittu, osaksi taas syytettyjen *vahingoksi*¹⁾, s. o. päätöksissä, joilla ennen syypääksi tuomitsematta jätetty on syypääksi tuomittu tai syypääksi tuomittu on saanut kovemman rangaistuksen:

vuosina — åren 1921—1925 keskim. — i medeltal	35.4 %	1.9 %
vuonna — år 1926	24.8 »	1.8 »
» — » 1927	22.2 »	0.7 »
» — » 1928	10.3 »	2.8 »
» — » 1929	11.1 »	3.1 »
» — » 1930	15.5 »	2.6 »

Erilaisia asioita.

Paitsi *Sotaylioikeuden* käsittelemiä rikosjuttuja sisältävät *Sotaylioikeuden* työ-

¹⁾ Katso muist. siv. 42*.

Jämför man de resultat, vartill Överkrigsdomstolens utslag i kriminella be-svärsmål under åren 1929 och 1930 lett, med siffrorna för åren 1921—1928 finner man, att antalet förbrytelser i de mål, i vilka Överkrigsdomstolen *ändrat* under-rätts utslag, utgjorde i procent av hela antalet förbrytelser, som de till prövning upptagna målen angingo:

Vidkommande åter riktningen av de ändringar underrätternas utslag i Överkrigsdomstolen undergått framgår, att i följande fall, angivna i procent, ändringen skett *till förmån*¹⁾ för den åtalade d. v. s. i utslag, varigenom förut sakfälld blivit icke sakfälld eller till lindrigare straff dömd, dels åter *till* den åtalades *nackdel*¹⁾, d. v. s. i utslag, varigenom förut icke sakfälld blivit sakfälld eller sakfälld blivit till strängare straff dömd:

	Syytettyjen eduksi. Till de åtalades förmån.	Syytettyjen vahingoksi. Till de åtalades nackdel.
vuosina — åren 1921—1925 keskim. — i medeltal	35.4 %	1.9 %
vuonna — år 1926	24.8 »	1.8 »
» — » 1927	22.2 »	0.7 »
» — » 1928	10.3 »	2.8 »
» — » 1929	11.1 »	3.1 »
» — » 1930	15.5 »	2.6 »

Ärenden av olika natur.

Förutom de kriminella mål, vilka *Överkrigsdomstolen* handlagt, upptaga dess ar-

¹⁾ Se anm. å sid. 42*.

tilit myöskin joukon *erilaisia asioita*, niinkuin: »Valtioneuvoston ja Korkeimman oikeuden kirjeitä ja lähetteitä» sekä myöskin rikosluontoisia juttuja ja asioita »muiden asioiden» nimellä. Tällaisten juttujen ja asiain luku, jotka Sotaylioikeudessa *vireille pantiin*, oli vuosina 1921—1930 seuraava:

betsredogörelser ytterligare en mängd *ärenden av olika natur*, såsom: »Statsrådets och Högsta domstolens brev och remisser» ävensom kriminella mål och ärenden rubricerade såsom »övriga ärenden». Antalet av dessa mål och ärenden vilka i Överkrigsdomstolen *anhängiggjorts*, utgjorde under åren 1921—1930 följande:

	Valtioneuvoston ja Korkeimman oikeuden kirjeltä ja lähetteitä. Statarådets och Högsta domstolens brev och remisser.	Muita asioita. Övriga ärenden.
vuosina — åren 1921—1925 keskim. — i medeltal	27	47
vuonna — år 1926	13	7
» — » 1927	20	6
» — » 1928	46	5
» — » 1929	63	238
» — » 1930	18	336

III. VIRKAYLIOIKEUS.

Tässä tuomioistuimessa oli vireillä vuonna 1927 6, vuonna 1928 19, vuonna 1929 27 ja vuonna 1930 47 asiaa. Näistä ratkaistiin vuonna 1927 4, vuonna 1928 16, vuonna 1929 20 ja vuonna 1930 43.

III. TJÄNSTEÖVERDOMSTOLEN.

Antalet vid denna domstol anhängiga ärenden utgjorde år 1927 6, år 1928 19, år 1929 27 och år 1930 47. Av dessa avgjordes år 1927 4, år 1928 16, år 1929 20 och år 1930 43.

KOLMAS LUKU.

Juttuja ja asioita ylimmässä oikeusasteessa.

I. KORKEIN OIKEUS.

(Taulut 10 ja 11.)

Seuraavasta taulukosta nähdään *siviilijuttujen ja asioiden sekä rikosjuttujen* luvut absoluuttisina ja prosenteissa vuosilta 1928—1930.

TREDJE KAPITLET.

Mål och ärenden i högsta instans.

I. HÖGSTA DOMSTOLEN.

(Tabb. 10 och 11.)

Följande tabell utvisar antalet *civila mål och ärenden samt brottmål* i absoluta tal och i procent åren 1928—1930.

	Vuonna. — År.					
	1928.		1929.		1930.	
	Sivillijuttuja ja asioita. Civila mål och ärenden.	Rikosjut-tuja. Brottmål.	Sivillijuttuja ja asioita. Civila mål och ärenden.	Rikosjut-tuja. Brottmål.	Sivillijuttuja ja asioita. Civila mål och ärenden.	Rikosjut-tuja. Brottmål.
Edelliseltä vuodelta siirtyneitä — Från föregående år kvarstående	1 246	400	1 026	397	523	189
Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna	1 708	1 947	1 597	1 691	1 764	1 915
Yhteensä — Summa	2 954	2 347	2 623	2 088	2 287	2 104
Vuoden kuluessa poistettuja tai ratkaistuja — Under året avskrivna eller avgjorda	1 928	1 950	2 100	1 899	1 914	1 945
Seuraavaan vuoteen siirtyneitä — Till följande år kvarstående	1 026	397	523	189	373	159
	Prosenttiluvuin. — I procenttal.					
Edelliseltä vuodelta siirtyneitä — Från föregående år kvarstående	42.2	17.0	39.1	19.0	22.9	9.0
Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna	57.8	83.0	60.9	81.0	77.1	91.0
Yhteensä — Summa	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Vuoden kuluessa poistettuja tai ratkaistuja — Under året avskrivna eller avgjorda	65.3	83.1	80.1	90.9	83.7	92.4
Seuraavaan vuoteen siirtyneitä — Till följande år kvarstående	34.7	16.9	19.9	9.1	16.3	7.6

Korkeimmassa oikeudessa vireille pantujen ja ratkaistujen sekä ratkaisematta jääneiden asiain luku oli vuosina 1921—1930 seuraava:

De vid Högsta domstolen anhängig-gjorda och avgjorda samt oavgjorda ärendena utgjorde åren 1921—1930 följande:

	Sivillijutut ja -asiat: Civila mål och ärenden:			Rikosjutut: Kriminella mål:			Ratkaisematta jääneet %:ssa vireillä olleista. Oavgjorda i % av anhängiga.
	Uusia.	Vireillä olleita.	Ratkaistuja tai sillensä jätettyjä. Avgjorda eller avskrivna.	Uusia:	Vireillä olleita.	Ratkaistuja tai sillensä jätettyjä. Avgjorda eller avskrivna.	
	Nya.	Anhängiga.		Nya.	Anhängiga.		
1921—1925 keskimäärin — i medeltal ...	1 566	3 255	1 271	1 824	2 991	1 836	50.1
1926	1 589	4 034	2 216	1 505	2 554	1 851	38.3
1927	1 479	3 297	2 051	1 792	2 495	2 095	28.4
1928	1 708	2 954	1 928	1 947	2 347	1 950	26.8
1929	1 597	2 623	2 100	1 691	2 038	1 899	15.1
1930	1 764	2 287	1 914	1 915	2 104	1 945	12.1

Sivillijutut.

Siviliiluntoisten juttujen ja asiain luvut eri ryhmissä olivat vuosina 1928—1930 seuraavat:

Civila mål.

Inom de skilda kategorierna av civila mål och ärenden utgjorde målens och ärendenas antal åren 1928—1930 följande:

	Nostojuttuja. Revisionsmål.			Valtusesasioita. Besvärs mål.			Anomusasioita. Ansöknings- ärenden.			Lausuntoja lakiehdotuksista. Utlåtanden över lagförslag.			Yhteensä. Summa.		
	Vuonna. — År.			Vuonna. — År.			Vuonna. — År.			Vuonna. — År.			Vuonna. — År.		
	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.
Edelliseltä vuodelta siirty- neitä — Från föregående år kvarstående	1 013	561	229	222	459	279	9	4	13	2	2	21 246	1 026	523	
Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna	902	875	919	752	651	778	43	54	64	11	17	31 708	1 597	1 764	
Yhteensä — Summa	1 915	1 436	1 148	974	1 110	1 057	52	58	77	13	19	52 954	2 623	2 287	
Vuoden kuluessa poistettuja tai ratkaistuja — Under året avskrivna eller av- gjorda	1 354	1 207	918	515	831	929	48	45	63	11	17	41 928	2 100	1 914	
Seuraavaan vuoteen siirty- neitä — Till följande år kvarstående	561	229	230	459	279	128	4	13	14	2	2	11 026	523	373	

Siirtosumma seuraavaan vuoteen oli prosentteissa laskettuna käsiteltävinä olleiden juttujen ja asiain koko lukumäärästä vuosina 1921—1930:

Den utgående balansen utgjorde i procent av de anhängiga målen och ärendenas hela antal under åren 1921—1930:

Vuosina. — Åren.	Nostojuttuja. Revisionsmål.	Valtusesasioita. Besvärs mål.	Anomusasioita. Ansöknings- ärenden.	Lausuntoja lakiehdotuksista. Utlåtanden över lagförslag.
Keskimäärin. — I medeltal. 1921—1925	67.8	50.3	36.3	12.8
Vuonna. — År.				
1926	52.7	29.7	32.8	20.0
1927	42.8	26.0	13.2	22.2
1928	29.3	47.1	7.7	15.4
1929	15.9	25.1	22.4	10.5
1930	20.0	12.1	18.2	20.0

Seuraavaan vuoteen siirretyistä siviili-
luontoisista asioista, joita oli kaikkiaan:

Av de till följande år kvarstående civila
målen, vilkas antal utgjorde:

v. 1928	1 026	år 1928	1 026
» 1929	523	» 1929	523
» 1930	373	» 1930	373

oli tullut:

hade inkommit:

	Vuonna. — År.		
	1928.	1929.	1930.
tilivuotena — under redogörelseåret	1 012	518	371
edellisenä vuotena — nästföregående år	13	5	2
sen edellisenä vuotena — året därförinnan !	1	—	—
pitemmän aikaa sitten — för längre tid tillbaka	—	—	—

Seuraava taulu näyttää, miten Korkeimman oikeuden ratkaisemat siviilijutut ovat vuosina 1928—1930 päättyneet:

Efterföljande tabell utvisar, huru de av Högsta domstolen avgjorda civila målen åren 1928—1930 utfallit:

	Ratkaistuja juttuja ja asioita: Avgjorda mål och ärenden:		Tutkittavaksi otettuja juttuja ja asioita: Till prövning upptagna mål och ärenden:		
	joita tutkintoon ei ole otettu, som till prövning icke upptagits.	joita tutkintoon on otettu, som till prövning upptagits.	jotka on takaisin lykätty, vilka återförvisats.	joissa yllioikeuden päätös on: i vilka beslut blivit:	
				vahvistettu, fastställt.	muutettu, ändrat.
Nostojuttuja— Revisionsmål 1928	18 = 1.3 %	1 336 = 98.7 %	7 = 0.5 %	944 = 70.7 %	385 = 28.8 %
1929	14 = 1.2 »	1 192 = 98.8 »	14 = 1.2 »	929 = 77.9 »	249 = 20.9 »
1930	13 = 1.4 »	905 = 98.6 »	12 = 1.3 »	682 = 75.4 »	211 = 23.3 »
Siviililuontoisia valitusasioita 1928	23 = 4.5 »	492 = 95.5 »	50 = 10.2 »	350 = 71.1 »	92 = 18.7 »
— Civila besvärsmål 1929	47 = 5.7 »	784 = 94.3 »	38 = 4.8 »	533 = 68.0 »	213 = 27.2 »
1930	53 = 5.7 »	876 = 94.3 »	41 = 4.7 »	565 = 64.5 »	270 = 30.8 »
Yhteensä — Summa 1928	41 = 2.2 %	1 828 = 97.8 %	57 = 3.1 %	1 294 = 70.8 %	477 = 26.1 %
1929	61 = 3.0 »	1 976 = 97.0 »	52 = 2.6 »	1 462 = 74.0 »	462 = 23.4 »
1930	66 = 3.6 »	1 781 = 96.4 »	53 = 3.0 »	1 247 = 70.0 »	481 = 27.0 »

Vuosina 1928—1930 ratkaistut siviililuontoiset jutut ja asiat saatettiin loppuun seuraavan ajan kuluessa siitä kuin olivat Korkeimpaan oikeuteen tulleet:

Under åren 1928—1930 blevo de avgjorda civila målen och ärendena slutbehandlade inom följande tid efter det de till Högsta domstolen inkommit:

	Nostojuttuja. Revisionsmål.			Valitusasioita. Besvärsmål.			Anomusasioita. Ansöknings- ärenden.			Lausuntoja lakiehdotuksista. Utåtanden över lagförslag.		
	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.
	3 kuukaudessa — inom 3 månader	52	230	435	161	158	612	43	34	43	11	15	4
%	3.8	19.1	47.4	31.3	19.0	65.9	89.6	75.6	69.4	100.0	88.2	100.0
6 » — » 6 »	239	522	359	202	329	221	3	8	7	—	2	—
%	17.7	43.3	39.1	39.2	39.6	23.8	6.2	17.8	11.3	—	11.8	—
9 » — » 9 »	382	275	97	85	257	62	2	2	1	—	—	—
%	28.2	22.8	10.6	16.5	30.9	6.7	4.2	4.4	1.6	—	—	—
vuodessa — inom 1 år	289	101	18	43	52	30	—	1	—	—	—	—
%	21.3	8.4	1.9	8.3	6.3	3.2	—	2.2	—	—	—	—
pitemm. ajassa — inom längre tid	392	78	9	24	35	4	—	—	11	—	—	—
%	29.0	6.4	1.0	4.7	4.2	0.4	—	—	17.7	—	—	—
Yhteensä — Summa	1 354	1 206	918	515	831	929	48	45	62	11	17	4
%	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0

Kuuden kuukauden kuluessa siitä kuin olivat Korkeimpaan oikeuteen tulleet, oli niinmuodoin kysymyksessä olevista siviililuontoisista jutuista ja asioista lopullisesti ratkaistu:

Inom 6 månader efter det de till Högsta domstolen inkommit hade sålunda av ifrågavarande civila mål och ärenden slutbehandlats:

	Vuonna. — År.		
	1928.	1929.	1930.
Nostojutuista — Revisionsmål	291 = 21.5 %	752 = 62.4 %	794 = 86.5 %
Valitusasioista — Besvärsmål	363 = 70.5 »	487 = 58.6 »	833 = 89.7 »
Anomusasioista — Ansökningsärenden ...	46 = 95.8 »	42 = 93.4 »	50 = 80.7 »
Lausunnoista lakiehdotuksista — Utlä- tanden över lagförslag	11 = 100.0 »	17 = 100.0 »	4 = 100.0 »

Vuosina 1928—1930 oli ratkaistuja nostojuttuja ja siviililuontoisia valitusasioita, joissa kanteen oli perille ajanut:

I följande antal åren 1928—1930 avgjorda revisions- och civila besvärsmål hade talan fullföljts av:

	Nostojutuissa. I revisionsmål.			Siviililuontoisissa vali- tusasioissa. I civila besvärsmål.			Yhteensä. Summa.		
	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.
kantaja tai valittaja siinä virastossa, josta asiaa on jatkettu — kärande eller klagande hos den myndighet, från vilken målet fullföljts	1 017	931	696	441	678	800	1 458	1 609	1 496
%	75.1	77.2	75.8	85.6	81.6	86.1	78.0	79.0	81.0
vastaaja tai selittäjä siinä virastossa, josta asiaa on jatkettu, tai henkilö joka ei ole ollut asianosaisena — svarande eller förklarande hos den myndighet, från vilken målet fullföljts, eller person, som ej varit part i målet	225	210	164	62	124	91	287	334	255
%	16.6	17.4	17.9	12.1	14.9	9.8	15.4	16.4	13.8
kumpikin riitapuoli — vardera parten ...	112	65	58	12	29	38	124	94	96
%	8.3	5.4	6.3	2.3	3.5	4.1	6.6	4.6	5.2

Rikosjutut.

Kuten sivulla 50* olevasta taulukosta ilmenee, oli Korkeimmassa oikeudessa viireillä olleiden rikosjuttujen luku:

vuonna 1928	2 347
» 1929	2 088
» 1930	2 104

Eri ryhmissä olivat edelliseltä vuodelta siirtyneiden ja seuraavaan vuoteen lykättyjen kuin myöskin vuoden ajalla tulleiden ja lopullisesti käsiteltyjen juttujen ja asiain luvut seuraavat:

Brottmål.

Såsom tabellen å sid. 50* utvisar utgjorde de i Högsta domstolen anhängiga brottmålen antal:

år 1928	2 347
» 1929	2 088
» 1930	2 104

Inom de skilda kategorierna utgjorde de in- och utgående balanserna samt antalet av de under året inkomna och slutbehandlade enahanda målen och ärendena följande:

	Valitusasioita. Besvärsmål.			Armon- anomuksia. Nådeansök- ningar.			Tuomlonpurkamis- ja menetetyt ajan palauttamishake- muksia. Ansökningsar om res- ning o. återställande av försutten tid.			Muita rikosluon- toisia asioita. Övriga krimi- nella ärenden.			Yhteensä. Summa.		
	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.
Edelliseltä vuodelta siir- tyneitä — Från före- gående år kvarstående	337	334	157	39	38	14	15	19	13	9	6	5	400	397	189
%	28.2	29.6	16.2	4.0	5.2	1.6	10.6	10.4	7.0	31.0	15.4	7.7	17.0	19.0	9.0
Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna..	860	796	813	941	699	869	126	163	173	20	33	60	1947	1691	1915
%	71.8	70.4	83.8	96.0	94.8	98.4	89.4	89.6	93.0	69.0	84.6	92.3	83.0	81.0	91.0
Yhteensä — Summa	1197	1130	970	980	737	883	141	182	186	29	39	65	2347	2088	2104
%	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Vuoden ajalla poistet- tuja tai ratkaistuja — Under året avskrivna eller avgjorda	863	973	878	942	723	833	122	169	179	23	34	55	1950	1899	1945
%	72.1	86.1	90.5	96.1	98.1	94.3	86.5	92.9	96.2	79.3	87.2	84.6	83.1	90.9	92.4
Seuraavaan vuoteen siir- rettyjä — Till följande år kvarstående	334	157	92	38	14	50	19	13	7	6	5	10	397	189	159
%	27.9	13.9	9.5	3.9	1.9	5.7	13.5	7.1	3.8	20.7	12.8	15.4	16.9	9.1	7.6

Seuraavaan vuoteen siirtyneistä rikos-
luontoisista jutuista ja asioista oli tullut:

Av de till följande år kvarstående kri-
minella målen och ärendena hade in-
kommit:

	Vuonna. — År.		
	1928.	1929.	1930.
tilvivuotena — under redogörelseåret	395	189	159
edellisenä vuotena — nästföregående år	2	—	—
sen edellisenä vuotena — året därförinnan	—	—	—
pitemmän aikaa sitten — för längre tid tillbaka	—	—	—
Yhteensä — Summa	397	189	159

Vuoden ajalla lopullisesti ratkaistuista
tai sillensä jätetyistä rikosluontoisista
valitusasioista koski:

Av de under året slutligen avgjorda
eller avskrivna kriminella besvärsmålen
angingo:

	Vuonna. — År.		
	1928.	1929.	1930.
törkeätä rikosta — grovt brott	304 = 35.2 %	336 = 34.5 %	340 = 38.7 %
muita rikoksia — övriga brott	535 = 62.0 »	612 = 62.9 »	518 = 59.0 »
vahingonkorvausta tai muuta sel- laista — skadestånd eller dylikt ..	24 = 2.8 »	25 = 2.6 »	20 = 2.3 »
Yhteensä — Summa	863 = 100.0 %	973 = 100.0 %	878 = 100.0 %

Niissä rikosjutuissa, jotka vuosina 1921
—1930 valittamalla saatettiin ja otettiin
Korkeimman oikeuden tutkittaviksi, oli

I de brottmål, vilka under åren 1921—
1930 genom besvär dragits under Högsta
domstolens prövning och till sådan upp-

syytettyjen henkilöiden luku ja rikosten luku, joista samoja henkilöitä oli syytetty, seuraava:

tagits, har antalet tilltalade personer och antalet förbrytelser, för vilka samma personer varit anklagade, utgjort:

1921—1925 keskim.— i medeltal	1 240	henkilöä ja	—	personer och	1 466	rikosta —	förbrytelser
1926	1 306	»	»	»	1 467	»	»
1927	1 425	»	»	»	1 602	»	»
1928	1 015	»	»	»	1 195	»	»
1929	1 227	»	»	»	1 391	»	»
1930	1 015	»	»	»	1 179	»	»

Korkeimman oikeuden ilmoitukset vuosina 1929 ja 1930 ratkaistuista rikosluontoisista valitusasioista. Högsta domstolens uppgifter angående under åren 1929 och 1930 avgjorda kriminella besvärsmål.

	Syytettyjä jutuissa, joissa valituksen on tehnyt: Tilltalade i mål, uti vilka besvär anförts av:		Syytettyjä, joita koskeva valitus on: Tilltalade, angående vilka besvär till prövning:		Rikoksia, joista tutkintoon otettua valituksenalaista pääöstä Brott för vilka												Yhteensä. Summa.	
					muuttamatta syytetty: utan ändring av överklagat utslag tilltalad blivit:	muuttaen syytetty: med ändring av överklagat utslag tilltalad blivit:						alioikeudessa tuomitsematta jätettyinä: av underrätt frikänd:						
						alioikeudessa tuomitsematta jätettyinä: av underrätt frikänd:	alioikeudessa tuomituna: av underrätt dömd:			alioikeudessa tuomitsematta jätettyinä: av underrätt frikänd:			alioikeudessa tuomituna: av underrätt dömd:					
							el ole tuomittu. lücke dömd.	on tuomittu vain korvaukseen. dömd endast till skadesånd.	on tuomittu lempimään rangaistukseen. dömd till lindrigare straff.	on tuomittu kovempaan rangaistukseen. dömd till strängare straff.	on tuomittu vain korvaukseen. dömd endast till skadesånd.	on tuomittu rangaistukseen. sårtilld.	el ole tuomittu. lücke dömd.	on tuomittu vain korvaukseen. dömd endast till skadesånd.	on tuomittu lempimään rangaistukseen. dömd till lindrigare straff.	on tuomittu kovempaan rangaistukseen. dömd till strängare straff.		
V. — År 1929.																		
Kaikkiaan — Inalles %	1 057 72.8	303 20.9	92 6.3	1 452	61 4.2	1 300 89.5	91 6.3	938 67.4	20 1.4	231 16.6	19 1.4	—	18 1.3	109 7.8	2 0.2	54 3.9	1 391	
Vähentäen niiden henkilöiden luvun, jotka useammin kuin kerran on lukuun otettu, nimittäin — Efter avdrag av antalet personer, som mer än en gång medräknats, nämligen	145	13	14	172	8	154	10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Jää jällelle — Återstår %	912 71.2	290 22.7	78 6.1	1 280	53 4.2	1 146 89.5	81 6.3	938	20	231	19	—	18	109	2	54	1 391	
V. — År 1930.																		
Kaikkiaan — Inalles %	961 76.8	209 16.7	82 6.5	1 252	73 5.8	1 127 90.0	52 4.2	834 70.7	10 0.8	134 11.4	23 1.9	16 1.4	16 1.4	99 8.4	1 0.1	46 3.9	1 179	
Vähentäen niiden henkilöiden luvun, jotka useammin kuin kerran on lukuun otettu, nimittäin — Efter avdrag av antalet personer, som mer än en gång medräknats, nämligen	165	5	8	178	14	158	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Jää jällelle — Återstår %	796 74.1	204 19.0	74 6.9	1 074	59 5.5	969 90.2	46 4.3	834	10	134	23	16	16	99	1	46	1 179	

Vuosien 1928—1930 ajalla ratkaistut rikosluontoiset valitusasiat päätettiin seuraavan ajan kuluessa siitä kuin olivat Korkeimpaan oikeuteen tulleet:

De under åren 1928—1930 avgjorda kriminella besvärsmålen blevo slutbehandlade inom följande tid efter det de till Högsta domstolen inkommit:

	Vuonna. — År.		
	1928.	1929.	1930.
3 kuukaudessa — inom 3 månader	345 = 40.0 %	503 = 51.8 %	691 = 78.7 %
6 » — » 6 »	275 = 31.8 »	251 = 25.8 »	136 = 15.5 »
9 » — » 9 »	133 = 15.4 »	120 = 12.4 »	34 = 3.9 »
vuodessa — inom 1 år	67 = 7.8 »	64 = 6.6 »	12 = 1.4 »
pitemmässä ajassa kuin vuodessa — inom längre tid än 1 år	43 = 5.0 »	33 = 3.4 »	5 = 0.5 »

Kysymyksessä olevista valitusasioista oli niinmuodoin ratkaistu 6 kuukauden kuluessa siitä kuin olivat Korkeimpaan oikeuteen tulleet:

vuonna 1928	620 eli 71.8 %
» 1929	754 » 77.6 »
» 1930	827 » 94.2 »

Inom 6 månader efter det de till Högsta domstolen inkommit hade följaktligen av ifrågavarande besvärsmål slutbehandlats:

år 1928	620 eller 71.8 %
» 1929	754 » 77.6 »
» 1930	827 » 94.2 »

Muut lopullisesti päätetyt rikosluontoiset asiat jakaantuivat saman aikajakoperusteen mukaan vuosina 1928—1930 seuraavalla tavalla:

Övriga slag av slutligt handlagda kriminella ärenden fördelade sig efter samma tidsindelningsgrund under åren 1928—1930 på efterföljande sätt:

	Armonanomuksia. Nådeansökningar.			Tuomion purkamis- ja menetetyt ajan palauttamishakemuksia. Ansökningar om resning och återställande av förutten tid.			Muita rikosluontoisia asioita. Övriga kriminella ärenden.		
	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.
3 kuukaudessa — inom 3 månader	942	723	833	116	165	173	15	31	55
6 » — » 6 »	100.0	100.0	100.0	95.1	97.6	96.6	65.3	91.2	100.0
9 » — » 9 »	—	—	—	4	1	5	4	2	—
vuodessa — inom 1 år	—	—	—	3.3	0.6	2.8	17.4	5.9	—
pitemmässä ajassa — inom längre tid	—	—	—	1	1	—	1	—	—
»	—	—	—	0.8	0.6	—	4.3	—	—
»	—	—	—	—	1	1	1	—	—
»	—	—	—	—	0.6	0.6	4.3	—	—
»	—	—	—	1	1	—	2	1	—
»	—	—	—	0.8	0.6	—	8.7	2.9	—

II. KORKEIN HALLINTO-OIKEUS.

(Taulu 12.)

Laatunsa mukaan jakaantuivat Korkeimmassa hallinto-oikeudessa vuosina

II. HÖGSTA FÖRVALTNINGS-DOMSTOLEN.

(Tabell 12.)

Enligt sin beskaffenhet fördelade sig de i Högsta förvaltningsdomstolen åren

1928—1930 vireillä olleet asiat seuraa- 1928—1930 anhängiga ärendena på följande sätt:

	Valitusasioita. Besvärsmål.			Anomusasioita. Ansökningsärenden.			Yhteensä. Summa.		
	Vuonna. — År.			Vuonna. — År.			Vuonna. — År.		
	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.
Edelliseltä vuodelta siirtyneitä — Från föregående år kvarstående	1 104	953	1 032	—	—	—	1 104	953	1 032
%	31.8	22.4	21.5	—	—	—	31.5	22.3	21.3
Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna	2 368	3 303	3 775	33	26	31	2 401	3 329	3 806
%	68.2	77.6	78.5	100.0	100.0	100.0	68.5	77.7	78.7
Yhteensä — Summa	3 472	4 256	4 807	33	26	31	3 505	4 282	4 838
%	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Vuoden ajalla poistettuja tai ratkaistuja — Under året avskrivna eller avgjorda	2 519	3 224	3 609	33	26	31	2 552	3 250	3 640
%	72.6	75.8	75.1	100.0	100.0	100.0	72.8	75.9	75.2
Seuraavaan vuoteen siirrettyjä — Till följande år kvarstående	953	1 032	1 198	—	—	—	953	1 032	1 198
%	27.4	24.2	24.9	—	—	—	27.2	24.1	24.8

Seuraavaan vuoteen siirtyneistä valitusasioista, joita oli yhteensä:

vuonna 1928	953
» 1929	1 032
» 1930	1 198

Av de till följande år kvarstående besvärsmålen, vilkas antal utgjorde:

år 1928	953
» 1929	1 032
» 1930	1 198

oli Korkeimpaan hallinto-oikeuteen tullut: hade till Högsta förvaltningsdomstolen inkommit:

	Vuonna. — År.		
	1928.	1929.	1930.
tilivuotena — under redogörelseåret	949	1 024	1 195
edellisenä vuotena — nästföregående år	4	8	3
sen edellisenä vuotena — året därförinnan	—	—	—
pitemmän aikaa sitten — för längre tid tillbaka	—	—	—

Seuraava taulu osoittaa, miten Korkeimman hallinto-oikeuden ratkaisemat valitusasiat ovat päättyneet:

Efterföljande tabell utvisar, huru de av Högsta förvaltningsdomstolen avgjorda, besvärsmålen utfallit:

Vuosi. — År.	Perille ajettuja juttuja. Fullföljda mål, som till prövning:		Tutkittavaksi otettuja juttuja, Till prövning upptagna mål,		
	joita ei ole tutkittavaksi otettu. icke upptagits.	joita on tutkittavaksi otettu. upptagits.	joita on siirretty takal- sin. vilka återför- visats.	joissa valtuksenalainen päätös on: i vilka överklagat beslut blivit: vahvistettu. fastställt.		muutettu. ändrat.
1921—1925 keskim. — imedeltal....	199 = 7.9 %	2 309 = 92.1 %	111 = 4.8 %	1 284 = 55.6 %	914 = 39.6 %
1926	176 = 6.9 »	2 374 = 93.1 »	166 = 7.0 »	1 378 = 58.0 »	830 = 35.0 »
1927	217 = 7.6 »	2 657 = 92.4 »	144 = 5.4 »	1 612 = 60.7 »	901 = 33.9 »
1928	187 = 7.4 »	2 330 = 92.6 »	123 = 5.3 »	1 395 = 59.9 »	812 = 34.8 »
1929	171 = 5.3 »	3 053 = 94.7 »	138 = 4.5 »	2 037 = 66.7 »	878 = 28.8 »
1930	155 = 4.3 »	3 454 = 95.7 »	166 = 4.8 »	2 367 = 68.5 »	921 = 26.7 »

Oikeustilasto. Tuomioistuinten ja ulosotonhaltijain toiminta vuosina 1929 ja 1930.

Rättsstatistik. Domstolarnas och överexekutorernas verksamhet åren 1929 och 1930.

Vuoden ajalla ratkaistut valitus- ja anomusasiat saatettiin loppuun vuosina 1928—1930 seuraavan ajan kuluessa siitä kuin olivat Korkeimpaan hallinto-oikeuteen tulleet:

De under året avgjorda besvärsmålen och ansökningsärendena blevo slutbehandlade under åren 1928—1930 inom följande tid efter det de till Högsta förvaltningsdomstolen inkommit:

	Valitusasioita. Besvärsmål.			Anomusasioita. Ansökningsärenden.		
	Vuonna. — År.			Vuonna. — År.		
	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.
3 kuukaudessa — inom 3 månader	963	1 561	1 965	15	11	17
%	38.2	48.4	54.4	45.4	42.3	54.8
6 » — » 6 »	754	1 014	832	12	10	9
%	30.0	31.5	23.1	36.4	38.5	29.1
9 » — » 9 »	596	436	520	3	2	4
%	23.7	13.5	14.4	9.1	7.7	12.9
vuodessa — inom 1 år.....	144	150	241	3	1	1
%	5.7	4.7	6.7	9.1	3.8	3.2
pitemmässä ajassa — inom längre tid ...	60	63	51	—	2	—
%	2.4	1.9	1.4	—	7.7	—
Yhteensä — Summa	2 517	3 224	3 609	33	26	31
%	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0

Kuuden kuukauden kuluessa siitä kuin olivat Korkeimpaan hallinto-oikeuteen tulleet, oli niinmuodoin kysymyksessä olevista asioista lopullisesti ratkaistu:

Inom 6 månader efter det de till Högsta förvaltningsdomstolen inkommit hade sålunda av ifrågavarande mål och ärenden slutbehandlats:

	Vuonna — År 1928.	Vuonna — År 1929.	Vuonna — År 1930.
valitusasioista — av besvärsmål	1 717 = 68.2 %	2 575 = 79.9 %	2 797 = 77.5 %
anomusasioista — av ansökningsärenden	27 = 81.8 »	21 = 80.8 »	26 = 83.9 »

Seuraavissa määrissä ratkaistuja valitusasioita on valituksen perille ajanut:

I följande antal avgjorda besvärsmål hade besväret fullföljts av:

	Vuonna — År 1928.	Vuonna — År 1929.	Vuonna — År 1930.
valittaja siinä virastossa, josta asiaa on jatkettu — klagande hos den myndighet, från vilken målet fullföljts	1 630 = 64.7 %	2 368 = 73.4 %	2 886 = 80.0 %
selittäjä siinä virastossa, josta asiaa on jatkettu, tai henkilö, joka ei ole ollut asianosaisena — förklarande hos den myndighet, från vilken målet fullföljts, eller person, som ej varit part i målet kumpikin riitapuoli — vardera parten.....	840 = 33.4 » 47 = 1.9 »	792 = 24.6 » 64 = 2.0 »	653 = 18.1 » 70 = 1.9 »

JÄLKIMMÄINEN OSA.

Erikoistietoja konkurssi- ja perinnönluovutus- sekä häkemus- ja ilmoitusasioista.

I. KONKURSSI- JA PERINNÖNLUOVUTUSJUTUT.

(Taulu 13.)

Seuraavasta nähdään raastuvan- ja kihlakunnanoikeuksissa vuosina 1928—1930 käsiteltävinä olleiden konkurssi- ja perinnönluovutusjuttujen luvut sekä absoluuttisina että prosentteissa:

	Raastuvanoikeudet. Rådstuvurätter.			Kihlakunnanoikeudet. Häradsrätter.			Yhteensä. Summa.		
	Vuonna. — År.			Vuonna. — År.			Vuonna. — År.		
	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.
Edelliseltä vuodelta lykättyjä — Från föregående år uppskjutna	123	120	282	157	138	367	280	258	649
%	15.3	11.4	18.7	32.2	16.4	25.6	21.7	13.6	22.0
Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna	680	934	1 229	331	705	1 069	1 011	1 639	2 298
%	84.7	88.6	81.3	67.8	83.6	74.4	78.3	86.4	78.0
Yhteensä — Summa	803	1 054	1 511	488	843	1 436	1 291	1 897	2 947
%	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Vuoden ajalla peruutettuja, poistettuja tai ratkaistuja — Under året återkallade, avskrivna eller avgjorda	683	772	1 202	350	476	943	1 033	1 248	2 145
%	85.1	73.2	79.5	71.7	56.5	65.7	80.0	65.8	72.8
Seuraavaan vuoteen siirrettyjä — Till följande år kvarstående	120	282	309	138	367	493	258	649	802
%	14.9	26.8	20.5	28.3	43.5	34.3	20.0	34.2	27.2

Peruutettuja tai konkurssisäännön 8 §:n nojalla hyljättyjä juttuja oli raastuvanoikeuksissa:

vuonna 1929 113
» 1930 137

ja kihlakunnanoikeuksissa:

vuonna 1929 80
» 1930 123

sekä konkurssisäännön 15 §:n nojalla poistettuja raastuvanoikeuksissa:

vuonna 1929 233
» 1930 360

SENARE DELEN.

Specialuppgifter över konkurs- och urarva- samt ansöknings- och anmälningsärenden.

I. KONKURS- OCH URARVAMÅL.

(Tabell 13.)

Följande tabell utvisar antalet vid rådstuvu- och häradsrätterna under åren 1928—1930 anhängiga konkurs- och urarvamål såväl i absoluta tal som i procent

Antalet återkallade eller på grund av 8 § i konkursstadgan avslagna mål var vid rådstuvurätterna:

år 1929 113
» 1930 137

och vid häradsrätterna:

år 1929 80
» 1930 123

samt antalet på grund av 15 § i konkursstadgan avskrivna mål var vid rådstuvurätterna:

år 1929 233
» 1930 360

ja kihlakunnanoikeuksissa:

vuonna 1929	92
» 1930	165

och vid häradsrätterna:

år 1929	92
» 1930	165

Konkurssi- ja perinnönuovutusjuttujen määrä on vuosina 1921—1930 ollut seuraavien vaihtelujen alaisena:

En återblick på antalet konkurs- och urarvamål under åren 1921—1930 visar följande växlingar:

	Tulleita uusia juttuja: — Inkomna nya mål:			Juttujen kok o lukumäärä.
	Kaupungelssa. I städerna.	Maalla. På landet.	Yhteensä. Summa.	Hela antalet mål.
1921—1925 keskimäärin — i medeltal ..	566	352	918	1 174
1926	597	353	950	1 241
1927	625	369	994	1 285
1928	680	331	1 011	1 291
1929	934	705	1 639	1 897
1930	1 229	1 069	2 298	2 947

Vuosien 1928—1930 ajalla lopullisesti ratkaistuista konkurssi- ja perinnönuovutusjutuista päätettiin:

Av de konkurs- och urarvamål, som under åren 1928—1930 kommo till slutligt avgörande, avslötos:

	Vuonna — År 1928. Vuonna. — År 1929. Vuonna. — År 1930.		
ylioikeuden päätettyä, ettei konkurssin olisi pitänyt tapahtua — genom överrätts beslut, att konkurs ej bort äga rum	—	—	3 = 0.2 %
sovinnolla tai akordilla — genom förlikning eller akord	174 = 29.2 %	197 = 27.0 %	266 = 19.6 %
tuomiolla — genom dom	421 = 70.8 %	533 = 73.0 %	1 091 = 80.2 %
Yhteensä — Summa	595 = 100.0 %	730 = 100.0 %	1 360 = 100.0 %

Yllämainitun kolmen ryhmän kesken jakaantuvivat ratkaistut konkurssi- ja perinnönuovutusjutut vuosina 1921—1930 seuraavasti:

Mellan ovannämnda tre grupper fördelade sig de avgjorda konkurs- och urarvamålen under åren 1921—1930 på följande sätt:

	Ylioikeuden päätöksestä rauenneita. Genom överrätts beslut förfallna.	Sovinnon tai akordin kautta päättyneitä. Genom förlikning el. akord avslutade.	Tuomiolla ratkaistuja. Genom dom avgjorda.	Yhteensä. Summa.
1921—1925 keskim. — i medeltal	1 = 0.4 %	46 = 9.8 %	428 = 89.8 %	475
1926	—	126 = 24.2 %	394 = 75.8 %	520
1927	1 = 0.2 %	199 = 31.3 %	435 = 68.5 %	635
1928	—	174 = 29.2 %	421 = 70.8 %	595
1929	—	197 = 27.0 %	533 = 73.0 %	730
1930	3 = 0.2 %	266 = 19.6 %	1 091 = 80.2 %	1 360

Hovioikeuteen vedottujen konkurssi- ja perinnönuovutusjuttujen luku sekä niiden

Antalet till hovrätt vädjade konkurs- och urarvamål och deras förhållande till

suhde kaikkiin tuomiolla ratkaistuihin konkurssi- ja perinnönluovutusjuttuihin oli vuosina 1921—1930: samtliga genom dom avgjorda konkurs- och urarvmål var under åren 1921—1930:

1921—1925 keskimäärin — i medeltal	48 = 11.5 %
1926	40 = 10.2 »
1927	29 = 6.7 »
1928	40 = 9.5 »
1929	49 = 9.2 »
1930	72 = 6.6 »

II. HOLHOUSJUTUT.

(Taulu 14.)

Raastuvan- ja kihlakunnanoikeuksissa vuosina 1928—1930 käsiteltävinä olleet holhousjutut jakaantuivat seuraavasti:

II. FÖRMYNDERSKAPSMÅL.

(Tabell 14.)

De vid rådstuvu- och häradsrätterna under åren 1928—1930 anhängiga förmynderskapsmålen fördelade sig på följande sätt:

	Raastuvanoikeudet. Rådstuvurätter.			Kihlakunnanoikeudet. Häradsrätter.			Yhteensä. Summa.		
	Vuonna. — År.			Vuonna. — År.			Vuonna. — År.		
	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.
Edelliseltä vuodelta jääneitä — Från föregående år kvarstående	4	3	4	45	48	54	49	51	58
%	0.3	0.3	0.3	0.5	0.6	0.6	0.5	0.5	0.6
Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna	1 360	1 186	1 228	8 183	8 489	9 035	9 543	9 675	10 263
%	99.7	99.7	99.7	99.5	99.4	99.4	99.5	99.5	99.4
Yhteensä — Summa	1 364	1 189	1 232	8 228	8 537	9 089	9 592	9 726	10 321
%	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Vuoden ajalla lopullisesti käsiteltäviä — Under året slutligen handlagda	1 361	1 185	1 226	8 180	8 483	9 040	9 541	9 668	10 266
%	99.8	99.7	99.5	99.4	99.4	99.5	99.5	99.4	99.5
Seuraavaan vuoteen lykättyjä — Till följande år kvarstående	3	4	6	48	54	49	51	58	55
%	0.2	0.3	0.5	0.6	0.6	0.5	0.5	0.6	0.5

Holhousjuttujen luku vuosina 1921—1930 on ollut seuraava:

Antalet förmynderskapsmål under åren 1921—1930 har varit följande:

	Tulleita uusia juttuja: — Inkomna nya mål:			Juttujen koko lukumäärä. Hela antalet mål.
	Kaupungeissa. I städerna.	Maalla. På landet.	Yhteensä. Summa.	
1921—1925 keskimäärin — i medeltal ...	1 116	7 241	8 357	8 411
1926	1 328	7 465	8 793	8 852
1927	1 244	8 346	9 590	9 648
1928	1 360	8 183	9 543	9 592
1929	1 186	8 489	9 675	9 726
1930	1 228	9 035	10 263	10 321

Holhouksenalaiseksi julistettujen henkilöiden lukumäärä oli vuosina 1928—1930: Antalet personer, vilka åren 1928—1930 förklarades omyndiga, utgjorde:

Vuonna. — År.	Kaupungeissa. I städerna.		Maaseudulla. På landet.		Yhteensä koko maassa. Summa för hela landet.	
	Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.	Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.	Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.
1928	43	53	195	134	238	187
1929	60	42	229	141	289	183
1930	46	38	231	144	277	182

Holhouksenalaiseksi julistamisen perusteena oli: Grunden för omyndighetsförklaringen var:

	Vuonna. — År.								
	1928.			1929.			1930.		
	Miehiä. För män.	Naisia. För kvinnor.	Yhteensä. Summa.	Miehiä. För män.	Naisia. För kvinnor.	Yhteensä. Summa.	Miehiä. För män.	Naisia. För kvinnor.	Yhteensä. Summa.
Heikkomielisyys tai mielisairaus — Sinnesvaghete	157	119	276	183	135	318	185	127	312
%	66.0	63.6	64.9	63.3	73.8	67.4	66.8	69.8	68.0
Tuhlaavaisuus tai juoppous — Slöseri eller dryckenskap	32	7	39	49	13	62	41	6	47
%	13.4	3.8	9.2	17.0	7.1	13.1	14.8	3.3	10.2
Muu syy — Andra orsaker	49	61	110	57	35	92	51	49	100
%	20.6	32.6	25.9	19.7	19.1	19.5	18.4	26.9	21.8

Holhouksenalaiseksi julistettiin:

Omyndig förklarade blevo:

	Vuonna. — År.								
	1928.			1929.			1930.		
	Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.	Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.	Miehiä. Män.	Naisia. Kvinnor.	Yhteensä. Summa.
Omasta hakemuksestaan — På egen ansökning	20	27	47	28	32	60	20	23	43
%	8.4	14.4	11.1	9.7	17.5	12.7	7.2	12.6	9.4
Muiden hakemuksesta — På andras ansökning	218	160	378	261	151	412	257	159	416
%	91.6	85.6	88.9	90.3	82.5	87.3	92.8	87.4	90.6

Alaikäisten ja turvattomien lasten luku, jotka vuosina 1921—1929 pantiin erityisen holhoojan holhottaviksi, oli yhteenlasketuna 56 809, joista kaupungeissa 4 280 eli 7.5 % ja maalla 52 529 eli 92.5 %, sekä vuosina 1921—1930 61 624, joista kaupungeissa 4 690 eli 7.6 % ja maalla 56 934 eli 92.4 %, jaettuina eri vuosiryhmiä kohti seuraavasti:

Antalet omyndiga och oförsörjda barn, som under åren 1921—1929 ställts under särskild tillförordnad förmyndare, utgjorde sammanräknat 56 809, varav i städerna 4 280 eller 7.5 % och på landet 52 529 eller 92.5 %, samt under åren 1921—1930 61 624, varav i städerna 4 690 eller 7.6 % och på landet 56 934 eller 92.4 %, eller fördelat på skilda årsgrupper följande:

	Kaupungeissa. I städerna.	Maalla. På landet.	Yhteensä. Summa.
1921—1925 keskimäärin — i medeltal	492 = 7.1 %	6 561 = 92.9 %	7 053
1926	452 = 9.0 »	4 567 = 91.0 »	5 019
1927	474 = 8.4 »	5 181 = 91.6 »	5 655
1928	499 = 8.9 »	5 108 = 91.1 »	5 607
1929	393 = 7.5 »	4 868 = 92.5 »	5 261
1930	410 = 8.5 »	4 405 = 91.5 »	4 815

III. AVIOEHDOT.

A. Vuonna 1929.
(Taulu 15.)

Avioehtoja ilmoitettiin valvottaviksi:

III. ÄKTENSKAPSFÖRORD.

A. År 1929.
(Tabell 15.)

Äktenskapsförord anmäldes till bevakning:

Vuonna. — År.	Kaupungeissa. I städerna.	Maaseudulla. På landet.	Yhteensä koko maassa. Summa för hela landet.	Niistä: — Därav:	
				ennen naimatto- malle naiselle. för ogift kvinna.	leskelle tai eronsaa- neelle vaimolle. för änka eller från- skild hustru.
1928	624 = 59.9 %	418 = 40.1 %	1 042 = 100.0 %	876 = 84.1 %	166 = 15.9 %
1929	654 = 60.4 »	429 = 39.6 »	1 083 = 100.0 »	917 = 84.7 »	166 = 15.3 »

Avioehtojen luku vuosina 1921—1929
ilmenee seuraavasta:

Äktenskapsförordens antal under åren
1921—1929 framgår av följande:

	Kaupungeissa. I städerna.	Maalla. På landet.	Yhteensä. Summa.	Niistä naimattomien naisten puolesta.	
				Därav för ogift kvinna.	
1921—1925 keskimäärin — i medeltal ...	449	292	741	643 = 86.8 %	
1926	561	405	966	823 = 85.2 »	
1927	571	412	983	872 = 88.7 »	
1928	624	418	1 042	876 = 84.1 »	
1929	654	429	1 083	917 = 84.7 »	

B. Vuonna 1930.
(Taulu 16.)

Tammikuun 1 päivänä 1930 voimaan
astunut avioliittolaki on oleellisest muut-
tanut avioehtoa koskevat määräykset.
Tämä ilmenee myös nyt esitettävistä ti-
lastotiedoista.

Avioehtoasioita oli vuonna 1930 kaik-
kiaan 1 137, joista kaupungeissa 542 ja
maaseudulla 595.

B. År 1930.
(Tabell 16.)

Äktenskapslagen, som trädde i kraft den
1 januari 1930, har väsentligt förändrat
stadgandena om äktenskapsförord. Detta
framgår även av de statistiska uppgifter
som i det följande komma att lämnas.

Antalet äktenskapsförordsärenden ut-
gjorde år 1930 1 137, varav 542 i städerna
och 595 på landsbygden.

Avioehdot voidaan jakaa kahteen pääryhmään sen mukaan, koskevatko ne ennen tammikuun 1 päivää 1930 vai sen jälkeen päätettyjä avioliittoja.

Ennen tammikuun 1 päivää 1930 pääte-tyissä avioliitoissa solmittuja avioehtosopi- muksia oli 417, joista 159 kaupungeissa. Avio-oikeuden yksipuolisia poistamisvaati- muksia (avioliittolaki 35 §, 4 mom.) esitet- tiin kaikkiaan 163, joista kaupungeissa 30. Poistamisvaatimuksen oli tehnyt mies 10 ja nainen 153 tapauksessa.

Jälkeen tammikuun 1 päivän 1930 pääte- tyissä avioliitoissa esiintyi kahdenlaisia avioehtosopimuksia, nim. ennen avioliittoa ja sen aikana tehtyjä. Edellisiä oli 516, niistä 344 kaupungeissa. Avio-oikeudesta oli 374 tapauksessa luopunut mies, 20 ta- pauksessa nainen ja 122 tapauksessa kum- pikin.

Avioliiton aikana tehtyjä avioehtosopi- muksia oli 23, joista 7 kaupungeissa. Näistä koski 22 avio-oikeudesta luopumista ja 1 sen palauttamista.

Avio-oikeuden yksipuolisia poistamis- vaatimuksia (avioliittolaki 35 § 4 mom.) esi- tettiin 5 tapauksessa, kaikki maaseudulla. Näistä oli 2 miehen ja 3 naisen tekemää.

Avioliiton varalta oli lahjoja antanut (avioliittolaki 45 §) 12 tapauksessa mies (näistä 2 kaupungeissa) ja nainen 1 tapauk- sessa.

Äktenskapsförorden kunna indelas i tvenne huvudgrupper allt eftersom de angä äktenskap ingångna före eller efter den 1 januari 1930.

I äktenskap, som ingåtts före den 1 ja- nuari 1930 har äktenskapsförord avslutats i 417 fall, varav 159 i städerna. Ensidiga yrkanden om upphävande av giftorätten (äktenskapslagen 35 §, 4 mom.) hade fram- ställts i 163 fall, därav 30 i städerna. Yr- kandena hade i 10 fall gjorts av mannen och 153 fall av kvinnan.

I äktenskap, som ingåtts efter den 1 ja- nuari 1930 förekommo tvenne slag av äktenskapsförord, nämligen före och under äktenskapet upprättade. De förstnämnda voro till antalet 516, därav 344 i städerna. I 374 fall hade mannen avstått från gifto- rätten, i 20 fall kvinnan samt i 122 fall vardera.

Antalet under äktenskapet upprättade äktenskapsförord utgjorde 23, därav 7 i städerna. Av dessa avsågo 22 avstående samt 1 återställande av giftorätt.

Ensidiga yrkanden om upphävande av giftorätten hade framställt i 5 fall, alla på landsbygden. Yrkandena hade gjorts i 2 fall av mannen samt i 3 fall av kvinnan.

Gåvor för äktenskaps skull (äktenskaps- lagen 45 §) hade givits i 12 fall av man- nen (därav 2 i städerna) och i 1 fall av kvinnan.

IV. KIINTEIMISTÖKIINNITYKSET.

(Taulu 17.)

Raastuvan- ja kihlakunnanoikeuksissa esillä olleiden kiinteimistökiinnityksiä luku oli:

IV. FASTIGHETSINTECKNING.

(Tabell 17.)

Antalet fastighetsinteckningsärenden, vilka förevarit vid landets rådstuvu- och häradsrätter, utgjorde:

Vuonna. — År.	Raastuvanoikeuk- sissa. Vid rådstuvurät- terna.	Kihlakunnanoikeuk- sissa. Vid häradsrätterna.	Koko maassa. I hela landet.	Niistä hyljättiin. Av dessa avslogos.
1926	7 323	21 349	28 672	720
1927	8 972	21 735	30 707	942
1928	9 994	24 770	34 764	773
1929	5 872	25 851	31 723	1 053
1930	4 661	37 229	41 890	826

Hyljättyjen kiinnityshakemusten laadusta ei ole lähempiä tietoja. Muut kiinnityssasiat, joita oli:

vuonna 1928	33 991
» 1929	30 670
» 1930	41 064

Närmare uppgifter om avslagna in-teckningsansökningar saknas. Övriga in-teckningsärenden, vilkas antal utgjorde:

år 1928	33 991
» 1929	30 670
» 1930	41 064

koskivat:

angingo:

	Kaupungeissa. I städerna.			Maaseudulla. På landet.			Yhteensä koko maassa. Summa för hela landet.		
	Vuonna. — År.			Vuonna. — År.			Vuonna. — År.		
	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.
saatavaa — fordran	9 719	5 698	4 573	19 418	20 247	31 965	29 137	25 945	36 538
nautinto-oikeutta — nyttjorätt	263	135	73	2 672	2 710	2 510	2 935	2 845	2 583
eläkettä — sytning	2	12	3	1 917	1 868	1 940	1 919	1 880	1 943
Yhteensä — Summa	9 984	5 845	4 649	24 007	24 825	36 415	33 991	30 670	41 064

Saatavasta myönnettiin, uudistettiin tai kuoletettiin kiinnitys kiinteään omaisuuden vuosina 1921—1930 seuraaville määrille:

För fordran blev under åren 1921—1930 in-teckning i fast egendom beviljad, förnyad eller dödad till följande belopp:

Vuosina — Åren	Myönnettiin: — Beviljade:			Uudistettiin: — Förnyade:			Kuoletettiin: — Dödade:		
	Kaupungeissa. I städerna.	Maalla. På landet.	Yhteensä. Summa.	Kaupungeissa. I städerna.	Maalla. På landet.	Yhteensä. Summa.	Kaupungeissa. I städerna.	Maalla. På landet.	Yhteensä. Summa.
Keskimäärin I medeltal 1921—1925 ..	469 940 751	727 432 596	1 197 373 347	49 248 706	148 524 747	197 773 453	53 359 214	82 772 193	136 131 407
Vuonna — År									
1926	823 505 982	738 274 923	1 561 780 905	90 886 717	181 309 481	272 196 198	121 019 547	300 837 276	421 856 823
1927	1 255 550 000	707 641 485	1 963 191 485	387 312 239	85 248 970	472 561 209	117 976 495	237 402 601	355 379 096
1928	1 744 429 735	905 636 504	2 650 066 239	446 221 150	188 578 713	634 799 863	134 874 009	205 390 341	340 264 350
1929	812 219 854	906 186 038	1 718 405 892	173 894 487	277 836 325	451 730 812	79 220 192	150 188 265	229 408 457
1930	861 309 357	1 611 903 454	2 473 212 811	267 833 640	110 779 073	378 612 713	169 087 564	289 964 094	459 051 658

Jos kiinteä omaisuus jaetaan kahteen eri ryhmään: juristien henkilöiden s. o. yleisten laitosten, yhteisöjen ja yhtiöiden tai muiden yhdyskuntien omaisuus, merkitty I:llä, sekä yksityisten henkilöiden omaisuus, merkitty II:lla, jakaantuvat edellä luetellut kiinnitysmäärät näitä eri kiinteistöryhmiä kohti seuraavalla tavalla:

Indelas den fasta egendomen i tvänne kategorier: egendom tillhörig juridisk person, d. v. s. allmänna inrättningar, menigheter och bolag eller andra samfund betecknad med I, samt egendom, tillhörig enskilda personer, betecknad med II, fördelar sig ovan angivna in-teckningsbelopp på anförda olika kategorier av fast egendom på följande sätt:

Vuosina — Åren	Myönnettyjä kiinnityksiä: Beviljade inteckningar:			Uudistettuja kiinnityksiä: Förnyade inteckningar:			Kuolettettuja kiinnityksiä: Dödade inteckningar:		
	I ryhmässä. i I kate- gorin.	II ryh- mässä. i II kate- gorin.	Yhteensä. Summa.	I ryhmässä. i I kate- gorin.	II ryh- mässä. i II kate- gorin.	Yhteensä. Summa.	I ryhmässä. i I kate- gorin.	II ryh- mässä. i II kate- gorin.	Yhteensä. Summa.
Keskimäärin I medeltal 1921—1925..	764 516 988	432 856 359	1 197 373 347	147 134 958	50 638 494	197 773 452	68 129 414	68 001 993	136 131 407
Vuonna — År 1926.....	868 576 566	693 204 339	1 561 780 905	187 044 709	85 151 489	272 196 198	252 409 120	169 447 703	421 856 823
1927.....	1 120 754 856	842 436 629	1 963 191 485	367 492 867	105 068 342	472 561 209	196 401 642	158 977 454	355 379 096
1928.....	1 566 382 222	1 083 684 017	2 650 066 239	483 418 094	151 381 769	634 799 863	175 199 800	165 064 550	340 264 350
1929.....	734 691 563	983 714 329	1 718 405 892	312 367 850	139 362 962	451 730 812	104 227 487	125 180 970	229 408 457
1930.....	1 080 177 984	1 393 034 827	2 473 212 811	254 627 463	123 985 250	378 612 713	289 483 271	169 568 387	459 061 658

Mainittujen tiedonantojen perusteella ei kuitenkaan voida tarkoin määrittellä sitä summaa, jolla kiinnitetyt velat maassamme vuoden kuluessa ovat todellisuu-
dessa kasvaneet tai alentuneet, osaksi siitä syystä, että kiinnitettyjä velkoja maksetaan, ilman että ilmoitus asianomaisessa alioikeudessa kiinnityksen kuolettamisesta tehdään, osaksi taas haetaan ja myönnetään kiinnitys velan vakuudeksi, vaikkei kiinnitystä haettaessa todellisuu-
dessa vielä mitään velkaa ole olemassa, sitäpaitsi saattaa sama saatava tulla kiinnitetyksi useamman kerran ja useammassa tuomio-
istuimessa saman vuoden ajalla.

Vuosina 1921—1930 nousivat myönnettyt kiinnitykset seuraavilla määrillä yli kuolettettujen:

	Kaupungeissa. I städerna.	Maalla. På landsbygden.	Koko maassa. I hela landet.
1921—1925 keskim.—i medelt.	416 581 537 mk.	644 660 402 mk.	1 061 241 939 mk.
1926.....	702 486 435 »	437 437 647 »	1 139 924 082 »
1927.....	1 137 573 505 »	470 238 884 »	1 607 812 389 »
1928.....	1 609 555 726 »	700 246 163 »	2 309 801 889 »
1929.....	732 999 662 »	755 997 773 »	1 488 997 435 »
1930.....	692 221 793 »	1 321 939 360 »	2 014 161 153 »

Kuolettaviksi ilmoitettujen kiinnitysten määrät olivat prosenttiluvuin lausuttuina myönnettyistä kiinnitysmääristä samana aikana:

	Kaupungeissa. I städerna.	Maalla. På landsbygden.	Koko maassa. I hela landet.
1921—1925 keskimäärin—i medeltal.....	11.3 %	14.3 %	12.4 %
1926.....	14.7 »	40.7 »	27.0 »

Anförda sifferuppgifter kunna dock icke giva någon säker ledning för beräkning av det belopp, varmed den i fast egendom intecknade gälden i landet under året faktiskt ökats eller minskats, dels av orsak, att intecknade lån likvideras, utan att anmälan om deras dödande göres vid vederbörlig underrätt, dels åter emedan intekning kan sökas och beviljas för fordringar, som vid tiden för intekningen faktiskt ej existera, och dels därigenom att för samma fordran intekning kan utverkas flere gånger och vid flere domstolar under ett och samma år.

Överskottet av de beviljade intekningarna utöver de dödade var under åren 1921—1930 följande:

	Kaupungeissa. I städerna.	Maalla. På landsbygden.	Koko maassa. I hela landet.
1927	9.4 %	33.5 %	18.1 %
1928	7.7 »	22.7 »	12.8 »
1929	9.8 »	16.6 »	13.4 »
1930	19.6 »	18.0 »	18.6 »

Seuraavassa taulukossa olevat yhteis-
summat osoittavat sitä määrää, johon
kiinnitysvelkain summat vuosien 1929 ja
1930 lopussa *korkeintaan* ovat voineet
nousta, samoin kuin vastaavia määriä kym-
menen vuotta aikaisemmin vuosien 1919
ja 1920 lopussa.

De i följande tabell ingående totalsum-
morna utvisa det belopp, vartill den
intecknade gäldens bestånd vid utgången
av åren 1929 och 1930 *högst* kan ha stigit,
ävensom motsvarande belopp tio år tidi-
gare vid utgången av åren 1919 och 1920.

		1920—1929. (1929.)	1921—1930. (1930.)	1910—1919. (1919.)	1911—1920. (1920.)
Myönnettyjen ja kuoletettu- jen kiinnitysten erotus. — Skillnaden mellan be- viljade och dödade in- teckningar.	Koko määrä — Hela summan	12 299 171 009	13 866 906 645	2 103 889 883	2 463 389 347
	Siitä: { Kaupungeissa I städerna..	6 515 423 697	6 957 744 806	617 146 045	824 383 079
	Därav: { Maalla — På landet	5 783 747 312	6 909 161 839	1 486 743 838	1 639 006 268
Uudistettujen kiinnitysten määrä. — Summa för- nyade inteckningar.	Koko määrä — Hela summan	2 918 801 626	3 198 768 059	802 388 192	865 487 965
	Siitä: { Kaupungeissa I städerna..	1 406 051 568	1 612 391 762	400 528 145	443 516 583
	Därav: { Maalla — På landet	1 512 750 058	1 586 376 297	401 860 047	421 971 382
Yhteissumma. — Total- summa.	Koko määrä — Hela summan	15 217 972 635	17 065 674 704	2 906 278 075	3 328 877 312
	Siitä: { Kaupungeissa I städerna..	7 921 475 265	8 570 136 568	1 017 674 190	1 267 899 662
	Därav: { Maalla — På landet	7 296 497 370	8 495 538 136	1 888 603 885	2 060 977 650

Nämä yhteissummat ovat saadut siten,
että myönnettyjen ja kuoletettujen kiin-
nitysten erotuksiin kunakin kymmenvuo-
tisaikakautena, joissa edellämäinitut vuo-
det ovat viimeisinä vuosina, on lisätty
samalla ajanjaksolla uudistettujen kiin-
nitysten summa.

Yllämainittujen vuosien lopussa voi-
massa olleitten kiinnitysten todelliset yh-
teissummat saataisiin lasketuksi, jos edel-
lämainituista maksimimääristä tietäisi vä-
hentää osaksi sellaiset uudistukset, jotka
ovat käsittäneet näitten puheenalaisten
aikakausien ajalla myönnettyjä kiin-
nityksiä, osaksi sellaiset kiinnitykset, joita
koskevat velat on maksettu niitä sen jäl-
keen oikeudessa kuolettamatta, osaksi sel-

Desse totalsummor hava erhållits genom
att till inteckningstillväxten för var och
en av de tioårsperioder, uti vilka de
ovannämnda åren ingå såsom sista år,
har tillagts summan av de under samma
period förnyade inteckningarna.

Kännedom om de vid slutet av de
nämnda åren gällande inteckningarnas
faktiska totalsummor skulle erhållas, om
man från förenämnda maximibelopp för-
månade minska dels sådana förnyelser,
som avsett under ifrågavarande perio-
der beviljade inteckningar, dels sådana
inteckningar, vilka likviderats utan att
de därefter inför domstol dödat, dels
sådana, som utgöra dubbleringar av samma

laiset, jotka ovat monistuksia samasta saatavasta, osaksi vihdoin ne määrät, joilla kiinnitettyihin velkakirjoihin merkityt velkasummat ylittävät samoja velkakirjoja vastaan todella velkana olevat lainapäöomamäärät. Mutta näistä vähennysmääristä eivät viralliset ilmoitukset tietenkään voi antaa minkäänlaista selvitystä.

Eri läänejä kohti jakaantuivat kiinnityspääomain lisäykset, mikäli uusista kiinnityksistä vähennetään kuoletetut, vuosina 1921—1930 seuraavasti:

fordran, och dels slutligen de belopp, med vilka innehållet av de intecknade skuldebrevens överskjuter de mot desamma faktiskt utestående länessummorna. Men beträffande dessa avdragsbelopp kunna de officiella uppgifterna givetvis icke lämna någon som hälst utredning.

På de skilda länen fördelade sig ökningen av inteckningsbeloppen, i den mån från de nya inteckningarna avdragits de dödade, under åren 1921—1930 på följande sätt:

Vuonna. — År.	Uudenmaan lään. Nylands län.	Turun ja Porin lään. Åbo och Björneborgs län.	Landskapet Åland.	Ahvenanmaan maak. Åboland.	Hämeen län. Tavastehus län.	Yhispun. lään. Viiborgs län.	Mikkelin lään. St. Michels län.	Kuopion lään. Kuopio län.	Vascan lään. Vasa län.	Oulun lään. Uleåborgs län.	Yhteensä. Summa.
	1 000 markkaa. — 1 000 mark.										
Keskim. — I medelt. 1921—1925	269 543	106 651	2 569	213 211	232 984	25 458	72 145	84 476	54 205	1 061 242	
Vuonna. — År.											
1926	507 830	140 311	2 103	84 174	111 035	16 207	51 971	93 355	132 938	1 139 924	
1927	837 740	310 513	3 281	143 541	162 935	5 451	29 696	59 140	50 516	1 607 813	
1928	1 087 443	331 587	2 835	245 276	319 417	52 251	90 718	107 616	72 659	2 309 802	
1929	523 806	252 833	3 807	225 730	199 582	44 451	61 744	105 767	71 277	1 488 997	
1930	455 588	434 873	3 944	250 919	287 893	72 909	176 015	215 898	116 122	2 014 161	

V. IRTAIMISTOKIINNITYKSET.

(Taulu 18.)

Vuosien 1924—1930 ajalla maan raastuvan- ja kihlakunnanoikeuksissa vireillä olleiden irtaimistokiinnityshakemusten luvut näkyvät seuraavasta taulukosta:

V. LÖSÖREINTECKNING.

(Tabell 18.)

Antalet lösöreinteckningsansökningar, vilka under åren 1924—1930 förevarit vid landets rådstuvu- och häradsrätter, framgår ur följande tabell:

Vuonna. — År.	Vuoden ajalla vireillä olleita. Under året förevarit.			Hyljättyjä. Avslagna.			Hyväksytyjä. Godkända.			Seuraavaan vuoteen lykättyjä. Till följande år uppskjutna.		
	Raastuvan- oikeuksissa. — Vid räästuvurättterna.	Kihlakunnan- oikeuksissa. Vid häradsrätterna.	Yhteensä. Summa.	Raastuvan- oikeuksissa. — Vid räästuvurättterna.	Kihlakunnan- oikeuksissa. Vid häradsrätterna.	Yhteensä. Summa.	Raastuvan- oikeuksissa. — Vid räästuvurättterna.	Kihlakunnan- oikeuksissa. — Vid häradsrätterna.	Yhteensä. Summa.	Raastuvan- oikeuksissa. — Vid räästuvurättterna.	Kihlakunnan- oikeuksissa. Vid häradsrätterna.	Yhteensä. Summa.
1924—1925 keskim. — i medeltal	290	360	650	1	12	13	289	333	622	1	15	16
1926	245	329	574	1	4	5	243	287	530	1	38	39
1927	215	295	510	3	11	14	176	225	401	2	27	29
1928	217	258	475	1	5	6	155	201	356	1	21	22
1929	252	381	633	1	14	15	201	252	453	2	36	38
1930	293	827	1 120	—	7	7	245	743	988	—	30	30

Samana aikana myönnettyjen, uudistet-
tujen ja kuoletettujen irtaimistokiinnitys-
ten määrät näkyvät seuraavasta:

Beloppen av de under samma tid bevil-
jade, förnyade och dödade lösöreinteck-
ningarna framgå av följande:

	Teollisuusirtaimistoon. I industriell lösegendom.				Maatalousirtaimistoon. I lantbrukslösegendom.				Yhteensä. Summa.
	Tuku. — Antal.	Arvo — Värde			Tuku. — Antal.	Arvo — Värde			
		rahassa. i penningar.	luonnossa rahaksi muun- nettuna. in natura för- vandlad till penningar.			rahassa. i penningar.	luonnossa rahaksi muun- nettuna. in natura för- vandlad till penningar.		
			S m k. — F m k.				S m k. — F m k.			Smk. — Fmk.
Myönnettyjä: — Beviljade:									
kaupungeissa — i städerna .	1928	154	51 150 075	—	1	16 000	—	—	51 166 075
	1929	200	98 071 006	—	1	35 000	—	—	98 106 006
	1930	245	108 729 500	—	—	—	—	—	108 729 500
maalla — på landet	1928	146	64 636 750	500 000	55	9 286 500	500 000	—	74 923 250
	1929	136	72 768 400	—	116	21 225 427	171 000	—	94 164 827
	1930	230	170 283 500	450 000	513	90 893 287	700 000	—	262 326 787
Yhteensä — Summa	1928	300	115 786 825	500 000	56	9 302 500	500 000	—	126 089 325
	1929	336	170 839 406	—	117	21 260 427	171 000	—	192 270 833
	1930	475	279 013 000	450 000	513	90 893 287	700 000	—	371 056 287
Uudistettuja: — Förnyade:									
kaupungeissa — i städerna .	1928	23	10 430 000	—	—	—	—	—	10 430 000
	1929	35	41 105 500	—	—	—	—	—	41 105 500
	1930	27	18 295 000	—	—	—	—	—	18 295 000
maalla — på landet	1928	8	6 530 000	—	1	2 000 000	—	—	8 530 000
	1929	44	80 366 000	—	1	150 000	—	—	81 016 000
	1930	21	19 150 000	—	1	25 000	—	—	19 175 000
Yhteensä — Summa	1928	31	16 960 000	—	1	2 000 000	—	—	18 960 000
	1929	79	121 971 500	—	1	150 000	—	—	122 121 500
	1930	48	37 445 000	—	1	25 000	—	—	37 470 000
Kuoletettuja: — Dödade:									
kaupungeissa — i städerna .	1928	37	17 854 500	—	—	—	—	—	17 854 500
	1929	13	12 617 000	—	—	—	—	—	12 617 000
	1930	21	41 741 000	—	—	—	—	—	41 741 000
maalla — på landet	1928	19	18 514 500	500 000	3	875 000	—	—	19 889 500
	1929	27	16 745 000	—	7	2 159 791	—	—	18 904 791
	1930	19	5 783 375	—	6	827 264	—	—	6 610 639
Yhteensä — Summa	1928	56	36 369 000	500 000	3	875 000	—	—	37 744 000
	1929	40	29 362 000	—	7	2 159 791	—	—	31 521 791
	1930	40	47 524 375	—	6	827 264	—	—	48 351 639

Irtaimistoon myönnettyt kiinnitykset
nousivat vuosina 1928—1930 seuraavilla
määrillä yli kuoletettujen:

Överskottet av de beviljade intecknin-
garna i lösegendom utöver de dödade var
åren 1928—1930 följande:

	Vuonna — År 1928.	Vuonna — År 1929.	Vuonna — År 1930.
Kaupungeissa — I städerna	33 311 575 mk.	85 489 006 mk.	66 988 500 mk.
Maalla — På landet	55 033 750 »	75 260 036 »	255 716 148 »
Koko maassa — I hela landet	88 345 325 mk.	160 749 042 mk.	322 704 648 mk.

Kuoletettaviksi ilmoitettujen irtaimisto-
kiinnitysten määrät olivat prosenttiluvuin

De i och för dödande anmälda inteck-
ningsbeloppen utgjorde i procent av de

lausuttuina myönnettyistä kiinnitysmää- beviljade inteckningsbeloppen under åren
ristä vuosina 1928—1930: 1928—1930:

	Kaupungeissa. I städerna.			Maalla. — På landet.			Koko maassa. I hela landet.		
	Vuonna. — År.								
	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.
Teollisuusirtaimistoon — I industriell lös- egendom	%	%	%	%	%	%	%	%	%
Maatalousirtaimistoon — I lantbrukslös- egendom	34.9	12.9	38.4	29.2	23.0	3.4	31.7	17.2	17.0
Koko kiinnitettyyn irtaimistoon — I hela intecknade lösegendomen.....	—	—	—	8.9	10.1	0.9	8.9	10.1	0.9
	34.9	12.9	38.4	26.5	20.1	2.5	29.9	16.4	13.0

Eri läänejä kohti jakaantuivat pääoman-
lisäykset, mikäli uusista kiinnityksistä vä-
hennetään kuoletetut, vuosina 1928—1930
seuraavasti:

På de skilda länen fördelade sig åren
1928—1930 ökningarna av inteckningsbe-
loppen, i den mån från de nya intecknin-
garna avdragits de dödade, på följande sätt:

Län. — Län.	Vuonna — År 1928.	Vuonna — År 1929.	Vuonna — År 1930.
	Suomen markkaa. Finska mark.	Suomen markkaa. Finska mark.	Suomen markkaa. Finska mark.
Uudenmaan — Nylands	19 327 175	58 033 410	77 016 033
Turun ja Porin — Åbo och Björneborgs..	23 616 000	26 768 145	70 966 761
Ahvenanmaan maak. — Landskapet Åland	56 400	350 000	206 000
Hämeen — Tavastehus	16 213 500	44 144 081	48 239 900
Viipurin — Viborgs	17 598 000	14 796 000	35 740 000
Mikkelin — S:t Michels	4 641 500	1 725 000	9 922 000
Kuopion — Kuopio	— 6 650 000 ¹⁾	2 706 860	38 184 000
Vaasan — Vasa	10 737 000	3 357 546	36 489 000
Oulun — Uleåborgs	2 805 750	8 868 000	5 940 954
Yhteensä — Summa	88 345 325	160 749 042	322 704 648

VI. LAINHUUDATUKSET.

(Taulu 19.)

Vuosina 1928—1930 jakaantuivat maan
alioikeuksissa käsiteltävinä olleet lainhuu-
datusasiat seuraavasti:

VI. LAGFART.

(Tabell 19.)

De lagfartsärenden, vilka åren 1928—
1930 förevaro vid landets underrätter, för-
delade sig på följande sätt:

	Raastuvanoikeuksissa. Vid rådstuvurätterna.			Kihlakunnanoikeuk- sissa. Vid häradsrätterna.			Yhteensä. Summa.		
	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.
Lainhuudatusasioita, joissa lainhuuto on annettu — Lagfartsärenden, i vilka upp- bud meddelats	5 156	3 121	2 256	90 969	86 932	88 851	96 125	90 053	91 107
Lainhuudatusasioita, joissa lainhuutoa ei ole annettu — Lagfartsärenden, i vilka uppbud icke meddelats	44	29	25	1 172	1 544	1 376	1 216	1 573	1 401
Yhteensä — Summa	5 200	3 150	2 281	92 141	88 476	90 227	97 341	91 626	92 508

¹⁾ Kuoletettujen kiinnitysten määrä on suurempi kuin uusien. — Beloppen för de dödade inteckningarna överstiger beloppen för de nya.

Lainhuudoista oli:

Av uppbuden voro:

	Raastuvanoikeuksissa. Vid rådstuvurätterna.			Kihlakunnanoikeuksissa. Vid häradsrätterna.			Yhteensä. Summa.		
	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.	1928.	1929.	1930.
	Ensimmäisiä lainhuutoja—Första uppbud	1 682	973	761	36 853	33 227	36 584	38 535	34 200	37 345
Toisia lainhuutoja—Andra uppbud	1 734	1 038	750	28 306	27 049	27 165	30 040	28 087	27 915
Kolmansia lainhuutoja—Tredje uppbud	1 740	1 110	745	25 810	26 656	25 102	27 550	27 766	25 847
Yhteensä—Summa	5 156	3 121	2 256	90 969	86 932	88 851	96 125	90 053	91 107

Jos vertaa näitä tietoja aikaisempien vuosien vastaaviin tietoihin, huomaa, että vuosina 1921—1930 oli lainhuudatusasiain ja lainhuutojen luku seuraava:

Sammanställer man dessa uppgifter med motsvarande tal för tidigare år, visar det sig, att antalet lagfartsärenden och uppbud under åren 1921—1930 var följande:

	Lainhuudatusasioita kaikkiaan.	Myönnettyjen lainhuutojen luku. Antalet meddelade uppbud.					Yhteensä. Summa.
		Ensimmäinen lainhuuto. Första uppbud.			Toinen tai kolmas lainhuuto.— Andra eller tredje uppbud.		
		Lagfartsärenden inalles.	Kaupungissa. I städerna.	Maalla. På landet.	Yhteensä. Summa.	Koko luku. Hela antalet.		Niistä kolmansia lainhuutoja Därav tredje uppbud.
1921—1925 keskim.— i medeltal .	65 730	1 295	26 766	28 061	36 644	?	64 705
1926	82 758	1 147	33 055	34 202	47 224	23 053	81 426
1927	90 424	1 454	36 649	38 103	51 122	24 063	89 225
1928	97 341	1 682	36 853	38 535	57 590	27 550	96 125
1929	91 626	973	33 227	34 200	55 853	27 766	90 053
1930	92 508	761	36 584	37 345	53 762	25 847	91 107

Vuosina 1921—1930 perustuivat myönnetyt ensimmäiset lainhuudot allamainittuihin eri saantoihin:

Åren 1921—1930 grundade sig de första uppbuden på nedannämnda olika slags fång:

Vuosina. Åren.	Ostoon. Köp.	Vahkoon. Byte	Perukoon. Ätv.	Lahjaan tai testamentein. Gåva eller testamente.	Sukulunastukseen. Bördsösen.	Pakkolunastukseen. Expropriation.	Muhun saantoon. Annat fång.	Yhteensä. Summa.	
1921—1925 keskimäärin — i medeltal . . .	25 514	64	1 291	513	12	35	632	28 061	
1926	30 582	64	1 674	701	12	155	1 014	34 202	
1927	34 159	73	1 854	649	36	96	1 236	38 103	
1928	34 570	72	1 898	650	20	523	802	38 535	
1929	30 840	90	1 743	549	14	137	827	34 200	
1930	33 393	82	1 895	629	6	85	1 255	37 345	
			Prosenttiluvuin. — I procenttal.						
1929	90.2	0.3	5.1	1.6	0.0	0.4	2.4	100.0	
1930	89.4	0.2	5.1	1.7	0.0	0.2	3.4	100.0	

Oston nojalla laissa huudatetun kiinteän omaisuuden myyntiarvo nousi vuosina 1921—1930 seuraaviin määriin:

Saluvärdet av den efter köp lagfarna fasta egendomen nådde under åren 1921—1930 följande belopp:

	Kaupungeissa. I städerna. Mk.	Maalla. På landet. Mk.	Yhteensä. Summa. Mk.
1921—1925 keskimäärin — i medeltal ...	183 135 376	629 959 705	813 095 081
1926	225 302 127	903 585 072	1 128 887 199
1927	277 638 402	1 144 117 660	1 421 756 062
1928	424 937 449	1 258 082 086	1 683 019 535
1929	176 815 891	1 160 463 748	1 337 279 639
1930	268 925 382	1 229 260 275	1 498 185 657

Oston nojalla maan alioikeuksissa huudatetun kiinteän omaisuuden kokonaisarvo oli vuosina 1921—1929:

Sammanlagda värdet av all den fasta egendom, som på grund av köp under samma tid lagfarits vid landets underrätter utgjorde åren 1921—1929:

kaupungeissa — i städerna	2 020 370 751 mk.
maalla — på landsbygden	7 616 047 089 »

Yhteensä — Summa 9 636 417 840 mk.

sekä vuosina 1921—1930:

samt åren 1921—1930:

kaupungeissa — i städerna	2 289 296 133 mk.
maalla — på landsbygden	8 845 307 364 »

Yhteensä — Summa 11 134 603 497 mk.

joka keskimäärin vuotta kohti tekee vuosina 1921—1929 1 070.7 milj. markkaa ja vuosina 1921—1930 1 113.5 milj. markkaa.

vilket utgör i medeltal per åren 1921—1929 1 070.7 milj. mk samt åren 1921—1930 1 113.5 milj. mk.

Kysymyksessä olevan kiinteän omaisuuden koko arvosta oli niinmuodoin vuosina 1921—1929 kaupungeissa 21.0 % ja maaseudulla 79.0 % sekä vuosina 1921—1930 20.6 % kaupungeissa ja 79.4 % maaseudulla.

Av ifrågavarande fasta egendoms hela värde faller sålunda under åren 1921—1929 21.0 % på städerna och 79.0 % på landsbygden samt under åren 1921—1930 20.6 % på städerna och 79.4 % på landsbygden.

Sen mukaan, oliko myyminen tapahtunut vapaaehtoisesti vaiko ulosoton tai konkurssin johdosta, jakaantui oston nojalla huudatetun kiinteimistön arvo vuosina 1921—1930 seuraavasti:

Med avseende därpå, huruvida försäljningen skett frivilligt eller till följd av utmätning eller konkurs, fördelade sig värdet av den efter köp lagfarna fasta egendomen under åren 1921—1930 på följande sätt:

	Vapaaehtoisen myynnin johdosta: Efter frivillig försäljning:		Ulosoton t. konkurssin johdosta: Efter utmätning eller konkurs.	
	Kaupungeissa. I städerna. Mk.	Maalla. På landet. Mk.	Kaupungeissa. I städerna. Mk.	Maalla. På landet. Mk.
1921—1925 keskim. — i medeltal	177 192 372	618 939 399	5 943 005	11 020 306
1926	218 109 750	885 399 843	7 192 377	18 185 229
1927	271 042 086	1 128 228 752	6 596 316	15 888 908
1928	417 794 186	1 240 716 404	7 143 263	17 365 682
1929	169 210 911	1 142 069 643	7 604 980	18 394 105
1930	206 087 258	1 188 013 692	62 838 124	41 246 583

Missä suhteessa kiinteän omaisuuden pakkomyynnit vuosina 1921—1930 olivat samana aikana kaupungeissa ja maaseudulla huudatettujen kiinteistöjen kokonaismyyntiarvoon, näkyy seuraavista prosenttiluvuista:

	Kaupungeissa. I städerna.	Maalla. På landet.	Koko maassa. I hela landet.
1921—1925 keskimäärin — i medeltal	3.3 %	1.7 %	2.0 %
1926	3.2 »	2.0 »	2.2 »
1927	2.4 »	1.4 »	1.6 »
1928	1.7 »	1.4 »	1.5 »
1929	4.3 »	1.6 »	1.9 »
1930	23.4 »	3.4 »	6.9 »

Juridiset henkilöt, s. o. yleiset laitokset, yhtiöt tai muut yhdyskunnat, saivat ensimmäisiä lainhuutoja ostamalleen kiinteälle omaisuudelle:

v. 1928 422 782 284 markan myyntiarvosta,
» 1929 160 582 301 » »
» 1930 321 835 120 » »

joista kaupungeissa:

vuonna 1928 277 205 679 markasta
» 1929 57 045 029 »
» 1930 181 886 246 »

ja maaseudulla:

vuonna 1928 145 576 605 markasta.
» 1929 103 537 272 »
» 1930 139 948 874 »

Samojen vuosien ajalla myönnettiin ensimmäisiä lainhuutoja juridisten henkilöiden myymälle kiinteälle omaisuudelle:

vuonna 1928 276 318 893 markan arvosta.
» 1929 113 374 723 » »
» 1930 233 257 168 » »

joista kaupungeissa:

vuonna 1928 137 398 498 markasta.
» 1929 25 191 762 »
» 1930 114 419 012 »

I vilket förhållande den efter tvångsförsäljning lagfarna fasta egendomens värde åren 1921—1930 stod till hela saluvärdet av den under samma tid lagfarna fasta egendomen såväl i städerna som på landsbygden, framgår av följande procenttal:

Juridiska personer, d. v. s. allmänna inrättningar, menigheter, bolag eller andra samfund, erhöilo första uppbud å köpt fast egendom:

år 1928 t. ett saluvärde av 422 782 284 mk,
» 1929 » » » » 160 582 301 »
» 1930 » » » » 321 835 120 »

varav i städerna:

år 1928 277 205 679. mark.
» 1929 57 045 029 »
» 1930 181 886 246 »

och på landet:

år 1928 145 576 605 mark.
» 1929 103 537 272 »
» 1930 139 948 874 »

Under samma år erhöils första uppbud å fast egendom, som av juridiska personer försålt:

år 1928 t. ett saluvärde av 276 318 893 mk,
» 1929 » » » » 113 374 723 »
» 1930 » » » » 233 257 168 »

varav i städerna:

år 1928 137 398 498 mark.
» 1929 25 191 762 »
» 1930 114 419 012 »

ja maaseudulla:

vuonna 1928	138 920 395	markasta.
» 1929	88 182 961	»
» 1930	118 838 156	»

och på landet:

år 1928	138 920 395	mark.
» 1929	88 182 961	»
» 1930	118 838 156	»

Seuraava yhdistelmä osoittaa, missä määrin koko maassa ja erikseen kaupungeissa ja maaseudulla vuosina 1921—1930 huudatetun kiinteän omaisuuden myyntiarvo, jonka juridiset henkilöt ovat ostaneet yksityisiltä on ollut suurempi (+) tai pienempi (—) kuin yksityisten juridisilta henkilöiltä ostaman omaisuuden myyntiarvo:

Av följande sammanställning framgår, även med särskiljande av städer och landsbygd, i vilken mån saluvärdet av den åren 1921—1930 lagfarna fasta egendom, som juridiska personer inköpt av enskilda överstigit (+) eller understigit (—) saluvärdet av den fasta egendom, som tvärtom enskilda tillhandlat sig av juridiska personer:

	Kaupungeissa. I städerna. Mk.	Maalla. På landet. Mk.	Koko maassa. I hela landet. Mk.
1921—1925 keskimäärin — i medeltal ..	+ 29 069 404	+ 9 887 394	+ 38 956 798
1926	+ 37 882 515	+ 9 773 806	+ 47 656 321
1927	+ 48 511 283	+ 28 360 910	+ 76 872 193
1928	+ 139 807 181	+ 6 656 210	+ 146 463 391
1929	+ 31 853 267	+ 15 354 311	+ 47 207 578
1930	+ 67 467 234	+ 21 110 718	+ 88 577 952

Muun maan kansalaisille myönnettiin ensimmäisiä lainhuutoja Suomen kansalaisilta ostamalleen kiinteälle omaisuudelle kaikkiaan:

Medborgare i annat land beviljades första uppbud å fast egendom, inköpt av finska medborgare:

v. 1928	1 057 488	markan myyntiarvosta,
» 1929	2 557 400	»
» 1930	1 756 000	»

år 1928	för ett saluvärde av	1 057 488 mk,
» 1929	»	2 557 400 »
» 1930	»	1 756 000 »

joista kaupungeissa:

vuonna 1928	51 668	markasta.
» 1929	12 000	»
» 1930	5 500	»

varav i städerna:

år 1928	51 668	mark.
» 1929	12 000	»
» 1930	5 500	»

ja maaseudulla:

vuonna 1928	1 005 800	markasta.
» 1929	2 545 400	»
» 1930	1 750 500	»

och på landet:

år 1928	1 005 800	mark.
» 1929	2 545 400	»
» 1930	1 750 500	»

Suomen kansalaiset saivat taas *muun maan kansalaisilta* ostamillensa kiinteistöille ensimmäisiä lainhuutoja:

v. 1928 2 495 027 markan myyntiarvosta,
» 1923 1 835 343 » »
» 1930 3 344 134 » »

joista *kaupungeissa*:

vuonna 1928 100 000 markasta.
» 1929 21 600 »
» 1930 —

ja *maaseudulla*:

vuonna 1928 2 395 027 markasta.
» 1929 1 813 743 »
» 1930 3 344 134 »

Jos tutkii, minkä verran kiinteä omaisuus on vuosien 1921—1930 kuluessa siirtynyt Suomen kansalaisilta muun maan kansalaisille, huomaa että *muun maan kansalaisten* omistamain kiinteistöjen myyntiarvon lisäys (+) tai vähennys (—) on Suomen markkoissa ollut:

Finska medborgare däremot beviljades första uppbud å fast egendom, som de köpt av *medborgare i annat land*:

år 1928 till ett saluvärde av 2 495 027 mk,
» 1929 » » » » 1 835 343 »
» 1930 » » » » 3 344 134 »

varav i *städerna*:

år 1928 100 000 mark.
» 1929 21 600 »
» 1930 —

och *på landet*:

år 1928 2 395 027 mark.
» 1929 1 813 743 »
» 1930 3 344 134 »

Undersöker man, i vilken mån fast egendom under åren 1921—1930 övergått från finska medborgare till medborgare i annat land, finner man, att ökningen (+) eller minskningen (—) av de fastigheters saluvärde, vilka ägas av *medborgare i annat land*, varit i finska mark:

	Kaupungeissa. I städerna.	Maalla. På landet.	Koko maassa. I hela landet.
1921—1925 keskimäärin — i medeltal	+ 549 458	—19 762 546	—19 213 088
1926	+5 043 000	— 3 158 748	+ 1 884 252
1927	— 110 000	— 3 963 112	— 4 073 112
1928	— 48 312	— 1 389 227	— 1 437 539
1929	— 9 600	+ 731 657	+ 722 057
1930	+ 5 500	— 1 593 634	— 1 588 134

Eri läänejä kohti jakaantui puheenaoleva ulkomaalaisten kiinteistöihankinnan lisäys ja vähennys seuraavasti:

På de skilda länen fördelade sig ifrågarande ökning eller minskning av utlänningars fastighetsförvärv på följande sätt:

Yhteensä. Summa.	-19 213 088	+ 1 884 252	+ 4 073 112	+ 1 437 539	+ 722 057	+ 1 588 134
Oulun lääni. Uleåborgs län.	+ 25 000	+ 4 600	- 120 000	- 100 000	-	-
Vaasan lääni. Vasa län.	+ 25 894	+ 125 000	-	+ 40 000	-	+ 5 500
Kuopion lääni. Kuopio län.	+ 2 802 743	-	-	-	-	-
Mikkelin lääni. S:t Michels län.	- 12 000	-	- 200 000	-	-	-
Viipurin lääni. Viborgs län.	- 6 223 803	- 2 278 448	- 5 616 112	- 2 005 027	- 1 813 743	- 2 160 092
Hämeen lääni. Tavastehus län.	- 336 712	+ 92 000	+ 43 000	-	+ 445 000	+ 80 000
Ahvenanmaan mk. Landskapet Åland.	+ 4 000	+ 3 200	- 140 000	+ 21 688	+ 12 000	-
Turun ja Porin lääni. Åbo och Björneborgs län.	+ 711 862	+ 380 000	+ 450 000	-	-	+ 60 000
Uudenmaan lääni. Nylands län.	- 10 604 586	+ 3 557 900	+ 1 510 000	+ 605 800	+ 2 078 800	+ 426 458
Vuosina. — Åren.	Keskim. — I medelt.					
	1921—1925					
	Vuonna — År					
	1926					
	1927					
	1928					
	1929					
	1930					

Helsingissä, Oikeusministeriössä, joulukuulla 1933.

Helsingfors, å Justitieministeriet, i december 1933.

Eric J. Serlachius.

Veli Verkko.

TAULULIITTEITÄ. — TABELLBILAGOR. TABLEAUX.

Taulu 1. Raastuvanoikeuksien työtilit vuosilta 1929 ja 1930. —
Compte rendu des travaux des tribunaux de 1^{ère}

Läänit ja raastuvanoikeudet. Län och rådstuvurätter.	Riita-asioita. a) — Tvistemål. a)										Konkursi- ja perinnönluvutusasioita. b) Konkurs- och urarvsmål. b)									
	Edellisestä vuodesta lykättyjä. Från föregående år uppskjutna.	Vuoden ajalla tulleita. Under året inkomna.	Yhteensä. — Summa.	Sovittuja tai muuten ratennetta. Förlikta eller ejes förklarade.	Jutkintoon otettamatta jätettyjä. Ej upptagna till prövning.	Rakastettuja. — Avbömda.	Seuraavaan vuoteen lykättyjä. Till följande år uppskjutna.	Ylempäkki oikeuteen vedottuja. Under högre rätt väжда.	Joissa valitus on tapanhunut. I vilka besvär anförts.	Joissa kasseluus on pidetty. I vilka syn förrättats.	Edellisestä vuodesta lykättyjä. Från föregående år uppskjutna.	Vuoden ajalla tulleita. Under året inkomna.	Yhteensä. — Summa.	Ratkaistuja. d) Avgjorda. d)	Hakemuksia. c) — Ansöknin gar. c)					
															Ratennetta. — Förklarade.	Yhteensä. — Summa.	Sovinnolla tai akortilla. Genom förlikning eller akord.	Yhtöik pöski, ettei konkurssia ollut pitänyt korppi. — Genom överklagat beslut att konkurs ej bort äga rum.	Yhteensä. — Summa.	Yhteensä. — Summa.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
Uudenmaan lääni. Nylands län.																				
1 Helsinki — Helsingfors 1929	268	5 898	6 166	1 832	2	3 918	414	562	8	1	43	526	569	200	—	169	71	129	4	
2 1930	414	3 051	3 465	2 221	9	5 887	348	703	10	—	129	680	809	292	—	223	159	135	10	
3 Porvoo — Borgå 1929	5	186	191	27	—	163	1	6	—	—	1	5	6	2	—	—	2	2	—	
4 1930	1	193	194	20	—	172	2	11	—	—	2	8	10	1	—	—	6	3	—	
5 Loviisa — Lovisa ... 1929	8	42	50	11	—	35	4	8	—	—	1	2	3	—	—	—	2	1	1	
6 1930	4	94	98	18	—	80	—	9	2	—	1	4	5	2	—	—	2	1	—	
7 Tammisaari — Ekenäs 1929	1	80	81	9	—	70	2	10	—	—	—	4	4	—	—	—	3	1	1	
8 1930	2	215	217	13	—	203	1	5	1	—	1	5	6	1	—	—	2	3	—	
9 Hanko — Hangö 1929	3	43	46	7	—	39	—	5	—	—	—	13	13	2	—	—	2	3	6	
10 1930	—	80	80	11	—	63	1	3	1	—	6	5	11	—	—	1	7	3	—	
11 Yhteensä — Summa 1929	285	6 249	6 534	1 886	2	4 225	421	591	8	1	45	550	595	204	—	171	81	139	6	
12 1930	421	8 633	9 054	2 283	9	6 410	352	731	14	—	139	702	841	296	—	224	176	145	10	
Turun ja Porin lääni. Åbo och Björneborgs län.																				
13 Turku — Åbo 1929	66	1 936	2 002	300	1	1 617	84	—	—	—	13	87	100	31	—	1	33	35	4	
14 1930	84	2 463	2 547	457	—	1 974	116	121	1	1	35	115	150	51	—	2	64	33	7	
15 Naantali 1929	—	20	20	1	—	19	—	1	—	—	—	1	1	—	—	—	1	—	—	
16 1930	—	34	34	4	—	30	—	1	—	—	—	5	5	3	—	—	1	1	—	
17 Uusikaupunki 1929	—	42	42	13	—	29	—	3	—	—	—	1	1	—	—	—	1	—	—	
18 1930	—	85	85	10	—	74	1	7	—	—	—	4	4	1	—	—	3	—	—	
19 Rauma 1929	1	258	259	45	—	208	6	8	1	—	1	16	17	2	—	1	10	4	—	
20 1930	6	256	262	34	—	226	2	14	1	—	4	10	14	5	—	—	7	2	—	
21 Pori 1929	19	691	710	76	—	618	16	27	—	—	3	9	12	3	—	—	7	2	—	
22 1930	16	831	847	75	—	759	13	35	1	—	2	16	18	6	—	1	6	5	—	
23 Yhteensä — Summa 1929	86	2 947	3 033	435	1	2 491	106	39	1	—	17	114	131	36	—	2	52	41	—	
24 1930	106	3 669	3 775	580	—	3 063	132	178	3	1	41	150	191	66	—	3	81	41	—	

Traduction des rubriques.

Col. 1. Gouvernements et villes. a) *Affaires contentieuses* (Col. 2—11). 2. Renvoyées de l'année précédente. 3. Entrées pendant l'année. 9. Portées en appel devant la 2^{me} instance. 10. Dont il a été fait appel. 11. Affaires décidées après inspection sur place. 14. Total. 15. Abandonnées. d) *Terminées* (Col. 16—18). 16. Pour la déclaration de la juridiction supérieure, que la faillite n'aura pas lieu. 20. Portées devant la cour d'appel. e) *Requêtes et enregistrement* (Col. 21—25). 21. Renvoyées de l'année précédente. 22. Entrées pendant l'année. 26. Renvoyées de l'année précédente. 27. Entrées pendant l'année. 28. Total. 29. Terminées pendant l'année. 30. Reprises. h) *Affaires criminelles* (Col. 33—43). 33. Renvoyées de l'année précédente. 34. Entrées pendant l'année. 35. Total. ?) *Terminées pendant l'année*. 37. Soumises d'office à une instance supérieure. 38. Non soumises à une instance supérieure. 39. Total des affaires jugées. 40. Reprises alcooliques lorsqu'il n'y a pas eu poursuite.

Taulu 1 (jatk.). Raastuvanoikeuksien työtilit vuosilta 1929 ja 1930.

	Läsnit ja raastuvanoikeudet. Län och rådstuvurätter.	Riita-asioita. — Tvistemål.										Konkurssi- ja perinnönlouvuvtusasioita. Konkura- och urarvmål.									
		Edellisestä vuodesta lykkätyjä. Ifrån föregående år uppskjutna.	Vuoden ajalle tulleita. Under året inkomna.	Yhteensä. — Summa.	Sovittuja tai muuten rauennettuja. Förlikta eller ejes förklarade.	Tutkintoon otettuja istutuksia. Ej upptagna till prövning.	Ratkaistuja. — Avdömda.	Seuraavaan vuoteen lykkätyjä. Till följande år uppskjutna.	Ylempään oikeuteen vedotuja. Under högre rätt vedjade.	Jossa valitus on tappohittunut. I vilka beavrit anförts.	Jossa kassellimus on pidetty. I vilka syn förklarats.	Johden ratkaistuja. Till följande år uppskjutna.	Käsitellyt vuodesta lykkätyjä. Prån föregående år uppskjutna.	Vuoden ajalle tulleita. Under året inkomna.	Yhteensä. — Summa.	Rauennettuja. — Förklarade.	Ratkaistuja. Avgjorda.				
																	Tuomioita. — Genom dömda.	Genom förlöning eller sakford.	Yliolk. päät. etelä konkurssia ollessa pitäneitä tapauksia. — Genom överklagades beslut, ett konkurss og bort ägar rum.	Sovinnolla tai sakordilla.	Genom förlöning eller sakford.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20		
Ahvenanmaan maakunta. Landskapet Åland.																					
1	Mariehamn..... 1929	1	26	27	7	—	20	—	6	—	—	3	3	—	—	—	—	3	—		
2	1930	—	32	32	8	—	23	1	2	—	—	3	—	1	—	—	2	—	—		
Hämeen lääni. Tavastehus län.																					
3	Hämeenlinna..... 1929	2	502	504	6	—	492	6	8	—	—	10	10	4	—	—	6	—	—		
4	1930	6	498	504	4	—	498	2	7	1	1	6	6	1	—	—	3	2	—		
5	Tampere..... 1929	47	1 458	1 505	211	—	1 213	81	95	3	—	6	43	49	16	1	18	14	1		
6	1930	81	1 743	1 824	250	—	1 521	53	110	—	—	14	83	97	36	1	35	25	2		
7	Lahti..... 1929	1	573	574	57	—	509	8	19	—	—	3	9	12	1	—	4	7	—		
8	1930	8	475	483	54	—	421	8	21	—	—	7	18	25	6	—	17	2	—		
9	Yhteensä — Summa 1929	50	2 533	2 583	274	—	2 214	95	122	3	—	9	62	71	21	—	1	28	21		
10	1930	95	2 716	2 811	308	—	2 440	63	138	1	1	21	107	128	43	—	1	55	29		
Viipurin lääni. Viborgs län.																					
11	Viipuri..... 1929	88	3 794	3 882	538	1	3 235	108	200	3	—	15	55	70	35	—	1	16	18		
12	1930	108	4 581	4 689	578	1	3 988	122	185	3	—	18	84	102	29	—	3	37	33		
13	Hamina..... 1929	2	164	166	16	—	149	1	5	2	—	4	4	1	—	—	2	1	—		
14	1930	1	200	201	18	—	179	4	5	—	—	1	10	11	2	—	6	3	—		
15	Kotka..... 1929	12	408	420	85	—	327	8	17	1	—	4	8	12	4	—	8	—	—		
16	1930	8	492	500	77	—	410	13	32	—	—	4	12	12	3	—	3	6	—		
17	Lappeenranta..... 1929	4	354	358	32	—	321	5	14	—	—	2	2	2	—	—	4	2	—		
18	1930	5	556	561	38	—	518	5	9	—	—	2	7	9	2	—	4	3	—		
19	Käkisalmi..... 1929	14	2 123	2 187	49	—	2 075	13	18	—	—	2	3	5	—	—	4	1	—		
20	1930	13	2 108	2 121	48	—	2 060	13	16	1	—	1	2	3	1	—	1	1	—		
21	Sortavala..... 1929	7	1 873	1 880	78	—	1 784	18	17	2	1	4	4	4	1	—	2	1	—		
22	1930	18	2 475	2 493	88	—	2 401	4	33	—	—	1	3	4	—	—	4	—	—		
23	Yhteensä — Summa 1929	127	8 716	8 843	798	1	7 891	153	271	8	1	21	76	97	41	—	1	32	23		
24	1930	153	10 412	10 565	847	1	9 556	161	280	4	—	23	118	141	37	—	3	55	46		
Mikkelin lääni. S:t Michels län.																					
25	Mikkeli..... 1929	7	598	605	57	—	533	15	31	3	—	1	10	11	3	—	2	6	—		
26	1930	15	866	881	39	—	837	5	28	1	—	6	11	17	5	—	10	2	—		
27	Savonlinna..... 1929	5	1 133	1 138	88	—	1 047	3	22	1	—	3	7	10	3	—	4	3	—		
28	1930	3	1 383	1 386	139	—	1 232	15	24	2	—	3	4	7	1	—	3	3	—		
29	Heinola..... 1929	—	109	109	21	—	87	1	4	—	—	—	8	8	1	—	1	6	—		
30	1930	1	164	165	33	—	127	5	13	—	—	6	12	18	3	—	8	7	—		
31	Yhteensä — Summa 1929	12	1 840	1 852	166	—	1 667	19	57	4	—	4	25	29	7	—	—	7	15		
32	1930	19	2 413	2 432	211	—	2 196	25	65	3	—	15	27	42	9	—	—	21	12		

Taulu 1 (jatk. ja loppu). Raastuvanoikeuksien työtillit vuosilta 1929 ja 1930. —

Läänit ja raastuvanoikeudet. Län och rådstuvurätter.	Riita-asioita. — Tvistemål.										Konkurssi- ja perinnönlouvuutusasioita. Konkurs- och urarvsmål.													
	Edellisestä vuodesta lykkätyjä. Från föregående år uppskjutna.	Vuoden ajalla tulleita. Under året inkomna.	Yhteensä. — Summa.	Sovittuja tai muuten rauennettuja. Förlikta eller ejes förtallda.	Tutkimoon otettuja jätettyjä. Ej uppteagna till prövning.	Ratkaistuja. — Avdömda.	Seuraavaan vuodeseen lykkätyjä. Till följande år uppskjutna.	Ylempiin oikeuteen veloitettuja. Under högre rätt värdjade.	Joihin valitus on tapahtunut. I vilka besvär anförts.	Joihin kasseluks on pidetty. I vilka syn förrättats.	Edellisestä vuodesta lykkätyjä. Från föregående år uppskjutna.	Yhteensä. — Summa.	Vuoden ajalla tulleita. Under året inkomna.	Yhteensä. — Summa.	Ratkaistuja. Avgjorda.	Hakemuksia. — Ansökningar.								
																Kaupunkien. — Förtallda.	Yhteensä. — Summa.	Ratkaistuja. Avgjorda.			Hovioikeuteen vedottuja juttuja. Till hovrätt värdjade mål.	Seuraavaan vuodeseen lykkätyjä. Till följande år uppskjutna.	19	20
																		Tuomioita. — Genom dömd.	Sovinnolla tai akordilla. Genom förlikning eller akord.	Yhök. päät., etken konkurssilla omissa pitänyt tapaukset. — Genom överrättsbeslut, att konkurs ej bör äga rum.				
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20					
Kuopion lääni. — Kuopio län.																								
1 Kuopio 1929	39	1 915	1 954	242	—	1 672	40	84	—	—	5	19	24	5	—	—	10	9	—					
2 1930	40	2 089	2 129	227	—	1 869	33	98	2	—	9	23	32	8	—	—	14	10	—					
3 Joensuu 1929	18	2 094	2 112	62	—	2 023	27	20	1	—	4	—	4	—	—	—	4	—	—					
4 1930	27	2 312	2 339	85	—	2 240	14	15	2	—	—	10	10	1	—	—	4	4	—					
5 Iisalmi 1929	4	645	649	25	—	620	4	16	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—					
6 1930	4	734	738	49	—	686	3	10	—	—	—	7	7	3	—	—	2	2	—					
7 Yhteensä — Summa 1929	61	4 654	4 715	329	—	4 315	71	120	1	—	9	19	28	5	—	—	14	9	—					
8 1930	71	5 135	5 206	361	—	4 795	50	123	4	—	9	40	49	12	—	—	1	20	16					
Vaasan lääni. — Vasa län.																								
9 Vaasa — Vasa 1929	4	427	431	12	—	410	9	9	1	—	4	22	26	11	—	—	10	5	—					
10 1930	9	704	713	36	—	665	12	34	1	—	5	30	35	8	—	—	18	9	4					
11 Kristiinankaupunki — 1929	—	81	81	11	—	68	2	3	—	—	3	4	7	1	—	—	3	3	—					
12 1930	2	211	213	9	—	204	—	5	—	—	3	5	8	1	—	—	7	—	—					
13 Kaskinen — Kaskö .. 1929	—	58	58	1	—	56	1	3	—	—	—	1	1	1	—	—	—	—	—					
14 1930	1	57	58	2	—	56	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—					
15 Uusikaarlepyy — Ny- 1929	—	19	19	—	—	19	—	—	—	—	1	1	2	1	—	—	1	—	—					
16 1930	—	35	35	1	—	33	1	—	—	—	—	4	4	2	—	—	1	1	—					
17 Pietarsaari — Jakob- 1929	2	76	78	10	—	65	3	1	—	—	—	3	3	1	—	—	1	1	—					
18 1930	3	146	149	7	—	141	1	5	—	—	1	1	2	—	—	—	2	—	—					
19 Kokkola — Gamlakar- 1929	3	351	354	60	—	290	4	9	—	—	2	—	2	2	—	—	—	—	—					
20 1930	4	452	456	55	—	396	5	13	—	—	—	5	5	2	—	—	2	1	—					
21 Jyväskylä 1929	14	786	800	160	—	618	22	33	—	—	3	16	19	7	—	—	7	5	2					
22 1930	22	671	693	106	—	573	14	43	—	—	5	13	18	7	—	—	7	3	—					
23 Yhteensä — Summa 1929	23	1 798	1 821	254	—	1 526	41	58	1	—	13	47	60	24	—	—	22	14	2					
24 1930	41	2 276	2 317	216	—	2 068	33	101	2	—	14	58	72	20	1	—	37	14	4					
Oulun lääni. — Uleåborgs län.																								
25 Onlu 1929	7	731	738	24	—	701	13	37	3	—	1	18	19	7	—	—	1	4	2					
26 1930	13	1 064	1 077	21	—	1 045	11	27	2	—	7	21	28	9	—	—	1	5	1					
27 Raahе 1929	3	140	143	18	—	121	4	4	—	—	—	2	2	—	—	—	2	—	—					
28 1930	4	205	209	9	—	197	3	3	1	—	—	1	1	—	—	—	—	1	—					
29 Kajaani 1929	6	724	730	243	—	477	10	5	—	—	—	11	11	1	—	—	4	6	1					
30 1930	10	841	851	251	—	595	5	7	1	—	6	3	9	—	—	—	9	—	1					
31 Tornio 1929	2	151	153	17	—	135	1	11	—	—	1	—	1	—	—	—	1	—	—					
32 1930	1	213	214	23	—	188	3	7	—	—	—	2	2	—	—	—	2	—	1					
33 Kemi ¹⁾ 1929	3	509	512	65	—	439	8	8	—	—	—	7	7	—	—	—	3	4	—					
34 1930	8	847	855	58	—	794	3	9	1	—	4	—	4	4	—	—	—	—	—					
35 Yhteensä — Summa 1929	21	2 255	2 276	367	—	1 873	36	65	3	—	2	38	40	8	—	—	1	14	17					
36 1930	36	3 170	3 206	362	—	2 819	25	53	5	—	17	27	44	13	—	—	1	24	6					
37 Kaikki raastuvanoikeudet 1929	666	31 018	31 684	4 516	4	26 222	942	1 329	29	2	120	934	1 054	346	—	—	176	250	282					
38 Sammliga rådstuvurätter 1930	942	38 456	39 398	5 176	10	33 370	842	1 671	36	2	282	1 229	1 511	497	1	233	471	309	30					

1) Kemin raastuvanoikeuden arkiston palon johdosta ovat tiedot hakemus- ja ilmoitusasioista vuodelta 1930 epätäydelliset. — Till följd av eldsväd.

Tabell 1 (forts. o. slut). Rådstuvurätternas arbetsredogörelser för åren 1929 och 1930.

Hakemus- ja ilmoitusasioita. Ansöknings- o. anmälningsärenden.					Talous- ja hallintoasioita. Ekonomi- och förvaltningsärenden.							Rikosjuttuja. — Brottmål.												
												Vuoden ajalla lopullisen toimenpiteen alaisiksi saatettuja. — Under året till slutlig åtgärd beförade. Alkoh. pit. aln. takavar., kun ei keittain ole syytt. Beslag av alkoholihalt. ämne, då ingen åtalats. Jossa valitus on tapahtunut. I vilka besvär anförts. Senaavaan vuoteen lykittyjä. Till följande år uppskjutna. Tullin, toimittajien kans. tuomioist. sirtettyjä. Efter prövrättning till annan domstol förvisade. Ratkaistuja juttuja. Avdömda mål. Alustamattomia. Ej undersäända. Yhteensä. — Summa. Sopimukseen perustuneilla t. muusta syytä silloin jätettyjä. — Avskr. på grund av förlik. eller an. orsak. Yhteensä. — Summa. Vuoden ajalla vireille pantuja. Under året anhängliggjorda. Edellisestä vuodesta lykittyjä. Från föregående år uppskjutna. Ratkaistuista koskivat. Avdömda angående. Kuoletmansyyn tutkinnista, ellei keittain ole syytetty. — Undersökning av dödsorsak, då ingen åtalats. Senaavaan vuoteen lykittyjä. Till följande år uppskjutna. Vuoden ajalla ratkaistuja. Under året avgjorda. Yhteensä. — Summa. Vuoden ajalla tulleet. Under året inkomna. Edellisestä vuodesta lykittyjä. Från föregående år uppskjutna. Senaavaan vuoteen lykittyjä. Till följande år uppskjutna. Vuoden ajalla käsitellyt. Under året handlagda. Yhteensä. — Summa. Vuoden ajalla tulleita. Under året inkomna. Edellisestä vuodesta lykittyjä. Från föregående år uppskjutna.												
21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43		
4	498	502	499	3	—	2	2	2	—	1	1	9	1 269	1 278	36	6	1 210	1 216	7	19	44	—	1	
3	607	610	601	9	—	7	1	7	—	7	—	19	1 353	1 372	50	17	1 278	1 239	8	25	50	—	2	
6	314	320	318	2	—	1	1	1	—	—	—	4	690	694	3	1	677	678	1	12	20	—	3	
2	233	235	233	2	—	—	—	—	—	—	—	12	815	827	17	—	812	812	7	3	10	—	4	
—	167	167	167	7	—	—	—	—	—	—	—	—	219	219	2	—	214	214	1	2	2	—	5	
—	168	168	167	7	—	—	—	—	—	—	—	2	269	271	7	—	267	267	7	2	5	—	6	
10	979	989	984	5	—	3	3	3	—	1	2	13	2 178	2 191	41	7	2 101	2 108	9	33	64	2	7	
5	1 008	1 013	1 001	12	—	2	2	2	—	1	1	33	2 437	2 470	62	11	2 357	2 368	10	30	65	—	8	
6	491	497	489	8	—	2	2	2	—	2	—	19	1 729	1 748	26	4	1 698	1 702	1	19	49	44	9	
8	652	660	652	8	—	3	3	3	—	7	—	19	1 513	1 532	2	6	1 514	1 520	3	7	37	23	10	
1	165	166	164	2	—	—	—	—	—	—	—	2	297	297	1	—	295	295	—	1	11	1	11	
2	109	111	109	2	—	7	—	—	—	—	—	—	257	258	7	—	257	257	—	—	10	—	12	
1	115	116	116	—	—	—	—	—	—	—	—	—	142	142	2	—	139	139	—	1	—	—	13	
—	108	108	107	7	—	—	—	—	—	—	—	—	97	98	3	—	88	88	—	7	6	6	14	
—	87	87	87	—	—	—	—	—	—	—	—	—	87	87	9	—	78	78	—	—	—	—	15	
—	58	58	58	—	—	—	—	—	—	—	—	—	71	71	5	—	66	66	—	—	—	—	16	
2	292	294	292	2	—	1	1	1	—	1	—	1	459	460	7	—	446	446	—	7	7	7	17	
2	160	162	162	—	—	7	7	7	—	7	—	7	352	359	13	7	342	343	7	2	7	11	18	
2	318	320	315	5	—	1	1	1	—	1	—	2	859	861	46	2	811	813	1	1	17	2	19	
5	268	273	273	—	—	7	7	7	—	7	—	7	659	660	23	4	626	630	3	4	16	4	20	
5	332	337	333	4	—	1	1	1	—	1	—	4	1 215	1 219	19	4	1 185	1 189	2	9	40	1	21	
4	313	317	317	—	—	—	—	—	—	—	—	9	1 391	1 400	27	3	1 367	1 370	—	3	31	7	22	
17	1 800	1 817	1 796	21	—	5	5	5	—	4	1	26	4 788	4 814	110	10	4 652	4 662	4	38	124	54	23	
21	1 668	1 689	1 678	11	—	6	6	6	—	3	3	33	4 340	4 378	80	14	4 254	4 268	7	23	107	46	24	
10	814	824	824	—	—	3	3	3	—	3	—	6	1 860	1 866	9	3	1 829	1 832	7	18	48	1	25	
—	830	830	823	7	—	7	7	7	—	—	7	18	2 236	2 254	12	9	2 215	2 224	11	7	53	—	26	
1	216	217	217	—	—	1	1	1	—	1	—	1	334	335	—	—	331	331	2	2	9	—	27	
—	213	213	211	2	—	—	—	—	—	—	—	2	292	294	2	—	290	290	7	7	2	2	28	
1	152	153	151	2	—	1	1	1	—	—	—	1	493	494	2	—	488	488	1	3	22	—	29	
2	138	140	140	—	—	—	—	—	—	—	—	3	588	591	2	2	584	586	7	2	23	—	30	
1	120	121	120	1	—	—	—	—	—	—	—	3	232	235	9	—	218	218	—	8	9	9	31	
7	61	62	62	—	—	7	7	7	—	7	—	8	197	205	2	2	201	203	—	—	10	8	32	
—	148	148	148	—	—	2	2	2	—	1	—	16	752	768	2	3	734	737	1	28	15	3	33	
—	52	52	52	—	—	3	3	3	—	3	—	28	773	801	13	3	763	766	4	18	24	17	34	
13	1 450	1 463	1 460	3	—	7	7	7	—	5	2	27	3 671	3 698	22	6	3 600	3 606	11	59	103	6	35	
3	1 294	1 297	1 288	9	—	5	5	5	—	3	2	59	4 086	4 145	31	16	4 053	4 069	17	28	112	21	36	
236	16 385	16 621	16 416	205	—	279	279	277	—	253	24	493	68 407	68 900	1 371	263	66 454	66 717	137	675	1 612	721	37	
205	15 490	15 695	15 475	220	2	257	259	259	—	235	24	675	69 282	69 957	1 201	285	67 818	68 103	127	526	1 663	651	38	

i Kemi rådstuvurätts arkiv äro uppgifterna ang. ansöknings- och anmälningsärendena för år 1930 ofullständiga.

Taulu 2. Kihlakunnanoikeuksien työtilit vuosilta 1929 ja 1930. —

Compte rendu des travaux des tribunaux de 1:ère in-

	Läänit ja tuomlokunnat. Län och domsagor.	Riita-asiloita. a) — Tvistemål. a)										Konkursi- ja perinnönluovutusasioita. b) Konkurs- och uravsmål. b)																	
		Edellisestä vuodesta lykkätyitä. Fram förögående är uppskjutna.	Vuoden alalla tulleet. Under året inkomna.	Yhteensä. — Summa.	Sortittuja tai muuten rauennettuja. Förlikta eller ejles förlikna.	Tuukkitoon otamattua jätettyitä. Ej uppteagna till prövning.	Ratkaistuja. — Avgjorda.	Seuraavaan vuoteen lykkätyitä. Till följande år uppskjutna.	Ylempään oikeuteen vedotuja. Under högre rätt väkljade.	Joissain valitus on tapattu. I vilka syn förtäts.	Joissa kateelisuus on pidetty. I vilka syn förtäts.	Edellisestä vuodesta lykkätyitä. Fram förögående är uppskjutna.	Vuoden alalla tulleet. Under året inkomna.	Yhteensä. — Summa.	Hakemuksia. c) — Ansökningar. c)				Ratkaistuja. d) Avgjorda. d)										
															Rauennettuja. — Förlikna.		Yhteensä. — Summa.	Tuomioita. — Genom dömm.	Sortittuja tai ajorivilla. Genom förlikning eller sakord.	Yleisk. päät. etkejä konkurssia olleista. Yleisk. beslut. af konkurs äga rum.	Yleisk. päät. etkejä konkurssia olleista. Yleisk. beslut. af konkurs äga rum.	Yleisk. päät. etkejä konkurssia olleista. Yleisk. beslut. af konkurs äga rum.	Yleisk. päät. etkejä konkurssia olleista. Yleisk. beslut. af konkurs äga rum.	Yleisk. päät. etkejä konkurssia olleista. Yleisk. beslut. af konkurs äga rum.	Yleisk. päät. etkejä konkurssia olleista. Yleisk. beslut. af konkurs äga rum.	Yleisk. päät. etkejä konkurssia olleista. Yleisk. beslut. af konkurs äga rum.	Yleisk. päät. etkejä konkurssia olleista. Yleisk. beslut. af konkurs äga rum.	Yleisk. päät. etkejä konkurssia olleista. Yleisk. beslut. af konkurs äga rum.	Yleisk. päät. etkejä konkurssia olleista. Yleisk. beslut. af konkurs äga rum.
															1	2													
Uudenmaan lääni. Nylands län.																													
1	Raasepori — Raseborg	1929	8	122	130	37	—	79	14	18	—	—	3	5	8	—	—	—	—	6	2	1							
2		1930	14	228	242	76	—	145	21	12	—	—	2	8	10	5	—	—	4	1	—								
3	Lohja — Lojo	1929	20	176	196	46	—	104	46	21	—	—	1	4	5	2	—	—	1	2	1								
4		1930	46	293	339	102	—	185	52	35	2	—	2	23	25	3	—	—	7	14	1								
5	Helsingin tk. — Hel- singe	1929	87	479	566	179	—	302	85	70	5	—	2	49	51	11	—	—	21	19	2								
6		1930	85	588	673	197	—	373	103	77	1	—	19	45	64	25	—	—	20	19	1								
7	Mäntsälä	1929	21	115	136	49	—	71	16	29	2	1	—	3	3	1	—	—	—	2	2								
8		1930	16	165	181	59	—	83	39	21	1	—	2	4	6	1	—	—	—	3	3								
9	Porvoo — Borgå	1929	12	131	143	52	—	77	14	20	2	—	3	4	7	—	—	—	5	2	—								
10		1930	14	160	174	67	—	91	16	15	—	—	2	10	12	3	—	—	6	3	1								
11	Iitti — Iittis	1929	15	123	138	49	—	62	27	14	—	—	—	9	9	3	—	—	1	5	—								
12		1930	27	174	201	59	—	100	42	30	—	—	—	5	18	23	8	—	4	11	1								
13	Yhteensä — Summa		1929	163	1 146	1 309	412	—	695	202	172	9	1	9	74	83	17	—	—	34	32	4							
14			1930	202	1 608	1 810	560	—	977	273	190	4	—	32	108	140	45	—	—	1	43	51	4						
Turun ja Porin lääni. Åbo och Björneborgs län.																													
15	Ikaalinen	1929	65	297	362	109	—	194	59	49	2	—	—	12	12	1	—	—	7	4	—								
16		1930	59	570	629	191	1	341	96	53	1	—	4	12	16	1	—	—	10	4	—								
17	Tyrvää	1929	65	176	241	81	—	119	41	27	—	—	8	15	23	7	—	—	12	4	1								
18		1930	41	212	253	81	—	111	61	36	—	—	4	25	29	10	—	—	12	7	1								
19	Ulvila	1929	39	430	469	135	—	289	45	43	2	—	2	12	14	6	—	—	3	5	1								
20		1930	45	459	504	123	—	331	50	66	7	—	5	8	13	3	—	—	9	1	2								
21	Eura	1929	22	186	208	53	—	113	42	25	—	—	1	10	11	3	—	—	3	5	—								
22		1930	42	210	252	61	—	155	36	36	3	—	5	18	23	5	—	—	9	9	—								
23	Vehmaa — Vehmo	1929	29	209	238	83	—	123	32	27	—	—	—	13	13	3	—	—	1	9	—								
24		1930	32	205	237	63	—	135	39	42	—	—	9	25	34	9	—	—	10	15	—								
25	Masku	1929	52	169	221	67	—	100	54	29	—	—	1	19	20	1	—	—	6	12	1								
26		1930	54	214	268	78	—	123	67	31	1	—	12	23	35	7	—	—	15	13	—								
27	Loimaa	1929	26	206	232	89	—	126	17	34	2	—	2	6	8	3	—	—	4	1	1								
28		1930	17	299	316	100	—	178	38	34	1	—	1	24	25	10	—	—	8	7	2								

Traduction des rubriques.

Col. 1. Gouvernements et circonscriptions. Col. 2—43. Voir le tableau N:º 1.

Tabell 2. Häradsrätternas arbetsredogörelser för åren 1929 och 1930.

stance à la campagne pour les années 1929 et 1930.

Hakemus- ja ilmoitusasioita. e) Ansöknings- och anmälnings- ärenden. e)				Talous- ja hallintoasioita. f) Ekonomi- och förvaltningsärenden. f)										Riksjuttuja. h) — Brottmål. h)											
Edellisestä vuodesta lykkätyjä. Från föregående år uppskjutna.				Vuoden ajalla käsitellyt. Under året handlagda.		Yhteensä. — Summa.		Vuoden ajalla ratkaisuja. Under året avgjorda.		Yhteensä. — Summa.		Ratkais- tuista koskivat. g) Avdömda angående. g)		Edellisestä vuodesta lykkätyjä. Från föregående år uppskjutna.		Vuoden ajalla viralle pantuja. Under året anhängslororda.		Yhteensä. — Summa.		Vuoden ajalla lopullisen toimenpiteen alaisiksi saatettuja. i) — Under året till slutlig åtgärd befordrade. i)		Sotavaaran vuoteen lykkätyjä. Till följande år uppskjutna.		Alkoh. pit. ain. takavar., kun ei keikaa ole syyt. Beslag av alkoholihalt. ämne, då ingen åtalats. I vilka besvär anförts.	
				Vuoden ajalla tulleet. Under året inkomna.		Yhteensä. — Summa.		Vuoden ajalla tulleet. Under året inkomna.		Yhteensä. — Summa.		Kuoletusmyyryn tutkinnista, ellei keikaa ole syyteky. — Undersök- ning av dödsorsak, då ingen åtalats. Till följande år uppskjutna.		Yhteensä. — Summa.		Edellisestä vuodesta lykkätyjä. Från föregående år uppskjutna.		Yhteensä. — Summa.		Ratkaistuja juttuja. j) Avdömda mål. j)		Tutkim. toimittajina pois. tuomioist. shreittijä. — Efter ransaktning till annan domstol förviska.		Joissa valitus on tapahdutt. I vilka besvär anförts.	
21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	
79	1 889	1 968	1 806	162	—	13	13	13	—	4	9	45	524	569	16	5	478	483	1	69	27	3	11		
162	1 550	1 712	1 688	24	—	6	6	6	—	6	—	69	477	546	26	13	430	443	2	75	35	3	2		
49	2 616	2 665	2 615	50	—	11	11	11	—	8	3	35	404	489	18	16	352	368	10	43	58	9	3		
50	2 851	2 901	2 859	42	—	14	14	14	—	12	2	43	577	620	23	7	516	523	1	73	31	8	4		
127	6 956	7 083	6 890	193	14	60	74	67	7	60	7	153	2 776	2 929	209	35	2 460	2 495	11	214	101	3	5		
193	6 408	6 601	6 484	117	7	57	64	48	16	48	—	214	2 897	3 111	257	34	2 599	2 633	4	217	125	1	6		
21	1 722	1 743	1 711	32	—	5	5	5	—	4	1	36	453	489	8	4	445	449	3	29	23	7	7		
32	1 784	1 816	1 794	22	—	1	1	1	—	1	—	29	617	646	14	5	582	587	—	45	30	2	8		
32	2 219	2 251	2 222	29	—	4	4	4	—	4	—	57	417	474	19	6	396	402	1	52	27	1	9		
29	2 009	2 038	2 010	28	—	1	1	1	—	1	—	52	485	537	17	1	457	458	1	61	16	5	10		
93	2 392	2 485	2 377	108	4	17	21	19	2	8	11	37	1 207	1 244	25	18	1 098	1 116	1	102	39	7	11		
108	2 040	2 148	2 052	96	2	22	24	21	3	15	6	102	1 270	1 372	42	28	1 213	1 241	—	89	46	16	12		
401	17 794	18 195	17 621	574	18	110	128	119	9	88	31	363	5 781	6 144	295	84	5 229	5 313	27	509	275	30	13		
574	16 642	17 216	16 887	329	9	101	110	91	19	83	8	509	6 323	6 832	379	88	5 797	5 885	8	560	283	35	14		
40	3 278	3 318	3 309	9	—	8	8	8	—	4	4	82	558	640	42	7	517	524	3	71	17	—	15		
9	3 753	3 762	3 722	40	—	7	7	7	—	1	6	71	623	694	49	7	553	560	4	81	40	2	16		
64	3 705	3 769	3 680	89	—	9	9	9	—	7	2	88	600	688	31	9	553	562	3	92	45	4	17		
39	4 070	4 159	4 068	91	—	8	8	8	—	4	4	92	575	667	26	10	551	561	2	78	48	4	18		
13	2 726	2 739	2 724	15	—	11	11	8	3	3	5	63	1 145	1 208	38	26	1 079	1 105	3	62	65	—	19		
15	3 172	3 187	3 153	34	3	10	13	13	—	8	5	62	1 206	1 268	32	28	1 139	1 167	1	68	56	2	20		
84	3 339	3 423	3 391	32	1	3	4	4	—	2	2	38	572	610	16	6	544	550	3	41	36	—	21		
32	4 044	4 076	3 919	157	—	5	5	5	—	1	4	41	762	803	28	14	697	711	—	64	67	4	22		
14	2 126	2 140	2 101	39	—	5	5	5	—	3	2	34	669	703	41	16	589	605	6	51	45	1	23		
39	2 810	2 849	2 800	49	—	7	7	7	—	3	4	51	632	683	36	8	599	607	2	38	56	—	24		
63	2 527	2 590	2 560	30	2	12	14	13	1	8	5	93	730	823	13	2	703	705	—	105	21	3	25		
30	2 727	2 757	2 700	57	1	20	21	21	—	14	7	105	860	965	17	14	849	863	1	84	24	7	26		
14	2 564	2 578	2 568	10	—	17	17	17	—	6	11	42	704	746	27	4	661	665	1	53	59	—	27		
10	3 389	3 399	3 382	17	—	9	9	9	—	4	5	53	644	697	44	10	607	617	3	33	84	2	28		

Taulu 2 (jatk.). Kihlakunnanoikeuksien työtillt vuosilta 1929 ja 1930. —

Läänit ja tuomiokunnat. Län och domsagor.	Riita-asioita. — Tvistemål.										Konkurssi- ja perinnönlouutusasioita. Konkurs- och urarvsmål.									
	Edellisestä vuodesta lykkätyitä. Från föregående år uppskjutna.	Vuoden ajalla tulleita. Under året inkomna.	Yhteensä. — Summa.	Sovittuja tai muuten rauennettuja. Förlikta eller ejes förklarade.	Tutkintoon otettuja ja jätettyjä. Ej upptagna till prövning.	Ratkastettuja. — Avdömda.	Seuraavaan vuoteen lykkätyitä. Till följande år uppskjutna.	Ylempään oikeuteen vedottuja. Under högre rätt värdjade.	joissa valitus on tappanut. I vilka bevärd anförts.	joissa katselmuks on pidetty. I vilka syn förträttats.	Edellisestä vuodesta lykkätyitä. Från föregående år uppskjutna.	Vuoden ajalla tulleita. Under året inkomna.	Yhteensä. — Summa.	Hakemuksia. — Ansökningar.						
														Ratkaistuja. Avgjorda.		Rauennettuja. — Förklarade.				Ratkaistuja. Avgjorda.		Hovioikeuteen vedottuja jättäviä. Till hovrätt värdjade mål.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	
1 Piikkiö — Piikkis ... 1929	54	172	226	76	—	104	46	16	—	—	2	12	14	1	—	—	6	7	—	
2 1930	46	275	321	107	—	168	46	—	1	—	7	33	40	7	—	8	14	17	1	
3 Halikko 1929	34	342	376	92	—	286	48	32	1	—	5	28	33	5	—	3	16	9	—	
4 1930	48	446	494	101	—	371	22	60	1	—	9	39	48	14	—	4	22	8	1	
5 Yhteensä — Summa 1929	386	2 187	2 573	785	—	1 404	384	282	7	—	21	127	148	30	—	4	58	56	4	
6 1930	384	2 890	3 274	905	1	1 913	455	358	15	—	56	207	263	60	—	13	109	81	7	
7 Ahvenanmaan maakunta. Landskapet Åland.																				
8 Åland 1929	16	46	62	26	—	25	11	13	—	—	—	1	1	1	—	—	—	—	—	
9 1930	11	61	72	27	—	31	14	8	—	—	—	2	2	—	—	—	—	2	—	
10 Hämeen lääni. Tavastehus län.																				
11 Ruoyesi 1929	25	152	177	62	—	95	20	49	—	—	1	12	13	5	—	—	3	5	—	
12 1930	20	167	187	78	—	93	16	37	2	—	5	20	25	4	—	—	10	11	—	
13 Pirkkala 1929	36	179	215	83	—	105	27	48	1	1	4	17	21	8	—	—	6	7	—	
14 1930	27	300	327	102	—	169	56	54	3	—	7	25	32	8	—	—	19	5	—	
15 Jämsä 1929	67	180	247	87	—	99	61	36	—	1	2	14	16	6	—	—	5	5	1	
16 1930	61	219	280	83	—	121	76	40	1	—	5	13	18	3	—	—	6	9	—	
17 Hollola 1929	12	238	250	73	—	146	31	40	3	—	1	8	9	4	—	—	2	3	—	
18 1930	31	213	244	70	—	146	28	43	4	—	3	8	11	2	—	—	5	4	1	
19 Hauho 1929	41	168	209	69	—	82	58	29	1	—	—	8	8	3	—	—	1	4	1	
20 1930	58	160	218	66	—	98	54	44	1	—	4	18	22	7	—	—	11	9	—	
21 Janakkala 1929	54	326	380	106	—	191	83	52	—	—	6	24	30	5	—	—	1	11	13	
22 1930	83	318	401	103	—	227	71	43	4	—	13	35	48	8	—	—	21	19	1	
23 Tammela 1929	76	263	339	125	—	155	59	38	2	—	1	26	27	5	—	—	16	6	—	
24 1930	59	367	426	132	—	237	57	35	—	—	6	32	38	8	—	—	23	7	—	
25 Yhteensä — Summa 1929	311	1 506	1 817	605	—	873	339	292	7	2	15	109	124	36	—	1	44	43	2	
26 1930	339	1 744	2 083	634	—	1 091	358	296	15	—	43	151	194	34	—	1	95	64	2	
27 Vilpurin lääni. Viborgs län.																				
28 Kymi — Kymmene .. 1929	26	217	243	69	—	146	28	27	3	—	—	5	5	—	—	—	2	3	1	
29 1930	28	272	300	88	—	181	31	31	2	—	3	11	14	—	—	2	7	5	1	
30 Lappee 1929	115	568	683	201	—	352	130	66	4	1	6	10	16	3	—	—	8	5	2	
31 1930	130	610	740	233	—	396	111	54	1	—	5	9	14	2	—	—	5	7	—	
32 Jääski 1929	43	467	510	132	—	345	33	57	—	—	3	5	8	—	—	—	5	3	1	
33 1930	33	696	729	177	—	503	49	37	2	—	3	17	20	3	—	—	7	10	—	

Tabell 2 (forts.). Häradsrätternas arbetsredogörelser för åren 1929 och 1930.

Hakemus- ja ilmoitusasioita. Ansöknings- o. anmälningsärenden.					Talous- ja hallintoasioita. Ekonomi- och förvaltningsärenden.												Riksjuttuja. — Brottmål.										
Edellisestä vuodesta Edellisestä vuodesta Edellisestä vuodesta Edellisestä vuodesta Edellisestä vuodesta	Yhteensä. — Summa.	Vuoden ajalla käsitellyt. Under året handlagda.	Yhteensä. — Summa.	Edellisestä vuodesta Edellisestä vuodesta Edellisestä vuodesta Edellisestä vuodesta Edellisestä vuodesta	Yhteensä. — Summa.	Vuoden ajalla ratkaistuja. Under året avgjorda.	Yhteensä. — Summa.	Edellisestä vuodesta Edellisestä vuodesta Edellisestä vuodesta Edellisestä vuodesta Edellisestä vuodesta	Yhteensä. — Summa.	Ratkaistuja koskivat. Avdömda angående.	Kuntomansyyn tutkimisia, ellei kukaan ole syytetty. — Undersökning av dödsorsak, då ingen åtalats.	Seuraavaan vuoteen laskettuja. Till följande år uppskjutna.	Yhteensä. — Summa.	Edellisestä vuodesta Edellisestä vuodesta Edellisestä vuodesta Edellisestä vuodesta Edellisestä vuodesta	Yhteensä. — Summa.	Vuoden ajalla lopullisen toimenpiteen alaisiksi saatettuja. — Under året till slutlig åtgärd befördrade.	Ratkaistuja juttuja. Avdömda mål.			Tulkin, toimittajana tois. tuomioist. siltiretystä. — Efter ranssakning till annan domstol förvissta.	Seuraavaan vuoteen laskettuja. Till följande år uppskjutna.	Yhteensä. — Summa.	Edellisestä vuodesta Edellisestä vuodesta Edellisestä vuodesta Edellisestä vuodesta Edellisestä vuodesta	Yhteensä. — Summa.	Alkoh. pit. ain. takavar. kun ei ketään ole syytetty. Belag av alkoholtakt. ämne, då ingen åtalats.	Edellisestä vuodesta Edellisestä vuodesta Edellisestä vuodesta Edellisestä vuodesta Edellisestä vuodesta	Yhteensä. — Summa.
																	Alistehtuja. Undersädda.	Alismattomia. Ej undersädda.	Yhteensä. — Summa.								
21.	22.	23.	24.	25.	26.	27.	28.	29.	30.	31.	32.	33.	34.	35.	36.	37.	38.	39.	40.	41.	42.	43.					
61 143 81 78	3 123 3 300 2 849 3 455	3 184 3 443 2 930 3 533	3 041 3 320 2 852 3 433	143 123 78 100	— — — —	10 22 12 6	10 22 12 6	10 21 12 6	— 1 — —	9 12 6 4	1 12 6 2	77 122 70 39	1 039 1 351 822 718	1 116 1 473 892 757	40 56 35 33	5 7 14 10	949 1 334 803 658	954 1 341 817 668	— 5 1 5	122 71 39 51	14 23 36 24	11 8 5 3 4					
434 445	26 237 30 720	26 671 31 165	26 226 30 497	445 668	3 4	87 94	90 98	86 97	4 1	48 51	38 46	587 636	6 839 7 371	7 426 8 007	283 321	89 108	6 398 6 987	6 487 7 095	20 23	636 568	338 422	20 32					
17 11	1 082 970	1 099 981	1 088 964	11 17	— —	2 6	2 6	2 6	— —	2 2	— 4	11 17	97 88	108 105	9 3	— —	82 96	82 96	— —	17 6	4 1	— —					
40 27 93 94 143 231 52 62 47 55 78 92 52 43	2 363 2 353 3 047 3 467 2 703 2 889 2 508 2 055 1 812 1 781 4 175 3 619 3 327 3 670	2 403 2 380 3 140 3 561 2 846 3 120 2 560 2 117 1 859 1 836 4 253 3 711 3 379 3 713	2 376 2 340 3 046 3 422 2 615 2 842 2 498 2 067 1 804 1 751 4 161 3 640 3 336 3 662	27 40 94 139 231 278 62 50 55 85 92 71 43 51	— 1 — — — — — — 1 2 2 2 —	6 10 4 15 21 17 8 7 4 2 8 13 4 3	6 11 4 15 21 17 8 7 5 2 8 15 4 3	5 10 4 15 21 17 8 7 5 2 6 14 4 3	1 — — — — — — — — — — — — —	1 2 4 8 6 5 3 1 5 2 2 2 —	4 8 4 7 15 12 8 5 3 1 5 112 108	41 31 61 45 98 84 32 92 81 83 61 151 128 108	661 623 1 331 1 392 783 881 827 911 952 996 409 471 2 122 2 188 1 168	702 654 1 392 1 438 881 881 911 952 1 078 492 532 1 971 2 060 1 148 1 276	33 32 28 18 33 33 23 28 28 81 39 28 53 27 60 45	10 6 18 15 10 6 11 8 9 9 24 27 10 11	624 578 1 297 1 315 751 761 798 804 828 909 385 437 1 908 1 932 1 924 968 1 098	634 584 1 315 1 335 761 804 839 917 391 446 1 932 1 932 1 951 978 1 109	4 — 4 3 3 6 1 9 8 2 2 2 4	31 38 45 56 53 62 84 84 82 74 61 58 26 128 127 108 118	45 33 56 53 62 60 74 82 74 61 58 26 128 127 108 118	1 7 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22					
505 604	19 935 19 834	20 440 20 438	19 836 19 724	604 714	1 3	55 67	56 70	53 68	3 2	29 36	24 32	578 539	7 111 7 538	7 639 8 077	274 353	89 82	6 761 7 064	6 850 7 146	26 21	539 557	334 352	11 7					
174 169 113 146 48 42	2 985 3 008 2 799 2 899 2 468 2 828	3 159 3 177 2 912 3 045 2 516 2 870	2 990 2 991 2 766 2 925 2 474 2 796	169 186 146 120 42 74	— — — — — 1	15 10 23 11 9 16	15 10 23 11 9 17	15 9 23 11 8 17	— 1 — — 1 —	10 7 14 9 6 —	5 2 9 2 2 —	51 57 239 232 56 76	1 445 1 409 2 451 2 140 788 706	1 496 1 466 2 690 2 372 844 782	83 90 188 137 70 82	12 23 21 27 8 8	1 343 1 290 2 247 1 970 687 637	1 355 1 313 2 268 1 997 695 645	1 1 2 3 3 4	57 62 82 235 76 51	59 55 82 66 71 74	4 — 2 7 — —					

Taulu 2 (jatk.). Kihlakunnanoikeuksien työllit vuosilta 1929 ja 1930. —

Läänit ja tuomlokunnat. Län och domsagor.	Riita-asiota. — Tvistemål.											Konkurssi- ja perinnöluovutusasioita. Konkura- och urarvmål.																
	Edellisestä vuodesta lykkäytyä. Från föregående år uppskjutna.	Vuoden ajalla tulleita. Under året inkomna.	Yhteensä — Summa.	Sovittuja tai muuten rauennettuja. Förlikta eller ejles förlömda.	Tutkittoon otettamattia jätettyjä. Ej upplagarna till prövning.	Rakastettuja. — Avdömda.	Seuraavaan vuoteen lykkäytyä. Till följande år uppskjutna.	Ylempään oikeuteen vedottuja. Under högre rätt värdjade.	Joissa valitus on tapahtunut. I vilka besvär anförda.	Joissa katselmus on pidetty. Till föregående år uppskjutna.	Edellisestä vuodesta lykkäytyä. Från föregående år uppskjutna.	Hakemuksia. — Ansökningar.																
												Yhteensä — Summa.	Rauennettuja. — Förlömda.	Ratkaistuja. Avgjorda.			Yhteensä — Summa.	Vuoden ajalla tulleita. Under året inkomna.	Edellisestä vuodesta lykkäytyä. Från föregående år uppskjutna.	Joissa katselmus on pidetty. Till föregående år uppskjutna.	I vilka syn förklarats.	I vilka valitus on tapahtunut. I vilka besvär anförda.	Ylempään oikeuteen vedottuja. Under högre rätt värdjade.	Seuraavaan vuoteen lykkäytyä. Till följande år uppskjutna.	Rakastettuja. — Avdömda.	Tutkittoon otettamattia jätettyjä. Ej upplagarna till prövning.	Sovittuja tai muuten rauennettuja. Förlikta eller ejles förlömda.	Yhteensä — Summa.
														Tuomolla. — Genom dom.	Sovinnolla tai akordilla. Genom förlikning eller akord.	Ylläole. päät. ettei konkurssia olisi pitänyt täpää. Genom överrättas beslut, att konkurs af bort gås rum.												
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20									
1 Imatra 1929	39	442	481	129	—	321	31	39	—	—	1	—	1	—	—	—	—	—	—									
2 1930	31	635	716	156	—	520	40	36	—	—	5	5	—	—	—	—	—	—	—									
3 Ranta 1929	91	546	637	161	—	351	125	48	1	—	2	14	16	1	—	—	—	—	—									
4 1930	125	767	892	262	—	508	122	67	2	2	11	16	27	4	—	—	—	—	—									
5 Rajajoki 1929	131	951	1 082	247	—	700	135	65	1	—	5	9	14	7	—	—	—	—	—									
6 1930	135	1 406	1 541	291	—	1 104	146	71	2	—	1	8	9	1	—	—	—	—	—									
7 Viipuri 1929	144	841	985	268	—	560	157	86	12	—	5	12	17	8	—	—	—	—	—									
8 1930	157	1 033	1 190	334	—	674	182	93	5	—	3	34	37	16	—	—	—	—	—									
9 Käkisalmi 1929	97	1 163	1 260	372	—	726	162	84	4	—	5	19	24	6	—	—	—	—	—									
10 1930	162	1 336	1 498	411	—	886	201	95	3	—	12	27	39	9	—	—	—	—	—									
11 Kurkijoki 1929	100	1 344	1 444	335	—	991	118	88	5	—	1	14	15	3	—	—	—	—	—									
12 1930	118	1 957	2 075	496	—	1 485	94	108	8	—	9	25	34	1	—	—	—	—	—									
13 Sortavaala 1929	31	858	889	268	—	554	67	35	1	—	4	9	13	1	—	—	—	—	—									
14 1930	67	1 013	1 080	296	—	725	59	65	1	—	6	14	20	6	—	—	—	—	—									
15 Salmi 1929	127	1 461	1 588	414	—	997	177	46	3	—	3	8	11	—	—	—	—	—	—									
16 1930	177	2 269	2 446	641	—	1 644	161	92	3	—	6	12	18	5	—	—	—	—	—									
17 Yhteensä — Summa 1929	944	8 858	9 802	2 596	—	6 043	1 163	641	34	1	35	105	140	29	—	5	47	59	9									
18 1930	1 163	12 044	13 207	3 385	—	8 626	1 196	749	29	2	59	178	237	47	1	9	87	93	14									
Mikkelin lään.																												
S:t Michels län.																												
19 Rantasalmi 1929	92	395	487	173	—	209	105	48	1	—	2	9	11	1	—	—	—	—	—									
20 1930	105	469	574	183	—	280	111	42	3	—	9	12	21	3	—	—	—	—	—									
21 Juva 1929	31	348	379	132	—	225	22	45	1	—	—	3	3	1	—	—	—	—	—									
22 1930	22	511	533	156	—	337	40	30	1	—	2	1	3	—	—	—	—	—	—									
23 Mikkeli 1929	34	233	267	125	—	103	39	33	1	—	1	3	4	2	—	—	—	—	—									
24 1930	39	359	398	150	—	197	51	44	1	—	—	16	16	7	—	—	—	—	—									
25 Mäntyharju 1929	30	180	210	68	—	106	36	23	2	—	1	3	4	1	—	—	—	—	—									
26 1930	36	242	278	91	—	147	40	25	2	—	2	5	7	1	—	—	—	—	—									
27 Heinola 1929	24	170	194	78	—	88	28	28	3	—	—	7	7	—	—	—	—	—	—									
28 1930	28	189	217	85	—	116	16	24	2	—	4	19	23	2	—	—	—	—	—									
29 Kitee (osaksi — del- 1929	45	293	338	121	—	172	45	13	2	—	2	7	9	3	—	—	—	—	—									
30 vis) 1930	45	236	281	92	—	133	51	19	—	—	4	6	10	1	—	—	—	—	—									
31 Rautalampi (osaksi — 1929	27	194	221	67	—	122	32	21	1	—	2	7	9	1	—	—	—	—	—									
32 delvis) 1930	32	337	369	107	—	228	34	21	1	—	4	4	8	—	—	—	—	—	—									
33 Leppävirta (osaksi — 1929	9	75	84	21	—	57	6	13	—	—	3	7	10	1	—	—	—	—	—									
34 delvis) 1930	6	90	96	32	—	53	11	16	—	—	5	3	8	1	—	—	—	—	—									
35 Yhteensä — Summa 1929	292	1 888	2 180	785	—	1 082	313	224	11	—	11	46	57	10	—	1	16	30	1									
36 1930	313	2 433	2 746	896	—	1 496	354	221	10	—	30	66	96	15	—	—	46	35	1									

Tabell 2 (forts.). Hjärsdrätternas arbetsredogörelser för åren 1929 och 1930.

Hakemus- ja ilmoitusasioita. Ansöknings- o. anmälningsärenden.					Talous- ja hallintoasioita. Ekonomi- och förvaltningsärenden.											Rikosjuttuja. — Brottmål.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																	
Edellisestä vuodesta Till följande år uppskjutna.	Vuoden ajalla käsitellyt. Under året inkomna.	Yhteensä. — Summa.	Vuoden ajalla tulleita. Under året inkomna.	Edellisestä vuodesta Till följande år uppskjutna.	Vuoden ajalla tulleita. Under året inkomna.	Edellisestä vuodesta Till följande år uppskjutna.	Yhteensä. — Summa.	Vuoden ajalla ratkaistuja. Under året avgjorda.	Edellisestä vuodesta Till följande år uppskjutna.	Yhteensä. — Summa.	Ratkaisu- tuista koskivat. Avdömda angående.	Kulomansyyntä tutkittuna, ei- kukaan ole syytetty. — Undersök- ning av dödsorsak, då ingen analses.	Seuraavaan vuoteen Till följande år uppskjutna.	Vuoden ajalla ratkaistuja. Under året avgjorda.	Yhteensä. — Summa.	Vuoden ajalla lopullisen toimenpiteen alaisiksi saatettuja. — Under året till slutlig afgärd befordrade.			Ratkaistuja juttuja.			Tutkim. toimittettua sitten juttuja. — Efter rikssökning till sanan domstol förvisat.			Seuraavaan vuoteen Till följande år uppskjutna.			Jossa valitus on tapahtunut. I vilka beväfr anförda.			Alkoh. pl. sin. takavar. kun ei kukaan ole syyt. Beslag av alkoholligt ämne, då ingen analses.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																		
																Avdömda mål.			Yhteensä. — Summa.			Yhteensä. — Summa.			Yhteensä. — Summa.			Yhteensä. — Summa.			Yhteensä. — Summa.			Yhteensä. — Summa.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																															
21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100	101	102	103	104	105	106	107	108	109	110	111	112	113	114	115	116	117	118	119	120	121	122	123	124	125	126	127	128	129	130	131	132	133	134	135	136	137	138	139	140	141	142	143	144	145	146	147	148	149	150	151	152	153	154	155	156	157	158	159	160	161	162	163	164	165	166	167	168	169	170	171	172	173	174	175	176	177	178	179	180	181	182	183	184	185	186	187	188	189	190	191	192	193	194	195	196	197	198	199	200	201	202	203	204	205	206	207	208	209	210	211	212	213	214	215	216	217	218	219	220	221	222	223	224	225	226	227	228	229	230	231	232	233	234	235	236	237	238	239	240	241	242	243	244	245	246	247	248	249	250	251	252	253	254	255	256	257	258	259	260	261	262	263	264	265	266	267	268	269	270	271	272	273	274	275	276	277	278	279	280	281	282	283	284	285	286	287	288	289	290	291	292	293	294	295	296	297	298	299	300	301	302	303	304	305	306	307	308	309	310	311	312	313	314	315	316	317	318	319	320	321	322	323	324	325	326	327	328	329	330	331	332	333	334	335	336	337	338	339	340	341	342	343	344	345	346	347	348	349	350	351	352	353	354	355	356	357	358	359	360	361	362	363	364	365	366	367	368	369	370	371	372	373	374	375	376	377	378	379	380	381	382	383	384	385	386	387	388	389	390	391	392	393	394	395	396	397	398	399	400	401	402	403	404	405	406	407	408	409	410	411	412	413	414	415	416	417	418	419	420	421	422	423	424	425	426	427	428	429	430	431	432	433	434	435	436	437	438	439	440	441	442	443	444	445	446	447	448	449	450	451	452	453	454	455	456	457	458	459	460	461	462	463	464	465	466	467	468	469	470	471	472	473	474	475	476	477	478	479	480	481	482	483	484	485	486	487	488	489	490	491	492	493	494	495	496	497	498	499	500	501	502	503	504	505	506	507	508	509	510	511	512	513	514	515	516	517	518	519	520	521	522	523	524	525	526	527	528	529	530	531	532	533	534	535	536	537	538	539	540	541	542	543	544	545	546	547	548	549	550	551	552	553	554	555	556	557	558	559	560	561	562	563	564	565	566	567	568	569	570	571	572	573	574	575	576	577	578	579	580	581	582	583	584	585	586	587	588	589	590	591	592	593	594	595	596	597	598	599	600	601	602	603	604	605	606	607	608	609	610	611	612	613	614	615	616	617	618	619	620	621	622	623	624	625	626	627	628	629	630	631	632	633	634	635	636	637	638	639	640	641	642	643	644	645	646	647	648	649	650	651	652	653	654	655	656	657	658	659	660	661	662	663	664	665	666	667	668	669	670	671	672	673	674	675	676	677	678	679	680	681	682	683	684	685	686	687	688	689	690	691	692	693	694	695	696	697	698	699	700	701	702	703	704	705	706	707	708	709	710	711	712	713	714	715	716	717	718	719	720	721	722	723	724	725	726	727	728	729	730	731	732	733	734	735	736	737	738	739	740	741	742	743	744	745	746	747	748	749	750	751	752	753	754	755	756	757	758	759	760	761	762	763	764	765	766	767	768	769	770	771	772	773	774	775	776	777	778	779	780	781	782	783	784	785	786	787	788	789	790	791	792	793	794	795	796	797	798	799	800	801	802	803	804	805	806	807	808	809	810	811	812	813	814	815	816	817	818	819	820	821	822	823	824	825	826	827	828	829	830	831	832	833	834	835	836	837	838	839	840	841	842	843	844	845	846	847	848	849	850	851	852	853	854	855	856	857	858	859	860	861	862	863	864	865	866	867	868	869	870	871	872	873	874	875	876	877	878	879	880	881	882	883	884	885	886	887	888	889	890	891	892	893	894	895	896	897	898	899	900	901	902	903	904	905	906	907	908	909	910	911	912	913	914	915	916	917	918	919	920	921	922	923	924	925	926	927	928	929	930	931	932	933	934	935	936	937	938	939	940	941	942	943	944	945	946	947	948	949	950	951	952	953	954	955	956	957	958	959	960	961	962	963	964	965	966	967	968	969	970	971	972	973	974	975	976	977	978	979	980	981	982	983	984	985	986	987	988	989	990	991	992	993	994	995	996	997	998	999	1000	1001	1002	1003	1004	1005	1006	1007	1008	1009	1010	1011	1012	1013	1014	1015	1016	1017	1018	1019	1020	1021	1022	1023	1024	1025	1026	1027	1028	1029	1030	1031	1032	1033	1034	1035	1036	1037	1038	1039	1040	1041	1042	1043	1044	1045	1046	1047	1048	1049	1050	1051	1052	1053	1054	1055	1056	1057	1058	1059	1060	1061	1062	1063	1064	1065	1066	1067	1068	1069	1070	1071	1072	1073	1074	1075	1076	1077	1078	1079	1080	1081	1082	1083	1084	1085	1086	1087	1088	1089	1090	1091	1092	1093	1094	1095	1096	1097	1098	1099	1100	1101	1102	1103	1104	1105	1106	1107	1108	1109	1110	1111	1112	1113	1114	1115	1116	1117	1118	1119	1120	1121	1122	1123	1124	1125	1126	1127	1128	1129	1130	1131	1132	1133	1134	1135	1136	1137	1138	1139	1140	1141	1142	1143	1144	1145	1146	1147	1148	1149	1150	1151	1152	1153	1154	1155	1156	1157	1158	1159	1160	1161	1162	1163	1164	1165	1166	1167	1168	1169	1170	1171	1172	1173	1174	1175	1176	1177	1178	1179	1180	1181	1182	1183	1184	1185	1186	1187	1188	1189	1190	1191	1192	1193	1194	1195	1196	1197	1198	1199	1200	1201	1202	1203	1204	1205	1206	1207	1208	1209	1210	1211	1212	1213	1214	1215	1216	1217	1218	1219	1220	1221	1222	1223	1224	1225	1226	1227	1228	1229	1230	1231	1232	1233	1234	1235	1236	1237	1238	1239	1240	1241	1242	1243	1244	1245	1246	1247	1248	1249	1250	1251	1252	1253	1254	1255	1256	1257	1258	1259	1260	1261	1262	1263	1264	1265	1266	1267	1268	1269	1270	1271	1272	1273	1274	1275	1276	1277	1278	1279	1280	1281	1282	1283	1284	1285	1286	1287	1288	1289	1290	1291	1292	1293	1294	1295	1296	1297	1298	1299	1300	1301	1302	1303	1304	1305	1306	1307	1308	1309	1310	1311	1312	1313	1314	1315	1316	1317	1318	1319	1320	1321	1322	1323	1324	1325	1326	1327	1328	1329	1330	1331	1332	1333	1334	1335	1336	1337	1338	1339	1340	1341	1342	1343	1344	1345	1346	1347	1348	1349	1350	1351	1352	1353	1354	1355	1356	1357	1358	1359	1360	1361	1362	1363	1364	1365	1366	1367	1368	1369	1370	1371	1372	1373	1374	1375	1376	1377	1378	1379	1380	1381	1382	1383	1384	1385	1386	1387	1388	1389	1390	1391	1392	1393	1394	1395	1396	1397	1398

Taulu 2 (jatk.). Kihlakunnanoikeuksien työtillit vuosilta 1929 ja 1930. —

Lääni ja tuomiokunnat. Län och domsagor.		Riita-asioita. — Tvistemål.										Konkurssi- ja perinnönlouutusasioita. Konkurs- och arvarmål.												
		Edellisestä vuodesta lykkätyjä. Från föregående år uppskjutna.	Vuoden ajalla tulleita. Under året inkomna.	Yhteensä — Summa.	Sovittuja tai muuten rauennettuja. Förlikta eller ejes förlösta.	Puitkuntoon otettuja jätettyjä. Ej upptagna till prövning.	Ratkaistuja. — Avdömda.	Seuraavaan vuoteen lykkätyjä. Till följande år uppskjutna.	Ylempään oikeuteen vedettyjä. Under högre rätt värdade.	joissa valitus on tapahtunut. I vilka besvär anförts.	joissa kasselnus on päätetty. I vilka syn förrättats.	Edellisestä vuodesta lykkätyjä. Från föregående år uppskjutna.	Hakemuksia. — Ansökningar.											
													Yhteensä — Summa.	Ratkaistuja. Avgjorda.	Ratkaistuja. Avgjorda.							Yhteensä — Summa.	Yhteensä — Summa.	Yhteensä — Summa.
															Tuomiola. — Genom dom.	Sovinnolla tai skrotilla. Genom förlikning eller skrot.	Yliök. päät. etel. konkurssissa olleista rikasryh. tapauksista. — Genom överrättis beslut, ett konkurs ej bort äga rum.	Yliök. päät. etel. konkurssissa olleista rikasryh. tapauksista. — Genom överrättis beslut, ett konkurs ej bort äga rum.	Yliök. päät. etel. konkurssissa olleista rikasryh. tapauksista. — Genom överrättis beslut, ett konkurs ej bort äga rum.	Yliök. päät. etel. konkurssissa olleista rikasryh. tapauksista. — Genom överrättis beslut, ett konkurs ej bort äga rum.	Yliök. päät. etel. konkurssissa olleista rikasryh. tapauksista. — Genom överrättis beslut, ett konkurs ej bort äga rum.			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20					
Kuopion lääni. Kuopio län.																								
1	Pielisjärvi	1929	47	860	907	204	—	638	65	55	3	—	2	9	11	1	—	5	4	1				
2	1930	65	891	956	216	—	691	49	54	8	—	4	13	17	4	—	—	8	5	—				
3	Ilomantsi	1929	93	647	740	175	—	479	86	45	1	—	6	12	18	6	—	5	7	—				
4	1930	86	741	827	174	—	569	84	38	4	—	7	6	13	2	—	—	4	7	—				
5	Kitee (osaksi — delvis)	1929	47	318	365	146	—	179	40	17	2	—	4	6	—	—	—	2	3	—				
6	1930	40	313	353	145	—	177	31	20	2	—	3	4	7	—	—	—	3	4	—				
7	Liperi	1929	120	864	984	279	—	579	126	72	6	1	2	17	19	2	—	6	9	1				
8	1930	126	910	1036	290	—	620	126	63	8	—	9	6	15	2	—	—	11	2	1				
9	Kuopio	1929	74	409	483	189	—	198	96	45	—	2	5	7	2	—	—	1	4	—				
10	1930	96	440	536	162	—	276	98	77	1	—	4	9	13	5	—	—	1	7	—				
11	Iisalmi	1929	77	738	815	286	—	436	93	46	3	—	1	14	15	2	—	3	10	—				
12	1930	93	840	933	338	—	508	87	43	3	1	10	18	28	1	—	—	13	14	2				
13	Pielavesi	1929	103	258	361	103	—	224	34	70	2	—	2	4	—	—	—	3	1	—				
14	1930	34	384	418	126	—	235	57	33	—	—	1	5	6	1	—	—	1	4	—				
15	Rantalampi (osaksi — delvis)	1929	28	186	214	64	—	129	21	20	2	—	4	4	2	—	—	1	1	—				
16	1930	21	220	241	78	—	142	21	16	—	—	1	2	3	—	—	—	3	—	—				
17	Leppävirta (osaksi — delvis)	1929	23	354	377	100	—	257	20	—	—	4	9	9	—	—	—	1	8	—				
18	1930	20	552	572	138	—	410	24	34	2	—	—	8	12	3	—	—	9	8	—				
19	Yhteensä — Summa	1929	612	4 634	5 246	1 546	—	3 119	581	370	23	1	17	76	93	15	—	4	27	47	2			
20	1930	581	5 291	5 872	1 667	—	3 628	577	383	28	1	47	75	122	18	—	—	53	51	3				
Vaasan lääni. — Vasa län.																								
21	Kokkola — Gamlakar-	1929	34	193	227	82	—	114	31	28	1	—	2	5	7	1	—	3	3	—				
22	leby	1930	31	246	277	89	—	156	32	17	—	3	15	18	3	—	—	8	7	—				
23	Unsikaarleppyy — Ny-	1929	14	93	107	36	—	53	18	19	—	1	6	7	—	—	—	2	5	—				
24	karleby	1930	18	158	176	46	—	104	26	—	1	5	14	19	1	—	—	11	6	1				
25	Korsholma — Kors-	1929	32	118	150	51	—	62	37	21	3	2	12	12	3	—	—	1	8	—				
26	holm	1930	37	119	156	55	—	72	29	25	—	8	11	19	3	—	—	1	7	8				
27	Närpiö — Närpes	1929	26	133	159	58	—	78	23	21	—	—	1	1	1	—	—	—	—	—				
28	1930	23	187	210	60	—	121	29	24	1	—	—	8	8	2	—	—	—	6	—				
29	Ilmajoki	1929	42	280	322	93	—	172	57	33	1	—	2	25	27	2	—	4	19	—				
30	1930	57	433	490	149	—	289	52	44	1	—	19	43	62	15	—	—	37	10	1				
31	Kauhajoki	1929	29	140	169	68	—	82	19	16	2	—	2	4	6	—	—	5	1	—				
32	1930	19	179	198	79	—	96	23	22	—	—	1	11	12	4	—	—	3	5	—				
33	Alavus	1929	35	221	256	103	—	109	44	40	—	3	18	21	3	—	—	6	12	—				
34	1930	44	310	354	126	—	161	67	41	1	—	12	54	66	9	—	—	2	32	1				
35	Jyväskylä	1929	61	266	327	110	—	191	26	88	2	—	4	16	20	10	—	6	4	—				
36	1930	26	285	311	105	—	171	35	35	2	—	4	17	21	10	—	—	8	3	1				

Tabell 2 (forts.). Häradsrätternas arbetsredogörelser för åren 1929 och 1930.

Hakemus- ja ilmoitusasioita. Ansöknings- o. anmälningsärenden.					Talous- ja hallintoasioita. Ekonomi- och förvaltningsärenden.							Rikosjuttuja. — Brottmål.														
Edellisestä vuodesta jatkettuja. Till följande år uppskjutna.	Vuoden ajalla käsitellyt. Under året handlagda.	Yhteensä. — Summa.	Vuoden ajalla tulleita. Under året inkomna.	Edellisestä vuodesta jatkettuja. Till följande år uppskjutna.	Vuoden ajalla tulleita. Under året inkomna.	Edellisestä vuodesta jatkettuja. Till följande år uppskjutna.	Vuoden ajalla ratkaistuja. Under året avgjorda.	Yhteensä. — Summa.	Ratkais- tulista koskivat. Avdömda angående.	Kokouksensa- vastaan katsuttu. Kokouksensa- vastaan katsuttu. Kokouksensa- vastaan katsuttu.	Ratkais- tulista koskivat. Avdömda angående.	Vuoden ajalla vireille pantuja. Under året anhängslagda.	Edellisestä vuodesta jatkettuja. Till följande år uppskjutna.	Yhteensä. — Summa.	Vuoden ajalla lopullisen toimenpiteen alaisiksi saatettuja. — Under året till slutlig åtgärd befordrade.		Ratkaistuja juttuja. Avdömda mål.		Tutkimus- toimittamien siltien siltien. — Efter rannsakning till annan domstol förvisade.	Suraavaan vuoteen jatkettuja. Till följande år uppskjutna.	Joissa valitus on tapahtunut. I vilka besvär anförts.	Alkoh. til. ain. takavar. Betslag av alkoholi- ämne. — Ingen skatt.				
															Alkohol. Betslag av alkoholi- ämne. — Ingen skatt.	Alkohol. Betslag av alkoholi- ämne. — Ingen skatt.	Alkohol. Betslag av alkoholi- ämne. — Ingen skatt.	Alkohol. Betslag av alkoholi- ämne. — Ingen skatt.					Alkohol. Betslag av alkoholi- ämne. — Ingen skatt.	Alkohol. Betslag av alkoholi- ämne. — Ingen skatt.	Alkohol. Betslag av alkoholi- ämne. — Ingen skatt.	Alkohol. Betslag av alkoholi- ämne. — Ingen skatt.
21	70	1816	1886	1771	115	—	5	13	—	3	5	10	125	1043	916	41	12	738	750	—	125	—	1	1		
22	115	1978	2093	1975	118	—	13	13	—	3	10	98	125	1043	916	65	4	978	982	1	120	—	2	2		
23	237	2334	2571	2348	223	—	4	4	—	1	3	96	96	677	773	53	5	593	598	1	121	—	3	3		
24	223	2493	2716	2476	240	—	5	5	—	2	3	121	121	840	961	74	4	697	701	1	185	—	4	4		
25	77	859	936	872	64	—	3	3	—	2	2	44	44	266	310	51	5	205	210	—	49	—	5	5		
26	64	1054	1118	1052	66	—	5	5	—	1	3	49	49	288	337	36	5	253	263	1	37	—	6	6		
27	143	1919	2062	1902	160	1	14	15	—	2	13	151	151	799	950	67	7	706	713	3	167	—	7	7		
28	160	2527	2687	2503	184	—	8	8	—	8	8	167	167	614	781	72	4	565	569	2	138	—	8	8		
29	95	1742	1837	1729	108	—	3	3	—	2	1	82	82	629	711	36	6	549	555	—	120	—	9	9		
30	108	1852	1960	1840	120	1	6	7	—	7	7	120	120	563	683	63	7	505	512	—	108	—	10	10		
31	171	1845	2016	1898	118	—	3	3	—	3	3	71	71	544	615	51	2	455	457	1	106	—	11	11		
32	118	2006	2124	1956	168	—	15	15	—	15	15	106	106	520	626	64	1	479	480	1	81	—	12	12		
33	195	1413	1608	1447	161	—	4	4	—	4	4	138	138	455	593	42	7	496	503	—	48	—	13	13		
34	167	1593	1754	1599	155	—	2	2	—	2	2	48	48	385	433	16	5	355	360	—	57	—	14	14		
35	68	1034	1102	1019	83	—	4	4	—	4	4	21	21	244	265	16	2	228	230	—	19	—	15	15		
36	83	1195	1278	1158	120	—	3	3	—	3	3	19	19	275	294	9	6	247	253	—	32	—	16	16		
37	38	893	931	897	34	—	9	9	—	9	9	11	11	569	580	31	2	502	504	—	44	—	17	17		
38	34	1113	1147	1115	32	—	11	11	—	11	11	7	7	44	665	709	27	11	636	647	—	33	—	18	18	
39	1094	13855	14949	13883	1066	1	49	50	—	49	1	9	40	712	5001	5713	388	48	4472	4520	6	799	—	19	19	
40	1066	15811	16877	15674	1203	1	68	69	—	68	3	17	49	799	5193	5992	426	47	4720	4767	8	791	—	20	20	
41	24	2110	2134	2118	16	—	8	8	—	8	7	1	2	57	782	839	35	5	743	748	1	55	—	21	21	
42	16	2287	2303	2277	26	1	8	9	—	9	4	5	5	55	827	882	21	8	819	827	—	34	—	22	22	
43	9	2281	2290	2286	4	—	16	16	—	16	15	42	41	453	453	21	9	376	385	2	45	—	23	23		
44	4	2457	2461	2456	5	—	7	7	—	7	7	6	45	349	394	23	2	345	347	2	22	—	24	24		
45	16	3200	3216	3201	15	1	5	6	—	6	3	71	572	643	29	3	552	555	4	55	—	21	—	25	25	
46	15	3212	3227	3218	9	—	13	13	—	13	4	9	55	634	689	28	5	602	607	4	50	—	32	—	26	26
47	9	1778	1787	1778	9	1	7	8	—	7	4	3	51	371	422	22	2	339	341	—	59	—	32	—	27	27
48	9	2073	2082	2063	19	1	2	3	—	2	1	59	295	354	27	9	263	272	—	55	—	25	—	28	28	
49	30	3325	3355	3327	28	—	3	3	—	3	2	1	83	1239	1322	52	4	1149	1153	3	114	—	27	—	29	29
50	28	3930	3958	3923	35	—	10	10	—	10	10	10	114	1131	1245	76	8	1059	1067	8	94	—	46	—	30	30
51	12	2208	2220	2203	17	—	5	5	—	5	3	24	391	415	19	8	357	365	2	29	—	13	—	31	31	
52	17	2717	2734	2716	18	—	5	5	—	5	4	29	479	508	28	8	425	433	3	44	—	20	—	32	32	
53	104	3288	3392	3292	100	—	9	9	—	9	1	7	75	714	789	31	7	671	678	2	78	—	28	—	33	33
54	100	3702	3802	3663	139	1	11	12	—	11	11	78	680	758	19	12	661	673	2	64	—	27	—	34	34	
55	85	2804	2889	2814	75	—	12	12	—	12	5	89	867	956	87	10	790	800	1	68	—	71	—	35	35	
56	75	3285	3360	3286	74	—	22	22	—	22	21	15	68	988	1056	32	27	905	932	4	88	—	22	—	36	36

Taulu 2 (jatk. ja loppu). Kihlakunnanoikeuksien työtilit vuosilta 1929 ja 1930. —

		Riita-asioita. — Tvistemål.										Konkurssi- ja perinnönlouvuusasioita. Konkurs- och urarvsmål.									
												Hakemukala. — Ansökningar.									
												Ratkalastuja. Avgjorda.										Hovioikeuteen vedoituita juttuja. Till hovrätt värdade mål.
Läänit ja tuomiokunnat. Län och domsagor.		Edellisestä vuodesta lykkätyjä. Från föregående år uppskjutna.	Yhteensä. — Summa.	Sovittua tai muuten rauennetta. Förlikta eller ejes förlikna.	Tutkintoon otettamatta jätettyjä. Ej upptagna till prövning.	Rakastettuja. — Avdömda.	Seuraavaan vuoteen lykättyjä. Till följande år uppskjutna.	Ylempään oikeuteen vedoituita. Under högre rätt värdade.	Jossa valitus on lausuttu. I vilka sva förklarats.	Jossa kasetimus on pidetty. I vilka sva förklarats.	Jossa kasetimus on pidetty. I vilka sva förklarats.	Edellisestä vuodesta lykkätyjä. Från föregående år uppskjutna.	Yhteensä. — Summa.	Rauennetta. — Förlikna.	Yllöik. pkkf. ettel konkurssia ollut piteköyt tappait. — Genom övertäktts beslut, att konkurs ej bort äga rum.	Genom förlikning eller akord.	Sovinnolla tai akordilla. Genom förlikning eller akord.	Tuomilla. — Genom dom.	Seuraavaan vuoteen lykättyjä. Till följande år uppskjutna.	Till hovrätt värdade mål.	Hovioikeuteen vedoituita juttuja. Till hovrätt värdade mål.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	
1	Saarijärvi	1929	34	205	239	83	—	123	33	28	—	—	2	3	5	—	—	3	2	1	
2		1930	33	267	300	97	—	161	42	26	—	2	2	4	—	—	—	2	1	1	
3	Viitasaari	1929	114	231	345	107	—	155	83	46	1	1	11	12	4	—	—	4	4	1	
4		1930	83	250	333	112	—	152	69	37	—	1	4	9	—	—	—	5	3	—	
5	Yhteensä — Summa 1929		421	1 880	2 301	791	—	1 189	371	340	10	2	17	101	118	24	—	3	33	58	
6	1930		371	2 434	2 805	918	—	1 483	404	271	6	1	58	180	238	50	1	4	113	70	
Oulun lääni. Uleåborgs län.																					
7	Lapinmaa	1929	51	179	230	76	—	114	40	32	—	1	2	3	—	—	1	2	—	1	
8		1930	40	230	270	76	—	136	58	25	3	—	6	6	1	—	—	2	3	1	
9	Tornio	1929	173	781	954	275	—	446	233	99	11	—	4	17	21	6	—	8	7	4	
10		1930	233	859	1 092	346	—	470	276	111	3	—	7	24	31	3	—	1	8	3	
11	Kemi	1929	110	418	528	169	—	237	122	57	4	—	2	11	13	2	—	4	6	2	
12		1930	122	605	727	272	—	325	130	74	1	—	6	20	26	5	—	1	10	1	
13	Kajaani	1929	65	481	546	149	—	333	64	24	6	—	1	8	9	—	—	2	7	—	
14		1930	64	524	588	184	—	339	65	22	2	—	7	4	11	2	—	2	7	—	
15	Oulu	1929	46	221	267	103	—	131	33	25	2	—	2	9	11	2	—	2	7	—	
16		1930	33	265	298	114	—	145	39	32	2	—	7	21	28	5	—	1	9	1	
17	Salo	1929	36	190	226	97	—	106	23	21	—	—	1	7	8	—	—	1	3	4	
18		1930	23	340	363	146	—	172	45	20	—	—	4	11	15	1	—	2	3	—	
19	Piippola	1929	73	481	554	163	—	338	53	36	3	—	2	12	14	—	—	3	11	—	
20		1930	53	892	945	345	—	524	76	25	—	—	11	16	27	2	—	1	11	—	
21	Yhteensä — Summa 1929		554	2 751	3 305	1 032	—	1 705	568	294	26	1	13	66	79	10	—	3	24	42	
22	1930		568	3 715	4 283	1 483	—	2 111	689	309	11	—	42	102	144	19	—	5	74	46	
23	Kaikki kihlakunnanoik. 1929		3 699	24 896	28 595	8 578	—	16 085	3 932	2 628	127	8	138	705	843	172	—	21	283	367	
24	Samtliga häradarätter 1930		3 932	32 220	36 152	10 475	1	21 356	4 320	2 785	118	4	367	1 069	1 436	288	2	33	620	493	

Tabell 2 (forts. och slut). Häradsrätternas arbetsredogörelser för åren 1929 och 1930.

Hakemus- ja ilmoitusasioita. Ansöknings- o. anmälningsärenden.				Talous- ja hallintoasioita. Ekonomi- och förvaltningsärenden.										Rikojuttuja. — Bro tmäl.													
21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	Alkoh. pit. aih. takavar. kun ei ketään ole syyt. Beleg av alkoholligt ämne, då ingen åtalats.				
																								Ratkaistuja juttuja. Avdömda mål.		Yhteensä. — Summa.	
Vuoden ajalla tulleet. Under året inkomna.				Vuoden ajalla käsitellyt. Under året handlagda.				Yhteensä. — Summa.				Vuoden ajalla tulleita. Under året inkomna.				Edellisestä vuodesta lykkätyitä. Tilii jäljande är uppskjutna.				Seuraavaan vuoteen lykkätyitä. Tilii jäljande är uppskjutna.				Edellisestä vuodesta lykkätyitä. Tilii jäljande är uppskjutna.			
114	1 198	1 312	1 197	115	—	3	3	3	—	2	1	36	482	518	37	6	417	423	—	58	19	—	1				
115	1 332	1 497	1 417	80	—	4	4	4	—	3	1	58	433	491	29	5	411	416	—	46	32	—	2				
120	1 869	1 989	1 869	120	—	18	18	18	—	2	16	96	610	706	52	7	491	498	2	154	29	—	3				
120	1 720	1 840	1 706	134	—	6	6	6	—	1	5	154	607	761	71	5	551	556	—	134	23	—	4				
523	24 061	24 584	24 085	499	2	86	88	85	3	25	60	624	6 439	7 063	385	61	5 885	5 946	17	715	289	—	5				
499	26 765	27 264	26 725	539	3	88	91	88	3	21	67	715	6 423	7 138	354	89	6 041	6 130	23	631	266	3	6				
15	576	591	575	16	—	8	8	8	—	—	8	87	571	658	49	4	510	514	—	93	43	—	7				
16	514	530	518	12	—	11	11	11	—	1	10	93	561	654	38	2	555	557	—	59	48	—	8				
57	1 864	1 921	1 868	53	—	7	7	7	—	1	6	178	1 557	1 735	84	21	1 419	1 440	1	210	89	—	9				
53	1 885	1 938	1 870	68	—	26	26	26	—	3	23	210	1 974	2 184	119	19	1 831	1 850	1	214	74	—	10				
55	2 276	2 331	2 264	67	—	11	11	11	—	3	8	179	1 383	1 562	78	18	1 203	1 221	1	262	70	1	11				
67	2 714	2 781	2 708	73	—	7	7	6	1	3	3	262	1 770	2 032	110	39	1 590	1 629	5	288	62	—	12				
174	1 886	2 060	1 891	169	—	7	7	6	1	3	3	85	533	618	48	5	450	455	—	115	49	—	13				
169	1 862	2 031	1 822	209	1	4	5	5	—	4	4	115	687	802	60	9	612	621	—	121	63	—	14				
40	2 430	2 470	2 446	24	—	21	21	21	—	1	17	107	795	902	40	13	733	746	5	111	43	2	15				
24	3 127	3 151	3 100	51	—	16	16	16	—	3	13	111	762	873	39	3	686	689	6	139	42	1	16				
31	2 947	2 978	2 934	44	—	—	—	—	—	—	—	88	833	921	38	10	777	787	6	90	22	—	17				
44	3 140	3 184	3 145	39	—	1	1	1	—	—	1	90	920	1 010	38	4	858	862	1	109	28	—	18				
45	3 106	3 151	3 106	45	—	17	17	17	—	—	17	90	502	592	25	2	484	486	3	78	41	—	19				
45	3 683	3 728	3 670	58	—	26	26	26	—	1	25	78	530	608	41	5	463	468	1	98	21	—	20				
417	15 085	15 502	15 084	418	—	71	71	70	1	11	59	814	6 174	6 988	362	73	5 576	5 649	18	959	357	3	21				
418	16 925	17 343	16 833	510	1	91	92	91	1	12	79	959	7 204	8 163	445	81	6 595	6 676	14	1 028	338	1	22				
4 834	155 433	160 267	154 812	5 455	30	652	682	636	46	291	345	5 422	52 347	57 769	3 253	617	47 531	48 148	145	6 223	2 769	77	23				
5 455	167 804	173 259	167 370	5 889	46	695	741	696	45	343	353	6 223	55 200	61 423	3 489	705	51 010	51 715	150	6 069	2 784	99	24				

Oikeustilasto. Tuomioistuinten ja ulosotonhaltijain toiminta vuosina 1929 ja 1930.
Rättsstatistik. Domstolarnas och övervakatorernas verksamhet åren 1929 och 1930.

Taulu 3. Raastuvan ja kihlakunnanoikeuksissa vuosina 1929 ja 1930
Tabell 3. Vid rådstuvu- och häradsrätterna åren 1929 och 1930 av-

Affaires contentieuses jugées ainsi que requêtes et enregistrement

Läänit. Raastuvan- ja kihlakunnanoikeudet. Län. Rådstuvu- och häradsrätter.		Riita-asiain laatu. a) — Tvistemålens beskaffenhet. a)																	
		I. Avio-olkeudellisia suhteita. — Äktenskapsrättsliga förhållanden.																	
		Yhteensä ratkaistuja riita-asiat a. Summa avdömda tvistemål.		Aviovaltakori julkistaminen. Förklarande för äkta hustru.		Vhodo- ja asunnusero. Skilnad till skug och äkte.		Avioero. — Äktenskapskillnad.		Kihlausero. — Skilnad i tvölovning.		Pesero ilman konkurssia. Beskillnad utan konkurs.		Peserajako. — Bogelning.		Muut avioilhoista johduvat suhteet. Övriga äktenskapsliga förhållanden.		Yhteensä. — Summa.	
1929	1930	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30		
1		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
	Raastuvanoikeudet. Rådstuvurätter.																		
1	Uudenmaan lääni — Nylands län	4 225	6 410	—	3	—	—	5	214	1	2	51	70	5	6	12	31	74	326
2	Turun ja Porin l. — Åbo o. B.borgs l.	2 491	3 063	—	—	—	—	—	51	—	1	13	12	1	2	3	3	17	69
3	Ahvenanmaan maak. — Landsk. Åland	20	23	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2
4	Hämeen lääni — Tavastehus län	2 214	2 440	—	—	—	—	—	32	1	—	12	19	1	—	2	2	16	53
5	Viipurin » — Viborgs »	7 891	9 556	—	2	—	—	—	61	1	—	13	12	—	1	3	3	17	79
6	Mikkelin » — S:t Michels »	1 667	2 196	—	—	—	—	1	9	—	—	1	1	—	—	—	1	2	11
7	Kuopion » — Kuopio »	4 315	4 795	—	—	—	—	—	18	—	—	—	4	1	—	—	1	1	23
8	Vaasan » — Vasa »	1 526	2 068	—	—	—	—	3	32	—	—	3	9	1	—	2	1	9	42
9	Oulun » — Uleåborgs »	1 873	2 819	—	—	—	—	4	32	—	—	—	2	—	—	—	—	4	35
10	Kaikki raastuvanoikeudet Samtliga rådstuvurätter	26 222	33 370	—	5	—	—	13	451	3	3	93	129	9	10	22	42	140	640
	Kihlakunnanoikeudet. Häradsrätter.																		
11	Uudenmaan lääni — Nylands län	695	977	2	—	—	—	3	41	2	—	7	13	1	3	2	2	17	59
12	Turun ja Porin l. — Åbo o. B.borgs l.	1 404	1 913	2	2	—	3	5	76	—	—	12	28	2	2	2	2	23	113
13	Ahvenanmaan maak. — Landsk. Åland	25	31	—	—	—	—	1	8	—	—	1	—	1	—	—	—	3	9
14	Hämeen lääni — Tavastehus län	873	1 091	—	—	—	—	3	55	1	—	20	6	3	5	2	1	29	67
15	Viipurin » — Viborgs »	6 043	8 626	1	3	—	—	7	87	3	—	14	11	28	41	1	4	54	146
16	Mikkelin » — S:t Michels »	1 082	1 496	—	—	—	—	1	25	4	—	5	9	5	—	—	2	15	41
17	Kuopion » — Kuopio »	3 119	3 628	—	—	1	—	4	36	1	—	11	8	18	6	1	1	36	51
18	Vaasan » — Vasa »	1 139	1 483	—	2	1	—	9	65	1	1	4	8	5	12	1	1	21	89
19	Oulun » — Uleåborgs »	1 705	2 111	—	1	—	—	2	42	1	1	10	9	3	2	—	1	16	56
20	Kaikki kihlakunnanoikeudet Samtliga häradsrätter	16 085	21 356	5	8	2	3	35	435	13	2	84	92	66	77	9	14	214	631

Traduction des rubriques.

Col. 1. Gouvernements. Tribunaux des villes, (1—10) Tribunaux à la campagne, (11—20) 2, 3. Total des affaires contentieuses comme femme légitime. 6, 7. Séparation de corps. 8, 9. Divorce. 10, 11. Rupture de fiançailles. 12, 13. Séparation de biens. Rapports entre parents et enfants (Col. 20—29). 20, 21. Déclaration comme enfant légitime. 22, 23. Entretien aux enfants naturels. Total. — III. Tutelle et mandat (Col. 30—37). 30, 31. Réclamations contre la reddition de comptes du tuteur. 32, 33. Contestation. Total. — IV. Successions (Col. 38—55). 38, 39. Contestations quant à l'inventaire d'une succession. 40, 41. Obligation de partage successoral. 48, 49. Attaque du testament. 50, 51. Successions en déshérence. 52, 53. Autres contestations quant

Taulu 3 (jatk.). Ratkaistuja riita-asioita ja käsitellyjä hakemus- ja ilmoitusasioita vuosina 1929 ja 1930. —

Läänit. Raastuvan- ja kihlakunnanoikeudet. Län. Rådstuvu- och häradsrätter.		Riita-asiaain laatu. — Tvistemålens beskaffenhet.																											
		V. Tilusrajoja, kiinteistön luovutusta, kiinteän omaisuuden omistusta, panttioikeutta. Ägogränser, fastighetsöverlåtelse, ägande- och panträtt till fast egendom.																											
		Rajariita. — Rättrist.		Kiinteistön saannon noittaminen. Klander av ätkonsp till fast egendom.		Kiinteistön kaupan purkamisen. Hävande av fastighetsköp.		Kiinteistön kauppa, vaihto tai lahjoittaminen. Köp, byte eller gäva av fast egendom.		Kiinteistön lunastuskokaus. Lösningrätt till fast egendom.		Asunto-osakekannunentsta koskeva riita. Tvist angående bostadsaktieförhål.		Pakkolunastus. — Expropriation.		Kaupungin asemakaava. — Stadsplan.		Rontinjako. — Tomtindelning.		Muut kiinteistöriidat. Övriga fastighetsrätter.		Yhteensä. — Summa.							
29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30		
1	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77							
Raastuvanoikeudet. Rådstuvurätter.																													
1							6	10	1		32	24									1	39	35						
2					2	1	4	3										1				6	5						
3																													
4																													
5																													
6			1	1	4	3	5	1						20						1									
7																													
8																													
9							1	1																					
10							1	1	6	6	26	25	2	1	36	32	1	23			1	1	1	1	74	90			
Kihlakunnanoikeudet. Häradsrätter.																													
11			2	1	1	9	6	11	1	8				4											10	33			
12	1		3	4	3	10	14	39	4	1		1	10	2							2	1			37	58			
13																													
14			2	6	6	4	7	12	1	9		1	8	12											1	2	25	46	
15			17	23	19	23	53	62	13	10			10	15							10	1			1	122	134		
16	1		3	3	9	5	11	20	8	5	1																33	33	
17			14	7	19	9	44	46	7	2				3											11	1	95	68	
18	1	1	1	2	6	11	9	18	9	10				2	19						1				16	2	45	63	
19	1		3	8	5	11	17	31	4	4				5	5										9		44	59	
20			4	1	45	54	68	82	161	239	47	49	1	2	35	60					1				49	7	411	494	

Traduction des rubriques.

Col. 1. Gouvernements. — V. *Bornage, vente d'immeubles, droit de propriété et de gage sur les immeubles* (Col. 56—77). 56, meuble. 62, 63. Achat, échange ou donation d'immeuble. 64, 65. Retrait lignager. 66, 67. Contestations quant à des appartements mobilières. 76, 77. Total. — VI. *Droits usagers en matière immobilière*. (Col. 78—93). 78, 79. Louage de terre. 80, 81. Loyer 90, 91. Autres droits d'usage et d'usufruit et créances sur immeubles. 92, 93. Total. — VII. *Autres cas juridiques concernant les mestiques d'un tiers*. 98, 99. Dérivation des eaux (y compris fossés, endiguement, conduit d'égout). 100, 101. Droit à l'eau pêche. 104, 105. Terrain en friche. 106, 107. Autres dommages à la propriété. 108, 109. Autre contentieux immobilier. 110,

Tabell 3 (forts.). Avdömda tvistemål och handlagda ansöknings- och anmälningssärenden åren 1929 och 1930.

Riita-asiain laatu. — Tvistemälens besakfenhet.																																					
VI. Kiinteän omaisuuden käyttö- ja tuotto-oikeutta. Bruka- och avkomsträtt till fast egendom.												VII. Muita kiinteää omaisuutta koskevia oikeussuhteita. Övriga rättsförhållanden beträffande fast egendom.																									
Maanvuokra. — Jordlega.		Huonevuokra. — Hyra.		Metallhakkun oikeus. — Skogsavverkningsrätt.		Metsätysoikeus. — Rätt till jakt.		Kasvit. — Servitut.		Eiike. — Synting.		Yhteensä. — Summa.		Yhteensä. — Summa.		Tien kunnossapito. — Väghålning.		Altausvelvollisuus (mukaan luettuna korvaus toisen koelakkeen tuottamasta vahingosta). Stångselekskyldighet (inkl. ersättning för skada av annan hundjur).		Veden johtaminen (mukaan luettuna oltius, peseytyminen, viemärityö y. m.). Avledning av vatten (inkl. dämning, invatting, kloakledning m. m.).		Kalastusoikeus. — Rätt till fiske.		Rapporto päästäminen. — Vanhaveri.		Muun kiinteistön kohdistunut vahinko. Annan skada å fast egendom.		Muut kiinteistöä koskevat riidat. Andra mål om fast egendom.		Yhteensä. — Summa.							
29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30				
78	79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100	101	102	103	104	105	106	107	108	109	110	111				
12	17	357	672		1					1	1	4	4	374	695			8	4							1						9	4	1			
	9	124	154									1	3	125	166	1		2													3		2				
														2																					3		
														97	116																				4		
	6	15	121		3	7				1	2			131	121																			5			
														14	22																				6		
														57	62																				7		
														51	51																				8		
														34	23																				9		
																																				10	
																																					11
																																					12
																																					13
																																					14
																																					15
																																					16
																																					17
																																					18
																																					19
																																					20
354	375	111	190	57	58			4	1	140	150	90	112	756	886	31	43	96	97	41	37	46	20	18	3	3	10			6		241	210	20			

57. Contestations en matière de bornage. 58, 59. Attaque de l'acquisition d'un immeuble. 60, 61. Annulation d'un achat d'immeubles en actions. 68, 69. Expropriation. 70, 71. Plan de villes. 72, 73. Division en parcelles. 74, 75. Autres contestations imd'habitation. 82, 83. Droit d'abattage de bois. 84, 85. Droit de chasse. 86, 87. Servitudes. 88, 89. Logement et rente viagers. *immeubles*. (Col. 94—111). 94, 95. Voirie. 96, 97. Clôtures (y compris indemnités pour dommages causés par les animaux do- (y compris construction dans l'eau, droit aux chûtes d'eau, chenaux, flottage, chenaux de flottage etc.). 102, 103. Droit de 111. Total.

Taulu 3 (jatk.). Ratkaistuja riita-asioita ja käsiteltyjä hakemus- ja ilmoitusasioita vuosina 1929 ja 1930. —

Läänit. Raastuvan- ja kihlakunnanoikeudet. Län. Rådstuvu- och häradsrätter		Riita-asiaain laatu. — Tvistemålens beskaffenhet.																											
		VIII. Irtainta omaisuutta sekä aineettomia varallisuus- Tvister angående lösegendom och immateriella																											
		Laina. — Lån.		Vuokra. — Lega.		Palletus. — Deposition.		Irtainston lahjoittaminen. Gåva av lösegendom.		Irtainston saannon mottaminen. Klander av aktornst till lösegendom.		Irtainston panttaus. Pantsett i lösegendom.		Irtainston kihnielystä koskeva riita. Tvist angående löseföreteckning.		Kauppiaiden väliset kauppatöimet. Handelsköp.		Kauppalaesku. — Handelsrättning.		Luotokauppa. — Kreditköp.		Vahittamiskauppa. Avelalingsköp.		Pääntkauppa. — Kresturköp.					
29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30
1		112	113	114	115	116	117	118	119	120	121	122	123	124	125	126	127	128	129	130	131	132	133	134	135				
Raastuvanoikeudet. Rådstuvrätter.																													
1	Uudenmaan lääni — Nylands län	—	—	27	92	6	2	—	3	7	6	8	1	1	—	35	3	955	1 070	35	31	50	302	—	2				
2	Turun ja Porin l. — Åbo o. B:borgs l.	1	—	1	—	3	—	—	—	—	1	—	1	—	—	10	1	328	340	—	38	—	—	1	—				
3	Ahvenanmaan maak. — Landsk. Åland	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	9	3	1	—	—	—	—	—			
4	Hämeen lääni — Tavastehus län	—	—	2	4	1	1	—	—	4	3	—	—	—	—	3	—	196	243	13	16	1	13	—	—				
5	Viipurin » — Viborgs »	2	—	2	4	—	1	—	—	2	2	11	—	—	—	5	18	381	419	35	57	18	32	2	4				
6	Mikkelin » — St Michels »	—	—	—	3	1	—	—	—	—	1	—	—	—	—	2	77	67	—	—	—	1	3	1	—				
7	Kuopion » — Kuopio »	—	1	1	3	—	—	—	—	6	4	—	2	—	—	—	4	323	364	3	4	3	3	7	2				
8	Vaasan » — Vasa »	—	—	—	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	203	162	18	9	2	5	—	—					
9	Oulun » — Uleåborgs »	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	164	259	17	4	—	—	—	—				
10	Kaikki raastuvanoikeudet Samtliga rådstuvrätter	3	1	34	107	11	5	1	3	19	17	19	5	1	—	55	28	2 629	2 933	124	160	75	358	11	8				
Kihlakunnanoikeudet. Häradsrätter.																													
11	Uudenmaan lääni — Nylands län	1	1	—	4	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	274	365	13	66	2	11	5	—				
12	Turun ja Porin l. — Åbo o. B:borgs l.	3	1	4	3	—	—	—	—	1	—	1	1	—	—	—	2	330	410	—	24	1	2	15	15				
13	Ahvenanmaan maak. — Landsk. Åland	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	2	—	1	—	—	—	—				
14	Hämeen lääni — Tavastehus län	2	—	2	5	1	2	—	—	—	—	—	—	—	—	6	252	286	5	28	5	2	3	13					
15	Viipurin » — Viborgs »	11	16	14	16	1	5	2	1	12	2	—	2	—	—	5	11	517	1 994	471	517	15	9	78	91				
16	Mikkelin » — St Michels »	3	2	—	5	2	1	2	—	1	2	—	4	—	—	4	1	285	325	12	52	1	4	9	18				
17	Kuopion » — Kuopio »	3	—	3	9	1	2	—	—	2	2	—	—	—	—	—	—	888	1 159	12	47	1	5	14	11				
18	Vaasan » — Vasa »	—	—	5	5	1	1	—	—	2	5	1	—	—	—	1	—	360	523	7	35	2	3	9	10				
19	Oulun » — Uleåborgs »	2	6	4	6	2	—	—	—	5	4	—	—	—	—	4	4	505	778	6	11	5	3	13	12				
20	Kaikki kihlakunnanoikeudet Samtliga häradsrätter	25	26	32	53	8	11	4	1	23	16	2	9	—	—	14	14	4 125	5 842	526	781	32	40	146	170				

Traduction des rubriques.

Col. 1. Gouvernements. — VIII. Contestations en matière de meubles et de droits irréels. (Col. 112—149). 112, 113. Emprunts mobilière. 122, 123. Droit de gage en matière de meubles. 124, 125. Contestations relatives à l'hypothèque mobilière. 126, 127. Achat d'animaux. 136, 137. Créance après vente aux enchères. 138, 139. Autres catégories d'achat ou d'échange de meubles. 148, 149. Total. — IX. Avances de fonds et caution. (Col. 150—157). 150, 151. Reconnaissance de dettes. 152, 153. Avances de 159. Créance en vertu d'un effet de commerce. 160, 161. Créance en vertu d'un chèque. 162, 163. Total.

Tabell 3 (forts.). Avdömda tvistemål och handlagda ansöknings- och anmälningsärenden åren 1929 och 1930.

Riitta-asiain laatu. — Tvistemålens beskaffenhet.

oikeuksia koskevia suhteita. förmögenhetsrätter.				IX. Velkasiantoa ja takausta. Försträckning och borgen.												X. Vekselliä ja shekkiä. Växel- och checkmål.												
Huutokauppa-asiaita. Auktionfördran.		Muuoinen kauppaa tai valho. Övriga beaktningar på köp eller byte av lösegendom.		Patenti. — Patent.		Tavaramerkki. — Varumärke.		Tekijänoikeus. — Upphovsmannarätt.		Muuut aineellomat varallisuusoikeudet. Övriga immateriella förmögenhetsrätter.		Yhteensä. — Summa.		Velkasianto. — Försträckning.		Takaus. — Borgen.		Yhteensä. — Summa.		Veksellisasiatva. — Växelfördran.		Shekkisasiatva. — Checkfördran.		Yhteensä. — Summa.				
29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30			
136	137	138	139	140	141	142	143	144	145	146	147	148	149	150	151	152	153	154	155	156	157	158	159	160	161	162	163	
1	2	11	1	3	1	2	2	—	1	2	1	1 143	1 520	173	220	57	81	53	99	283	400	1 547	2 598	2	—	1 549	2 598	
1	2	2	9	—	—	—	—	—	—	—	—	349	392	40	96	11	12	30	33	81	141	1 767	2 104	—	—	1 767	2 104	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	10	1	—	—	—	—	1	1	1	7	7	—	—	7	7	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	228	282	34	48	7	12	4	33	45	93	1 742	1 764	—	—	1 742	1 764	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	459	537	357	471	26	107	24	43	407	621	6 508	7 786	—	—	6 508	7 786	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	80	79	54	70	11	6	5	19	70	95	1 428	1 908	—	—	1 428	1 908	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	344	388	260	353	15	11	27	31	302	395	3 471	3 775	—	—	3 471	3 775	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	227	179	48	53	5	2	8	5	61	60	1 105	1 668	—	—	1 105	1 668	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	184	263	86	118	13	6	7	16	106	140	1 485	2 310	—	—	1 485	2 310	
4	6	21	11	3	1	2	2	—	2	7	3	3 019	3 650	1 053	1 429	145	237	158	280	1 356	1 946	19 060	23 920	2	—	19 062	23 920	
15	30	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	312	478	26	26	17	25	14	22	57	73	38	22	—	—	38	22	
34	34	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	390	492	144	171	57	80	40	68	241	319	178	265	—	—	178	265	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	4	2	4	—	—	1	—	3	4	—	—	—	—	—	—	—
8	6	4	1	—	—	—	—	—	—	—	—	282	352	32	34	59	31	15	22	106	87	18	27	—	—	18	27	
8	9	20	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2 154	2 663	1 463	2 379	427	598	61	91	1 951	3 068	533	1 130	—	—	533	1 130	
1	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	320	417	218	337	50	100	24	26	292	463	43	103	—	—	43	103	
1	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	926	1 236	1 130	1 268	140	110	52	69	1 322	1 447	87	112	—	—	87	112	
10	16	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	398	598	104	184	20	18	23	22	147	224	31	60	—	—	31	60	
12	13	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	559	838	416	437	35	27	30	32	481	496	123	230	—	—	123	230	
89	112	29	2	—	—	—	—	—	1	—	—	5 342	7 078	3 535	4 840	805	989	260	352	4 600	6 181	1 051	1 949	—	—	1 051	1 949	

114, 115. Louage. 116, 117. Dépôts. 118, 119. Donation de meubles. 120, 121. Attaque de l'acquisition de propriété
 Vente commerciale. 128, 129. Facture commerciale. 130, 131. Crédit. 132, 133. Achat avec paiement par acomptes. 134, 135.
 140, 141. Brevets d'invention. 142, 143. Marques de marchandises. 144, 145. Droits d'auteur. 146, 147. Autres droits irréguliers,
 fonds. 154, 155. Caution. 156, 157. Total. — X. Contestations en matière d'effets de commerce et de chèques. (Col. 158—163). 158,

Taulu 3 (jatk.). Ratkaistuja riita-asioita ja käsitellyjä hakemus- ja ilmoitusasioita vuosina 1929 ja 1930. —

Läänit. Raastuvan- ja kihlakunnan oikeudet. Län. Rådstuvu- och häradsrätter.		Riita-asiain laatu. — Tvistemålens beskaffenhet.																	
		XI. Palvelussopimusta ja toimitusjantointia y. m. Tjänsteavtal, syssломannaskap o. dyl.														XII. Meritoikeusasioita. — Sjörättsmål.		XIII. Vakuutusopimukset (paitsi meritoikeudellisia). Försäkringsavtal (utom sjöförsäkring).	
		Työsopimussilla. — Tvist om arbetsavtal.		Työurakka. — Arbetsbeting.		Työpalkka. — Arbetlön.		Toimitusajan toimint. — Syssломannaskap.		Valittajia- (mekkari-) sopimus. Mäklaravtal.		Muut palvelussopimukset. Andra tjänsteställningar.		Yhteensä. — Summa.					
		29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30				
1		164	165	166	167	168	169	170	171	172	173	174	175	176	177	178	179	180	181
	Raastuvanoikeudet. Rådstuvurätter.																		
1	Uudenmaan lääni — Nylands län	28	73	21	10	266	260	15	6	45	31	121	136	496	516	13	16	23	24
2	Turun ja Porin l. — Åbo o. B:borgs l.	27	20	1	6	32	43	—	5	3	3	8	16	71	93	—	8	1	5
	Ahvenanmaan maak. — Landsk.																		
3	Åland	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	1	2	1	—	—
4	Hämeen lääni — Tavastehus län	4	9	3	2	22	27	—	2	1	2	13	25	43	67	—	1	—	1
5	Viipurin » — Viborgs »	18	25	3	7	106	98	2	5	20	15	113	116	262	266	18	17	—	2
6	Mikkelin » — S:t Michels »	—	1	1	1	23	29	4	—	6	1	17	28	51	60	4	2	—	—
7	Kuopion » — Kuopio »	13	11	—	3	36	39	—	2	4	3	40	31	93	89	—	—	—	2
8	Vaasan » — Vasa »	13	3	3	3	15	14	—	1	3	3	9	2	43	26	3	6	—	6
9	Oulun » — Uleåborgs »	4	1	3	1	10	14	—	—	—	—	7	4	24	20	1	2	—	—
10	Kaikki raastuvanoikeudet Samtliga rådstuvurätter	108	144	35	33	510	524	21	21	82	58	329	358	1 085	1 138	41	53	24	40
	Kihlakunnan oikeudet. Häradsrätter.																		
11	Uudenmaan lääni — Nylands län	10	9	2	—	24	45	1	—	7	4	8	21	52	79	—	—	—	1
12	Turun ja Porin l. — Åbo o. B:borgs l.	21	7	11	9	49	122	1	1	10	6	19	15	111	160	—	—	1	—
	Ahvenanmaan maak. — Landsk.																		
13	Åland	1	—	—	—	3	1	—	—	—	—	—	—	4	1	—	—	—	—
14	Hämeen lääni — Tavastehus län	15	4	3	6	41	88	2	6	2	—	24	25	87	129	—	—	1	—
15	Viipurin » — Viborgs »	37	1	13	12	313	493	2	4	10	13	124	160	499	683	—	10	—	2
16	Mikkelin » — S:t Michels »	8	5	3	3	86	116	1	3	4	1	43	30	145	158	—	—	1	—
17	Kuopion » — Kuopio »	11	3	2	1	101	171	3	1	—	2	55	66	172	244	—	—	—	4
18	Vaasan » — Vasa »	16	—	6	6	78	70	1	4	2	3	26	29	129	112	—	—	5	—
19	Oulun » — Uleåborgs »	47	2	4	3	80	77	1	—	4	1	22	49	158	132	—	—	—	5
20	Kaikki kihlakunnan oikeudet Samtliga häradsrätter	166	31	44	40	775	1 183	12	19	39	30	321	395	1 357	1 698	—	10	8	12

Traduction des rubriques.

Col. 1. Gouvernements. — XI. *Contrat de service, contrat de commission etc.* (Col. 164—177). 164, 165. Contestations sur droits irréels. (Col. 182—191). 182, 183. Accidents du travail. 184, 185. Accidents de chemin de fer, de tramway, d'automobile, de — XV. *Litiges en matière de sociétés anonymes et d'associations.* (Col. 192—197). 192, 193. Attaque d'une décision d'une assemblée ou d'associations. 196, 197. Total. — XVI. *Récupération après jugement par défaut, poursuite judiciaire, main-forte, masse de la faillite.* 202, 203. Autres litiges en matière de faillite. 204, 205. Total.

Taulu 3 (jatk. ja loppu). Ratkaistuja riita-asioita ja käsiteltyjä hakemus- ja ilmoitusasioita vuosina 1929 ja 1930. —

		Riita-asiain laatu — Tvistem. beskaff.								Hakemus- ja													
		XVIII. Muita riita-asioita. Tvistemål i övrigt.								Yhteensä käsitellyjä hakemus- ja ilmoitusasioita, Summa handlagda ansöknings- och anmälningsdörenden.													
		Valittuun oikeuteen. Klander av skiljedom.		Yleisiä maksua koskeva riita. Tvist om allmän avgift.		Muut rikajutut. — Tvistemål i övrigt.		Yhteensä. — Summa.										Kinnitystä saakavasta. — Inbeckning för fordran.		Kinnitystä kontrahdaista ja valittuihin. Inbeckning för kontrakt och avhandlingar.		Kinnitystä lraimistosta. — Isöreinbeckning.	
		29	30	29	30	29	30	29	30									1929	1930	29	30	29	30
Läänit. Raastuvan- ja kihlakunnanoikeudet. Län. Rådstuvu- och häradsrätter.		206	207	208	209	210	211	212	213	214	215	216	217	218	219	220	221						
Raastuvanoikeudet. Rådstuvurätter.																							
1	Uudenmaan lääni — Nylands län	—	—	1	3	2	3	3	6	4 611	4 592	1 690	632	89	29	30	98						
2	Turun ja Porin l. — Åbo o. B:borgs l.	—	5	1	—	—	1	1	6	2 388	2 427	906	925	4	6	57	73						
3	Ahvenanmaan maak. — Landsk. Åland	—	—	—	—	—	—	—	—	195	102	43	26	—	2	4	—						
4	Hämeen lääni — Tavastehus län	—	—	—	—	—	—	—	—	1592	1640	657	576	9	16	63	50						
5	Viipurin » — Viborgs »	—	1	1	1	—	1	1	3	2814	2202	765	701	14	8	21	27						
6	Mikkelin » — S:t Michels »	—	—	—	—	—	—	—	—	576	545	195	211	6	3	5	7						
7	Kuopion » — Kuopio »	—	—	—	—	1	1	1	1	984	1001	351	389	7	3	10	8						
8	Vaasan » — Vasa »	—	—	—	—	—	—	—	—	1796	1678	544	526	12	8	44	23						
9	Oulun » — Uleåborgs »	—	—	—	—	—	—	—	—	1460	1288	547	587	6	1	18	7						
10	Kaikki raastuvanoikeudet Samtliga rådstuvurätter	—	6	3	4	3	6	6	16	16 416	15 475	5 698	4 578	147	76	252	293						
Kihlakunnanoikeudet. Häradsrätter.																							
11	Uudenmaan lääni — Nylands län	—	—	1	1	1	—	2	1	17 621	16 887	3 655	3 882	699	703	74	103						
12	Turun ja Porin l. — Åbo o. B:borgs l.	1	—	1	2	—	—	2	2	26 226	30 497	3 934	7 054	919	1 003	92	388						
13	Ahvenanmaan maak. — Landsk. Åland	—	—	—	—	—	—	—	—	1 088	964	48	57	23	33	1	3						
14	Hämeen lääni — Tavastehus län	—	—	1	1	—	—	1	1	19 836	19 724	3 124	4 289	889	748	62	106						
15	Viipurin » — Viborgs »	2	2	3	4	2	3	7	9	28 508	30 540	2 881	4 670	714	593	52	50						
16	Mikkelin » — S:t Michels »	—	1	1	—	—	1	1	2	8 481	9 526	1 262	1 692	206	264	11	25						
17	Kuopion » — Kuopio »	1	4	4	7	—	—	5	11	13 883	15 674	1 682	3 125	258	255	22	32						
18	Vaasan » — Vasa »	1	1	2	4	1	—	4	5	24 085	26 725	2 093	3 782	665	636	47	89						
19	Oulun » — Uleåborgs »	1	1	—	—	—	—	1	1	15 084	16 833	1 568	3 414	205	215	20	31						
20	Kaikki kihlakunnanoikeudet Samtliga häradsrätter	6	9	13	19	4	4	23	32	154 812	167 370	20 247	31 965	4 578	4 450	381	827						

Traduction des rubriques.

Col. 1. Gouvernements. — XVIII. Autres affaires contentieuses. (Col. 206—213). 206, 207. Appel de jugement d'arbitrage. Total des requêtes, et enregistrement terminés. b) Nature des requêtes et enregistrement. (Col. 216—247). 216, 217. Inscription 222, 223. Enregistrement de propriété immobilière. 224, 225. Contrat de mariage. 226, 227. Tutelle et curatelle. 228, 229. 235. Dépôt de testament. 236, 237. Affirmation du testament devant le tribunal. 238, 239. Annulation de document. 240,

Tabell 3 (forts. och slut). Avdömda tvistemål och handlagda ansöknings- och anmälningsärenden åren 1929 och 1930.

ilmoitusasiain laatu. b) — Ansöknings- och anmälningsärendenas beskaffenhet. b)																													
Kliniska omhändertaganden, läsfart & fast egendom.		Avlohtoa. — Årrensårsjörord.		Hollousasiota. — Förnyrundersökningsärenden.		Klinneklirra ja klinneklirran oikaisemista. Esitebev och rättelise av fasetbev.		Vuosihäasetta. — Årsstämming.		Valanteke. — Bidsång.		Testamentin säliöön jättämistä. Testamentes lämmende i förvar.		Testamentin valvonnista. — Testamentebevalkning.		Asinkirjan kuolekusta. — Dödade av urkunt.		Metsälystia. — Sjörörklaring.		Ottolapselaki ottamista. — Antagande av adoptivbarn.		Uskotoija mleitit. — Godeman.		Muita. — Övriga.					
29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30	29	30		
222	223	224	225	226	227	228	229	230	231	232	233	234	235	236	237	238	239	240	241	242	243	244	245	246	247				
341	432	344	274	431	444	97	89	96	66	1 000	2 040	22	28	253	277	108	108	26	20	51	40	1	—	32	15	1			
360	309	85	62	177	224	145	112	26	23	405	489	4	3	138	135	26	7	21	20	18	29	—	—	16	10	2			
77	27	3	—	12	10	24	12	—	—	17	8	4	2	3	9	—	—	8	6	—	—	—	—	—	—	—	3		
178	148	63	36	119	115	62	45	14	11	336	531	11	5	49	66	6	7	3	—	12	22	—	—	10	12	4			
855	450	77	100	180	171	314	95	18	15	386	512	9	11	91	58	17	9	47	27	16	8	—	—	4	10	5			
170	115	11	21	43	32	65	33	3	4	50	82	—	1	13	20	—	1	9	13	5	2	—	—	1	—	6			
249	206	16	11	27	42	86	78	—	2	167	185	3	1	26	36	1	2	6	14	9	7	15	13	11	4	7			
535	341	38	31	128	147	169	109	12	15	192	368	6	8	72	66	7	7	12	6	16	15	—	—	9	5	8			
385	253	17	7	68	41	189	95	15	9	158	241	—	—	44	33	1	6	4	2	5	3	—	—	3	3	9			
3 150	2 281	654	542	1 185	1 226	1 151	668	184	145	2 711	4 456	59	59	689	700	166	147	136	108	132	126	16	16	86	59	10			
9 058	8 478	58	79	496	530	2 989	2 562	20	16	148	120	65	77	294	277	8	8	—	—	14	22	3	3	40	27	11			
14 759	15 570	63	89	1 391	1 405	3 995	4 079	26	11	166	123	62	62	742	607	3	7	—	—	11	20	—	—	63	79	12			
587	471	2	3	90	89	191	201	2	—	30	20	8	5	95	74	1	—	—	—	1	—	—	—	9	8	13			
10 744	10 167	56	84	826	729	3 443	2 956	12	18	93	84	138	147	372	329	2	5	—	—	20	11	—	—	55	51	14			
17 060	17 646	88	129	1 546	1 633	5 103	4 840	21	16	187	164	18	40	647	603	8	5	—	—	18	18	3	4	162	129	15			
4 656	5 172	34	38	636	554	1 326	1 469	3	6	70	73	11	12	193	157	6	3	—	—	5	5	2	3	60	53	16			
8 159	8 381	39	55	939	1 157	2 252	2 204	7	9	155	114	20	16	252	227	—	4	—	—	8	16	4	2	86	77	17			
14 618	15 558	71	71	1 523	1 688	4 113	3 965	16	11	150	154	7	10	719	711	4	1	—	—	13	13	1	1	45	35	18			
8 835	8 784	18	47	1 036	1 255	2 863	2 600	8	10	190	153	5	4	246	262	1	4	—	—	8	13	22	—	59	41	19			
88 476	90 227	429	595	8 483	9 040	26 275	24 876	115	97	1 189	1 005	334	373	3 560	3 247	33	37	—	—	98	118	35	13	579	500	20			

208, 209. Contestations en matière de dépenses publiques. 210, 211. Autres affaires contentieuses. 212, 213. Total. — 214, 215. hypothécaire pour créances. 218, 219. Inscription hypothécaire pour contrats et documents. 220, 221. Hypothèque mobilière. Titres de propriété et leur rectification. 230, 231. Convocation de créanciers à l'an et jour. 232, 233. Serment judiciaire. 234, 241. Rapport de mer. 242, 243. Adoption. 244, 245. Mandataire. 246, 247. Autres.

Taulu 4. Sotaoikeuksien työtilit vuosilta 1929 ja 1930.
Tabell 4. Krigsrätternas arbetsredogörelser för åren 1929 och 1930.
Compte rendu des travaux des tribunaux militaires de 1^{re} instance pour les années 1929 et 1930.

Tuomioistuinten nimet. Domstolarnas namn.		Rikosjuttuja. a) — Brottmål. a)													
		Vuoden ajalla lopullisen toimenpiteen alaiseksi saatettuja. b) Under året till slutlig åtgärd beförade. b)	Yhteensä. — Summa.	Ratkaistuja. Avdömda.			Sikseen jätettyjä. — Avskrivna.	Yhteensä. — Summa.	Vuoden ajalla lopullisen toimenpiteen alaiseksi saatettuja. b) Under året till slutlig åtgärd beförade. b)	Yhteensä. — Summa.	Sikseen jätettyjä. — Avskrivna.	Yhteensä. — Summa.			
				Alkuperäisiä. Ursäkta.	Ej underrättade.	Alkuperäisiä. Ursäkta.							Yhteensä. — Summa.	Sikseen jätettyjä. — Avskrivna.	Yhteensä. — Summa.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11					
1. divisiona. — 1. divisionen.															
Suomen valkoisen kaartin sotaoikeus — Finlands vita gardes krigsrätt	1929	82	82	6	—	72	72	1	3	8					
	1930	92	95	3	4	86	90	—	2	13					
Porin rykmentin s. o. — Björneborgs regementet k. r.	1929	87	88	1	—	87	87	—	—	10					
	1930	116	116	1	—	113	113	1	1	4					
Uudenmaan rykmentin s. o. — Nylands regementet k. r.	1929	84	84	—	—	83	83	—	1	6					
	1930	100	101	2	—	97	97	1	1	8					
Kenttätykistörykmentti 1:n s. o. — Fältartilleriregementets n:o 1 k. r.	1929	27	28	—	2	26	28	—	—	—					
	1930	33	33	—	—	33	33	—	—	5					
2. divisiona. — 2. divisionen.															
Karjalan kaartin rykmentin sotaoikeus — Karelska gardesregementets krigsrätt	1929	6	285	291	5	4	281	285	—	44					
	1930	1	152	153	—	—	150	150	2	16					
Keski-Suomen rykmentin s. o. — Mellersta Finlands regementet k. r.	1929	—	127	127	—	1	126	127	—	24					
	1930	—	139	139	—	2	137	139	—	22					
Kenttätykistörykmentti 2:n s. o. — Fältartilleriregementets n:o 2 k. r.	1929	—	91	91	—	1	88	89	1	6					
	1930	1	78	79	—	—	79	79	—	13					
Polkupyöräpataljoona 1:n ja 2:n s. o. — Velocipedbataljonens n:o 1 o. 2 k. r.	1929	—	51	51	—	—	49	49	—	17					
	1930	2	74	76	—	—	76	76	—	7					
3. divisiona. — 3. divisionen.															
Viipurin rykmentin sotaoikeus — Viborgs regementet krigsrätt	1929	1	65	66	—	1	63	64	—	6					
	1930	2	75	77	1	2	72	74	—	4					
Pohjois-Savon rykmentin s. o. — Norra Savolaks regementet k. r.	1929	—	65	65	3	1	59	60	—	6					
	1930	2	29	31	—	1	30	31	—	3					
Tampereen rykmentin s. o. — Tammerfors regementet k. r.	1929	—	41	41	—	1	37	38	—	11					
	1930	3	47	50	—	—	50	50	—	20					
Kenttätykistörykmentti 3:n s. o. — Fältartilleriregementets n:o 3 k. r.	1929	2	85	87	1	2	80	82	1	12					
	1930	3	96	99	—	1	98	99	—	18					

Traduction des rubriques.

Col. 1. Noms des régiments ou bataillons. — a) Affaires criminelles (Col. 2—11). — 2. Renvoyées de l'année précédente. — 3. Entrées pendant l'année. — 4. Total. — b) Terminées pendant l'année (Col. 5—9). — 5. Rayées des rôles au cours du procès. — 6—8. Jugées. 6. Soumises d'office à une instance supérieure. — 7. Non soumises à une instance supérieure. — 8. Total. — 9. Renvoyées à un autre tribunal après instruction. — 10. Renvoyées à l'année suivante. — 11. Dont il a été fait appel.

Taulu 4 (jatk. ja loppu). Sotaoikeuksien työllit vuosilta 1929 ja 1930.
 Tabell 4 (forts. o. slut). Krigsrätternas arbetsredogörelser för åren 1929 och 1930.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	
Jääkäriprikaati. — Jägarbrigaden.											
Kaartin jääkäripataljoonan sotaoikeus — Gardes- jägarbataljonens krigsrätt	(1929	1	19	20	1	1	18	19	—	—	—
	1930	—	8	8	—	—	8	8	—	—	1
Pohjanmaan jääkäripataljoonan s. o. — Öster- bottens jägarbataljons k. r.	(1929	—	37	37	—	—	37	37	—	—	3
	1930	—	41	41	—	—	39	39	—	2	3
Jääkärykistirykmentin s. o. — Jägarartilleri- regementets k. r.	(1929	—	53	53	—	2	51	53	—	—	5
	1930	—	36	36	—	2	34	36	—	—	1
Savon prikaatin sotaoikeus — Savolaxbrigadens krigrätt	(1929	—	116	116	2	2	110	112	—	2	26
	1930	2	147	149	—	3	143	146	1	2	16
Ratsuväkiprikaati. — Kavalleribrigaden.											
Uudenmaan rakuunarykmentin sotaoikeus. — Nylands dragonregementes krigsrätt	(1929	—	33	33	—	—	32	32	—	1	1
	1930	1	41	42	1	1	40	41	—	—	2
Hämeen ratsurykmentin s. o. — Tavastlands ryttarregementes k. r.	(1929	—	37	37	—	3	33	36	—	1	2
	1930	1	28	29	—	—	29	29	—	—	—
Rannikkopuolustus. — Kustförsvaret.											
Merisotaoikeus — Marinkrigsrätten	(1929	6	150	156	1	3	146	149	2	4	8
	1930	4	234	238	—	—	233	233	1	4	29
Rannikkotykistörykmentti 1:n s. o. — Kust- artilleriregimentets n:o 1 k. r.	(1929	—	99	99	—	—	99	99	—	—	33
	1930	—	132	132	—	—	130	130	—	2	22
Rannikkotykistörykmentti 2:n s. o. — Kust- artilleriregimentets n:o 2 k. r.	(1929	—	71	71	—	—	71	71	—	—	9
	1930	—	93	93	—	1	91	92	1	—	13
Rannikkotykistörykmentti 3:n s. o. — Kust- artilleriregimentets n:o 3 k. r.	(1929	—	12	12	—	—	12	12	—	—	1
	1930	—	25	25	—	1	23	24	1	—	5
Erinäiset joukko-osastot. — Särskilda truppförband.											
Raskaan tykistörykmentin s. o. — Tunga ar- tilleriregimentets k. r.	(1929	—	79	79	—	—	76	76	3	—	8
	1930	—	46	46	—	—	45	45	1	—	9
Rajavartiostot. — Gränsbevakningen.											
Joensuun ja Salmin rajavartioston sotaoikeus — Joensuu och Salmis gränsbevakn. krigsrätt ¹⁾	(1929	—	22	22	—	—	22	22	—	—	3
	1930	—	2	2	—	—	2	2	—	—	—
Joensuun rajavartioston s. o. — Joensuu gräns- bevakn. k. r. ²⁾	1930	—	5	5	—	—	5	5	—	—	1
Salmin rajavartioston s. o. — Salmis gränsbevak- nings k. r. ²⁾	1930	—	20	20	2	—	18	18	—	—	—
Lapin rajavartioston s. o. — Lappmarkens gränsbevaknings k. r.	(1929	—	35	35	1	—	34	34	—	—	7
	1930	—	20	20	—	—	20	20	—	—	3
Kainuun rajavartioston s. o. — Kainu gräns- bevaknings k. r.	(1929	—	5	5	—	—	5	5	—	—	—
	1930	—	2	2	—	—	2	2	—	—	—
Merivartiolaitoksen sotaoikeus — Sjöbevaknings- väsendets krigsrätt ³⁾	1930	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Yhteensä — Summa	(1929	18	1 858	1 876	21	24	1 797	1 821	8	26	256
	1930	26	1 911	1 937	10	18	1 883	1 901	9	17	238

¹⁾ Lakkautettu — Indragen ²/₄ 1930.

²⁾ Perustettu — Inrättad ²/₄ 1930.

³⁾ Perustettu — Inrättad ¹/₇ 1930.

Taulu 5. Taulu maanjako-oikeuksissa
Tabell 5. Tabell över de vid ägodelnings-
Tableau des procès traités par les tri-

		Edelliseltä vuodelta jääneitä asioita. a)		Vuoden ajalla tulleita uusia asioita.	
		Från föregående år kvarstående mål. a)			
		Käsiteltäväksi otettuja, vaan toistaiseksi lykättyjä.	Ilmoitettuja, vaan ei käsiteltäväksi otettuja.	Under året inkomna nya mål.	
		Till behandling upptagna, men uppskjutna.	Anmälda, men till behandling ej upptagna.		
1		2	3	4	
A. Läänit. — A. Län.					
1	Uudenmaan lääni — Nylands län	1929	5	49	43
2		1930	4	35	49
3	Turun ja Porin lääni — Åbo och Björneborgs län	1929	7	71	105
4		1930	11	72	86
5	Ahvenanmaan maakunta — Landskapet Åland	1929	1	1	7
6		1930	1	4	8
7	Hämeen lääni — Tavastehus län	1929	19	107	45
8		1930	11	85	41
9	Viipurin » — Viborgs »	1929	25	64	57
10		1930	13	64	61
11	Mikkelin » — S:t Michels »	1929	24	46	50
12		1930	9	37	61
13	Kuopion » — Kuopio »	1929	24	157	141
14		1930	45	156	100
15	Vaasan » — Vasa »	1929	7	26	57
16		1930	2	27	66
17	Oulun » — Uleåborgs »	1929	4	37	35
18		1930	5	29	28
19	Koko maa — Hela landet	1929	116	558	540
20		1930	101	509	500
B. Toimitusten laatu.					
B. Förrättningarnas beskaffenhet.					
21	Isojakoja ja isojaon täydentämisiä — Storskiten och storskiteskompletteringar	1929	—	3	—
22		1930	1	—	2
23	Järjestelyjä ja uusjakoja — Storskitesregleringar och nyskiten	1929	11	40	47
24		1930	9	26	45
25	Halkomisia — Klyvningar	1929	9	67	70
26		1930	8	67	96
27	Lohkomisia ja palstoituksia — Ägostyckningar och jordavsöndringar	1929	11	42	55
28		1930	10	56	55
29	Vesialueiden jakoja — Skifte av vattenområden	1929	3	9	18
30		1930	6	11	18
31	Vuokra-alueiden lunastamisia y. m. — Irlösen av lego-områden m. m.	1929	69	353	308
32		1930	55	315	232
33	Muita toimituksia — Övriga förrättningar	1929	13	44	42
34		1930	12	34	52

Traduction des rubriques.

Col. 1. A. Gouvernements (1—20). B. Espèce d'affaires (21—34). Répartitions de terres non ment de propriétés (27, 28). Partage des eaux (29, 30). Parcelles affermées rachetées par les tenanciers ajournées. Col. 3. Annoncées, mais pas traitées. Col. 4. Survenues pendant l'année. Col. 5. Total. Col. 8. Examinées, mais ajournées. Col. 9. Annoncées, mais pas traitées. Col. 10. Affaires traitées.

vuosina 1929 ja 1930 vireillä olleista asioista.
 rätterna anhängiga målen åren 1929 och 1930.
 bunaux de partage de terres en 1929 et 1930.

Yhteensä. Summa.	Sovittuja tahi muutoin rauenneita asioita. Förlökta eller av annan orsak förfallna mål.	Vuoden ajalla ratkaistuja asioita. Under året avgjorda mål.	Seuraavaan vuoteen jätettyjä asioita. b)		Lopullisesti päättettyjä asioita, joissa toimitusta on muutettu. Slutligen av- gjorda mål, i vilka för- rättningen ändrats.	
			Till följande år kvarstående mål. b)	Käsiteltäväksi otettuja, vaan toistaiseksi lykättyjä. Till behandling upptagna, men uppskjutna.			Ilmoitettuja, vaan ei käsitel- täväksi otet- tuna. Anmälda, men till behandling ej upptagna.
5	6	7	8	9	10	
97	9	49	4	35	30	1
88	3	29	16	40	17	2
183	5	95	11	72	61	3
169	15	76	17	61	16	4
9	—	4	1	4	2	5
13	—	5	1	7	—	6
171	5	70	11	85	50	7
137	20	76	4	37	45	8
146	17	52	13	64	39	9
138	6	47	13	72	16	10
120	20	54	9	37	27	11
107	9	45	13	40	23	12
322	27	94	45	156	42	13
301	29	120	35	117	48	14
90	—	61	2	27	22	15
95	—	58	4	33	22	16
76	—	42	5	29	9	17
62	—	41	3	18	13	18
1 214	83	521	101	509	282	19
1 110	82	497	106	425	200	20
3	—	2	1	—	—	21
3	—	2	1	—	—	22
98	1	62	9	26	41	23
80	1	57	3	19	36	24
146	11	60	8	67	36	25
171	8	63	10	90	16	26
108	8	34	10	56	15	27
121	8	50	16	47	16	28
30	4	9	6	11	4	29
35	1	9	9	16	—	30
730	56	304	55	315	168	31
602	57	273	49	218	120	32
99	3	50	12	34	18	33
98	7	38	18	35	12	34

partagées et abornages (21, 22). Remembrements (23, 24). Répartitions de propriétés (25, 26). Morcelle-
 etc. (31, 32). Autres affaires (33, 34). — a) Restées de l'année précédente. Col. 2. Examinées, mais
 Col. 6. Terminées par transaction ou abandonnées. Col. 7. Jugées. — b) Renvoyées à l'année suivante.
 en définitive en corrigeant les travaux.

Taulu 6. Ulosotonhaltijain uloshakemusjuttuja koskevat tiedonannot vuosilta 1929 ja 1930.—
Compte rendu des travaux des huissiers principaux (sur-

		Edelliseltä vuodelta jällellä oleita asioita, jotka koskivat: a) Från föregående år kvarstående mål, angående: a)								Vuoden ajalla tulleita asioita, jotka koskivat: b) Under året inkomna mål, angående: b)								Vuoden ajalla rauenneita tai käsiteltäväksi ottamattomia asioita: c) Under året förfallna eller icke upptagna mål: c)					
		Läänit ja ulosotonhaltijat. Län och överexekutorer.								Yhteensä. — Summa.								Yhteensä. — Summa.					
		valtiusta ulosotomiehien menettelystä. Klagen över utmätningens förfarande.								valtiusta ulosotomiehien menettelystä. Klagen över utmätningens förfarande.								rauenneita d) förfallna d)					
		lainhakuja. — lagsökning.								lainhakuja. — lagsökning.								käsitteltäväksi ottamattomia e) icke upptagna e)					
		Yhteensä. — Summa.								Yhteensä. — Summa.								Yhteensä. — Summa.					
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23
Uudenmaan lääni.																							
Nylands län.																							
1	Maaherra — Lands- hövdingen } 1929	139	15	54	22	9	19	21	279	823	186	111	42	48	10	94	1 314	1 593	112	96	56	7	271
2	Maistraatit: — Magistrater: Helsinki — Helsingfors } 1930	264	64	54	13	11	9	24	439	1 024	174	120	27	42	1	162	1 550	1 989	166	100	40	11	317
3	Porvoo — Borgå... } 1929	158	6	98	—	19	7	42	330	1 172	56	293	22	89	12	196	1 840	2 170	110	104	45	73	332
4	Loviisa — Lovisa } 1930	242	6	101	6	16	3	69	443	1 674	130	246	57	114	6	245	2 472	2 915	136	122	65	90	463
5	Tammisaari — Eke- näs } 1929	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
6	Hanko — Hangö... } 1930	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
7	Yhteensä — Summa { 1929	300	21	152	22	28	26	63	612	2 014	242	415	64	139	22	297	3 193	3 805	228	205	101	80	614
8	Yhteensä — Summa { 1930	507	70	156	19	27	12	93	884	2 729	305	379	84	160	7	407	4 071	4 955	359	228	105	102	794
Turun ja Porin lääni.																							
Abo och Björneborgs län.																							
15	Maaherra — Lands- hövdingen } 1929	116	1	36	8	4	15	7	187	1 065	22	161	20	34	37	46	1 385	1 572	97	50	—	—	147
16	Maistraatit: — Magistrater: Turku — Åbo } 1930	118	5	77	16	28	20	40	304	1 852	55	219	13	59	3	230	2 431	2 735	110	118	—	—	228
17	Yhteensä — Summa { 1929	21	4	4	2	4	9	7	51	140	17	69	5	15	2	33	281	332	18	48	5	4	75
18	Yhteensä — Summa { 1930	44	6	20	3	2	—	8	83	252	66	100	17	19	18	59	531	614	21	61	11	10	103

Traduction des rubriques.

Col. 1. Gouvernements, gouverneurs et magistrats. a) Affaires renvoyées de l'année précédente (col. 2—9) concernant: 2. Pour d'exécution. 7. Serment déferé en matière de saisie. 8. Appels contre les saisies opérées par les sous-exécuteurs. 9. Total. ou écartées (col. 19—23). d) abandonnées (col. 19, 20). 19. Poursuites pour dettes. 20. Autres affaires. e) nonexaminées (col. 21, 22). 24. terminées par condamnation au paiement; 25. déclarées litigieuses ou terminées d'une autre manière. 26. Total. h) Saisie les sous-exécuteurs (col. 33—37). dont: 33 écartés, 34 renvoyés à un tribunal, 35 entraînent modification, 36. Total. 37. Total. le serment à été déferé. 48. Nombre des personnes condamnées à payer. 49. Total des montants dont le paiement à été décrété.

Tabell 6 (forts.). Uppgift från överexekutorerna angående utsökningsmål för åren 1929 och 1930.

Vuoden ajalla ratkaistuja asioita, jotka koskivat: Under året avgjorda mål, angående:													Seur. vuoteen jällelle jääneitä asioita, jotka koskivat: — Till följande år kvarstående mål, angående:													Yhteensä: — Inalles.		Yhteensä: — Summa.	
lainhakua lagsökning		Kiint. omais. ulosm.: Fast egend. tag. i mät. Såta: Därav:		takavarikkos tai epurata ilman lainhakua. kvarstad eller förbud utan lagsökning.		muuta virka-apua. — annan handföreläggning. håtkök. — avlysning.		Valit. ulosottom. menettelystä. Klagan över ut- mättningsm. förf.:		laimakka. — lagsökning.		Yhteensä. — Summa.		laimakka. — lagsökning.		Yhteensä. — Summa.		Henkilöiden luku, jotka vuoden ajalla on velvoitettu maksamaan. — Antal personer, som under året ålagts betalningsskyldighet.		Henkilöiden luku, jotka vuoden ajalla on velvoitettu tekemään ilmoitusvalaa. — Antal personer, som under året förplikats till manifestationsval.		Yhteensä: — Summa.		Yhteensä: — Summa.					
saat. julist. rida, alaiseiksi tai asia muuttia kay. rekansien. — fordran förlö. tvistidg eller Arcendit annorredes avgjörds. fordran utdöms.		Yhteensä. — Summa.		Ulosm. kiint. om. myynti. För. av utm. fast egend. Koko luku. — Hela antalet.		håtkök. — avlysning.		tuottanut oikeus. förvallett rättelse. silt. tuomioist. käsiteltäväksi. förvisats till domst. handläggning. järelly huomioon otettavina. lämnats utan avseende.		laimakka. — lagsökning.		Yhteensä. — Summa.		laimakka. — lagsökning.		Yhteensä. — Summa.		Kalkkiaan. — Inalles.		Yhteensä: — Summa.		Yhteensä: — Summa.							
24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49				
2	5	7	6	—	4	—	1	—	4	1	3	1	7	1	—	3	—	—	—	1	5	17	—	2	—	8 000	1		
5	1	10	—	—	3	—	3	—	1	—	—	8	19	5	—	2	—	—	—	3	10	30	7	5	5	305 989	2		
9	—	—	—	—	—	—	—	—	5	1	—	6	19	—	3	2	—	—	—	—	5	24	—	2	—	115 000	3		
—	2	—	2	—	7	—	5	—	2	—	—	3	2	—	—	5	—	—	—	7	6	11	—	—	—	123 463	4		
12	—	—	14	—	—	—	—	—	—	—	—	—	32	—	—	5	—	—	—	4	11	47	—	14	—	765 636	5		
19	—	19	3	—	9	—	6	—	2	4	—	6	43	1	7	—	—	7	—	5	11	54	—	19	—	583 392	6		
3 872	57 3	929	86	4	751	98 161	15 723	33 219	975	6 015	2 360	43 21	11 22	1 409	2 867	9 739	13 3	3 788	29 386	547	7	13	3 788	29 386	547	7			
5 144	55 5	199	124	8	759	73 150	12 320	105 727	1 152	7 469	2 301	17 92	8 35	3 506	2 962	11 453	12 5	5 223	45 637	196	8	12	5 223	45 637	196	8			
631	27	658	14	—	85	14	5	3	21	9	43	73	852	529	16	39	4	3	1	47	639	1 659	3	876	4 823	567	9		
710	12	722	22	—	46	14	6	1	17	10	41	68	879	675	42	58	7	2	—	80	864	2 057	7	1 131	12 947	240	10		
5	—	5	4	3	2	—	7	—	1	—	1	2	20	1	—	—	—	—	—	7	8	36	—	9	850	347	11		
8	—	8	2	2	3	—	3	—	4	7	—	5	21	3	1	—	—	—	—	2	6	33	—	11	293	575	12		
—	—	—	2	2	1	—	—	—	—	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	1	3	6	—	—	—	—	—	13	
—	—	—	8	—	3	—	—	—	—	—	—	1	13	—	—	—	—	—	—	—	3	19	—	—	—	17 000	14		
—	—	—	1	—	2	—	—	—	3	—	2	5	8	1	—	—	—	—	—	—	2	17	—	—	—	—	—	15	
5	—	5	3	2	7	—	7	—	—	—	—	1	11	—	—	—	—	—	—	4	4	18	—	8	335	383	16		
636	27	663	21	5	90	14	12	3	25	9	46	80	883	531	17	40	4	4	1	55	652	1 718	3	885	5 673	914	17		
723	12	735	35	4	53	14	11	1	17	15	43	75	924	679	44	58	7	2	—	87	877	2 127	1	1 151	13 593	198	18		
916	51	967	20	—	124	30	96	4	75	41	103	219	1 460	884	19	98	13	65	3	77	1 159	3 047	4	1 026	4 565	750	19		
1 398	63	1 461	32	—	117	30	217	4	75	28	108	211	2 072	1 037	11	61	13	77	2	175	1 426	4 204	4	2 832	9 749	339	20		
19	4	23	11	11	27	—	4	—	18	6	5	29	94	4	—	6	—	—	—	5	15	114	—	25	642	991	21		
23	2	30	12	—	7	—	6	—	17	11	6	33	88	3	6	23	—	—	—	22	55	148	—	45	2 212	016	22		
1	—	1	2	2	3	—	—	—	4	2	—	6	12	—	—	—	—	—	—	—	—	13	—	1	—	20 000	23		
12	—	12	5	4	2	—	7	—	—	1	—	1	21	2	—	—	—	—	—	3	7	29	—	12	1 746	733	24		
—	—	—	2	1	2	—	—	—	2	—	—	3	7	—	—	—	—	—	—	—	5	12	—	—	—	76 500	25		
2	—	2	5	3	—	—	—	—	—	—	—	3	10	—	—	—	—	—	—	—	2	16	—	7	—	228	500	26	
936	55	991	35	14	156	30	100	4	99	49	109	257	1 573	888	19	106	13	65	3	85	1 179	3 186	4	1 053	5 305	241	27		
1 440	65	1 505	54	7	126	30	224	4	91	43	114	248	2 191	1 093	18	86	13	78	2	200	1 490	4 397	4	2 896	13 936	588	28		

Taulu 6 (jatk. ja loppu). Ulosotonhaltijain uloshakemusjuttuja koskevat tiedonannot vuosilta 1929 ja 1930. —

Läänit ja ulosotonhaltijat. Län och överexekutorer.	Edell. vuod. jäl. oll. asioita, jotka koskivat: — Från föreg. År kvarst. mål, angående:									Vuoden ajalla tulleita asioita, jotka koskivat: Under året inkomna mål, angående:									Vuod. aj. rauenn. t. käsit. ottam. as. — Und. året förf. ell. icke uppt. mål.				
	lainhaku.	hätäsk. — arvysning.	takavarikko tai epuuta ilman lainhaku. kvarstatd eller förbud utan lagöppning.	kiinteän omaisuuden ulosmittaus. fast egendoms tagande i mål.	lainhaku. — lagöppning.	Yhteensä. — Summa.	lainhaku.	hätäsk. — arvysning.	takavarikko tai epuuta ilman lainhaku. kvarstatd eller förbud utan lagöppning.	kiinteän omaisuuden ulosmittaus. fast egendoms tagande i mål.	lainhaku. — lagöppning.	Yhteensä. — Summa.	lainhaku. — Inalles.	rauen-nelta för-falina	käsitel-tävääksi otta-mattomia icke uppt.	Yhteensä. — Summa.							
Vaasan lääni. — Vasa län.	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23
Maaherra — Lands- hövdingen Maistraatit: — Magistrater: Vaasa — Vasa Kristiinankaupunki Kristinestad Kokkola — Gamla- karleby Pietarsaari — Jakob- stad Kaskinen — Kaskö .. Jyväskylä 1929 1930	315 630	7 9	24 34	10 8	6 11	— —	23 32	385 724	1 666 2 910	41 56	166 166	33 27	42 34	3 7	129 272	2 080 3 472	2 465 4 196	274 384	75 159	21 20	22 44	392 607	
1929 1930	2 5	— —	2 —	— —	— —	— —	3 8	4 8	27 37	— —	— —	— —	16 4	— —	5 7	48 62	52 70	2 5	— —	— —	— —	13 7	15 14
1929 1930	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —
1929 1930	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —
1929 1930	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —
1929 1930	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —
1929 1930	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —
1929 1930	2 2	— —	12 14	— 1	— 1	— —	2 5	17 23	6 12	— 4	17 24	2 —	1 —	— —	20 30	48 71	63 94	2 1	9 16	— —	— —	— —	11 17
Yhteensä — Summa { 1929 1930	319 639	7 9	38 48	10 9	7 12	— —	25 41	406 758	1 704 2 973	43 68	188 212	35 27	60 40	3 7	157 319	2 190 3 646	2 596 4 404	278 392	87 181	21 20	35 53	421 646	
Oulun lääni. Uleåborgs län.	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
Maaherra — Lands- hövdingen Maistraatit: — Magistrater: Oulu Raahe Kajaani Tornio Kemi ¹⁾ 1929 1930	608 771	12 8	46 23	7 13	5 3	2 1	99 105	779 924	2 546 2 871	53 98	150 158	131 43	21 51	3 1	214 336	3 118 3 558	3 897 4 482	392 568	72 87	101 142	50 50	615 847	
1929 1930	10 12	— —	4 —	2 —	— —	— —	4 1	20 13	150 138	1 4	6 13	12 14	3 6	— 2	15 18	187 195	207 208	52 20	18 12	— —	— —	— —	70 32
1929 1930	1 2	— —	— —	— —	— —	— —	— —	1 2	2 2	2 1	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —
1929 1930	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —
1929 1930	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —
1929 1930	2 1	— —	1 1	— —	— —	— —	5 7	8 6	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —	— —
Yhteensä — Summa { 1929 1930	622 786	13 10	51 25	9 15	6 3	2 1	108 109	811 949	2 701 3 014	61 117	167 177	146 59	29 63	3 3	241 359	3 348 3 792	4 159 4 741	446 588	105 110	101 142	50 50	702 890	
Yhteinen summa S:ma summarum	3 484 6 189	88 191	649 544	98 93	117 167	56 38	764 884	5 256 6 106	17 258 21 710	691 982	2 023 2 358	449 390	632 859	117 152	2 380 3 353	23 550 29 804	28 806 37 910	2 131 3 105	744 1 004	537 663	325 338	3 737 5 110	
Siittä: — Därav: maaherrat — lands- hövdingarna maistraatit — magi- straterna	3 215 5 795	74 164	503 381	86 72	86 142	40 34	666 757	4 670 5 345	15 203 18 832	520 626	1 419 1 776	345 237	426 626	70 31	1 927 2 732	19 910 24 860	24 580 32 205	1 864 2 783	413 651	480 570	212 216	2 969 4 220	
1929 1930	269 394	14 27	146 163	12 21	31 25	16 4	98 127	586 761	2 055 2 878	171 356	604 582	104 153	206 233	47 121	453 621	3 640 4 944	4 226 5 705	267 322	331 353	57 93	113 122	768 890	

¹⁾ Arkiston palon johdosta ei ole tietoja vuonna 1930 käsitellyistä asioista. — ²⁾ På grund av att arkivet förstörts genom eldsvåda, saknas uppgifter

Taulu 7. Hovioikeuksien työtilit vuosilta 1929 ja 1930. —
Compte rendu des travaux des cours d'appel

		Sivillijuttuja ja asioita. a) — Civila mål och ärenden. a)										
		Hovioikeuden ensimmäisen oikeusasteen käsitellyt asiat. — Av hovrätten säsoms första instans handlagda mål.	Vedottuja juttuja. Vådjade mål.	Valitusasioita. Besvärs mål.					Valitusvastustajan ja korkeimman oikeuden kirjeitä ja läheteitä. — Statsrådets och högsta domstolens brev och remisser.	Anomusasioita. — Ansökningsärenden.	Hallinto-, talous ja muita asioita. Förvaltnings-, ekonom- och andra ärenden.	Kaikkiaan. — Inalles.
				Niitä juttuja, joiissa muutosta ei saa hakea. — Ärenden, i vilka besvär ej få anföras.	Kaikkiaan. — Inalles.	muun vitannon, päätöksessä, över utsl. av annan myndighet, alioikeuden päätöksessä, över underlätts utslag.	Niitä asioita, joiissa muutosta ei saa hakea. — Ärenden, i vilka besvär ej få anföras.	Yhteensä. — Summa.				
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
Turun hovioikeus. — Åbo hovrätt.												
1	Edelliseltä vuodelta siirtyneitä — Från föregående år	1929	1 067	—	20	32	52	—	1	6	—	1 126
2	balanserade	1930	998	—	21	43	69	—	3	8	—	1 078
3	Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna	1929	1 536	—	128	259	387	—	81	392	1 263	3 659
4		1930	1 802	—	97	487	584	—	103	534	1 228	4 251
5		1929	2 603	—	148	291	439	—	82	398	1 263	4 785
6	Yhteensä — Summa	1930	2 800	—	118	535	653	—	106	542	1 228	5 329
7	Vuoden ajalla poistettuja — Under året avskrivna	1929	17	17	2	—	2	—	—	—	—	19
8		1930	27	27	1	4	5	—	—	—	—	32
9	» » ratkaistuja — » » avgjorda	1929	1 588	635	125	243	368	130	79	390	1 263	3 688
10		1930	1 806	787	98	413	511	228	106	534	1 223	4 180
11	Seuraavaan vuoteen siirtyviä — Till följande år balanserade	1929	998	—	21	48	69	—	3	8	—	1 078
12		1930	967	—	19	118	137	—	—	8	5	1 117
13		1929	2 603	652	148	291	439	130	82	398	1 263	4 785
14	Yhteensä — Summa	1930	2 800	814	118	535	653	228	106	542	1 228	5 329
Vaasan hovioikeus. — Vasa hovrätt.												
15	Edelliseltä vuodelta siirtyneitä — Från föregående år	1929	213	—	10	16	26	—	1	15	—	255
16	balanserade	1930	287	—	7	37	38	—	2	4	—	333
17	Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna	1929	3 814	—	71	135	206	—	69	708	373	2 173
18		1930	809	—	57	181	238	—	56	699	387	2 189
19		1929	3 1027	—	81	151	232	—	70	723	373	2 428
20	Yhteensä — Summa	1930	2 1 096	—	64	212	276	—	58	703	387	2 522
21	Vuoden ajalla poistettuja — Under året avskrivna	1929	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
22		1930	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
23	» » ratkaistuja — » » avgjorda	1929	1 740	389	74	120	194	84	68	719	373	2 095
24		1930	2 727	392	60	190	250	57	56	701	387	2 123
25	Seuraavaan vuoteen siirtyviä — Till följande år balanserade	1929	2 287	—	7	31	38	—	2	4	—	333
26		1930	369	—	4	22	26	—	2	2	—	399
27		1929	3 1 027	389	81	151	232	84	70	723	373	2 428
28	Yhteensä — Summa	1930	2 1 096	392	64	212	276	57	58	703	387	2 522

Traduction des rubriques.

Col. 1. Désignation des cours d'appel. Cour d'appel de Turku. 1, 2 Affaires renvoyées de l'année précédente. 3, 4 En-Cour d'appel de Vaasa. Cour d'appel de Viipuri. Toutes les trois cours d'appel. — a) *Affaires civiles* (Col. 2—12). 2 Affaires devant ces Cours. 6 Contre le jugement d'autres autorités. 7 Total des recours. 8 Affaires dans lesquelles recours n'avoit pas 12 Total des affaires civiles. — b) *Affaires criminelles* (col. 13—26). Affaires portées en 1:re instance devant ces cours (col. 13—15). — Affaires portées en 2:me instance devant ces cours (col. 16—22). 16 Soumises d'office à la Cour. Recours (col. 17—22). Contre le juges-interêts etc. 20 Contre le jugement d'autres autorités. 21 Total des recours. 22 Affaires dans lesquelles recours n'avoit de la Cour (23); n'impliquant qu'une demande de document ou une communication à la Cour (24). — 25 Toutes autres affaires

Tabell 7. Hovrätternas arbetsredogörelser för åren 1929 och 1930.
(2:me instance) pour les années 1929 et 1930.

Riksjuttuja. b) — Brottmål. b)															
Hovioikeuden ensimmäisenä oikeusasteena käsittelemä asioita. Av hovrätten såsom första instans handlagda mål.			Hovioikeuden toisena oikeusasteena käsittelemä juttuja ja asioita. Av hovrätten såsom andra instans handlagda mål.						Valtioneuvoston ja Korkeimman oikeuden kirjeitä ja läheteitä, Statsrådets och Högsta domstolens brev och remisser,		Muita asioita. — Övriga ärenden.	Kaikkiaan. — Inalles.	Yhteinen summa. — Summa sammanr.		
Yhteensä. — Summa.	Muita rikosintuja. Andra brottmål.	Virkeytyneitä. Fiskalska aktioner.	Valitusasioita — Besvärsmål						Yhteensä. Summa.	Näitä asioita, joihin kuuluu: A) Ennen kuin päätös on tehty, B) Ennen kuin päätös on tehty, C) Ennen kuin päätös on tehty, D) Ennen kuin päätös on tehty, E) Ennen kuin päätös on tehty.	jolla lausuntoa on vaadittu tai jolla vain on tiedotus varigensom handlingar blivit införade eller som endast blivit tillkännogom meddelade.	jolla sakkirjoja on vaadittu tai jolla vain on tiedotus varigensom handlingar blivit införade eller som endast blivit tillkännogom meddelade.			
			alloikeuden päätöksistä, koskeva: — över underrättas utslag, ang.	muun viranomaisen päätöksistä, koskeva: — över utslag, av annan myndighet.	vain vahingonkorvausta tai muuta sellaista allennet sadesänd eller öfver.	muuta rikosta, övriga brott.	törkeää rikosta, övrigt brott.	Allistettuja juttuja. Hemställda mål.							
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	
33	1	34	15	35	1 385	21	1	1 442	—	—	—	—	1 491	2 617	
45	7	46	23	47	1 715	17	4	1 783	—	—	—	—	1 852	2 930	
89	6	95	464	106	1 712	13	15	1 846	—	—	399	2 362	5 166	8 825	
88	35	123	477	252	1 488	19	22	1 781	—	2	495	2 433	5 311	9 562	
122	7	129	479	141	3 097	34	16	3 288	—	—	399	2 362	6 657	11 442	
133	36	169	500	299	3 203	36	26	3 564	—	2	495	2 433	7 163	12 492	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	19	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	32	
77	6	83	456	94	1 382	17	12	1 505	820	—	399	2 362	4 805	8 493	
104	35	139	457	174	1 774	17	24	1 989	834	2	495	2 433	5 515	9 695	
45	1	46	23	47	1 715	17	4	1 783	—	—	—	—	1 852	2 930	
29	1	30	43	125	1 429	19	2	1 575	—	—	—	—	1 648	2 765	
122	7	129	479	141	3 097	34	16	3 288	820	—	399	2 362	6 657	11 442	
133	36	169	500	299	3 203	36	26	3 564	834	2	495	2 433	7 163	12 492	
6	—	6	12	4	141	5	—	150	—	—	—	—	168	423	
—	—	—	12	9	271	15	1	296	—	—	—	—	308	641	
53	3	56	174	55	663	42	1	761	—	5	179	196	1 371	3 544	
25	49	74	235	69	788	37	—	894	—	7	169	283	1 662	3 851	
59	3	62	186	59	804	47	1	911	—	5	179	196	1 539	3 967	
25	49	74	247	78	1 059	52	1	1 190	—	7	169	283	1 970	4 492	
30	—	30	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	30	30	
29	3	32	174	50	533	32	—	615	386	5	179	196	1 201	3 296	
22	41	63	232	56	456	25	1	538	282	7	169	283	1 292	3 415	
—	—	—	12	9	271	15	1	296	—	—	—	—	308	641	
3	8	11	15	22	603	27	—	652	—	—	—	—	678	1 077	
59	3	62	186	59	804	47	1	911	386	5	179	196	1 539	3 967	
25	49	74	247	78	1 059	52	1	1 190	282	7	169	283	1 970	4 492	

trées pendant l'année. 5, 6 Total. 7, 8 Rayées pendant l'année. 9, 10 Décidées. 11, 12 Renvoyées à l'année suivante. 13, 14 Total. portées en 1:re instance devant ces cours. 3, 4 Appels. Recours (col. 5—8). 5 Contre le jugement des tribunaux 1:re instance faire. 9 Lettres et renvois du Gouvernement et de la Cour suprême. 10 Requête. 11 Affaires économiques et administratives. 13 Affaires concernant des infractions commises dans l'exercice d'une fonction publique. 14 Autres affaires criminelles. 15 Total. jugement des tribunaux de 1:re instance concernant: 17 infractions graves; 18 autres infractions; 19 ne concernant que des dompas faire. Lettres et renvois du Gouvernement et de la Cour suprême dans lesquels un avis ou une autre mesure sont requis criminelles. 26 Total. 27 Somme totale des affaires.

Taulu 7 (jatk. ja loppu). Hovioikeuksien työtilit vuosilta 1929 ja 1930. —

		Siviliijuttuja ja asioita. — Civila mål och ärenden.											
		Hovioikeuden ennalmaahan otettuna käsitellyt asiat. — År hovrätten såsom första instans handlagda mål.	Vedottuja Vådjade mål.	Valitusasioita. Besvärsmål.				Valitusevoston ja Korkeimman oikeuden kirjeitä ja lähetelmiä. — Statsrådet och Högsta domstolens brev och remisser. Niitä 25, joiissa muutt. ei saa ha-kea. — År, i vilka beav. ej få ant.	Aionusasioita. — Ansökningsärenden.	Hallinto-, talous ja muita asioita. Förvaltnings-, ekonomi- och andra ärenden.	Kaikkiaan. — Inalles.		
				Kaikkiaan. — Inalles.	Yhteensä. — Summa.	muun viranom. päätöksestä. öfver utsl. av annan myndighet.	alioikeuden päätöksestä. öfver underlägga utslag.						Niitä juttuja, joiissa muutosta ei saa haaka. — Årenden, i vilka beav. ej få anföras
		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
1													
Vilpurin hovioikeus. — Viborgs hovrätt.													
29	Edelliseltä vuodelta siirtyneitä — Från föregående år	1929	318	—	22	14	36	—	—	10	—	364	
30	balanserade	1930	355	—	13	32	45	—	—	20	—	420	
31	Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna	1929	1 315	—	131	219	350	—	66	833	509	3 073	
32		1930	1 456	—	144	276	420	—	99	770	514	3 259	
33		1929	1 633	—	153	233	386	—	66	843	509	3 437	
34	Yhteensä — Summa	1930	1 811	—	157	308	465	—	99	790	514	3 679	
35	Vuoden ajalla poistettuja — Under året avskrivna ...	1929	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
36		1930	—	—	—	—	—	—	—	6	—	6	
37	» » ratkaistuja — » » avgjorda	1929	1 278	799	140	201	341	91	66	823	509	3 017	
38		1930	1 338	851	140	280	420	120	99	765	514	3 136	
39	Seuraavaan vuoteen siirtyviä — Till följande år balanserande	1929	355	—	13	32	45	—	—	20	—	420	
40		1930	473	—	17	28	45	—	—	19	—	537	
41		1929	1 633	799	153	233	386	91	66	843	509	3 437	
42	Yhteensä — Summa	1930	1 811	851	157	308	465	120	99	790	514	3 679	
Yhteensä kaikki kolme hovioikeutta. — Summa för alla tre hovrätter.													
43	Edelliseltä vuodelta siirtyneitä — Från föregående år	1929	1 598	—	52	62	114	—	2	31	—	1 745	
44	balanserade	1930	2 164	—	41	111	152	—	5	32	—	1 831	
45	Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna	1929	3 365	—	330	613	943	—	216	1 933	2 145	8 905	
46		1930	4 067	—	293	944	1 242	—	258	2 003	2 129	9 699	
47		1929	3 526	—	382	675	1 057	—	218	1 964	2 145	10 650	
48	Yhteensä — Summa	1930	2 570	—	339	1 055	1 394	—	263	2 035	2 129	11 530	
49	Vuoden ajalla poistettuja — Under året avskrivna ...	1929	—	17	17	2	—	2	—	—	—	19	
50		1930	—	27	27	1	4	5	—	6	—	38	
51	» » ratkaistuja — » » avgjorda	1929	1 306	1 823	339	564	903	305	213	1 932	2 145	8 800	
52		1930	2 387	2 030	298	883	1 181	405	261	2 000	2 124	9 439	
53	Seuraavaan vuoteen siirtyviä — Till följande år balanserande	1929	2 164	—	41	111	152	—	5	32	—	1 831	
54		1930	1 809	—	40	168	208	—	2	29	5	2 053	
55		1929	3 526	1 840	382	675	1 057	305	218	1 964	2 145	10 650	
56	Yhteensä — Summa	1930	2 570	2 057	339	1 055	1 394	405	263	2 035	2 129	11 530	

Tabell 7 (forts. och slut). Hovrätternas arbetsredogörelser för åren 1929 och 1930.

Rikosjuttuja. — Brottmål.															Yhtäinen summa. — Summa summarum.
Hovioikeuden ensimmäisenä oikeusasteena käsittelemiä asioita. Av hovrätten såsom första instans handlagda mål.				Hovioikeuden toisena oikeusasteena käsittelemiä juttuja ja asioita. Av hovrätten såsom andra instans handlagda mål.						Valtionneuvoston ja Korkeimman oikeuden kirjeitä ja lähetteitä, Statsrådets och Högsta domstolens brev och remisser,				Kaikkiaan. — Inalles.	
Virkusyyteitä. Fiskaliska aktioner.	Muita rikosjuttuja. Andra brottmål.	Yhteensä. — Summa.	Alistettuja juttuja. Hemskilda mål.	Valitusasioita — Bevärsmål						Näitä asioita, joihin muuttosta ei saa hakea. Ärenden, i vilka beväret ej få anföras.	Jolle lausunto on vaadittu tai jolla valin on tiedoksi annettu. Varigenom handlingar blivit infortrade eller som endast blivit till kännedom meddelade.	Jolla lausunto on vaadittu tai muuhun toimeenpiteeseen on käsketty. Varigenom utläkande eller annan åtgärd blivit anbefalld.	Muita asioita. — Övriga ärenden.		
				aliouikeuden päätöksestä koskeva; — över underrättä utslag, ang.	vain vahingonkorvausta tai muuta sellaista, allensst skadestånd eller dykk.	muuta rikosta. Övriga brott.	törkeää rikosta grovt brott.	muun viranomaisen päätöksestä. Över utslag av annan myndighet.	Yhteensä. Summa.						joilla asiakirjoja on vaadittu tai jolla valin on tiedoksi annettu. Varigenom handlingar blivit infortrade eller som endast blivit till kännedom meddelade.
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	
17	—	17	14	5	115	2	—	122	—	—	—	—	153	517	29
7	2	9	24	6	209	8	—	223	—	—	—	36	292	712	30
42	15	57	302	80	1 073	65	2	1 220	—	—	312	680	2 571	5 644	31
45	33	83	355	72	1 036	49	5	1 162	—	—	347	832	2 779	6 038	32
59	15	74	316	85	1 188	67	2	1 342	—	—	312	680	2 724	6 161	33
52	40	92	379	78	1 245	57	5	1 385	—	—	347	868	3 071	6 750	34
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	35
52	13	65	292	79	979	59	2	1 119	791	—	312	644	2 432	5 449	37
40	32	72	350	69	1 074	39	5	1 187	883	—	347	844	2 800	5 936	38
7	2	9	24	6	209	8	—	223	—	—	—	36	292	712	39
12	8	20	29	9	171	18	—	198	—	—	—	24	271	808	40
59	15	74	316	85	1 188	67	2	1 342	791	—	312	680	2 724	6 161	41
52	40	92	379	78	1 245	57	5	1 385	883	—	347	868	3 071	6 750	42
56	1	57	41	44	1 641	28	1	1 714	—	—	—	—	1 812	3 557	43
52	3	55	59	62	2 195	40	5	2 302	—	—	—	36	2 452	4 283	44
184	24	208	940	241	3 448	120	18	3 827	—	5	890	3 238	9 108	18 013	45
158	122	280	1 067	393	3 312	105	27	3 837	—	9	1 011	3 548	9 752	19 451	46
240	25	265	981	285	5 089	148	19	5 541	—	5	890	3 238	10 920	21 570	47
210	125	335	1 126	455	5 507	145	32	6 139	—	9	1 011	3 584	12 204	23 734	48
30	—	30	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	30	49	49
158	22	180	922	223	2 894	108	14	3 239	1 997	5	890	3 202	8 438	17 238	50
166	108	274	1 039	299	3 304	81	30	3 714	1 999	9	1 011	3 560	9 607	19 046	51
52	3	55	59	62	2 195	40	5	2 302	—	—	—	36	2 452	4 283	53
44	17	61	87	156	2 203	64	2	2 425	—	—	—	24	2 597	4 650	54
240	25	265	981	285	5 089	148	19	5 541	1 997	5	890	3 238	10 920	21 570	55
210	125	335	1 126	455	5 507	145	32	6 139	1 999	9	1 011	3 584	12 204	23 734	56

Taulu 8. Hovioikeuksissa ratkaistut vedotut jutut ja sivililuontoiset valitusasiat vuosina 1929 ja 1930.

Tabell 8. I hovrätterna avgjorda vädjade mål och civila besvärsmål åren 1929 och 1930.

Appels et recours civils jugés par les cours d'appel en 1929 et 1930.

	Juttuja, joissa kanteen on perille ajautt: a)		Perille ajetuista jutuista: b)		Tutkintoon otettuja juttuja: c)				
	Mål, i vilka talan fullföljts av: a)		Av fullföljda mål hava till prövning: b)		Till prövning upptagna mål, c)				
	kärande eller sökande.	kanalja tai hakija.	Kumpikin riitapuoli. väreiden puoleen.	ei ole tutkintoon otettu. ike upptagta.	on tutkintoon otettu. upptagta.	jotka ovat takaisin lykättyt. vilka återförhålls.	joissa valituksen alainen päätös on: i vilka överklagat beslut blivit:		
							muutettu. ändrat.	vahvistettu. fastställt.	
	2	3	4	5	6	7	8	9	
A. Vedottuja juttuja. — A. Vädjade mål.									
1	Jotka koskivat omistusoikeutta, kiinteistön nautinto-oikeutta maalla, rasitteita, lunastuskannetta ja tilus- rajoja — Angående äganderätt, nyttjanderätt till fast egendom å landet, servituter, lösningstalan och ägoskillnad	1929 88 1930 83	87 71	59 45	4 4	230 195	24 18	136 112	70 65
2	Jotka koskivat aitausvelvollisuutta, ojitusta tahi tien kunnossapitoa — Angående stängselskyldighet, dik- ning eller vägunderhåll	1929 6 1930 4	6 6	1 11	— —	13 21	4 1	7 7	2 13
3	Jotka koskivat vuokra- ja muuttoriitoja kaupungissa — Angående hyres- och avflyttningsmål i stad.	1929 5 1930 16	18 29	3 3	2 1	24 47	— 3	18 40	6 4
4	Jotka koskivat muita riitoja kiinteistöistä — Angående övriga tvister rörande fast egendom	1929 23 1930 20	23 30	6 11	— 4	52 57	1 3	31 41	20 13
5	Jotka koskivat perintöä tahi testamenttia — Angående arv eller testamente.	1929 71 1930 73	52 59	29 22	1 2	151 152	10 9	107 102	34 41
6	Jotka koskivat merioikeusjuttuja — Angående sjörätts- mål	1929 17 1930 11	11 16	8 4	— —	36 31	1 3	24 21	11 7

Traduction des rubriques.

Col. 1. Spécification des affaires. A. *Appels* concernant: 1. droit de propriété, usufruit de propriété immobilière à la campagne, servitudes, demandes en retrait et délimitations; 2. clôtures, drainage ou entretien des routes; 3. locations et déménagements dans les villes; 4. autres litiges relatifs à la propriété immobilière; 5. héritages et testaments; 6. litiges maritimes; 7. effets de commerce; 8. créances; 9. recouvrements d'argent, dont le paiement a été décrété par le sur-exécuteur; 10. faillites et bénéfiques d'inventaire; 11. séparations de biens sans connexion avec une faillite; 12. contribution alimentaire pour l'éducation des enfants; 13. autres affaires. 14. Total. B. *Recours*. 15. Contre le jugement des tribunaux de première instance; 16. contre le jugement des sur-exécuteurs, concernant: 17. poursuites pour dettes; 18. séquestre, défense d'aliénation ou autres mesures exécutoires; 19. appels contre saisies opérées par les sous-exécuteurs; 20. autres affaires concernant des poursuites pour dettes; 21. contre le jugement d'autres autorités; 22. autres affaires. 23. Total. 24. Total des totaux. — a) Nombre des causes portées devant le tribunal (col. 2—4); 2. par le demandeur ou le plaignant a introduit l'instance; 3. par le défendeur ou le répondant auprès du tribunal nanti de la cause ou par une personne non partie au procès; 4. par les deux parties. — b) Des causes sou-mises au tribunal (col. 5, 6); 5. ont été mises hors de cour; 6. ont été jugées. c) Nombre des causes jugées (col. 7—9); 7. qui ont été renvoyées à nouveau; (8, 9): dans lesquelles la sentence a été: 8. confirmée; 9. modifiée.

Taulu 8 (jatk. ja loppu). Hovioikeuksissa ratkaistut vedotut jutut ja siviililuontoiset valitusasiat vuosina 1929 ja 1930.

Tabell 8 (forts. o. slut). I hovrätterna avgjorda värdjade mål och civila besvärsmål åren 1929 och 1930.

		Juttuja, joissa kanteen on perille ajanut:			Perille ajetuista jutuista:			Tutkintoon otettuja juttuja:		
		Mål, i vilka talan fullföljts av:			Av fullföljda mål hava till prövning:			Till prövning upptagna mål,		
		kanstaja tai hakija-karande eller sökande.	vastustaja tai seiltäjä tahi henkilö, joka ei ole rikaspuoli, svarande eller förklarande eller person, som ej är part i målet.	rumppien rikaspuoli vartana partin.	ei ole tutkintoon otettu. luke upptagits.	on tutkintoon otettu. upptagits.	joissa valituksenalainen päätös on: i vilka överklagat beslut blivit:	muttetu. andrat.	vahvistettu. fastställt.	muttetu. andrat.
2	3	4	5	6	7	8	9			
7	Jotka koskivat vekselijuttuja — Angående växelmål.	{1929 51 1930 55	{130 181 14	{7 14	{9 3	{179 247	{20 21	{132 190	{27 36	
8	Jotka koskivat saatavaa tai korvausta — Angående fordran eller ersättning	{1929 689 1930 777	{994 1 155	{303 295	{29 31	{1 957 2 196	{221 191	{1 222 1 330	{514 675	
9	Jotka koskivat takaisin voittamista — Angående återvinning	{1929 18 1930 18	{17 14	{6 4	{1 —	{40 36	{7 4	{22 20	{11 12	
10	Jotka koskivat konkurssia tahi perinnönluovutuseta Angående konkurs samt urarvaförmån.	{1929 28 1930 56	{8 13	{5 2	{1 2	{40 69	{2 2	{25 38	{13 29	
11	Jotka koskivat pesäeroa ilman konkurssin yhteyttä — Angående boskillnad utan sammanhang med konkurs	{1929 2 1930 4	{1 —	{— 1	{— 1	{3 4	{— —	{1 2	{2 2	
12	Jotka koskivat lapsenelatusapua — Angående barnuppfostningsbidrag	{1929 76 1930 68	{329 297	{7 7	{7 5	{405 367	{43 39	{266 252	{96 76	
13	Muita vetojuttuja — Övriga värdjade mål	{1929 180 1930 156	{168 191	{74 49	{7 1	{415 395	{22 42	{252 248	{141 105	
14	Yhteensä — Summa	{1929 1 254 1930 1 341	{1 844 2 062	{508 468	{61 54	{3 545 3 817	{355 336	{2 243 2 403	{947 1 078	
B. Valitusasioita. — B. Besvärsmål.										
15	Alioikeuden päätöksestä — Över underrätts utslag	{1929 192 1930 166	{134 130	{8 4	{21 11	{313 289	{57 49	{208 185	{48 55	
16	Ulosotonhaltijan päätöksestä, joka koski: — Över överexekutors utslag angående:									
17	lainhakua — lagsökning.	{1929 46 1930 36	{158 300	{— —	{13 24	{191 312	{11 8	{139 247	{41 57	
18	takavarikkoa, hukkaamiskieltoa tahi muuta virkaapua — kvarstad, förskingringsförbud eller annan handräckning	{1929 59 1930 50	{68 98	{— 1	{12 13	{115 136	{5 6	{91 101	{19 29	
19	valitusta ulosottomiehen menettelystä — klagan över utmätningmans förfarande	{1929 79 1930 113	{105 193	{2 2	{7 18	{177 290	{13 21	{134 222	{30 47	
20	muita ulosottojuttuja — övriga utsökningsmål	{1929 12 1930 26	{25 44	{— 6	{2 6	{35 64	{1 16	{34 41	{— 7	
21	Muun viranomaisen päätöksestä — Över utslag av annan myndighet.	{1929 6 1930 6	{4 4	{2 1	{2 2	{10 9	{1 1	{8 6	{1 2	
22	Muita valitusasioita — Övriga besvärsmål	{1929 1 1930 4	{4 2	{— 1	{— —	{5 7	{— —	{5 5	{— 2	
23	Yhteensä — Summa	{1929 395 1930 401	{498 771	{10 9	{57 74	{846 1 107	{88 101	{619 807	{139 199	
24	Kaikkiaan — Inalles	{1929 1 649 1930 1 742	{2 342 2 833	{518 477	{118 128	{4 391 4 924	{443 437	{2 862 3 210	{1 086 1 277	

Taulu 9. Sotaylioikeuden rikosjuttuja
Tabell 9. Överkrigsdomstolens arbetsredogörelse
Compte rendu des travaux de la Cour d'appel militaire

		Sotaylioikeuden ensimmäisenä oikeusasteena käsittelemiä asioita. a)		
		Brottmål, som tillhört Överkrigsdomstolens omedelbara uppdragande. a)		
		Yhteensä. — Summa.	Maista rikosjuttuja. Andra brottmål.	Fiskaliske aktioner. Virkasyytteitä.
1		2	3	4
1	Edelliseltä vuodelta siirtyneitä — Från föregående år balanserade	1929 1930	7 3	8 9
2				
3	Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna	1929 1930	8 13	29 35
4				
5				
6	Yhteensä — Summa	1929 1930	15 16	37 44
7	Vuoden ajalla poistettuja — Under året avskrivna	1929 1930	— —	— —
8				
9	» » ratkaistuja — » » avgjorda	1929 1930	12 13	28 37
10				
11	Seuraavaan vuoteen siirtyviä — Till följande år balanserade	1929 1930	3 3	9 7
12				
13				
14	Yhteensä — Summa	1929 1930	15 16	37 44

Traduction des rubriques.

Col. 1. Affaires renvoyées de l'année précédente (1, 2), entrées pendant l'année (3, 4), total (5, 6).
 — a) Affaires criminelles portées en 1^{re} instance devant la Cour (Col. 2—4). — b) Affaires criminelles Cour suprême (Col. 12, 13). — Col. 2—13, voir les Col. 13—24 du tableau N:o 7. Col. 14. Toutes les autres

koskeva työtili vuosilta 1929 ja 1930.
angående brottmål för åren 1929 och 1930.

(2:me instance) pour les années 1929 et 1930.

Sotayliöikeuden toisena oikeusasteena käsittelemiä juttuja ja asioita. b) Av Överkrigsdomstolen såsom andra instans handlagda mål och ärenden. b)								Valtioneuvoston ja Korkeimman oikeuden kirjeltä ja lähetteitä, c)		Muita asioita. — Övriga ärenden.	Kalkkiaan. Inalles.
Valitusasioita — Besvär								Statsrådet och Högsta domstolens brev och remissar, c)			
Alistetutja juttuja. Hensälida mål.	alioikeuden päätöksestä, koskeva: — över underrätts utslag, angående:			vain vahingonkorvauksia tai muuta sellaista, allennast skadestånd eller dylikt.	muita viranomaisen päätöksestä, över utslag av annan myndighet.	Yhteensä. — Summa.	Niih asiota, joissa muuttosta ei san hakka. Ärenden, i vilka besvär ej fa anföras.	varigenom utskände eller annan åtgärd blivit anbetald.	joilla haunnto on vaadittu tai jota vain on tiedoksi annettu. varigenom handlingar blivit in-fordrade eller som endast blivit till kännedom meddelade.			joilla haunnto on vaadittu tai muuhun toimintajesson on käsketty.
	törkeää rikosta. grovt brott.	muuta rikosta. övriga brott.	vain vahingonkorvauksia tai muuta sellaista, allennast skadestånd eller dylikt.								
5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	
2	—	50	—	—	50	—	—	—	—	60	
2	1	16	—	—	17	—	—	—	—	28	
22	11	264	2	—	277	—	13	50	238	629	
25	10	267	1	—	278	—	—	18	336	692	
24	11	314	2	—	327	—	13	50	238	689	
27	11	283	1	—	295	—	—	18	336	720	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
22	10	298	2	—	310	—	13	50	238	661	
26	11	253	1	—	265	—	—	18	336	682	
2	1	16	—	—	17	—	—	—	—	28	
1	—	30	—	—	30	—	—	—	—	38	
24	11	314	2	—	327	—	13	50	238	689	
27	11	283	1	—	295	—	—	18	336	720	

Rayées par suite de transaction (7, 8), décidées (9, 10). Renvoyées à l'année suivante (11, 12). Total (13, 14). portées en 2:me instance devant la Cour (Col. 5—11). — c) Lettres et renvois du Gouvernement et de la affaires criminelles. Col. 15. Total.

Taulu 10. Korkeimman oikeuden siviilijuttuja ja hakemuksia sekä lausuntoja lakehdotuksista koskeva työtili vuosilta 1929 ja 1930.

Tabell 10. Högsta domstolens arbetsredogörelse och uppgift angående civila mål och ansökningsärenden samt utlåtanden över lagförslag för åren 1929 och 1930.

**Compte rendu des travaux de la Cour suprême pour les années 1929 et 1930.
Affaires contentieuses et requêtes ainsi que rapports sur projets de loi.**

	Juttujen ja asiain luku. a)		Yhteensä. — Summa.	Vuoden alajain polkettuja. Under året avklarade.	Vuoden kuluessa ratkaistuja juttuja ja asioita. — Under året avgjorda mål och ärenden.	Seuraavaan vuoteen siirrettyjä juttuja ja asioita. — Till påföljande år kvarstående mål och ärenden.	Ratkaistuja juttuja ja asioita, joita tutkintoon: b)		Tutkittavaksi otettuja juttuja ja asioita, c)			
	Edellisetä vuodelta siirryneitä. Från föregående år kvarstående	Vuoden alajain tulleita. Under året inkomna.					Avgjorda mål och ärenden, som till prövning: b)	ei ole otettu. ej utvalda.	on otettu. utvalda.	Uppgjorda.	Uppgjorda.	Uppgjorda.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
A. Nostojuttuja. — A. Revisionsmål.												
Jotka koskivat: — Angående:												
omistusoikeutta, kiinteistön nautinto-oikeutta maalla, rasitteita, lunastuskannetta tai tilusrajoja — äganderätt, nyttjanderätt till fast egendom å landet, servituter, lösningstalan och ägoskillnad.												
1	1929	82	139	221	—	193	28	1	192	2	159	31
2	1930	28	130	158	—	131	27	1	130	2	96	32
3	1929	6	4	10	—	9	1	—	9	—	6	3
4	1930	1	17	18	—	17	1	2	15	—	14	1
5	1929	6	15	21	—	17	4	—	17	—	14	3
6	1930	4	12	16	—	14	2	—	14	—	8	6
7	1929	60	53	113	1	96	16	—	96	—	80	16
8	1930	16	53	69	—	58	11	—	58	—	46	12
9	1929	18	22	40	—	36	4	—	36	—	27	9
10	1930	4	20	24	—	24	—	—	24	—	16	8
11	1929	8	21	29	—	27	2	—	27	—	22	5
12	1930	2	46	48	—	39	9	—	39	—	26	13
13	1929	283	411	694	—	581	113	4	577	5	441	131
14	1930	113	474	587	—	447	140	10	437	3	343	91
15	1929	12	12	24	—	21	3	—	21	—	20	1
16	1930	3	14	17	—	15	2	—	15	—	14	1
17	1929	12	55	67	—	55	12	2	53	1	38	14
18	1930	12	52	64	—	50	14	—	50	1	36	13

Traduction des rubriques.

Col. 1 A. *Affaires dites de révision* (affaires jugées dans les cours d'appel). — Pour les rubriques spéciales voir Col. 1 du tableau N:o 8. — B. *Recours*. 25, 26. Contre le jugement des cours d'appel concernant saisies ou exécution d'un jugement ou d'une décision d'une autorité judiciaire inférieure. — 27, 28. Contre autres décisions des cours d'appel. — 29, 30. Dans des affaires de partage des terres. — 31, 32. Autres recours civils. — 33, 34. Total. — C. *Requêtes* concernant: 35, 36. Rescision d'un jugement ou rétablissement du délai prescrit expiré. — 37, 38. Autres requêtes. — 39, 40. Total. — 41, 42. D. *Rapports sur projets de loi*. — 43, 44 Total des totaux. — a) Nombre des affaires: 2. renvoyées de l'année précédente; 3. entrées pendant l'année; 4. Total. — 5. Nombre des affaires rayées des rôles. — 6. Nombre des affaires qui ont été jugées. 7. Des affaires renvoyées à l'année suivante. — b) Nombre des affaires jugées (8, 9). 8. Ecartées. 9. Jugées. — c) Nombre des affaires (10—12) qui ont été renvoyées à la Cour d'où elles étaient portées (10), dans lesquels le jugement de l'instance inférieure a été confirmé (11), modifié (12).

Taulu 10 (jatk. ja loppu). Korkeimman oikeuden siviilijuttuja ja hakemuksia sekä lausuntoja lakiehdotuksista koskeva työtili vuosilta 1929 ja 1930.

Tabell 10 (forts. o. slut). Högsta domstolens arbetsredogörelse och uppgift angående civila mål och ansökningsärenden samt utlåtanden över lagförslag för åren 1929 och 1930.

		Juttujen ja asiain luku.			Vuoden ajalla päätettyjä. Under året avskrivna.	Vuoden kuluksa ratkaistuja juttuja ja asioita. — Under året avgjorda mål och ärenden.	Seuraavaan vuoteen siirtyviä juttuja ja asioita. — Full påföljande år kvarstående mål och ärenden.	Ratkaistuja juttuja ja asioita, joita tutkintoon:		Tutkittavaksi otettuja juttuja ja asioita,		
		Antal mål och ärenden.	Edellyttäessä vuodelta siirtyneitä. Från föregående år kvarstående.	Yhteensä. — Summa.				Vuoden ajalla tulleet. Under året inkomna.	Avgjorda mål och ärenden, som till prövning:	on otettu. uppsagda.	ei ole otettu. toke uppsagda.	Till prövning upptagna mål och ärenden,	joissa yli-oikeuden päätös on: i vilka årets slut blivit:
		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
19	pesäeroa ilman konkurssin yhteyttä — boskillnad	1	—	1	—	1	—	—	1	—	1	—
20	utan sammanhang med konkurs	—	1	1	—	—	1	—	—	—	—	—
21	1929	73	143	216	—	170	46	7	163	6	121	36
22	1930	46	100	146	—	123	23	—	123	6	83	34
23	Yhteensä — Summa	119	243	362	—	293	69	7	286	12	204	70
24	1930	229	919	1148	—	918	230	13	905	12	682	211
B. Valitusasioita. — B. Besvärsmål.												
Hovioikeuden päätöksestä, joka koski ulosottoa tai tuomion eli päätöksen täytäntöön panoa —												
25	Över hovrätts utslag angående utmätning eller verkställighet av dom eller utslag	51	112	163	—	136	27	3	133	5	109	19
26	1929	27	136	163	—	135	28	6	129	3	105	21
27	1930	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
28	Hovioikeuden muista päätöksistä — Över andra beslut av hovrätt	6	6	12	—	11	1	—	11	—	11	—
29	1929	1	24	25	—	24	1	1	23	4	19	—
30	1930	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
31	Jakoasioissa ja jutuissa vuokra-alueen lunastamisesta — I skiftesärenden och mål ang. inlösen av lego-områden	170	279	449	—	356	93	12	344	12	235	97
32	1929	93	199	292	—	260	32	10	250	16	173	61
33	1930	232	254	486	—	328	158	32	296	21	178	97
34	Yhteensä — Summa	405	651	1110	—	831	279	47	784	38	533	213
35	1930	279	778	1057	—	929	128	53	876	41	565	270
C. Anomusasioita. — C. Ansökningsärenden.												
Jotka koskivat tuomion purkamista tai menetetyn ajan palauttamista — Angående resning eller återställande av försutten tid.												
36	1929	4	44	48	—	36	12	—	—	—	—	—
37	1930	12	50	62	1	49	12	—	—	—	—	—
38	Muita anomusasioita — Övriga ansökningsärenden	—	10	10	—	9	1	—	—	—	—	—
39	1929	1	14	15	—	13	2	—	—	—	—	—
40	1930	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
41	Yhteensä — Summa	4	54	58	—	45	13	—	—	—	—	—
42	1930	13	64	77	1	62	14	—	—	—	—	—
D. Lausuntoja lakiehdotuksista. — D. Utlåtanden över lagförslag												
43	1929	2	17	19	—	17	2	—	—	—	—	—
44	1930	2	3	5	—	4	1	—	—	—	—	—
45	Kaikkiaan — Inalles	1026	1597	2623	—	1209	523	61	1976	52	1462	462
46	1930	523	1764	2287	—	1191	373	66	1781	53	1247	481

Oikeustilasto. Tuomioistuinten ja ulosotonhaltijain toiminta vuosina 1929 ja 1930.
Rättsstatistik. Domstolarnas och överexekutorernas verksamhet åren 1929 och 1930.

Taulu 11. Korkeimman oikeuden rikos-
Tabell 11. Högsta domstolens arbetsredo-
Compte rendu des travaux de la Cour suprême

		Valitus- Besvärar-	
		jotka koskivat — an-	
1		törkeätä rikosta. grovt brott.	muita rikoksia. övriga brott.
		2	3
1	Edelliseltä vuodelta siirtyneitä — Från föregående år (1929	82	242
2	kvarstående (1930	56	96
3	Vuoden ajalla tulleita — Under året inkomna (1929	310	466
4	..... (1930	313	481
5	Yhteensä — Summa (1929	392	708
6	..... (1930	369	577
7	Vuoden ajalla poistettuja — Under året avskrivna .. (1929	—	2
8	..... (1930	—	—
9	Vuoden ajalla ratkaistuja — Under året avgjorda (1929	336	610
10	..... (1930	340	518
11	Seuraavaan vuoteen siirrettyjä — Till följande år upp- (1929	56	96
12	skjutna (1930	29	59
13	Yhteensä — Summa (1929	392	708
14	..... (1930	369	577

Traduction des rubriques.

Col. 1. 1, 2. Renvoyées de l'année précédente. 3, 4. Entrées pendant l'année 5, 6. Total.
 — a) *Recours* (col. 2—5), concernant 2. infractions graves; 3. autres infractions; 4. indemnités ou
 nant rescision d'un jugement ou rétablissement du délai prescrit expiré. 8. Autres affaires crimi-

juttuja koskeva työtili vuosilta 1929 ja 1930.

görelse angående brottmål för åren 1929 och 1930.

pour les années 1929 et 1930. Affaires criminelles.

asioita, a) mål, a) gående		Armon- anomuksia. Nåde- ansökningar.	Tuomion purka- mis- tahi mene- tetyt ajan päättämisl- hakemuksia. Ansökningar om resning och återställande av försutten tid.	Muita rikos- luontolisia asioita. Andra krimi- nella ären- den.	Kalkkiaa. Inalles.	
vahingon- korvausta tahi muuta sellaista. skadestånd eller dyllkt.	Yhteensä. Summa.					
4	5	6	7	8	9	
10	334	38	19	6	397	1
5	157	14	13	5	189	2
20	796	699	163	33	1 691	3
19	813	869	173	60	1 915	4
30	1 130	737	182	39	2 088	5
24	970	883	186	65	2 104	6
—	2	—	—	—	2	7
—	—	—	—	—	—	8
25	971	723	169	34	1 897	9
20	878	833	179	55	1 945	10
5	157	14	13	5	189	11
4	92	50	7	10	159	12
30	1 130	737	182	39	2 088	13
24	970	883	186	65	2 104	14

7. 8. Rayées pendant l'année. 9, 10. Décidées. 11, 12. Renvoyées à l'année suivante. 13, 14. Total. dommages-intérêts seulement; 5. Total des recours. — Col. 6 Recours en grâce. 7. Requêtes concer- nelles. 9. Total.

Taulu 12. Korkeimman hallinto-oikeuden valitusasioita ja hakemuksia koskeva työtili vuosilta 1929 ja 1930.

Tabell 12. Högsta förvaltningsdomstolens arbetsredogörelse angående besvärsmål och ansökningsärenden för åren 1929 och 1930.

Compte rendu des travaux du Tribunal suprême administratif pour les années 1929 et 1930. Recours et pétitions.

		Asioiden luku. a)			Vuoden ajalla päätettyjä. Under året avklarade.	Vuoden ajalla ratkaistuja. Under året avgjorda.	Suraavasan vuoteen siirtyviä. Till påföljande år kvarstående.	Ratkaistuja valitusasioita, joita tutkittavaksi: b)		Tutkittavaksi otettuja asioita, c)			
		Antal mål. a)						Avgjorda besvärsmål, som till prövning: b)		Till prövning upptagna mål, c)			
		Edellytettyä vuodelta jäljellä olevia. Från föregående år kvarstående.	Vuoden ajalla tulleet. Under året inkomna.	Yhteensä. — Summa.				ei ole otettu. Icke upptagna.	on otettu. upptagna.	jotka on takaisin lyötty. vilka återförsläts.		joissa valituksenalainen päätös on: i vilka öfverklagat beslut blivit:		muutettu. ändrad.	hännetty. fastsläckt.
2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12			
A. Vallitusasioita. — A. Besvärsmål.													
Jotka koskivat: — Angående:													
1	maanjakoa — ägodelning.....	1929 11	45	56	—	27	29	8	19	10	8	1	
2		1930 29	122	151	—	63	88	5	58	31	26	1	
3	vesioikeutta — vattenrätt.....	1929 21	17	38	—	27	11	5	22	2	18	2	
4		1930 11	16	27	—	20	7	—	20	7	11	2	
5	kruununmaiden hallintaa — förvaltning av kronomarker.....	1929 25	16	41	—	23	18	1	22	5	13	4	
6		1930 78	40	58	—	24	34	3	21	7	13	1	
7	kulku- ja postilaitosta — kommunikations- och postväsendet.....	1929 22	131	153	—	74	79	13	61	8	45	8	
8		1930 79	144	223	—	116	107	14	102	2	73	27	
9	uskonnollisia yhdyksuntia — religiöst samfund	1929 22	43	65	—	39	26	1	38	1	15	22	
10		1930 26	45	71	—	45	26	7	38	5	28	5	
11	kouluasioita — skolärenden.....	1929 14	60	74	—	39	35	4	35	—	24	11	
12		1930 35	79	114	—	89	25	7	82	7	56	19	
13	elinkeino-oikeutta — näringsrätt.....	1929 14	111	125	—	98	27	3	95	14	73	8	
14		1930 27	107	134	—	112	22	11	101	23	70	8	
15	irtolaisuutta — lösdriveri.....	1929 —	3	3	—	3	—	—	3	—	2	1	
16		1930 —	5	5	—	5	—	—	5	2	2	1	
17	asevelvollisuutta — värnplikt.....	1929 2	5	7	—	7	—	—	7	—	7	—	
18		1930 —	4	4	—	2	2	—	2	—	2	—	
19	avustusta asevelvoll. omaisille — bidr. till värnpliktigas anhöriga.....	1929 18	151	169	—	139	30	4	135	—	100	35	
20		1930 30	189	219	—	179	40	17	162	—	116	46	
21	tulo- ja omaisuusveroa — inkomst- och förmögenhetsskatt.....	1929 97	379	476	—	373	103	16	357	9	176	172	
22		1930 103	373	476	—	381	95	10	371	30	148	193	

Traduction des rubriques.

Col. 1. A. *Recours concernant*: 1, 2. répartition des terres. 3, 4. droits des eaux. 5, 6. domaines d'État. 7, 8. communications et poste. 9, 10. affaires ecclésiastiques. 11, 12. affaires des écoles. 13, 14. industries. 15, 16. vagabondage. 17, 18. obligation du service militaire. 19, 20. subvention aux familles des conscrits. 21—24. impôts publics. 25, 26. impôts communaux. 27, 28. assistance publique. 29, 30. autres affaires communales. 31, 32. constructions. 33, 34. élections de députés. 35, 36. affaires disciplinaires. 37, 38. autres affaires. 39, 40. Total. — B. *Requêtes concernant*: 41, 42. Rescision d'un jugement ou rétablissement du délai prescrit expiré. 43, 44. Autres requêtes. 45, 46. Total. — a) Voir a) du tableau N:o 10. 5. Nombre des affaires rayées des rôles. 6. Nombre des affaires qui ont été jugées. 7. Des affaires renvoyées à l'année suivante. — b) Nombre des affaires jugées (col. 8, 9). 8. Ecartées. 9. Jugées. — c) Col. 10—12 voir Col. 10—12 du tableau N:o 10.

Taulu 12 (jatk. ja loppu). Korkeimman hallinto-oikeuden valitusasioita ja hakemuksia koskeva työtill vuosilta 1929 ja 1930.

Tabell 12 (forts. och slut). Högsta förvaltningsdomstolens arbetsredogörelse angående besvärsmål och ansökningsärenden för åren 1929 och 1930.

		Asioiden luku. Antal mål.			Vuoden ajalla postitettu. Under året avskrivna.	Vuoden ajalla ratkaistuja. Under året avgjorda.	Seuraavaan vuoteen siirtyvä. Till påföljande år kvarstående.	Ratkaistuja valitusasioita, joita tutkittavaksi:		Tutkittavaksi otettuja asioita,			
		Edellisiä vuodelta jäljellä olevia. Fram föregående år kvarstående.	Vuoden ajalla tullleita. Under året inkomna.	Yhteensä. — Summa.				Avgjorda besvärsmål, som till prövning:		Till prövning upptagna mål,			
								ei ole otettu. lücke upplagits.	on otettu. upplagits.	Jotkia on takaisin lykketty. vilka återförvisats.	joissa valituksenalainen päätös on: i vilka överklagat beslut blivit:		
		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
23	lahja- ja perintöveroa — skatt på gåva och arv	1929	14	49	63	—	52	11	7	45	5	17	23
24		1930	11	57	68	—	51	17	2	49	8	25	16
25	kunnallisverotusta — kommunalbeskattning ..	1929	391	849	1 240	—	909	331	40	869	7	521	341
26		1930	331	729	1 060	—	769	297	26	743	10	428	305
27	köyhäinhoitoa — fattigvård.....	1929	168	329	497	—	303	194	30	273	15	145	113
28		1930	194	517	711	—	421	290	7	414	6	222	186
29	muuta kunnallisia asioita — övriga kommunal- ärenden	1929	40	73	113	—	91	22	7	84	11	63	10
30		1930	22	58	80	—	33	47	1	32	1	25	6
31	rakennusasioita — byggnadsärenden.....	1929	7	46	53	—	43	10	—	43	7	24	12
32		1930	10	47	57	—	53	4	4	49	2	38	9
33	eduskuntavaaleja — riksdagsval	1929	—	754	754	—	754	—	9	745	—	658	87
34		1930	—	1 068	1 068	—	1 068	—	—	1 068	—	1 003	65
35	kurinpitoasioita — disciplinära ärenden.....	1929	12	48	60	—	47	13	5	42	—	23	19
36		1930	13	19	32	—	19	13	2	17	1	12	4
37	muuta valitusasioita — övriga besvärsmål	1929	75	194	269	—	176	93	18	158	44	105	9
38		1930	93	156	249	—	159	90	39	120	24	69	27
39		1929	953	3 303	4 256	—	3 224	1 032	171	3 053	188	2 037	878
40	Yhteensä — Summa	1930	1 032	3 775	4 807	—	3 609	1 198	155	3 454	166	2 367	921
B. Anomusasioita. — B. Ansökningsärenden.													
Jotka koskivat lainvoiman saaneen päätöksen purkamista tai menetetyt ajan palauttamista													
41	— Angående resning av mål, som vunnit laga	1929	—	25	25	—	25	—	—	—	—	—	—
42	kraft eller återställande av försutten tid. ...	1930	—	27	27	—	27	—	—	—	—	—	—
43	Muuta hakemusasioita — Övriga ansökningsärenden	1929	—	1	1	—	1	—	—	—	—	—	—
44		1930	—	4	4	—	4	—	—	—	—	—	—
45		1929	—	26	26	—	26	—	—	—	—	—	—
46	Yhteensä — Summa	1930	—	31	31	—	31	—	—	—	—	—	—

Taulu 13. Konkurssi- ja perinnönluvovutusjuttujen työtilit vuosina 1929 ja 1930.
Tabell 13. Arbetsredogörelser över konkurs- och urarvmål åren 1929 och 1930.

Compte rendu des travaux des tribunaux de 1^{re} instance pour les faillites et bénéfiques d'inventaire en 1929 et 1930.

Läänit. Län.	Hakemuksta. — Ansökningar.											Konkurssi- menettelyyn johtaneita hake- muksia tehnyt Till konkurs för- farande ledda ansökningar, som inläm- nats av		Juttuja, joiden velallinen on tuomittu Mäi, i vilka gäldenär ådömts straff.	
	2	3	4	5	6	Ratkaistuja Avgjorda			10	11	12	13	14		
						7	8	9							
							Yhteensä — Summa.	Peruutettuja tai konkurssinon 8 s:n nojalla lykättyjä. — Återkallade eller på grund av § 8 i konkurslagen avslagda.	tuomilla. — genom dom.	Seuraavan vuoden siirtyviä. Till följande år kvarstående.	Hakemuksta, joiden nojalla velallinen haaste on annettu. Ansökningar, på grund av vilka olettelig stämning utfäktas.	Hoviolkkenteen vedottuja juttuja. Till hovrätt vägjade mål.	velallinen. gäldenären.	hännen olkenden omista- jansa. dennes räkningshavare.	
		Yuden alalla tulleita. Under året inkomna.													
		Eraillaiselta vuodelta lykättyjä. Från föregående år uppskjutna.													
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	
Uudenmaan lääni. — Nylands län.															
Kaupungit — I städerna	1929	550	595	63	141	—	171	81	139	139	6	121	9	8	
	1930	139	702	841	76	220	—	224	176	145	10	218	30	5	
Maaseutu — På landet	1929	-9	74	83	5	12	—	—	34	32	4	19	6	—	
	1930	32	108	140	15	30	—	1	43	51	4	65	13	—	
Yhteensä — Summa	{1929	54	624	678	68	153	—	171	115	171	155	10	140	15	
	{1930	171	810	981	91	250	—	225	219	196	211	14	283	43	
Turun ja Porin lääni. — Åbo och Björneborgs län.															
Kaupungit — I städerna	1929	17	114	131	12	24	—	2	52	41	66	4	75	11	
	1930	41	150	191	24	42	—	3	81	47	82	7	96	8	
Maaseutu — På landet	1929	21	127	148	21	9	—	4	58	56	74	4	96	25	
	1930	56	207	263	36	24	—	13	109	81	102	7	128	56	
Yhteensä — Summa	{1929	38	241	279	33	33	—	6	110	97	140	8	171	36	
	{1930	97	357	454	60	66	—	16	190	122	184	14	224	64	
Åhvenanmaan maakunta. — Land- skapet Åland.															
Kaupunki — I stad	1929	—	3	3	—	—	—	—	—	3	1	—	1	—	
	1930	3	—	3	1	—	—	—	2	—	2	—	1	—	
Maaseutu — På landet	1929	—	1	1	—	1	—	—	—	—	—	1	—	—	
	1930	—	2	2	—	—	—	—	—	2	1	—	—	—	
Yhteensä — Summa	{1929	—	4	4	—	1	—	—	—	3	1	—	1	—	
	{1930	3	2	5	1	—	—	—	2	3	3	—	2	1	

Traduction des rubriques.

Col. 1. Gouvernements (villes et campagne). Col. 2—4. Affaires concernant des faillites et bénéfiques d'inventaire: 2. Reuvoyses de l'année précédente. 3. Entrées pendant l'année. 4. Total. 5. Demandes abandonnées ou repoussées en conformité avec le § 8 de la loi sur les faillites. 6. Rayées des rôles en conformité avec le § 15 de la loi sur les faillites. 7—9. Affaires terminées pendant l'année: 7, par la déclaration de l'instance supérieure que la faillite n'aurait pas dû être prononcée; 8, par transaction ou par homologation de concordat; 9, par jugement du tribunal. 10. Affaires renvoyées à l'année suivante. 11. Demandes suivies de la convocation des créanciers. 12. Portées en appel devant la 2^{me} instance. 13, 14. Demandes ayant entraîné la mise en faillite déposées par: 13 le débiteur. 14 ses ayants-droit. 15. affaires dans lesquelles le débiteur a été condonné à une peine.

Taulu 13 (jatk. ja loppu). Konkurssi- ja perinnöluovutusjuttujen työtillit vuosilta 1929 ja 1930.
 Tabell 13 (forts. o. slut). Arbetsredogörelser över konkurs- och urarvsmål för åren 1929 och 1930.

L ä ä n i t. L ä n.	Hakemuksia. — Ansökningar.										Konkurssi- menettelyyn johtaneita hake- muksia tehnyt Till konkursför- farande ledda ansökningar, som inlämnats av		Juttuja, joi- ssa velallinen on tuomittu raastavanoikeuteen mal, i vilka gäldenär döms straff- löst.		
	Ratkaistuja Avgjorda										Hakemuksia, joiden nojalla julkinen haaste on annettu. Ansökningar, på grund av vilka offentlig skuldning utkärats.	Hovioikeuteen vedottuja juttuja. Till hovrätt värdade mål.		velallinen. gäldenären.	
	Edellisestä vuodesta lykkäytyä. Från föregående år uppskjutna.	Yhteensä. — Summa.	Perinteetulla tai konkurssasiannon 8 §:n nojalla hylkättyä. — Aterkallade eller på grund av 8 § i konkurssstadgan avslagna.	Perinteetulla tai konkurssasiannon 8 §:n nojalla hylkättyä. — Aterkallade eller på grund av 8 § i konkurssstadgan avslagna.	Konkurssasiannon 15 §:n nojalla pois- tettyä. — På grund av § 15 i konkurs- stadgan avskrivna.	Yhtöik pökettyä, etelä konkurssin ollessä pitänyt tapahdus — genom överdöms beslut, att konkurs ej bort äga rum.	Yhtöik pökettyä, etelä konkurssin ollessä pitänyt tapahdus — genom överdöms beslut, att konkurs ej bort äga rum.	Yhtöik pökettyä, etelä konkurssin ollessä pitänyt tapahdus — genom överdöms beslut, att konkurs ej bort äga rum.	Yhtöik pökettyä, etelä konkurssin ollessä pitänyt tapahdus — genom överdöms beslut, att konkurs ej bort äga rum.	Yhtöik pökettyä, etelä konkurssin ollessä pitänyt tapahdus — genom överdöms beslut, att konkurs ej bort äga rum.					Yhtöik pökettyä, etelä konkurssin ollessä pitänyt tapahdus — genom överdöms beslut, att konkurs ej bort äga rum.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	
Oulun lääni. — Uleåborgs län.															
Kaupungit — I städerna	1929	2	38	40	—	8	—	1	14	17	22	3	30	2	
	1930	17	7	44	—	13	—	1	24	6	15	3	19	5	
Maaseutu — På landet	1929	13	66	79	5	5	—	3	24	42	51	7	46	14	
	1930	42	102	144	7	12	—	5	74	46	75	6	71	9	
Yhteensä — Summa	1929	15	104	119	5	13	—	4	38	59	73	10	76	16	
	1930	59	129	188	7	25	—	6	98	52	90	9	90	14	
Yhteensä koko maassa	1929	258	1 639	1 897	193	325	—	197	533	649	798	49	816	159	
Summa för hela landet	1930	649	2 298	2 947	260	525	—	3 266	1 091	802	1 269	72	1 310	235	
Siitä kaupungeissa — Därav i städerna	1929	120	934	1 054	113	233	—	176	250	282	365	18	372	51	
	1930	282	1 229	1 511	137	360	—	1 233	471	309	539	30	553	80	
Siitä maaseudulla — Därav på landet	1929	138	705	843	80	92	—	21	283	367	433	31	444	108	
	1930	367	1 069	1 436	123	165	—	2 33	620	493	730	42	757	155	

¹⁾ Kemin raastuvanoikeuden arkiston tuhoutumisen johdosta ei mainitusta raastuvanoikeudesta ole saatu mitään tietoja vuodelta 1930.

²⁾ På grund av eldsvåda i Kemi rådstuvurätts arkiv ha uppgifter för 1930 ej kunnat erhållas från nämnda rådstuvurätt.

Taulu 14. Holhousjuttuja koskevat työtilit vuosilta 1929 ja 1930.

Tabell 14. Arbetsredogörelser över förmynderskapsmål åren 1929 och 1930.

Compte rendu des travaux des tribunaux de 1^{re} instance pour tutelles et curatelles en 1929 et 1930.

Läänit. Län.	Holhousjuttujen luku. a) Förmynderskapsmålen antal. a)					Holhouksenalaiseksi on julistettu: b) Omyndig förklarade blevo: b)												Holhouksenalaisuutta jatkettu. Omyndigheten förhållad.		Täysväkäläisiä julistettu. Älyndigförklarade.		Alaikäisiä, jotka ovat aset- tetut erityisen holhoojan alaisiksi — Omyndiga, som ställts under särskilt tillförordnad förmyndare				
	Uuden ajalla lopullisesti käsitellyitä. Under året slutligen handlagda.	Yhteensä. — Summa.	Vuoden ajalla tulleita. Under året inkomna.	Edellisellä vuodelta jatkettuja. Fram föregående år kvarstående.	Ivähätyjiä. — Uppskjutna.	heikkomielisyydestä tai mielisairaudesta. för sinnessvaghet.		juhannusjuhannusta tai juoppoudesta. — för slö- seri eller dryckenskap.		muita syitä. för andra orsaker.		Yhteensä. — Summa.		omasta hakemuksensa- pä egen ansöknng.		muiden hakemuksista. på andras ansöknng.		m. n. m. k.	m. n. m. k.	m. n. m. k.	m. n. m. k.	seurauksena isän kuole- masta tahi holhouksen- alaisiksi julistamisesta. till följd av faders död eller omyndig- förklarande.		seurauksena isän kuole- masta tahi holhouksen- alaisiksi julistamisesta. till följd av faders död eller omyndig- förklarande.		
						m. n. m. k.	m. n. m. k.	m. n. m. k.	m. n. m. k.	m. n. m. k.	m. n. m. k.	m. n. m. k.	m. n. m. k.	m. n. m. k.	m. n. m. k.	m. n. m. k.	m. n. m. k.									
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	
Uudenmaan lääni. Nylands län.																										
Kaupungit — I städerna	1929	2	432	434	431	3	8	6	9	7	6	7	23	20	7	10	16	10	—	—	1	—	70	56	26	28
	1930	3	444	447	444	3	5	4	9	4	6	7	20	15	3	3	17	12	1	1	3	1	45	39	32	46
Maaseutu — På landet	1929	12	487	499	496	3	4	4	4	—	—	—	8	4	—	—	8	4	—	—	—	—	93	109	39	47
	1930	3	531	534	530	4	4	4	5	1	2	1	11	6	—	—	11	6	—	—	—	—	67	79	23	21
Yhteensä — Summa	{1929	14	919	933	927	6	12	10	13	7	6	7	31	24	7	10	24	14	—	1	1	—	163	165	65	75
	{1930	6	975	981	974	7	9	8	14	5	8	8	31	21	3	3	28	18	1	1	3	1	112	118	55	67
Turun ja Porin lääni. Åbo och Björneborgs län.																										
Kaupungit — I städerna	1929	—	178	178	177	1	1	5	3	1	—	—	4	6	—	—	4	6	—	—	1	1	15	18	9	9
	1930	1	223	224	224	—	7	3	—	—	—	—	7	3	—	—	7	3	—	—	—	—	11	13	12	6
Maaseutu — På landet	1929	9	391	1 400	1 391	9	18	23	10	2	1	2	29	27	3	2	26	25	2	—	6	1	264	230	201	186
	1930	9	1 405	1 414	1 405	9	17	12	7	—	7	2	31	14	2	1	29	13	1	—	2	—	183	139	113	109
Yhteensä — Summa	{1929	9	1 569	1 578	1 568	10	19	28	13	3	1	2	33	33	3	2	30	31	2	—	7	2	279	248	210	195
	{1930	10	1 628	1 638	1 629	9	24	15	7	—	7	2	38	17	2	1	36	16	1	—	2	—	194	152	125	115
Ahvenanmaan maakunta. Landskapet Åland.																										
Kaupunki — I stad	1929	—	12	12	12	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
	1930	—	10	10	10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Maaseutu — På landet	1929	1	89	90	90	—	2	2	—	—	—	—	2	2	—	—	2	2	—	—	—	—	—	—	—	—
	1930	—	90	90	89	1	—	2	1	—	—	—	1	2	—	—	1	2	—	—	—	—	5	4	2	6
Yhteensä — Summa	{1929	1	101	102	102	—	2	2	—	—	—	—	2	2	—	—	2	2	—	—	—	—	—	—	—	—
	{1930	—	100	100	99	1	—	2	1	—	—	—	1	2	—	—	1	2	—	—	—	—	1	5	4	3

Traduction des rubriques.

Col. 1. Gouvernements (villes et campagne). — a) Nombre des affaires de tutelle (Col. 2—6). 2. Affaires reportées de l'année précédente. 3. Affaires entrées pendant l'année. 4. Total. 5. Décidées pendant l'année. 6. Renvoyées à l'année suivante. — b) Personnes mises en tutelle (Col. 7—18). 7, 8 pour faiblesse d'esprit. 9, 10 pour prodigalité ou ivrognerie. 11, 12 pour d'autres causes. 13, 14. Total. 15, 16 sur leur propre demande. 17, 18 à la demande d'autres personnes. 19, 20. Minorité prolongée. 21, 22. Personnes déclarées majeures. Col. 7, 9 etc. Hommes, Col. 8, 10 etc. Femmes. — Col. 23—26. Nombre des enfants mineurs pour lesquels un tuteur spécial a été nommé. 23, 24 par suite de mort ou interdiction du père, 25, 26 par suite de mort ou interdiction de la mère.

Oikeustilasto. Tuomioistuinten ja ulosotonhaltijain toiminta vuosina 1929 ja 1930.

Rättsstatistik. Domstolarnas och överexekutorernas verksamhet åren 1929 och 1930.

Taulu 14 (jatk.). Holhousjuttuja koskevat työtillit vuosilta 1929 ja 1930.
 Tabell 14 (forts.). Arbetsredogörelser över förmynderskapsmål för åren 1929 och 1930.

L ä ä n i t. L ä n .	Holhousjuttujen luku. Förmynderskapsmålen antal.					Holhousenalaiseksi on julistettu: Omyndig förklarade blevo:																Alaikäisiä, jotka ovat asetet erityisen holhoajan alaisiksi Omyndiga, som ställts under särskilt tillförordnad förmyndare						
	Vuoden ajalla lopullisesti käsitellyitä. Under året slutligen handlagda.	Yhteensä. — Summa.	Vuoden ajalla tulleet. Under året inkomna.	Edelliseltä vuodelta jätetyt. Från föregående år kvarstående.	Lykättyin. — Upskjutna.	halkomielisyydestä tai miehissäraduista, för sinnessvaghet.	juhlaavainnusta, tai juoppoudesta. — för af- seri eller dryckenskap.	muista syistä, för andra orsaker.	Yhteensä. — Summa.		omasta hakemuksensa, på egen ansökninng.		muiden hakemuksista, på andras ansökninng.		Holhousenalaisuutta jatkettu. Omyndigheten förhållng.		Täysivaltaisesti julistettu. Myndigförklarade.		senaattien ja läänin kuole- mista kähi holhousen- alaiseksi julistamasta. till följd av faders- död eller omyndig- förklarande.		senaattien ja läänin kuole- mista kähi holhousen- alaiseksi julistamasta. till följd av faders- död eller omyndig- förklarande.							
									m.	n.	m.	n.	m.	n.	m.	n.	m.	n.	m.	n.	m.	n.	m.	n.	m.	n.		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26			
Hämeen lääni. Tavastehus län.																												
Kaupungit — I städerna	1929	119	119	119	—	3	3	2	—	—	—	5	3	—	5	3	—	—	—	2	—	15	10	4	3			
	1930	116	116	115	1	2	4	2	—	1	—	5	4	1	4	4	—	—	—	—	—	10	17	14	6			
Maaseutu — På landet	1929	6	822	828	826	2	16	17	2	—	—	4	6	22	23	2	5	20	18	—	—	151	147	76	64			
	1930	2	732	734	729	5	22	15	—	—	—	4	8	26	23	3	6	23	17	—	—	99	99	109	75			
Yhteensä — Summa	1929	6	941	947	945	2	19	20	4	—	—	4	6	27	26	2	5	25	21	—	—	2	166	157	30	67		
	1930	2	848	850	844	6	24	19	2	—	—	5	8	31	27	4	6	27	21	—	—	1	109	116	123	81		
Viipurin lääni. Viborgs län.																												
Kaupungit — I städerna	1929	1	179	180	180	—	4	5	2	—	14	2	20	7	2	1	18	6	—	—	3	—	9	12	8	11		
	1930	—	171	171	171	—	2	3	1	—	1	1	4	4	—	—	4	4	—	—	—	—	10	11	7	8		
Maaseutu — På landet	1929	4	1 548	1 552	1 546	6	20	8	5	—	17	5	42	13	1	1	41	12	—	—	—	—	333	309	153	138		
	1930	6	1 632	1 638	1 633	5	26	14	5	—	11	6	42	20	2	3	40	17	—	—	1	—	394	349	179	190		
Yhteensä — Summa	1929	5	1 727	1 732	1 726	6	24	13	7	—	31	7	62	20	3	2	59	18	—	—	5	1	342	321	161	149		
	1930	6	1 803	1 809	1 804	5	28	17	6	—	12	7	46	24	2	3	44	21	—	—	1	3	404	360	186	198		
Mikkelin lääni. St Michels län.																												
Kaupungit — I städerna	1929	—	43	43	43	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	2		
	1930	—	32	32	32	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1	—	—	—		
Maaseutu — På landet	1929	2	645	647	636	11	14	13	3	2	1	2	18	17	—	—	18	17	—	—	1	1	92	47	61	48		
	1930	11	552	563	554	9	11	10	—	—	4	3	15	13	—	—	15	13	—	—	2	1	66	62	37	28		
Yhteensä — Summa	1929	2	688	690	679	11	14	13	3	2	1	2	18	17	—	—	18	17	—	—	1	1	92	47	62	50		
	1930	11	584	595	586	9	11	10	1	—	4	3	16	13	—	—	16	13	—	—	2	1	67	62	37	28		
Kuopion lääni. — Kuopio län.																												
Kaupungit — I städerna	1929	—	27	27	27	—	1	1	—	—	—	1	1	2	—	—	1	2	—	—	1	—	7	3	1	5		
	1930	—	43	43	42	1	1	1	—	—	—	1	1	2	—	—	1	2	—	—	—	—	19	12	7	6		
Maaseutu — På landet	1929	3	946	949	939	10	27	16	4	—	2	1	33	17	—	—	33	16	—	—	2	—	143	124	64	54		
	1930	10	1 153	1 168	1 157	11	25	13	6	—	1	6	32	19	—	—	32	19	—	—	2	2	167	147	47	38		
Yhteensä — Summa	1929	3	973	976	966	10	28	17	4	—	2	2	34	19	—	—	34	18	—	—	3	—	150	127	65	59		
	1930	10	1 201	1 211	1 199	12	26	14	6	—	1	7	33	21	—	—	33	21	—	—	2	2	186	159	54	44		
Vaasan lääni. — Vasa län.																												
Kaupungit — I städerna	1929	—	128	128	128	—	3	2	1	—	—	1	4	3	—	—	2	4	1	—	—	1	—	17	7	5	8	
	1930	—	148	148	147	1	2	2	1	—	—	1	3	3	—	—	1	3	2	—	—	1	—	21	31	6	9	
Maaseutu — På landet	1929	11	1 522	1 533	1 523	10	34	18	2	—	7	5	43	23	—	—	3	5	40	18	—	1	1	241	215	226	186	
	1930	10	1 630	1 690	1 688	2	35	20	1	—	4	4	40	24	—	—	40	24	1	—	—	—	245	204	182	149		
Yhteensä — Summa	1929	11	1 650	1 661	1 651	10	37	20	3	—	7	6	47	26	—	—	3	7	44	19	—	—	2	1	258	222	231	194
	1930	10	1 828	1 838	1 835	3	37	22	2	—	4	5	43	27	—	—	1	43	26	1	—	—	266	235	188	158		

Taulu 14 (jatk. ja loppu). Holhousjuttuja koskevat työtillit vuosilta 1929 ja 1930.
 Tabell 14 (forts. o. slut). Arbetsredogörelser över förmynderskapsmål för åren 1929 och 1930.

Läsnit. Län.	Holhousjuttujen luku. Förmynderskapsmålen antal.					Holhouksenalaiseksi on julistettu: Omyndig förklarade blevo:														Holhouksenalainuutta jätettiin Omyndigheten förångd.		Täysvaltaiseksi julistettiin. Myndigförklarade.		Alaikäisiä, jotka ovat asetetut erityisen holhoojan alaisiksi — Omyndiga, som ställts under särskilt tillförordnad förmyndare			
	Yhden ajalla tulleita. Under året inkomna.	Yhteensä. — Summa.	Yhden ajalla lopullisesti käsitellyitä. Under året slutligen handlagda.	Lapskättyjä. — Upsyktjutna.	m. n. m. n. k.	heikkomeisyydestä tai mielisätraudesta. för sinnessvaghet.	juhlaavastuudesta tai juoppoudesta. — för sjöseri eller dryckenskap.		muista syistä. för andra orsaker.		Yhteensä. — Summa.		omasta hakemuksestaan. på egen ansöknng.		muiden hakemuksesta. på andras ansöknng.		m. n. m. n. k.	m. n. m. n. k.	seurauksena isän kuole- masta tahi holhouksen- alaiseksi julistamisesta. till följd av faderens död eller omyndig- förklarande.		seurauksena äidin kuole- masta tahi holhouksen- alaiseksi julistamisesta. till följd av moderns död eller omyndig- förklarande.						
							m. n. m. n. k.	m. n. m. n. k.	m. n. m. n. k.	m. n. m. n. k.	m. n. m. n. k.	m. n. m. n. k.	m. n. m. n. k.	m. n. m. n. k.	m. n. m. n. k.	m. n. m. n. k.											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26		
Oulun lääni. Uleåborgs län.																											
Kaupungit — I städerna ¹⁾	1929	—	68	68	68	—	3	1	—	—	—	3	1	—	—	3	1	—	—	—	—	16	10	1	6		
	1930	—	41	41	41	—	3	7	1	—	1	5	7	—	—	5	7	—	—	1	1	1	6	—	3		
Maaseutu — På landet.....	1929	3	1 039	1 039	1 036	3	25	11	2	1	5	3	32	15	10	5	22	10	—	1	3	3	270	266	166	125	
	1930	3	1 255	1 258	1 255	3	23	13	1	1	9	9	33	23	9	9	24	14	—	1	—	1	226	212	175	175	
Yhteensä — Summa	1929	—	1 107	1 107	1 104	3	28	12	2	1	5	3	35	16	10	5	25	11	—	1	3	3	286	276	167	131	
	1930	3	1 296	1 299	1 296	3	26	20	2	1	10	9	38	30	9	9	29	21	—	1	1	1	227	218	175	178	
Yhteensä koko maassa Summa för hela landet	1929	51	9 675	9 726	9 668	58	183	135	49	13	57	35	289	183	28	32	261	151	2	2	22	10	1 737	1 563	1 041	920	
	1930	58	10 263	10 321	10 266	55	185	127	41	6	51	49	277	182	20	23	257	159	3	2	15	8	1 570	1 424	946	875	
Siitä — Därav kaupungeissa — i städerna	1929	3	1 186	1 189	1 185	4	23	23	17	8	20	11	60	42	9	13	51	29	—	7	3	150	116	55	72		
	1930	4	1 228	1 232	1 226	6	22	24	15	4	9	10	46	38	4	4	42	34	1	1	4	2	118	129	79	84	
maaseudulla — på landet	1929	48	8 489	8 537	8 483	54	160	112	32	5	37	24	229	141	19	19	210	122	2	2	15	7	1 587	1 447	986	848	
	1930	54	9 035	9 089	9 040	49	163	103	26	2	42	39	231	144	16	19	215	125	2	1	11	6	1 452	1 295	867	791	

¹⁾ Katso muist. sivu 56.

²⁾ Se anm. & sid. 56.

Taulu 15. Avioehtojuen luku, jotka ovat raastuvan- ja kihlakunnan-oikeuksissa ilmoitetut valvottaviksi vuonna 1929.

Tabell 15. Äktenskapsförord, som vid landets rådstuvu- och häradsrätter till bevakning anmäls år 1929.

Contrats de mariage enregistrés en 1929.

L ä ä n i t. L ä n.	Avioehtojuen. Äktenskapsförord. Contrats de mariage.					Näistä päätetty Därav avslutade Dont enregistrés.	
	Edelliseltä vuodelta siirtynyt. Från föregående år kvar- stående.	Vuoden ajalla tullut. Under året inkomna.	Yhteensä — Summa.	Vuoden ajalla päätetty. Under året avslutade.	Seuraavaan vuoteen siirtynyt. Till följande år kvarstående.	ennen naimatonalle naiselle. för ogift kvinna.	leskelle tai eronaneelle vaimolle. — för änka eller från- skild hustru.
1	2	3	4	5	6	7	8
Uudenmaan lääni. — Nylands län.							
Kaupungit — I städerna	—	344	344	344	—	294	50
Maaseutu — På landet	—	58	58	58	—	46	12
Yhteensä — Summa	—	402	402	402	—	340	62
Turun ja Porin lääni. — Åbo och Björneborgs län.							
Kaupungit — I städerna	—	85	85	85	—	76	9
Maaseutu — På landet	—	63	63	63	—	59	4
Yhteensä — Summa	—	148	148	148	—	135	13
Ahvenanmaan maakunta. — Landskapet Åland.							
Kaupunki — I stad	—	3	3	3	—	3	—
Maaseutu — På landet	—	2	2	2	—	2	—
Yhteensä — Summa	—	5	5	5	—	5	—
Hämeen lääni. — Tavastehus län.							
Kaupungit — I städerna	—	63	63	63	—	57	6
Maaseutu — På landet	—	56	56	56	—	43	13
Yhteensä — Summa	—	119	119	119	—	100	19
Vilpurin lääni. — Viborgs län.							
Kaupungit — I städerna	—	77	77	77	—	62	15
Maaseutu — På landet	—	88	88	88	—	68	20
Yhteensä — Summa	—	165	165	165	—	130	35

Traduction des rubriques.

Col. 1. Gouvernements (villes et campagne). 2 Affaires renvoyées de l'année précédente. 3 Affaires entrées pendant l'année. 4 Total. 5 Décidées pendant l'année. 6 Renvoyées à l'année suivante. 7 pour femmes non mariées. 8 pour veuves ou femmes divorcées.

Taulu 15 (jatk. ja loppu). Avioehto- ja kihlakunnanoikeuksissa ilmoitetut valvottaviksi vuonna 1929.

Tabell 15 (forts. o. slut). Äktenskapsförord, som vid landets rådstuvu- och häradsrätter till bevakning anmäls år 1929.

L ä ä n i t. L ä n.	Avioehtoja. Äktenskapsförord.					Niistä päätetty Därav avslutade	
	Edelliseltä vuodelta siirtyneitä. Från föregående år kvar- stående.	Vuoden ajalla tulleet. Under året inkomna.	Yhteensä. — Summa.	Vuoden ajalla päätettyjä. Under året avslutade.	Seuraavaan vuoteen siirtyviä. Till följande år kvarstående.	ennen naimattomalle naiselle. för offt. kvinna.	leskelle tai eronsaaneelle vaimolle. — för änka eller från- skild hustru.
1	2	3	4	5	6	7	8
Mikkelin lääni. — S:t Michels län.							
Kaupungit — I städerna	—	11	11	11	—	6	5
Maaseutu — På landet	—	34	34	34	—	29	5
Yhteensä — Summa	—	45	45	45	—	35	10
Kuopion lääni. — Kuopio län.							
Kaupungit — I städerna	—	16	16	16	—	14	2
Maaseutu — På landet	—	39	39	39	—	33	6
Yhteensä — Summa	—	55	55	55	—	47	8
Vaasan lääni. — Vasa län.							
Kaupungit — I städerna	—	38	38	38	—	31	7
Maaseutu — På landet	—	71	71	71	—	63	8
Yhteensä — Summa	—	109	109	109	—	94	15
Oulun lääni. — Uleåborgs län.							
Kaupungit — I städerna	—	17	17	17	—	14	3
Maaseutu — På landet	—	18	18	18	—	17	1
Yhteensä — Summa	—	35	35	35	—	31	4
Yhteensä koko maassa — Summa för hela landet	—	1 083	1 083	1 083	—	917	166
Niistä kaupungeissa — Därav i städerna	—	654	654	654	—	557	97
» maaseudulla .. » på landet	—	429	429	429	—	360	69

Taulu 16. Avioehtojen luku, jotka ovat raastuvan- ja kihlakunnanoikeuksissa ilmoitetut valvottaviksi vuonna 1930.

Tabell 16. Äktenskapsförord, som vid landets rådstuvu- och häradsrätter till bevakning anmäls år 1930.

Contrats de mariage enregistrés en 1930.

Lääni. Län.	Ennen 1. I. 1930 päätetyt aviollitot. a) — Före 1. I. 1930 ingångna äktenskap. a)			Jälkeen 1. I. 1930 päätetyt aviollitot. c) — Efter 1. I. 1930 ingångna äktenskap. c)										Yhteensä — Summa.	
	Avioehtosopimukset. Äktenskapsförord.	Avioehtosopimuksia. d) — Äktenskapsförord. d)			Aviolliton aikana tehdyt sopimuksia, jotka ovat tarkoittaneet f)			Aviolliton vaaralta annettuja lahjoja (AL 45 §), jotka on antanut h)		Aviolliton vaaralta annettuja lahjoja (AL 45 §), jotka on antanut h)					
		Avio-oikeuden yksipuolisia polstamisvaatimuksia (AL 35 § 4 mom.), jotka on tehnyt b)	Ennen aviollittoa tehtyjä sopimuksia, joissa avio-oikeudesta on luopunut e)	Ennen aviollittoa tehtyjä sopimuksia, jotka ovat tarkoittaneet f)	Aviolliton aikana tehdyt sopimuksia, jotka ovat tarkoittaneet f)	Under äktenskapet upprättade äktenskapsförord, vilka avsett f)	Ensidiga yrkanden om upphävande av gifträtten (AL 35 § 4 mom.), vilka gjorts av g)	För äktenskaps skull givna gåvor (AL 45 §), vilka givits av h)	mies. man.	nainen. kvinna.	mies. man.	nainen. kvinna.	mies. man.		nainen. kvinna.
				mies. man.	nainen. kvinna.	kum. plkin. vardera.	avstående av gifträtt.	återställande av gifträtt.	mies. man.	nainen. kvinna.	mies. man.	nainen. kvinna.	mies. man.	nainen. kvinna.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14		
Uudenmaan lääni. Nylands län.															
Kaupungit — I städerna	79	—	—	147	6	42	—	—	—	—	—	—	—	274	
Maaseutu — På landet	37	—	22	10	2	7	1	—	—	—	—	—	—	79	
Yhteensä — Summa	116	—	22	157	8	49	1	—	—	—	—	—	—	353	
Turun ja Porin lääni. Åbo och Björneborgs län.															
Kaupungit — I städerna	20	—	12	25	1	1	2	—	—	—	1	—	—	62	
Maaseutu — På landet	31	5	24	22	—	2	—	—	—	—	5	—	—	89	
Yhteensä — Summa	51	5	36	47	1	3	2	—	—	—	6	—	—	151	
Ahvenanmaan maakunta. Landskapet Åland.															
Kaupunki — I stad	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Maaseutu — På landet	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	
Yhteensä — Summa	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	
Hämeen lääni. Tavastehus län.															
Kaupungit — I städerna	12	—	3	14	—	6	—	—	—	—	1	—	—	36	
Maaseutu — På landet	40	2	15	19	—	5	1	—	—	—	1	1	—	84	
Yhteensä — Summa	52	2	18	33	—	11	1	—	—	—	2	1	—	120	

Traduction des rubriques.

Col. 1. Gouvernements (villes et campagne). a) Mariages antérieurs au 1^{er} 1. 1930. Col. 2. Contrats de mariage. b) Requêtes unilatérales de révocation de la communauté (Loi sur le mariage § 35 al. 4) présentées par: hommes (col. 3), femmes (col. 4). c) Mariages postérieurs au 1^{er} 1. 1930. d) Contrats de mariage. e) Contrats de mariage antérieurs au mariage par lesquels il a été renoncé à la communauté: hommes (col. 5), femmes (col. 6), les deux (col. 7). f) Contrats de mariage dressés pendant le mariage en vue de: renoncer à la communauté (col. 8), rétablir la communauté (col. 9). g) Requêtes unilatérales de révocation de la communauté (L. M. § 35 al. 4) présentées par: hommes (col. 10), femmes (col. 11). h) Dons faits à cause du mariage (L. M. § 45) par: hommes (col. 12), femmes (col. 13). Col. 14. Total.

Taulu 16 (jatk. ja loppu). Avioehtojen luku, jotka ovat raastuvan- ja kihlakunnanoikeuksissa ilmoitetut valvottaviksi vuonna 1930.

Tabell 16. (forts. o. slut). Äktenskapsförord, som vid landets rådstuvu- och häradsrätter till bevakning anmäls år 1930.

Läänit. Län.	Ennen 1. I. 1930 päätetyt avioliitot. Före 1. I. 1930 ingångna äktenskap.			Jälkeen 1. I. 1930 päätetyt avioliitot. Efter 1. I. 1930 ingångna äktenskap.										Yhteensä — Summa.
	Avioehtosopimuksia. Äktenskapsförord.	Avioehtosopimuksia. — Äktenskapsförord.						Avio-olkeuden yksipuolisia poistamisvaatimuksia (AL 35 § 4 mom.), jotka on tehnyt		Avio-olkeuden yksipuolisia poistamisvaatimuksia (AL 35 § 4 mom.), jotka on tehnyt		Avioliiton varalta annettuja lahjoja (AL 45 §), jotka on antanut		
		Ennen avioliittoa tehtyjä sopimuksia, joissa avio-olkeudesta on luopunut			Före äktenskapet upprättade äktenskapsförord, varigenom från gifträtt avstår			Avioliiton aikana tehtyjä sopimuksia, jotka ovat tarkoitaneet Under äktenskapet upprättade äktenskapsförord, vilka avsett		Ensidiga yrkanden om upphävande av gifträtten (ÄL 35 § 4 mom.), vilka gjorts av		För äktenskaps skull givna gåvor (ÄL 45 §), vilka givits av		
		mies. man.	nainen. kvinna.		mies. man.	nainen. kvinna.	kun- nain. vär- dera.	avstående av gifto- rätt.	återstäl- lande av gifträtt.	mies. man.	nainen. kvinna.	mies. man.	nainen. kvinna.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	
1 Viipurin lääni. Viborgs län.														
Kaupungit — I städerna	27	1	7	45	5	13	2	—	—	—	—	—	—	100
Maaseutu — På landet	50	—	37	21	2	16	3	—	—	—	—	—	—	129
Yhteensä — Summa	77	1	44	66	7	29	5	—	—	—	—	—	—	229
Mikkelin lääni. S:t Michels län.														
Kaupungit — I städerna	11	—	6	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	21
Maaseutu — På landet	21	—	4	10	—	1	1	1	—	—	—	—	—	38
Yhteensä — Summa	32	—	10	14	—	1	1	1	—	—	—	—	—	59
Kuopion lääni. Kuopio län.														
Kaupungit — I städerna	3	—	—	5	—	2	1	—	—	—	—	—	—	11
Maaseutu — På landet	26	—	2	12	2	9	4	—	—	—	—	—	—	55
Yhteensä — Summa	29	—	2	17	2	11	5	—	—	—	—	—	—	66
Vaasan lääni. Vasa län.														
Kaupungit — I städerna	5	—	—	15	—	10	1	—	—	—	—	—	—	31
Maaseutu — På landet	31	2	6	14	1	5	3	—	2	3	4	—	—	71
Yhteensä — Summa	36	2	6	29	1	15	4	—	2	3	4	—	—	102
Oulun lääni. Uleåborgs län.														
Kaupungit ¹⁾ — I städerna ¹⁾	2	—	1	2	1	—	1	—	—	—	—	—	—	7
Maaseutu — På landet	19	—	14	9	—	3	2	—	—	—	—	—	—	47
Yhteensä — Summa	21	—	15	11	1	3	3	—	—	—	—	—	—	54
Yhteensä koko maassa — Summa för hela landet	417	10	153	374	20	122	22	1	2	3	12	1	1	1137
Niistä: — Därav: kaupungeissa — i städerna	159	1	29	257	13	74	7	—	—	—	2	—	—	542
maaseudulla — på landet	258	9	124	117	7	48	15	1	2	3	10	1	—	595

¹⁾ Katso muist. siv. 56. — ²⁾ Se anm. 4 s; 56.

Taulu 17. Ilmoitus kiinteistökiinnitystä koskevista asioista vuosilta 1929 ja 1930. —

Inscriptions hypothécaires pour avances de fonds et

	Läänit ja oikeuspiirit. Län och jurisdiktioner.	Intecknings- ärenden.	Kiinnitys- asioita.	Kiinnitysten luku, joita on — Antal inteckningar, som												
				myönnetty a) beviljats för a)					uudistettu b) förnyats för b)				kuoletettu c) dödat för c)			
				Seur. vuoteen 19- kättäviä. — Till följ. år uppskjutna.	Vuoden alku Virella olette. Under året forevalt.	saatavasia. fordran.	nauhinto-oikeudesta. nytförakt.	eläkkeesif. syntulng.	Yhteensä. Summa.	saatavasia. fordran.	nauhinto-oikeudesta. nytförakt.	eläkkeesif. syntulng.	Yhteensä. Summa.	saatavasia. fordran.	nauhinto-oikeudesta. nytförakt.	eläkkeesif. syntulng.	Yhteensä. Summa.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15		
Uudenmaan lääni. — Nylands län.																
Raastuvanoikeudet: — Rådstuvurätter:																
1	Helsinki — Helsingfors	1929	1 351	—	574	34	9	617	531	1	—	532	186	10	—	196
2		1930	294	—	195	4	—	199	72	—	—	72	23	—	—	23
3	Porvoo — Borgå	1929	210	—	129	27	—	156	35	5	—	40	14	—	—	14
4		1930	159	—	67	3	—	70	65	18	—	83	6	—	—	6
5	Loviisa — Lovisa	1929	68	1	37	—	—	37	23	—	—	23	1	—	—	1
6		1930	60	—	37	—	—	37	14	—	—	14	7	—	—	7
7	Tammisaari — Ekenäs	1929	48	—	31	—	—	31	12	—	—	12	4	1	—	5
8		1930	52	2	25	1	—	26	22	1	—	23	1	—	—	1
9	Hanko — Hangö	1929	115	—	62	1	—	63	24	1	—	25	27	—	—	27
10		1930	101	1	64	1	—	65	11	1	—	12	23	—	—	23
Tuomiokunnat: — Domsagor:																
11	Raasepori — Raseborg	1929	523	148	210	43	18	271	48	11	14	73	21	1	1	23
12		1930	473	23	251	44	19	314	50	38	18	106	19	—	4	23
13	Lohja — Lojo	1929	646	45	366	29	28	423	117	4	10	131	42	—	1	43
14		1930	832	33	596	25	26	647	66	18	8	92	42	—	4	46
15	Helsingin tk. — Helsinge	1929	2 367	181	1 570	157	33	1 760	186	70	19	275	147	2	2	151
16		1930	2 091	103	1 308	166	21	1 495	164	66	19	249	243	—	1	244
17	Mäntsälä	1929	436	31	235	16	29	280	79	4	16	99	21	—	2	23
18		1930	535	20	362	22	36	420	48	4	18	70	20	—	3	23
19	Porvoo — Borgå	1929	520	25	256	22	21	299	84	11	18	113	32	—	—	32
20		1930	509	26	323	8	17	348	40	55	7	102	28	4	1	33
21	Iitti — Iittis	1929	485	108	185	69	21	275	31	5	17	53	25	1	4	30
22		1930	481	93	257	6	29	292	43	7	9	59	22	—	—	22
23	Uudenmaan lääni — Nylands län	1929	6 769	539	3 655	398	159	4 212	1 170	112	94	1 376	520	15	10	545
24		1930	5 587	301	3 485	280	148	3 913	595	208	79	882	434	4	13	451
Turun ja Porin lääni. — Åbo och Björneborgs län.																
Raastuvanoikeudet: — Rådstuvurätter:																
25	Turku — Åbo	1929	524	6	265	1	—	266	231	—	—	231	21	—	—	21
26		1930	564	1	243	1	—	244	270	—	—	270	48	—	—	48
27	Naantali	1929	25	—	19	—	—	19	5	—	—	5	1	—	—	1
28		1930	24	—	18	—	—	18	5	—	—	5	1	—	—	1
29	Uusikaupunki	1929	40	—	20	—	—	20	19	—	—	19	—	1	—	1
30		1930	14	—	12	—	—	12	2	—	—	2	—	—	—	—
31	Rauma	1929	145	—	87	1	—	88	30	—	—	30	27	—	—	27
32		1930	117	—	61	1	—	62	32	1	—	33	22	—	—	22
33	Pori	1929	182	—	133	1	—	134	19	—	—	19	29	—	—	29
34		1930	214	—	130	3	—	133	32	—	—	32	49	—	—	49

: Traduction des rubriques.

Col. 1. Gouvernements et juridictions. Col. 2. Entrées pendant l'année. Col. 3. Renvoyées à l'année suivante a) Nombre Col. 6, 10, 14. Pour la restriction viagère. Col. 7, 11, 15. Total. Col. 16. Demandes d'inscriptions refusées, d) Le montant 21, 24. Pour immeubles appartenant aux particuliers. Col. 19, 22, 25. Total. g) Marcs finlandais.

Tabell 17. Uppgift över ärenden angående fastighetsinteckning under åren 1929 och 1930.
commandites ainsi que leur montant en 1929 et 1930.

Hylläskytjen inusten luku. — Antal avslagna inteckningsansöknningar.	Saatavain rahamäärä, joista kiinnitys on — Beloppet av fordringar, för vilka inteckning								
	myönnetty d) beviljats i egendom, tillhörig d)			uudistettu e) förnyats i egendom, tillhörig e)			kuoletettu f) dödsats i egendom, tillhörig f)		
	juridisten henkilöiden omaisuuteen.	yksityisten henkilöiden omaisuuteen.	Yhteensä.	juridisten henkilöiden omaisuuteen.	yksityisten henkilöiden omaisuuteen.	Yhteensä.	juridisten henkilöiden omaisuuteen.	yksityisten henkilöiden omaisuuteen.	Yhteensä.
	juridisk person.	enskild person.	Summa.	juridisk person.	enskild person.	Summa.	juridisk person.	enskild person.	Summa.
	Suomen markkaa. g) — Finska mark. p)								
16	17	18	19	20	21	22	23	24	25
6	363 250 600	36 251 725	399 502 325	77 754 115	13 294 969	91 049 084	39 558 308	2 047 934	41 606 242
—	321 222 075	32 563 240	353 785 315	121 963 745	12 919 125	134 882 870	59 681 078	8 814 900	68 495 978
—	910 000	6 065 902	6 975 902	650 000	786 000	1 436 000	1 000 000	778 000	1 778 000
—	2 912 000	3 521 055	6 433 055	146 000	1 566 490	1 712 490	2 344 000	154 000	2 498 000
—	874 000	1 356 500	2 230 500	5 000	500 300	505 300	—	50 000	50 000
—	160 000	2 378 500	2 538 500	300 000	569 500	869 500	200 000	564 699	764 699
—	1 550 000	1 518 000	3 068 000	—	215 000	215 000	—	160 000	160 000
—	1 000 000	2 412 500	3 412 500	2 365 000	551 000	2 916 000	—	—	—
—	620 000	2 731 000	3 351 000	710 000	551 700	1 261 700	65 000	649 117	714 117
—	230 000	3 037 500	3 267 500	100 000	122 000	222 000	2 150 000	812 850	2 962 850
8	—	13 354 867	13 354 867	—	1 908 331	1 908 331	—	671 176	671 176
7	280 000	11 825 269	12 105 269	3 500 000	2 606 541	6 106 541	50 000	1 093 353	1 143 353
4	6 130 000	33 649 000	39 779 000	—	4 616 000	4 616 000	4 065 000	10 342 000	14 407 000
14	24 541 700	37 728 350	62 270 050	512 000	2 565 000	3 077 000	13 110 000	4 931 100	18 041 100
—	18 006 600	72 869 750	90 876 350	3 303 350	13 377 468	16 680 818	989 400	7 515 300	8 504 700
—	13 188 735	55 505 647	68 694 382	2 150 500	10 431 922	12 582 422	926 220	9 761 804	10 688 024
3	7 103 477	11 529 466	18 632 943	738 262	1 197 146	1 935 408	375 000	525 355	900 355
2	1 825 641	23 645 244	25 470 885	250 641	1 415 648	1 666 289	125 000	2 067 231	2 192 231
51	350 000	15 466 597	15 816 597	—	6 085 840	6 085 840	—	6 353 435	6 353 435
—	3 035 500	16 030 323	19 065 823	8 226	1 228 720	1 236 946	1 100 000	3 302 163	4 402 163
19	1 180 000	10 229 196	11 409 196	200 000	961 715	1 161 715	5 070 000	975 584	6 045 584
15	1 100 000	12 898 163	13 998 163	1 339 862	3 003 301	4 343 163	—	4 264 851	4 264 851
97	399 974 677	205 022 003	604 996 680	83 360 727	43 494 469	126 855 196	51 122 708	30 067 901	81 190 609
40	369 495 651	201 545 791	571 041 442	132 635 974	36 979 247	169 615 221	79 686 298	35 766 951	115 453 249
—	70 195 233	22 961 800	93 157 033	15 880 227	5 715 034	21 595 261	6 145 000	1 087 600	7 232 600
I	90 231 600	26 386 620	116 618 220	23 171 600	11 835 290	35 006 890	32 921 723	2 973 300	35 895 023
—	—	845 000	845 000	—	91 000	91 000	—	100 000	100 000
—	500 000	1 245 000	1 745 000	—	130 000	180 000	—	140 000	140 000
—	425 000	842 000	1 267 000	40 000	409 900	449 900	—	125 000	125 000
—	100 000	1 131 000	1 231 000	150 000	60 000	210 000	—	—	—
—	145 000	5 830 500	5 975 500	5 000 000	694 000	5 694 000	—	1 693 120	1 693 120
—	2 230 000	2 535 500	4 765 500	5 005 400	1 164 500	6 169 900	—	1 498 000	1 498 000
—	2 945 000	7 552 550	10 497 550	192 980	1 152 000	1 344 980	12 000	1 800 500	1 812 500
—	28 624 800	7 345 093	35 969 893	760 000	1 399 000	2 159 000	50 000	3 920 700	3 970 700

des hypothèques accordées, b) renouvelées, c) annulées. Col. 4, 8, 12. Pour créances. Col. 5, 9, 13. Pour le droit d'usufruit.
des hypothèques accordées, e) renouvelées, f) annulées. Col. 17, 20, 23. Pour immeubles appartenant à personne civile. Col. 18,

Taulu 17 (jatk.). Ilmoitus kiinteistökiinnitystä koskevista asioista vuosilta 1929 ja 1930. —

	Läänit ja oikeuspiirit. Län och jurisdiktioner.	Kiinnitys- asioita.		Kiinnitysten luku, joita on — Antal inteckningar, som												
		Intecknings- ärenden.	Seur. vuoteen l- kättöjä. — till följ. är uppskjutna. Vuoden alalla virallis olette. Under årets förevärit.	myönnetty beviljats för				uudistettu förnyats för				kuoletettu dödats för				
				saatavasta. fordran.	nantulo-olkeudesta. nyförskott.	eläkkeestä. äytning.	Yhteensä. Summa.	saatavasta. fordran.	nantulo-olkeudesta. nyförskott.	eläkkeestä. äytning.	Yhteensä. Summa.	saatavasta. fordran.	nantulo-olkeudesta. nyförskott.	eläkkeestä. äytning.	Yhteensä. Summa.	
		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	
1	Tuomiokunnat: — Domsagor:															
2	Ikaalinen	1929	561	32	301	18	81	400	24	54	21	99	10	—	7	17
3	1930		813	33	575	33	69	677	18	5	20	43	49	1	10	60
4	Tyrvää	1929	745	86	391	36	37	464	76	72	12	160	18	—	3	21
5	1930		1 241	88	899	55	47	1 001	58	34	20	112	21	—	2	24
6	Ulvila	1929	332	15	189	25	27	241	17	16	14	47	23	1	2	26
7	1930		546	32	385	30	35	450	4	30	10	44	15	—	5	20
8	Eura	1929	579	32	341	21	12	374	36	107	12	155	4	8	6	18
9	1930		842	156	524	34	23	581	10	56	8	74	23	—	7	24
10	Vehmaa — Vehmo	1929	328	38	139	8	22	169	68	9	26	103	7	—	4	11
11	1930		640	47	453	14	30	497	29	12	20	61	18	—	6	24
12	Masku	1929	694	28	433	24	24	481	110	30	17	157	24	—	4	28
13	1930		795	57	484	21	44	549	88	30	42	160	27	—	2	29
14	Loimaa	1929	445	7	272	8	29	309	91	5	9	105	19	—	4	23
15	1930		1 096	15	876	15	48	939	55	11	12	78	54	—	2	56
16	Piikkiö — Piikkis	1929	874	135	657	19	10	686	35	6	4	45	7	—	—	7
17	1930		1 574	112	1 279	45	15	1 339	71	16	8	95	15	7	5	27
18	Halikko	1929	785	74	459	9	24	492	144	11	18	173	39	—	3	42
19	1930		1 191	93	880	20	23	923	79	10	11	100	65	—	5	70
20	Turun ja Porin lääni } 1929		6 259	453	3 706	171	266	4 143	905	310	133	1 348	229	10	33	272
	Åbo och Björneborgs län } 1930		9 671	634	6 819	272	334	7 425	753	205	151	1 109	407	8	39	454
	Ahvenanmaan maakunta. — Landskapet Åland.															
21	Raastuvanoikeus: — Rådstuvurätt:															
22	Mariehamn	1929	43	—	34	—	—	34	1	—	—	1	8	—	—	8
	1930		28	—	21	2	—	23	2	—	—	2	3	—	—	3
23	Tuomiokunta: — Domsaga:															
24	Åland	1929	84	10	34	8	9	51	—	1	5	6	14	—	—	14
	1930		116	14	45	10	11	66	6	4	4	14	6	—	4	10
25	Ahvenanmaan maak. — Landsk. Åland	1929	127	10	68	8	9	85	1	1	5	7	22	—	—	22
26	1930		144	14	66	12	11	89	8	4	4	16	9	—	4	13
	Hämeen lääni. — Tavastehus län.															
27	Raastuvanoikeudet: — Rådstuvurätter:															
28	Hämeenlinna	1929	97	—	73	—	—	73	17	—	—	17	7	—	—	7
29	1930		98	—	61	2	1	64	21	1	—	22	12	—	—	12
30	Tampere	1929	472	—	273	5	—	278	154	3	—	157	36	—	—	36
31	1930		403	4	195	2	—	197	143	6	—	149	51	2	—	53
32	Lahti	1929	101	—	73	1	—	74	15	—	—	15	9	—	—	9
	1930		96	—	55	1	—	56	27	1	—	28	11	—	—	11
33	Tuomiokunnat: — Domsagor:															
34	Ruovesi	1929	466	25	271	20	51	342	50	12	16	78	18	—	1	19
35	1930		707	38	518	19	44	581	20	9	23	52	32	—	3	35
36	Pirkkala	1929	769	87	358	57	33	448	119	50	13	182	38	2	3	43
37	1930		1 074	136	704	40	23	767	42	37	14	93	74	—	4	78
38	Tammela	1929	765	40	532	9	49	590	81	9	12	102	14	—	6	20
39	1930		1 212	46	745	9	53	807	284	10	16	310	28	—	4	32
40	Janakkala	1929	1 090	84	684	68	47	799	78	45	20	143	61	—	2	63
	1930		995	71	658	49	37	744	51	55	20	126	48	1	3	52

Tabell 17 (forts.). Uppgift över ärenden angående fastighetsinteckning under åren 1929 och 1930.

Hyllfettjen kinnityshakemusten luku — Arkat väslägnä Inteckningsansömnngar.	Saatavain rahamäärä, joista kiinnitys on — Beloppet av fordringar, för vilka inteckning								
	myönnetty i egendom, tillhörig			uudistettu förnyats i egendom, tillhörig			kuoletettu dödats i egendom, tillhörig		
	juridisten henkilöiden omaisuuteen.	yksityisten henkilöiden omaisuuteen.	Yhteensä. Summa.	juridisten henkilöiden omaisuuteen.	yksityisten henkilöiden omaisuuteen.	Yhteensä. Summa.	juridisten henkilöiden omaisuuteen.	yksityisten henkilöiden omaisuuteen.	Yhteensä. Summa.
	juridisk person.	enskild person.		juridisk person.	enskild person.		juridisk person.	enskild person.	
	Suomen markkaa. — Finska mark.								
16	17	18	19	20	21	22	23	24	25
13	150 000	8 524 547	8 674 547	—	231 768	231 768	—	622 772	622 772
—	24 625 000	16 979 655	41 604 655	—	1 390 793	1 390 793	—	716 279	716 279
14	200 000	13 789 399	13 989 399	600 000	1 657 987	2 257 987	—	2 082 982	2 082 982
16	600 000	41 851 596	42 451 596	—	2 154 803	2 154 803	—	502 575	502 575
3	350 000	8 771 372	9 121 372	—	1 326 315	1 326 315	—	2 990 209	2 990 209
—	1 057 000	15 201 605	16 258 605	—	31 000	31 000	—	1 019 000	1 019 000
—	—	12 299 257	12 299 257	—	2 433 301	2 433 301	7 620 000	—	7 620 000
7	261 000	24 974 244	25 235 244	—	264 904	264 904	8 700 000	810 000	9 510 000
7	423 000	11 701 996	12 124 996	4 148	1 644 927	1 649 075	—	474 000	474 000
11	2 000 000	33 726 745	35 726 745	—	1 462 637	1 462 637	—	1 251 700	1 251 700
—	6 293 000	26 663 162	32 956 162	—	2 145 754	2 145 754	—	3 301 703	3 301 703
—	1 550 000	39 580 358	41 130 358	1 750 000	2 788 360	4 538 360	—	2 546 000	2 546 000
1	1 696 500	22 222 346	23 918 846	215 000	3 099 328	3 314 328	100 000	1 077 293	1 177 293
8	2 515 000	58 296 400	60 811 400	—	1 900 672	1 900 672	1 066 132	5 956 177	7 022 309
1	1 142 000	10 598 500	11 740 500	402 000	1 067 500	1 469 500	—	143 000	143 000
7	1 340 000	15 420 000	16 760 000	717 300	1 854 500	2 571 800	—	249 500	249 500
4	8 450 000	42 211 590	50 661 590	60 000	4 115 046	4 175 046	—	5 020 713	5 020 713
5	11 420 000	58 404 428	69 824 428	420 000	3 388 963	3 808 963	1 000 000	9 938 393	10 938 393
48	92 414 733	194 814 019	287 228 752	22 394 355	25 783 860	48 178 215	13 877 000	20 518 892	34 395 892
49	167 054 400	343 078 244	510 132 644	31 974 300	29 875 422	61 849 722	43 737 855	31 521 624	75 259 479
—	800 000	1 965 000	2 765 000	—	50 000	50 000	235 000	415 000	650 000
—	400 000	2 050 000	2 450 000	—	14 800	14 800	—	73 000	73 000
3	225 000	1 780 000	2 005 000	—	—	—	—	313 200	313 200
12	—	1 748 754	1 748 754	—	189 189	189 189	—	182 000	182 000
3	1 025 000	3 745 000	4 770 000	—	50 000	50 000	235 000	728 200	963 200
12	400 000	3 798 754	4 198 754	—	203 989	203 989	—	255 000	255 000
—	4 225 000	4 520 500	8 745 500	60 000	1 391 500	1 451 500	150 000	412 000	562 000
—	3 075 875	3 584 500	6 660 375	5 090 000	1 199 000	6 289 000	27 000	1 040 000	1 067 000
1	37 538 965	26 570 543	64 109 508	4 276 000	5 564 350	9 840 350	318 033	2 126 073	2 444 106
—	28 590 000	13 957 721	42 547 721	13 086 000	3 892 938	16 978 938	10 553 710	3 465 735	14 019 445
3	3 475 000	8 491 965	11 966 965	150 000	1 302 000	1 452 000	—	1 109 201	1 109 201
7	5 700 000	5 706 050	11 406 050	500 000	1 257 000	1 757 000	225 000	1 465 305	1 690 305
2	75 000	13 921 348	13 996 348	1 166 000	629 192	1 795 192	—	1 062 620	1 062 620
7	1 000 000	25 559 805	26 559 805	2 703 000	402 512	3 105 512	—	1 769 000	1 769 000
9	8 469 903	22 360 025	30 829 928	7 924 306	353 000	8 277 306	871 171	2 655 001	3 526 172
—	1 802 000	36 164 479	37 966 479	936 044	1 298 410	2 234 454	5 010 000	3 295 990	8 305 990
13	—	22 449 409	22 449 409	—	3 020 009	3 020 009	3 520 000	1 903 683	5 423 683
17	3 070 000	33 063 617	36 133 617	175 000	5 652 284	5 827 284	2 252 429	1 447 641	8 700 070
1	15 950 000	33 412 850	49 362 850	190 000	4 660 038	4 850 038	100 000	7 455 773	7 555 773
2	16 829 185	27 011 944	43 841 129	8 272 510	1 584 311	9 857 321	—	2 453 238	2 453 238

Taulu 17 (jatk.). Ilmoitus kiinteistökiinnitystä koskevista asioista vuosilta 1929 ja 1930. —

Läänit ja oikeuspiirit. Län och jurisdiktioner.		Intecknings- ärenden.	Kiinnitysten luku, joita on — Antal inteckningar, som												
			myönnetty beviljats för					uudistettu förnyats för				kuoletettu dödats för			
			Seur. vuoteen ly- kättyjä. — Till följ- år uppskötuna.	Vuoden ajalla virallis olettia. Under året löfverakt.	sakatavasta fordran.	mauhito- oikeudesta nytförakt.	elikkessä. synting.	Yhteens. Summa.	sakatavasta. fordran.	mauhito- oikeudesta nytförakt.	elikkessä. synting.	Yhteens. Summa.	sakatavasta. fordran.	mauhito- oikeudesta nytförakt.	elikkessä. synting.	Yhteens. Summa.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	
Tuomiokunnat: — Domsagor:															
1	Hollola	1929	532	59	298	25	38	361	47	16	16	79	24	—	24
2		1930	432	45	226	46	24	296	17	14	21	52	31	—	33
3	Hauho	1929	358	53	170	21	42	233	43	4	19	66	4	—	6
4		1930	435	83	276	11	23	310	8	5	12	25	11	—	15
5	Jämsä	1929	642	226	197	96	53	346	20	14	12	46	17	—	23
6		1930	907	276	486	38	48	572	9	10	10	29	21	—	28
Hämeen lääni — Tavastehus län															
7		1929	5 292	574	2 929	302	313	3 544	624	153	108	885	228	2	20
8		1930	6 359	699	3 924	217	253	4 394	622	148	116	886	319	6	24
Viipurin lääni. — Viborgs län.															
Raastuvanoikeudet: — Rådstuvurätter:															
9	Viipuri	1929	486	7	345	5	2	352	87	—	—	87	33	1	34
10		1930	426	6	278	—	—	278	106	1	—	107	32	—	32
11	Hamina	1929	28	—	17	1	—	18	4	—	—	4	6	—	6
12		1930	42	—	34	—	—	34	3	—	—	3	5	—	5
13	Kotka	1929	122	—	104	—	—	104	9	—	—	9	8	—	8
14		1930	96	—	67	1	—	68	19	—	—	19	9	—	9
15	Lappeenranta	1929	42	—	23	2	—	25	12	—	—	12	5	—	5
16		1930	35	—	22	1	—	23	11	—	—	11	1	—	1
17	Käkisalmi	1929	60	—	38	2	—	40	3	—	—	3	16	—	16
18		1930	65	1	47	1	1	49	8	1	—	9	5	—	5
19	Sortavala	1929	56	—	40	—	—	40	7	—	—	7	8	1	9
20		1930	58	2	36	1	—	37	13	1	—	14	5	—	5
Tuomiokunnat: — Domsagor:															
21	Kymi — Kymmene	1929	561	169	87	188	9	284	—	87	4	91	4	5	8
22		1930	596	186	164	137	20	321	8	42	5	55	16	—	17
23	Lappee	1929	462	144	181	8	19	208	27	33	6	66	15	—	15
24		1930	612	119	369	31	13	413	10	10	4	24	27	—	27
25	Jääski	1929	440	41	252	53	10	315	58	6	3	67	14	1	16
26		1930	797	68	643	31	13	687	4	3	7	14	25	—	26
27	Imatra	1929	243	110	85	10	6	101	16	2	1	19	12	—	12
28		1930	321	43	241	—	7	248	6	—	2	8	20	—	22
29	Ranta	1929	332	100	196	8	7	211	8	1	1	10	10	—	11
30		1930	432	122	265	2	7	274	12	2	1	15	19	—	20
31	Viipuri	1929	845	245	417	35	11	463	47	7	2	56	50	—	50
32		1930	1 009	213	534	35	7	576	50	73	2	125	40	4	46
33	Rajajoki	1929	325	54	209	10	6	225	21	1	—	22	23	—	23
34		1930	387	50	287	14	6	307	3	—	—	3	23	—	23
35	Käkisalmi	1929	575	121	320	9	10	339	48	2	—	50	21	—	23
36		1930	884	184	573	3	8	584	23	1	2	26	33	—	39
37	Kurkijoki	1929	377	75	220	10	11	241	41	3	—	44	15	—	15
38		1930	622	123	410	13	9	432	31	—	—	31	34	—	35
39	Sortavala	1929	386	71	206	9	2	217	45	2	1	48	27	1	31
40		1930	554	70	357	8	17	382	25	16	1	42	28	—	29
41	Salmi	1929	552	172	159	13	9	181	24	76	1	101	23	—	23
42		1930	707	201	349	10	8	367	4	7	—	11	32	—	34
Viipurin lääni — Viborgs län															
43		1929	5 892	1 309	2 899	363	102	3 364	457	220	19	696	290	9	15
44		1930	7 643	1 388	4 676	288	116	5 080	336	157	24	517	359	6	10

Tabell 17 (forts.). Uppgift över ärenden angående fastighetsinteckning under åren 1929 och 1930.

Saatavain rahamäärä, josta kiinnitys on — Beloppet av fordringar, för vilka inteckning									
myönnetty beviljats i egendom, tillhörig			uudistettu förnyats i egendom, tillhörig			kuoletettu dödats i egendom, tillhörig			
juridisten henkilöiden omaisuuteen.	yksityisten henkilöiden omaisuuteen.	Yhteensä. Summa.	juridisten henkilöiden omaisuuteen.	yksityisten henkilöiden omaisuuteen.	Yhteensä. Summa.	juridisten henkilöiden omaisuuteen.	yksityisten henkilöiden omaisuuteen.	Yhteensä. Summa.	
juridisk person.	enskild person.		juridisk person.	enskild person.		juridisk person.	enskild person.		
Suomen markkaa. — Finska mark.									
16	17	18	19	20	21	22	23	24	25
9	300 000	16 822 570	17 122 570	—	2 453 433	2 453 433	—	2 698 461	2 698 461
6	—	17 639 598	17 639 598	—	877 797	877 797	—	2 593 266	2 593 266
—	2 470 000	17 229 953	19 699 953	—	1 007 534	1 007 534	—	24 000	24 000
2	380 000	17 929 723	18 809 723	—	628 635	628 635	—	4 236 000	4 236 000
1	75 000	14 052 288	14 127 288	23 519	1 522 473	1 545 992	60 000	2 214 421	2 274 421
2	26 993 795	26 714 354	53 708 149	200 000	1 265 537	1 465 537	350 000	3 668 943	4 018 943
39	72 578 868	179 831 451	252 410 319	13 789 825	21 903 529	35 693 354	5 019 204	21 661 233	26 680 437
31	87 440 855	207 331 791	294 772 646	30 962 554	18 058 924	49 021 478	18 418 139	25 435 118	43 853 257
6	42 517 433	22 276 466	64 793 899	5 274 000	5 617 000	10 891 000	3 141 500	1 431 000	4 572 500
3	22 840 000	25 404 933	48 244 933	8 552 000	5 921 100	14 473 100	2 521 000	6 293 000	8 814 000
—	—	1 795 500	1 795 500	100 000	16 900	116 900	52 000	90 000	142 000
—	580 000	1 566 063	1 566 063	—	29 883	29 883	129 000	26 000	155 000
1	3 800 000	8 961 500	12 761 500	2 050 000	248 250	2 298 250	200 000	667 000	867 000
—	3 500 000	3 771 000	7 271 000	2 225 000	565 000	2 790 000	1 185 000	155 000	1 340 000
—	1 400 000	1 289 300	2 689 300	200 000	203 000	403 000	187 000	199 760	386 760
—	250 000	1 064 600	1 314 600	2 650 000	528 000	3 178 000	—	15 000	15 000
1	—	2 352 055	2 352 055	—	30 000	30 000	—	567 500	567 500
7	100 614 000	2 373 196	103 487 196	385 000	22 800	407 800	—	275 775	275 775
—	5 241 000	3 174 925	8 415 925	715 834	258 000	973 834	159 500	330 000	489 500
—	6 440 000	1 589 000	8 029 000	671 200	878 700	1 549 900	600 000	331 000	931 000
—	2 270 671	2 828 835	5 099 506	172 862	—	172 862	80 000	86 713	166 713
17	2 760 000	9 658 655	12 418 655	212 500	634 371	846 871	—	1 233 767	1 233 767
29	550 000	9 306 595	9 856 595	755 000	795 295	1 550 295	1 741 000	868 090	2 609 090
29	700 000	12 503 128	13 203 128	300 000	695 483	995 483	—	1 181 900	1 181 900
1	150 000	8 734 602	8 884 602	—	4 429 984	4 429 984	2 375 000	298 500	2 673 500
2	4 890 000	18 845 105	23 735 105	50 000	257 902	307 902	—	773 373	773 373
1	300 000	5 703 000	6 003 000	370 000	252 488	622 488	—	245 660	245 660
—	1 336 000	7 865 759	9 201 759	—	452 350	452 350	—	614 653	614 653
—	545 000	8 352 300	8 897 300	1 626 000	668 600	2 294 600	—	445 000	445 000
7	40 930 000	8 478 105	49 408 105	—	419 739	419 739	—	1 702 500	1 702 500
31	9 482 000	21 874 108	31 356 108	37 645 000	6 914 038	44 559 038	1 254 182	8 524 020	9 778 202
49	9 978 000	23 125 150	33 103 150	350 000	4 133 999	4 483 999	69 600 000	8 717 541	78 317 541
1	60 000	7 312 994	7 372 994	—	514 737	514 737	200 000	1 033 000	1 233 000
4	75 000	6 330 446	6 905 446	—	58 000	58 000	—	1 799 000	1 799 000
42	388 448	10 708 391	11 096 839	50 000	1 807 382	1 857 382	—	1 459 709	1 459 709
51	200 000	18 536 519	18 736 519	450 000	408 778	858 778	—	1 633 369	1 633 369
2	2 400 000	6 786 854	9 186 854	204 677	312 660	517 337	—	596 471	596 471
7	1 100 000	12 602 678	13 702 678	—	1 120 258	1 120 258	—	1 476 400	1 476 400
19	5 736 500	6 198 942	11 935 442	361 184	332 591	693 775	875 000	672 112	1 547 112
37	16 754 090	10 567 777	27 321 867	4 420 000	253 230	4 673 230	900 000	590 383	1 490 383
75	19 710 000	5 971 000	25 681 000	108 000 000	281 000	108 281 000	30 000	787 000	817 000
94	38 550 000	10 527 000	49 077 000	1 550 000	22 000	1 572 000	36 000 000	1 659 000	37 659 000
209	94 551 052	133 627 367	228 178 419	157 524 557	22 681 925	180 206 482	10 295 182	18 301 535	28 596 717
283	251 497 090	175 809 114	427 306 204	21 815 700	16 401 593	38 217 293	110 935 000	28 477 661	139 412 661

Taulu 17 (jatk.). Ilmoitus kiinteistökiinnitystä koskevista asioista vuosilta 1929 ja 1930. —

	Läänit ja oikeuspiirit. Län och jurisdiktioner.	Kiinnitys- asioita.		Kiinnitysten luku, joita on — Antal inteckningar, som											
		Intecknings- ärenden.	Sen- vuoden in- kastojen, till följ- ande upplägnarna. Vadens alla virella olleita. Under året förevärit.	myönnetty beviljats för					undistettu förnyats för				kuoletettu dödatas för		
				saattavasta fordran.	nantanto- oikeudesta, nyttjörätt.	eläkkeestä, synting.	Yhteensä, Summa.	saattavasta fordran.	nantanto- oikeudesta, nyttjörätt.	eläkkeestä, synting.	Yhteensä, Summa.	saattavasta fordran.	nantanto- oikeudesta, nyttjörätt.	eläkkeestä, synting.	Yhteensä, Summa.
1	Mikkelin lääni. — S:t Michels län.	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
	Raastuvanoikeudet: — Rådstuvurätter:														
1	Mikkeli	63	—	50	—	—	50	3	—	—	3	9	—	—	9
2	1930	82	2	49	—	—	49	12	1	—	13	18	—	—	18
3	Savonlinna	55	—	32	1	—	33	16	1	—	17	5	—	—	5
4	1930	56	1	32	—	—	32	19	1	—	20	3	—	—	3
5	Heinola	84	—	60	4	—	64	15	—	—	15	5	—	—	5
6	1930	79	—	54	1	—	55	8	—	—	8	16	—	—	16
	Tuomiokunnat: — Domsagor:														
7	Rantasalmi	388	122	146	34	—	180	36	4	1	41	27	—	—	27
8	1930	432	122	221	22	5	248	25	7	1	33	16	1	—	17
9	Juva	181	65	76	6	2	84	17	—	—	17	13	—	—	13
10	1930	349	77	219	15	5	239	3	1	2	6	6	1	2	9
11	Mikkeli	263	23	163	16	17	196	23	1	2	26	17	—	1	18
12	1930	353	19	266	10	21	297	13	4	6	23	12	—	1	18
13	Mäntyharju	235	52	100	9	12	121	51	1	1	53	9	—	—	9
14	1930	280	40	162	15	24	201	21	3	3	27	11	—	—	11
15	Heinola	403	98	202	15	15	232	35	2	5	42	13	2	1	16
16	1930	532	108	313	10	38	361	40	7	5	52	22	—	—	22
17	Kitee (osaksi — delvis)	166	29	90	4	1	95	16	1	—	17	9	—	—	9
18	1930	198	37	122	7	4	133	6	1	1	8	15	—	—	15
19	Rautalampi (osaksi — delvis) ..	281	55	144	39	1	184	23	5	2	30	10	—	1	11
20	1930	229	43	128	21	3	152	3	3	—	6	12	1	—	13
21	Leppävirta (osaksi — delvis) ...	80	30	35	5	—	40	5	—	—	5	2	—	—	2
22	1930	119	42	40	12	—	52	5	1	1	7	11	—	—	11
23	Mikkelin lääni — S:t Michels län	2 199	474	1 098	133	48	1 279	240	15	11	266	119	2	3	124
24	1930	2 759	491	1 606	113	100	1 819	155	29	19	203	142	3	3	148
	Kuopion lääni. — Kuopio län.														
	Raastuvanoikeudet: — Rådstuvurätter:														
25	Kuopio	216	3	137	5	—	142	35	—	—	35	36	—	—	36
26	1930	253	8	152	1	—	153	44	—	—	44	45	—	—	45
27	Joensuu	96	1	67	2	—	69	7	—	—	7	19	—	—	19
28	1930	94	1	68	2	—	70	13	—	—	13	10	—	—	10
29	Isalmi	50	—	30	—	—	30	9	—	—	9	11	—	—	11
30	1930	57	—	46	—	—	46	5	—	—	5	6	—	—	6
	Tuomiokunnat: — Domsagor:														
31	Pielisjärvi	415	111	156	48	8	212	28	2	2	32	40	3	2	45
32	1930	618	118	376	24	5	405	14	7	3	24	36	3	1	40
33	Ilomantsi	600	222	281	9	7	297	15	—	1	16	22	—	—	22
34	1930	760	240	381	29	6	416	11	—	—	11	31	—	2	33
35	Kitee (osaksi — delvis)	194	63	66	10	8	84	5	—	2	7	9	—	2	11
36	1930	269	64	144	13	9	166	3	1	—	4	11	—	—	11
37	Liperi	738	159	152	21	6	179	25	1	2	28	19	—	3	22
38	1930	696	183	334	21	6	411	20	4	1	25	39	—	—	39
39	Kuopio	365	107	160	16	2	178	28	—	1	29	20	—	—	20
40	1930	536	111	316	12	8	336	27	6	—	33	27	—	—	27
41	Isalmi	515	114	262	15	16	293	36	5	—	41	22	2	2	26
42	1930	703	164	443	13	10	466	14	2	1	17	27	3	—	30

Tabell 17 (forts.). Uppgift över ärenden angående fastighetsinteckning under åren 1929 och 1930.

Hyllätyksen kihlakunnako- musten luku — Ardel avsesna Inteckningsaktningar.	Saatavain rahamäärä, joista kiinnitys on — Beloppet av fordringar, för vilka inteckning									
	myönnetty beviljats i egendom, tillhörig			uudistettu förnyats i egendom, tillhörig			kuolettu dödats i egendom, tillhörig			
	juridisten henkilöiden omaisuuteen.	yksityisten henkilöiden omaisuuteen.	Yhteensä. Summa.	juridisten henkilöiden omaisuuteen.	yksityisten henkilöiden omaisuuteen.	Yhteensä. Summa.	juridisten henkilöiden omaisuuteen.	yksityisten henkilöiden omaisuuteen.	Yhteensä. Summa.	
	juridisk person.	enskild person.		juridisk person.	enskild person.		juridisk person.	enskild person.		
	Suomen markkaa. — Finska mark.									
16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	
1	570 000	3 259 000	3 829 000	—	70 000	70 000	148 000	661 000	809 000	1
—	825 000	3 156 000	3 981 000	200 000	705 700	905 700	454 355	1 219 900	1 674 255	2
—	140 000	2 550 000	2 690 000	25 000	622 000	647 000	—	180 000	180 000	3
—	1 700 000	2 172 000	3 872 000	840 000	850 500	1 690 500	—	552 000	552 000	4
—	240 000	3 669 170	3 909 170	—	429 000	429 000	—	403 000	403 000	5
—	5 000 000	2 403 832	7 403 832	—	249 000	249 000	3 588 000	1 936 500	5 524 500	6
18	—	7 429 804	7 429 804	300 000	1 117 992	1 417 992	—	1 243 000	1 243 000	7
12	2 555 000	12 831 842	15 386 842	680 000	381 714	1 061 714	—	364 000	364 000	8
2	—	2 802 117	2 802 117	—	2 104 850	2 104 850	—	1 397 500	1 397 500	9
18	1 950 000	8 999 522	10 949 522	2 000 000	288 734	2 288 734	—	1 356 490	1 356 490	10
—	2 925 000	9 913 348	12 843 348	370 000	302 140	672 140	—	1 074 743	1 074 743	11
1	2 610 000	12 845 868	15 455 868	33 734	150 036	183 820	1 000 000	904 537	1 904 537	12
—	—	2 901 232	2 901 232	75 000	374 520	449 520	—	199 000	199 000	13
1	—	5 532 019	5 532 019	—	257 650	257 650	—	491 000	491 000	14
15	260 000	4 608 157	4 868 157	22 442	556 464	578 906	—	573 084	573 084	15
39	—	14 018 722	14 018 722	1 202 185	562 539	1 764 724	3 591 801	877 110	4 468 911	16
16	—	4 723 377	4 723 377	569 000	239 396	808 396	—	482 360	482 360	17
5	—	4 846 255	4 846 255	—	310 345	310 345	—	830 500	830 500	18
1	900 000	4 013 259	4 913 259	250 000	250 163	500 163	245 311	674 690	920 001	19
15	5 075 000	3 397 023	8 472 023	—	95 372	95 372	300 000	712 109	1 012 109	20
3	—	879 000	879 000	306 200	59 100	365 300	—	55 000	55 000	21
7	505 000	1 375 500	1 880 500	—	195 500	195 500	—	711 600	711 600	22
56	5 035 000	46 753 464	51 788 464	1 917 642	6 125 625	8 043 267	393 811	6 943 377	7 336 688	23
98	20 220 000	71 578 583	91 798 583	4 955 919	4 047 140	9 003 059	8 934 156	9 955 746	18 889 902	24
—	8 100 000	10 814 940	18 914 940	1 083 000	1 085 600	2 168 600	260 000	2 276 500	2 536 500	25
3	3 304 000	12 708 070	16 012 070	3 820 000	1 757 000	5 577 000	841 000	3 101 900	3 942 900	26
—	514 000	4 192 500	4 706 500	50 000	436 000	486 000	—	1 151 000	1 151 000	27
—	20 000	2 911 000	2 911 000	830 000	224 000	1 054 000	—	1 042 500	1 042 500	28
—	235 300	2 735 168	2 970 468	—	102 500	102 500	—	459 000	459 000	29
—	—	3 806 000	3 806 000	250 000	74 000	324 000	—	208 100	208 100	30
15	2 900 000	7 400 019	10 300 019	1 580 000	509 399	2 089 399	—	1 409 058	1 409 058	31
31	31 840 000	13 763 382	45 603 382	1 975 000	91 730	2 066 730	9 910 000	3 223 214	13 133 214	32
43	2 284 000	6 762 890	9 046 890	8 700 000	616 918	9 316 918	—	1 053 200	1 053 200	33
60	10 335 000	11 572 013	21 907 013	—	101 700	101 700	600 000	1 229 043	1 829 043	34
29	—	2 665 429	2 665 429	—	201 045	201 045	—	508 400	508 400	35
24	266 509	4 687 274	4 953 783	—	17 170	17 170	—	433 000	433 000	36
350	852 000	6 836 643	7 688 643	1 080 000	381 647	1 461 647	7 400 000	2 511 700	9 911 700	37
38	36 031 412	15 822 576	51 853 988	525 000	100 640	625 640	5 400 000	2 110 758	7 510 758	38
31	650 000	6 230 041	6 880 041	684 000	347 369	1 031 369	980 000	1 538 269	2 518 269	39
29	713 042	16 731 807	17 444 849	—	337 231	337 231	1 030 000	2 650 275	3 680 275	40
41	1 021 000	10 176 100	11 197 100	800 000	409 050	1 209 050	3 100 000	543 200	3 643 200	41
26	5 131 000	13 907 500	19 038 500	500 000	226 200	726 200	350 000	2 057 700	2 407 700	42

Taulu 17 (jatk.). Ilmoitus kiinteistökiinnitystä koskevista asioista vuosilta 1929 ja 1930. —

Läänit ja oikeuspiirit. Län och jurisdiktioner.		Kiinnitysa- sioita. Intecknings- ärenden.	Kiinnitysten luku, joita on — Antal inteckningar, som													
			myönnetty beviljats för					uudistettu förnyats för				kuoletettu dödats för				
			Seur. vuoteen 19- kättä. — till följ. år uppskötta. Vuoden alalla vireillä olleita. Under året förevärlt.	saattavasta fordran.	naantulo-olkeudesta nytföräkt.	eläkkeestä. syvning.	Yhteensä. Summa.	saattavasta fordran.	naantulo-olkeudesta nytföräkt.	eläkkeestä. syvning.	Yhteensä. Summa.	saattavasta fordran.	naantulo-olkeudesta nytföräkt.	eläkkeestä. syvning.	Yhteensä. Summa.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15		
Tuomiokunnat: — Domsagor:																
1	Pielavesi		1929	292	157	92	11	6	109	16	1	1	18	7	7	
2	1930		508	152	316	4	2	322	5	6	11	20	2	23		
3	Rautalampi (osaksi — delvis) ..		1929	226	79	86	11	14	111	17	1	1	19	2	2	
4	1930		429	119	233	8	13	254	15	12	27	15	1	16		
5	Leppävirta (osaksi — delvis) ...		1929	169	34	83	10	2	95	18	3	1	22	15	15	
6	1930		282	31	184	13	7	198	9	2	11	24	—	24		
7	Kuopion lääni — Kuopio län															
8	1929	3 876	1 050	1 572	158	69	1 799	239	13	11	263	222	5	9	236	
	1930	5 205	1 191	3 043	140	60	3 243	180	40	5	225	291	9	4	304	
Vaasan lääni. — Vasa län.																
Raastuvanoikeudet: — Rådstuvurätter:																
9	Vaasa — Vasa		1929	174	—	106	4	—	110	60	—	—	60	4	4	
10	1930		193	—	105	2	—	107	73	—	—	73	11	2	13	
11	Kristiinankaupunki — Kristine- stad		1929	39	—	26	—	—	26	10	—	—	10	3	3	
12	1930		27	1	17	—	—	17	7	—	—	7	2	2		
13	Kaskinen — Kaskö		1929	33	—	20	—	—	20	11	—	—	11	2	2	
14	1930		40	1	23	—	—	23	14	—	—	14	2	2		
15	Uusikaarlepyy — Nykarleby ..		1929	23	—	18	—	—	18	1	—	—	1	4	4	
16	1930		11	—	7	—	—	7	3	—	—	3	1	1		
17	Pietarsaari — Jakobstad		1929	102	—	52	1	—	53	28	—	—	28	21	21	
18	1930		55	—	39	2	—	41	9	—	—	9	5	5		
19	Kokkola — Gamlakarleby		1929	83	1	50	1	—	51	10	1	—	11	20	20	
20	1930		89	—	55	—	—	55	14	—	—	14	20	20		
21	Jyväskylä		1929	103	—	63	4	—	67	20	1	—	21	15	15	
22	1930		121	—	68	2	—	70	38	—	—	38	13	13		
Tuomiokunnat: — Domsagor:																
23	Kokkola — Gamlakarleby		1929	160	14	102	11	1	114	13	9	—	22	10	10	
24	1930		317	23	239	14	—	253	23	—	—	23	18	18		
25	Uusikaarlepyy — Nykarleby ...		1929	161	3	91	14	18	123	11	9	10	30	4	4	
26	1930		276	2	202	13	15	230	14	10	4	28	15	15		
27	Korsholma — Korsholm		1929	262	7	141	27	21	189	17	29	10	56	9	10	
28	1930		331	5	229	22	19	270	10	29	13	52	2	4		
29	Närpiö — Närpes		1929	216	9	110	12	47	169	10	7	12	29	7	7	
30	1930		239	17	144	7	31	182	8	3	18	29	11	11		
31	Ilmajoki		1929	405	25	276	5	32	313	28	7	15	50	16	16	
32	1930		710	31	581	16	29	626	28	8	6	42	11	11		
33	Kauhajoki		1929	243	15	148	3	15	166	18	4	24	46	13	15	
34	1930		507	11	387	4	29	420	23	5	20	48	26	1	27	
35	Alavus		1929	523	98	264	18	32	314	46	30	13	89	17	4	21
36	1930		998	138	694	26	45	765	36	20	11	67	11	3	14	
37	Jyväskylä		1929	548	68	309	30	34	373	50	16	14	80	18	7	27
38	1930		765	73	505	70	44	619	24	8	11	43	21	2	28	
39	Saarijärvi		1929	233	109	69	16	13	98	6	3	12	21	5	5	
40	1930		381	78	262	4	13	279	12	8	2	22	1	1	2	
41	Viitasaari		1929	499	118	255	32	20	307	11	18	4	33	19	1	21
42	1930		428	132	226	20	7	253	12	13	4	29	7	1	8	
43	Vaasan lääni — Vasa län															
43	1929	3 807	467	2 100	178	233	2 511	350	134	114	598	187	8	10	205	
44	1930	5 488	512	3 783	202	232	4 217	348	104	89	541	177	4	13	194	

Tabell 17 (forts.). Uppgift över ärenden angående fastighetsinteckning under åren 1929 och 1930.

Saatavain rahamäärä, joista kiinnitys on — Beloppet av fordringar, för vilka inteckning									
myönnetty beviljats i egendom, tillhörig			uudistettu förnyats i egendom, tillhörig			kuoletettu dödata i egendom, tillhörig			
juridisten henkilöiden omaisuuteen.	yksityisten henkilöiden omaisuuteen.	Yhteensä. Summa.	juridisten henkilöiden omaisuuteen.	yksityisten henkilöiden omaisuuteen.	Yhteensä. Summa.	juridisten henkilöiden omaisuuteen.	yksityisten henkilöiden omaisuuteen.	Yhteensä. Summa.	
juridisk person.	enskild person.		juridisk person.	enskild person.		juridisk person.	enskild person.		
Suomen markkaa. — Finska mark.									
16	17	18	19	20	21	22	23	24	25
1	1 700 000	2 411 662	4 111 662	1 424 979	45 672	1 470 651	1 420 000	72 000	1 492 000
—	3 200 000	8 765 054	11 965 054	—	49 070	49 070	1 660 000	1 320 500	2 980 500
15	2 500 000	2 109 510	4 609 510	—	162 866	162 866	50 000	—	50 000
13	1 420 000	7 816 903	9 236 903	718	106 804	107 522	1 100 000	1 340 211	2 440 211
3	38 000	4 787 300	4 825 300	6 000	443 900	449 900	500 000	940 400	1 440 400
18	600 000	11 205 400	11 805 400	100 000	180 500	280 500	—	915 200	915 200
528	20 794 300	67 122 202	87 916 502	15 407 979	4 741 966	20 149 945	13 710 000	12 462 727	26 172 727
242	92 860 963	123 676 979	216 537 942	8 000 718	3 266 045	11 266 763	20 891 000	19 632 401	40 523 401
—	4 730 534	6 849 377	11 579 911	1 942 300	1 771 000	3 713 300	77 000	69 585	146 585
—	11 069 000	5 608 000	16 677 000	5 188 000	3 115 000	8 303 000	200 000	1 224 600	1 424 600
—	—	992 500	992 500	45 000	230 500	275 500	—	175 000	175 000
—	60 000	609 600	669 600	35 000	87 800	122 800	120 000	—	120 000
—	—	452 427	452 427	—	325 500	325 500	—	29 000	29 000
—	—	452 000	452 000	—	456 000	456 000	—	12 000	12 000
—	—	420 000	420 000	—	26 000	26 000	—	72 500	72 500
—	—	180 000	180 000	—	110 000	110 000	—	90 000	90 000
—	1 017 000	2 887 500	3 904 500	7 160 000	175 000	7 335 000	40 000	579 026	619 026
—	640 000	1 425 831	2 065 831	170 000	101 000	271 000	—	166 000	166 000
—	1 625 000	4 405 720	6 030 720	15 000	130 500	145 500	149 000	525 000	674 000
—	659 000	4 562 000	5 221 000	310 000	910 000	1 220 000	—	490 000	490 000
—	12 580 000	3 511 600	16 091 600	360 000	1 080 378	1 440 378	150 000	623 000	773 000
—	7 250 000	5 372 600	12 622 600	7 880 000	1 703 500	9 583 500	1 575 000	519 113	2 094 113
—	2 200 000	4 159 884	6 359 884	—	386 242	386 242	150 000	187 010	337 010
—	3 211 000	9 309 000	12 520 000	—	431 300	431 300	80 000	373 000	453 000
1	800 000	3 108 674	3 908 674	150 000	141 872	291 872	—	—	—
1	2 180 000	6 614 569	8 794 569	—	176 484	176 484	—	277 500	277 500
—	1 700 000	4 879 481	6 579 481	70 000	88 499	158 499	—	269 000	269 000
—	200 000	6 457 630	6 657 630	550 000	106 267	656 267	—	165 000	165 000
—	—	2 978 268	2 978 268	150 000	431 923	581 923	—	135 000	135 000
—	1 050 000	4 009 418	5 059 418	—	200 110	200 110	—	401 219	401 219
—	4 080 000	15 979 029	20 059 029	17 000	871 726	888 726	—	492 898	492 898
—	5 575 000	32 894 295	38 469 295	—	335 477	335 477	15 000	767 500	782 500
1	540 000	6 052 758	6 592 758	—	598 449	598 449	50 000	947 000	997 000
1	3 812 000	17 757 433	21 569 433	—	199 552	199 552	—	1 087 095	1 087 095
1	1 460 000	13 125 701	14 585 701	—	472 448	472 448	10 000	603 985	613 985
14	1 380 000	21 184 651	22 564 651	1 300 000	206 978	1 506 978	—	292 785	292 785
—	885 000	10 603 785	11 488 785	3 454 102	443 652	3 897 754	8 340 000	719 337	9 059 337
—	8 974 000	22 210 114	31 184 114	3 003 364	520 684	3 524 048	150 000	1 520 700	1 670 700
—	200 000	1 790 114	1 990 114	—	27 015	27 015	—	264 000	264 000
—	535 000	6 968 800	7 503 800	40 000	163 446	203 446	—	25 000	25 000
20	370 000	8 373 039	8 743 039	39 450	821 860	861 310	100 000	2 232 526	2 332 526
6	16 650 000	17 056 417	33 706 417	650 000	510 504	1 160 504	412 000	56 000	468 000
26	32 187 534	90 569 857	122 757 391	13 402 852	8 022 564	21 425 416	9 066 000	7 923 867	16 989 867
24	63 245 000	162 672 358	225 917 358	19 126 364	9 334 102	28 460 466	2 552 000	7 467 512	10 019 512

Oikeustilasto. Tuomioistuinten ja ulosotonhaltijain toiminta vuosina 1929 ja 1930.

Rättsstatistik. Domstolarnas och överexekutorernas verksamhet åren 1929 och 1930.

Taulu 17 (jatk. ja loppu). Ilmoitus kiinteistökiinnitystä koskevista asioista vuosilta 1929 ja 1930. —

1	2	3	Kiinnitysten luku, jolta on — Antal inteckningar, som															
			Kiinnitys- asioita.	Intecknings- ärenden.	myönnetty beviljats för					uudistettu förnyats för				kuoletettu dödatas för				
					Seur. vuoteen lvi. kattotykä. — tilin lvi. ar uppskjutna.	Vuoden alalla vireillä olleita. Under året förevärit.	saatavasta. fordran.	nautinto- oikeudesta. nyttjorätt.	eläkkeestä. syning.	Yhteensä. Summa.	saatavasta. fordran.	nautinto- oikeudesta. nyttjorätt.	eläkkeestä. syning.	Yhteensä. Summa.	saatavasta. fordran.	nautinto- oikeudesta. nyttjorätt.	eläkkeestä. syning.	Yhteensä. Summa.
Läänit ja oikeuspiirit.																		
Län och jurisdiktioner.																		
Oulun lääni. — Uleåborgs län.																		
Raastuvanoikeudet: — Rådstuvurätter:																		
1	Oulu	1929	355	—	228	2	—	230	76	—	—	76	48	—	—	48		
2		1930	407	4	234	—	—	234	73	—	—	73	95	—	1	96		
3	Raahe	1929	69	—	46	1	1	48	19	—	—	19	2	—	—	2		
4		1930	79	1	56	—	—	56	17	—	—	17	5	—	—	5		
5	Kajaani	1929	63	1	40	1	—	41	9	—	—	9	11	—	—	11		
6		1930	81	—	46	—	—	46	8	—	—	8	26	—	—	26		
7	Tornio	1929	45	1	29	1	—	30	4	—	—	4	10	—	—	10		
8		1930	27	—	19	—	—	19	4	—	—	4	4	—	—	4		
9	Kemi	1929	25	—	18	—	—	18	1	—	—	1	6	—	—	6		
10		1930	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Tuomiokunnat: — Domsagor:																		
11	Lapinmaa	1929	80	16	41	2	11	54	5	—	2	7	3	—	—	8		
12		1930	67	11	42	4	5	51	7	3	4	1	—	—	—	1		
13	Tornio	1929	445	46	210	44	12	266	116	4	2	122	8	—	—	8		
14		1930	437	65	303	36	4	343	50	8	1	59	14	—	—	14		
15	Kemi	1929	248	64	138	14	6	158	10	1	1	12	14	—	—	14		
16		1930	431	73	340	16	10	366	13	—	2	15	27	—	—	27		
17	Kajaani	1929	341	165	110	3	11	124	9	—	9	18	4	—	6	10		
18		1930	570	206	306	2	12	320	13	—	4	17	26	—	—	26		
19	Oulu	1929	385	22	253	15	2	270	69	3	2	74	18	—	1	19		
20		1930	865	45	734	12	7	753	19	3	1	23	37	—	1	38		
21	Salo	1929	308	41	177	22	5	204	26	1	1	28	17	—	—	17		
22		1930	621	38	493	11	8	512	7	4	—	11	44	—	2	46		
23	Piippola	1929	411	41	280	10	12	302	48	1	2	51	12	—	—	12		
24		1930	1 079	57	851	26	27	904	61	1	3	65	33	—	1	34		
25	Oulun lääni — Uleåborgs län	1929	2 775	397	1 570	115	60	1 745	392	10	19	421	153	—	7	160		
26		1930	4 764	500	3 424	107	73	3 604	265	17	14	296	312	—	5	317		
27	Yhteensä koko maassa	1929	36 996	5 273	19 597	1 826	1 259	22 682	4 378	968	514	5 860	1 970	51	107	2 128		
28	Summa för hela landet	1930	47 620	5 730	30 826	1 631	1 327	33 784	3 262	912	501	4 675	2 450	40	115	2 605		
Niistä: — Därav:																		
29	kaupungeissa — i städerna	1929	5 893	21	3 449	108	12	3 569	1 572	13	—	1 585	677	14	—	691		
30		1930	4 697	36	2 738	35	2	2 775	1 239	34	—	1 273	596	4	1	601		
31	maaseudulla — på landsbygden	1929	31 103	5 252	16 148	1 718	1 247	19 113	2 806	955	514	4 275	1 293	37	107	1 437		
32		1930	42 923	5 694	28 088	1 596	1 325	31 009	2 023	878	501	3 402	1 854	36	114	2 004		

) Katso muist. siv. 56. — Se ann. 4 sid. 56.

Tabell 17 (forts. o. slut). Uppgift över ärenden angående fastighetsinteckning under åren 1929 och 1980.

Saatavain rahamäärä, joista kiinnitys on — Beloppet av fordringar, för vilka inteckning										
myönnetty beviljats i egendom, tillhörig			uudistettu förnyats i egendom, tillhörig			kuoletettu dödat i egendom, tillhörig				
juridisten henkilöiden omaisuuteen.	yksityisten henkilöiden omaisuuteen.	Yhteensä. Summa.	juridisten henkilöiden omaisuuteen.	yksityisten henkilöiden omaisuuteen.	Yhteensä. Summa.	juridisten henkilöiden omaisuuteen.	yksityisten henkilöiden omaisuuteen.	Yhteensä. Summa.		
juridisk person.	enskild person.		juridisk person.	enskild person.		juridisk person.	enskild person.			
Suomen markkaa. — Finska mark.										
16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	
1	6 825 399	13 179 057	20 004 456	1 642 150	1 218 500	2 860 650	104 000	3 094 748	3 198 748	1
—	5 444 025	11 414 743	16 858 768	1 370 569	2 545 700	3 916 269	3 000 000	3 013 190	6 013 190	2
—	50 000	1 785 200	1 835 200	150 000	192 500	342 500	200 000	7 000	207 000	3
—	355 000	1 469 625	1 824 625	725 000	63 800	788 800	—	143 500	143 500	4
1	285 000	2 127 300	2 412 300	1 800 000	437 000	2 237 000	30 082	251 000	281 082	5
1	—	2 206 775	2 206 775	1 050 000	267 000	1 317 000	—	952 131	952 131	6
—	280 000	904 917	1 184 917	—	133 000	133 000	—	269 105	269 105	7
—	100 000	1 121 835	1 221 835	—	148 000	148 000	—	32 000	32 000	8
—	1 250 000	1 776 283	3 026 283	—	8 000	8 000	—	174 500	174 500	9
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10
—	175 000	1 106 212	1 281 212	—	32 500	32 500	175 000	207 000	382 000	11
—	800 000	1 427 360	2 227 360	—	—	—	300 000	—	300 000	12
3	620 000	9 220 306	9 840 306	—	2 255 987	2 255 987	—	43 000	43 000	13
6	2 125 000	13 538 785	15 663 785	365	1 628 702	1 629 067	10 000	394 000	404 000	14
—	590 000	3 978 012	4 568 012	—	475 408	475 408	—	678 300	678 300	15
—	1 225 000	9 115 161	10 340 161	525 000	82 649	607 649	215 000	792 788	1 007 788	16
24	—	6 573 886	6 573 886	670 000	69 843	739 843	—	233 826	233 826	17
1	1 515 000	9 872 038	11 387 038	465 000	147 740	612 740	600 000	2 379 000	2 979 000	18
—	1 800 000	7 411 357	9 211 357	307 763	737 794	1 045 557	—	438 907	438 907	19
6	4 160 000	20 906 621	25 066 621	1 020 000	327 390	1 347 390	203 823	1 253 423	1 457 246	20
18	55 000	6 576 436	6 631 436	—	713 492	713 492	—	970 852	970 852	21
14	—	14 180 270	14 180 270	—	108 807	108 807	—	1 671 342	1 671 342	22
5	4 200 000	7 590 000	11 790 000	—	285 000	285 000	—	205 000	205 000	23
19	12 240 000	18 290 000	30 530 000	—	499 000	499 000	—	425 000	425 000	24
52	16 130 399	62 228 966	78 359 365	4 569 913	6 559 024	11 128 937	509 082	6 573 238	7 082 320	25
47	27 964 025	103 543 213	131 507 238	5 155 934	5 818 788	10 974 722	4 328 823	11 056 374	15 385 197	26
1 053	734 691 563	983 714 329	1 718 405 892	312 367 850	139 362 962	451 730 812	104 227 487	125 180 970	229 408 457	27
826	1 080 177 984	1 393 034 827	2 473 212 811	254 627 463	123 985 250	378 612 713	289 433 271	169 568 337	459 051 658	28
27	578 354 464	233 865 390	812 219 854	127 330 606	46 563 881	173 894 487	52 381 423	26 838 769	79 220 192	29
12	655 626 375	205 682 982	861 309 357	209 789 514	58 044 126	267 833 640	122 365 866	46 721 698	169 087 564	30
1 026	156 337 099	749 848 939	906 186 038	185 037 244	92 799 081	277 836 325	51 846 064	98 342 201	150 188 265	31
814	424 551 609	1 187 351 845	1 611 903 454	44 837 949	65 941 124	110 779 073	167 117 405	122 846 689	289 964 094	32

Taulu 18. Ilmoitus irtaimistokiinnitystä koskevista asioista vuosilta 1929 ja 1930. —
Hypothèques

Läänit ja oikeuspiirit. Län och jurisdiktioner.	Kiinnitysa- asioita. Inteck- nings- ärenden.		Myönnetty kiinnityksiä a) — Inteckningar, som beviljats i a)										Yhteensä. Summa.	Hylläyttyjen kiinnityshakemusten luku. b) Antal avslagna inbudsansökningar. b)
	teollisuusirtaimistoon e) industriell lösegendom e)					maalousirtaimistoon f) lantbrukslösegendom f)					Smk. Fmk.			
	rahassa g) i penningar g)		luonnossa rahaksi muunnet- tuna h) in natura förvandlad till pen- ningar h)			rahassa g) i penning- gar g)		luonnossa rahaksi muunnet- tuna h) in natura förvandlad till pen- ningar h)						
	Seuravaan vuoteen laskettuja. — Till följande år uppskattade.	Vuoden alalla virallis- oikeita. — Under året förevärd.	Inku. ant.	Smk. Fmk.	Inku. ant.	Smk. Fmk.	Inku. ant.	Smk. Fmk.	Inku. ant.	Smk. Fmk.		Inku. ant.			Smk. Fmk.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		
Uudenmaan lääni. — Nylands län.														
Raastuvanoikeudet: — Rådstuvurätter:														
1	Helsinki -- Helsingfors	1929	19	—	17	35 871 600	—	—	—	—	—	35 871 600	—	
2		1930	81	—	69	23 647 500	—	—	—	—	—	23 647 500	—	
3	Porvoo — Borgå	1929	5	—	4	135 000	—	—	—	—	—	135 000	—	
4		1930	5	—	4	265 000	—	—	—	—	—	265 000	—	
5	Loviisa — Lovisa	1929	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
6		1930	3	—	2	656 000	—	—	—	—	—	656 000	—	
7	Tammisaari — Ekenäs	1929	1	—	1	200 000	—	—	—	—	—	200 000	—	
8		1930	5	—	2	1 040 000	—	—	—	—	—	1 040 000	—	
9	Hanko — Hangö	1929	4	—	4	600 000	—	—	—	—	—	600 000	—	
10		1930	4	—	2	850 000	—	—	—	—	—	850 000	—	
Tuomiokunnat: — Domsagor:														
11	Raasepori — Raseborg	1929	1	—	—	—	—	1	18 000	—	—	18 000	—	
12		1930	9	—	—	—	—	7	505 000	—	—	505 000	—	
13	Lohja — Lojo	1929	6	1	3	7 351 000	—	2	200 000	—	—	7 551 000	—	
14		1930	26	2	3	260 000	—	20	20 528 000	—	—	20 788 000	1	
15	Helsingin tk. — Helsinge	1929	37	—	27	6 460 400	—	8	2 255 000	—	—	8 715 400	—	
16		1930	27	—	15	2 985 000	—	10	2 950 000	—	—	5 935 000	—	
17	Mäntsälä	1929	7	—	2	4 000 000	—	5	330 000	—	—	4 330 000	—	
18		1930	14	1	6	2 328 000	—	7	1 201 000	—	—	3 529 000	—	
19	Porvoo — Borgå	1929	21	2	7	555 000	—	6	1 157 410	—	—	1 712 410	4	
20		1930	21	2	9	25 812 000	—	10	971 533	—	—	26 783 533	—	
21	Iitti — Iittis	1929	2	—	1	150 000	—	1	100 000	—	—	250 000	—	
22		1930	6	2	1	200 000	—	2	360 000	—	—	560 000	1	
23	Uudenmaan lääni — Nylands län		104	3	66	55 323 000	—	23	4 060 410	—	—	59 383 410	4	
24			201	7	113	58 043 500	—	56	26 515 533	—	—	84 559 033	2	
Turun ja Porin lääni. — Åbo och Björneborgs län.														
Raastuvanoikeudet: — Rådstuvurätter:														
25	Turku — Åbo	1929	40	—	35	15 097 000	—	—	—	—	—	15 097 000	1	
26		1930	54	—	48	40 700 000	—	—	—	—	—	40 700 000	—	
27	Naantali	1929	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
28		1930	1	—	1	500 000	—	—	—	—	—	500 000	—	
29	Uusikaupunki	1929	3	—	3	455 000	—	—	—	—	—	455 000	—	
30		1930	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
31	Rauma	1929	7	—	2	120 000	—	—	—	—	—	120 000	—	
32		1930	11	—	5	1 415 000	—	—	—	—	—	1 415 000	—	
33	Pori	1929	7	—	5	1 250 000	—	—	—	—	—	1 250 000	—	
34		1930	7	—	7	845 000	—	—	—	—	—	845 000	—	

Traduction des rubriques.

Col. 1. Gouvernements et juridictions. — 2, 3. Nombre des affaires concernant des inscriptions hypothécaires. 2 Entrées tions hypothécaires refusées (Col. 13). — c) Hypothèques renouvelées (Col. 14—22). — d) Hypothèques annulées (Col. 23—31). — e) En 14, 15, 18, 19, 23, 24, 27, 28), h) en nature, converti en argent. (Col. 6, 7, 10, 11, 16, 17, 20, 21, 25, 26, 29, 30). — Col. 4, 6

Tabell 18. Uppgift över ärenden angående lösöreintekning för åren 1929 och 1930. mobilières 1929 et 1930.

Uudistettu kiinnityksiä <i>c)</i> — Inteckningar, som förnyats i <i>c)</i>										Kuolettu kiinnityksiä <i>d)</i> — Inteckningar, som dödats i <i>d)</i>											
teollisuusirtaimistoon <i>e)</i> industriell löseendom <i>e)</i>					maatalousirtaimistoon <i>f)</i> lantbrukslöseendom <i>f)</i>					Yhteensä. Summa.	teollisuusirtaimistoon <i>e)</i> industriell löseendom <i>e)</i>					maatalousirtaimistoon <i>f)</i> lantbrukslöseendom <i>f)</i>					Yhteensä. Summa.
rahassa <i>g)</i> i penningar <i>g)</i>		luonnossa rahaksi muunnettuna <i>h)</i> in natura förvandlad till penningar <i>h)</i>			rahassa <i>g)</i> i penningar <i>g)</i>		luonnossa rahaksi muunnettuna <i>h)</i> in natura förvandlad till penningar <i>h)</i>				rahassa <i>g)</i> i penningar <i>g)</i>		luonnossa rahaksi muunnettuna <i>h)</i> in natura förvandlad till penningar <i>h)</i>			rahassa <i>g)</i> i penningar <i>g)</i>		luonnossa rahaksi muunnettuna <i>h)</i> in natura förvandlad till penningar <i>h)</i>			
ans. Inku.	Smk. Fmk.	ans. Inku.	Smk. Fmk.	ans. Inku.	Smk. Fmk.	ans. Inku.	Smk. Fmk.	ans. Inku.	Smk. Fmk.		ans. Inku.	Smk. Fmk.	ans. Inku.	Smk. Fmk.	ans. Inku.	Smk. Fmk.	ans. Inku.	Smk. Fmk.	ans. Inku.	Smk. Fmk.	
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31				
	1	3 000 000	—	—	—	—	—	3 000 000	1	150 000	—	—	—	—	—	—	—	150 000	1		
	3	645 000	—	—	—	—	—	645 000	9	3 943 000	—	—	—	—	—	—	—	3 943 000	2		
		—	—	—	—	—	—	—	1	1 000 000	—	—	—	—	—	—	—	1 000 000	3		
		—	—	—	—	—	—	—	7	550 000	—	—	—	—	—	—	—	550 000	4		
	1	50 000	—	—	—	—	—	50 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5		
	1	100 000	—	—	—	—	—	100 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6		
		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7		
	3	2 325 000	—	—	—	—	—	2 325 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8		
		—	—	—	—	—	—	—	2	3 000 000	—	—	—	—	—	—	—	3 000 000	9		
		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10		
	2	3 500 000	—	—	—	—	—	3 500 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11		
		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12		
		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	13		
		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	14		
	2	350 000	—	—	—	—	—	350 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	15		
	7	300 000	—	—	—	—	—	300 000	—	—	—	—	1	50 000	—	—	—	50 000	16		
		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	17		
		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	18		
		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	19		
		—	—	—	—	1	150 000	150 000	1	200 000	—	—	—	—	—	—	—	200 000	20		
		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	21		
		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	22		
	4	3 400 000	—	—	—	1	150 000	3 550 000	3	1 350 000	—	—	—	—	—	—	—	1 350 000	23		
	10	6 870 000	—	—	—	—	—	6 870 000	12	7 493 000	—	—	—	—	1	50 000	—	7 543 000	24		
		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—			
	1	1 000 000	—	—	—	—	—	1 000 000	3	5 200 000	—	—	—	—	—	—	—	5 200 000	25		
	4	1 540 000	—	—	—	—	—	1 540 000	2	30 800 000	—	—	—	—	—	—	—	30 800 000	26		
		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	27		
		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	28		
		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	29		
		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	30		
	5	25 000 000	—	—	—	—	—	25 000 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	31		
	5	5 000 000	—	—	—	—	—	5 000 000	1	100 000	—	—	—	—	—	—	—	100 000	32		
	2	205 500	—	—	—	—	—	205 500	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	33		
		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	34		

pendant l'année. 3 Renvoyées à l'année suivante. — *a)* Hypothèques accordées (Col. 4—12). — *b)* Demandes concernant immobilier industriel (Col. 4—7, 14—17, 23—26). *f)* En mobilier agricole (Col. 8—11, 18—21, 27—30). *g)* en argent (Col. 4, 5, 8, 9, 8, 10, 14, 16, 18, 20, 23, 25, 27, 29. Nombre. — Col. 5, 7, 9, 11, 15, 17, 19, 21, 24, 26, 28, 30. Marcs finlandais. Col. 12, 22, 31. Somme.

Taulu 18 (jatk.). Ilmoitus irtaimistokiinnitystä koskevista asioista vuosilta 1929 ja 1930.

Läänit ja oikeuspiirit. Län och jurisdiktioner.		Klennitys- asioita. Inteck- nings- ärenden.		Myönnetty kiinnityksiä — Inteckningar, som beviljats i										Hyväksytyt kiinnityshakemusten luku. Antal välgärna inteckningsansökaner.	
				teollisuusirtaimistoon industriell lösegendom					maatalousirtaimistoon lantbrukslösegendom						Yhteensä. Summa.
				rahassa i penningar		luonnossa rahaksi muunnet- tuna in natura förvandlad till pen- ningar			rahassa i pennin- gar		luonnossa rahaksi muunnet- tuna in natura förvandlad till pen- ningar				
				luku. antal.	Smk. Fmk.	luku. antal.	Smk. Fmk.	luku. antal.	Smk. Fmk.	luku. antal.	Smk. Fmk.	luku. antal.	Smk. Fmk.		luku. antal.	Smk. Fmk.	Smk. Fmk.
1		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		
Tuomiokunnat: — Domsagor:															
1	Ikaalinen	1929	3	—	2	750 000	—	—	—	—	—	750 000	—		
2		1930	9	1	—	—	—	7	224 100	—	—	224 100	—		
3	Tyrvää	1929	4	1	—	—	—	2	275 000	—	—	275 000	1		
4		1930	32	1	2	500 000	—	29	2 895 000	—	—	3 395 000	—		
5	Uvila	1929	8	—	3	330 000	—	—	—	—	—	330 000	—		
6		1930	7	—	3	330 000	—	4	444 000	—	—	774 000	—		
7	Eura	1929	3	—	1	75 000	—	2	175 000	—	—	250 000	—		
8		1930	9	1	1	150 000	—	8	799 000	—	—	949 000	—		
9	Vehmaa — Vehmo	1929	4	1	2	160 000	—	1	2 500 000	—	—	2 660 000	—		
10		1930	26	—	8	2 165 500	—	17	3 143 500	—	—	5 309 000	1		
11	Masku	1929	13	—	3	3 200 000	—	9	2 494 936	—	—	5 694 936	—		
12		1930	29	—	2	1 375 000	—	26	1 714 000	—	—	3 089 000	—		
13	Loimaa	1929	11	—	5	1 190 000	—	4	740 000	—	—	1 930 000	—		
14		1930	49	—	14	3 295 000	—	34	3 956 150	—	—	7 251 150	—		
15	Piikkiö — Piikkis	1929	8	—	3	1 200 000	—	4	1 800 000	—	—	3 000 000	1		
16		1930	82	4	12	9 130 000	—	66	17 545 000	—	—	26 675 000	—		
17	Halikko	1929	38	2	6	1 585 000	—	28	3 816 000	—	—	5 401 000	1		
18		1930	145	6	5	250 000	—	133	12 506 150	—	—	12 756 150	—		
19	Turun ja Porin lääni	1929	149	4	70	25 412 000	—	—	50 11 800 936	—	—	37 212 936	4		
20	Abo och Björneborgs län	1930	461	12	108	60 655 500	—	—	324 43 226 900	—	—	103 882 400	1		
Ahvenanmaan maakunta. — Landskapet Åland.															
Raastuvanoikeus: — Rådstuvurätt:															
21	Mariehamn	1929	4	—	4	350 000	—	—	—	—	—	350 000	—		
22		1930	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Tuomiokunta: — Domsaga:															
23	Åland	1929	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
24		1930	3	1	—	—	—	2	206 000	—	—	206 000	—		
25	Ahvenanmaan maak.	1929	5	1	4	350 000	—	—	—	—	—	350 000	—		
26	Landsk. Åland	1930	3	1	—	—	—	2	206 000	—	—	206 000	—		
Hämeen lääni. — Tavastehus län.															
Raastuvanoikeudet: — Rådstuvurätter:															
27	Hämeenlinna	1929	8	—	8	3 725 000	—	—	—	—	—	3 725 000	—		
28		1930	10	—	5	1 950 000	—	—	—	—	—	1 950 000	—		
29	Tampere	1929	51	—	45	20 160 000	—	—	—	—	—	20 160 000	—		
30		1930	37	—	35	16 950 000	—	—	—	—	—	16 950 000	—		
31	Lahti	1929	4	—	4	1 250 000	—	—	—	—	—	1 250 000	—		
32		1930	3	—	3	350 000	—	—	—	—	—	350 000	—		
Tuomiokunnat: — Domsagor:															
33	Ruovesi	1929	4	1	1	100 000	—	2	49 081	—	—	149 081	—		
34		1930	11	—	4	1 300 000	—	3	590 000	—	—	1 890 000	1		
35	Pirkkala	1929	24	3	3	4 020 000	—	—	—	—	—	4 020 000	—		
36		1930	18	1	3	555 000	—	11	1 430 500	—	—	1 985 500	—		
37	Tammela	1929	6	—	1	150 000	—	5	1 250 000	—	—	1 400 000	—		
38		1930	15	—	3	1 730 000	—	12	1 714 400	—	—	3 444 400	—		
39	Janakkala	1929	10	1	5	6 400 000	—	4	1 400 000	—	—	7 800 000	—		
40		1930	20	—	5	5 400 000	—	15	3 110 000	—	—	8 510 000	—		

Taulu 18 (jatk.): Ilmoitus irtaimistokiinnitystä koskevista asioista vuosilta 1929 ja 1930.

	Läänit ja oikeuspiirit. Län och juridiktioner.	Kiinnitys- asioita. Inteck- nings- ärenden.		Myönnetty kiinnityksiä — Inteckningar, som beviljats i										Hyväksytyt kiinnityshakemukset luku- Artalet avlagne Inteckningsansökningar.
		Seurattavan vuoksen lyrkätyksiä. — Till följande år uppskjutna.	Vuoden alku virsiliik- oikeita. — Under året förevärit.	teollisuusirtaimistoon industriell lösegendom				maalousirtaimistoon lantbrukslösegendom				Yhteensä. Summa.		
				rahassa i penningar		luonnossa rahaksi muunnet- tuna in natura förvandlad till pen- ningar		rahassa i pennin- gar		luonnossa rahaksi muunnet- tuna in natura förvandlad till pen- ningar				
				luku- arhalt.	Smk. Fmk.	luku- arhalt.	Smk. Fmk.	luku- arhalt.	Smk. Fmk.	luku- arhalt.	Smk. Fmk.		Smk. Fmk.	
1		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	
Tuomiokunnat: — Domsagor:														
1	Hollola	1929	10	1	7	4 705 000	—	—	1	400 000	—	—	5 105 000	—
2		1930	13	6	6	2 560 000	—	—	7	1 185 000	—	—	3 745 000	—
3	Hauho	1929	6	—	3	680 000	—	—	3	370 000	—	—	1 050 000	—
4		1930	15	1	—	—	—	—	14	4 850 000	—	—	4 850 000	—
5	Jämsä	1929	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
6		1930	14	1	9	4 390 000	—	—	2	375 000	—	—	4 765 000	—
7	Hämeen lääni — Tavastehus län													
8		1929	125	8	77	41 190 000	—	—	15	3 469 081	—	—	44 659 081	—
		1930	156	3	73	35 185 000	—	—	64	13 254 900	—	—	48 439 900	1
Viipurin lääni. — Viborgs län.														
Raastuvanoikeudet: — Rådstuvurätter:														
9	Viipuri	1929	14	1	13	4 980 000	—	—	—	—	—	—	4 980 000	—
10		1930	20	—	19	6 808 000	—	—	—	—	—	—	6 808 000	—
11	Hamina	1929	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
12		1930	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
13	Kotka	1929	4	—	4	3 520 000	—	—	—	—	—	—	3 520 000	—
14		1930	4	—	3	265 000	—	—	—	—	—	—	265 000	—
15	Lappeenranta	1929	1	—	1	1 200 000	—	—	—	—	—	—	1 200 000	—
16		1930	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
17	Käkisalmi	1929	2	—	1	200 000	—	—	—	—	—	—	200 000	—
18		1930	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
19	Sortavala	1929	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
20		1930	2	—	1	20 000	—	—	—	—	—	—	20 000	—
Tuomiokunnat: — Domsagor:														
21	Kymi — Kymmene	1929	6	—	3	1 575 000	—	—	—	—	—	—	1 575 000	—
22		1930	1	—	1	200 000	—	—	—	—	—	—	200 000	—
23	Lappee	1929	2	—	—	—	—	—	—	2	171 000	—	171 000	—
24		1930	4	—	—	—	2 450 000	—	—	2	700 000	—	1 150 000	—
25	Jääski	1929	4	—	3	930 000	—	—	1	60 000	—	—	990 000	—
26		1930	4	—	3	1 508 000	—	—	—	—	—	—	1 508 000	—
27	Imatra	1929	1	—	1	1 000 000	—	—	—	—	—	—	1 000 000	—
28		1930	1	—	—	—	—	—	1	60 000	—	—	60 000	—
29	Ranta	1929	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
30		1930	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
31	Viipuri	1929	12	1	3	7 185 000	—	—	4	430 000	—	—	7 615 000	—
32		1930	8	1	3	1 400 000	—	—	2	70 000	—	—	1 470 000	—
33	Rajajoki	1929	6	—	4	410 000	—	—	1	110 000	—	—	520 000	—
34		1930	6	—	4	500 000	—	—	2	49 000	—	—	549 000	—
35	Käkisalmi	1929	2	1	—	—	—	—	1	100 000	—	—	100 000	—
36		1930	5	—	2	800 000	—	—	2	250 000	—	—	1 050 000	1
37	Kurkijoki	1929	4	—	3	470 000	—	—	—	—	—	—	470 000	—
38		1930	5	—	4	220 000	—	—	—	—	—	—	220 000	—
39	Sortavala	1929	2	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
40		1930	8	—	4	5 510 000	—	—	2	250 000	—	—	5 760 000	—
41	Salmi	1929	12	3	4	2 250 000	—	—	—	—	—	—	2 250 000	—
42		1930	8	—	8	20 640 000	—	—	—	—	—	—	20 640 000	—
43	Viipurin lääni — Viborgs län													
44		1929	73	7	40	23 720 000	—	—	7	700 000	2 171 000	24 591 000	1	
		1930	77	1	52	37 871 000	2 450 000	9	679 000	2 700 000	39 700 000	1		

Taulu 18 (jatk.). Ilmoitus irtaimistokiinnitystä koskevista asioista vuosilta 1929 ja 1930.

	Läänit ja oikeuspiirit. Län och jurisdiktioner.	Kiinnitys- asioita. Inteck- nings- ärenden.	Myönnetty kiinnityksiä — Inteckningar, som beviljats i										Yhteensä. Summa.	Hyödykkeen kiinnityshakemuksen luku. Antal avslagna in-teckningsansöknin-gar.
			teollisuusirtaimistoon industriell lösegendom					maatalousirtaimistoon lantbrukslösegendom						
			rabaasa i penningar	luonnossa rahaksi muunnet- tuna in natura förvandlad till pen- ningar		rahassa i pennin- gar		luonnossa rahaksi muunnet- tuna in natura förvandlad till pen- ningar		Yhteensä.				
				luku. antal.	Smk. Fmk.	luku. antal.	Smk. Fmk.	luku. antal.	Smk. Fmk.	luku. antal.	Smk. Fmk.	Smk. Fmk.		
1		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	
	Mikkelin lääni. — S:t Michels län.													
	Raastuvanoikeudet: — Rådstuvurätter:													
1	Mikkeli 1929	—	—	1	100 000	—	—	—	—	—	—	100 000	—	
2	1930	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
3	Savonlinna 1929	3	—	3	510 000	—	—	—	—	—	—	510 000	—	
4	1930	3	—	2	200 000	—	—	—	—	—	—	200 000	—	
5	Heinola 1929	2	—	2	85 000	—	—	—	—	—	—	85 000	—	
6	1930	3	—	2	5 100 000	—	—	—	—	—	—	5 100 000	—	
	Tuomiokunnat: — Domsagor:													
7	Rantasalmi 1929	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
8	1930	3	—	1	50 000	—	—	1	50 000	—	—	100 000	—	
9	Juva 1929	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
10	1930	2	—	2	2 000 000	—	—	—	—	—	—	2 000 000	—	
11	Mikkeli 1929	2	—	—	—	—	—	2	130 000	—	—	130 000	—	
12	1930	12	—	4	1 410 000	—	—	7	705 000	—	—	2 115 000	—	
13	Mäntyharju 1929	2	—	1	800 000	—	—	1	50 000	—	—	850 000	—	
14	1930	1	—	1	65 000	—	—	—	—	—	—	65 000	—	
15	Heinola 1929	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
16	1930	1	—	—	—	—	—	1	115 000	—	—	115 000	—	
17	Kitee (osaksi — delvis) 1929	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
18	1930	1	—	1	200 000	—	—	—	—	—	—	200 000	—	
19	Rautalampi (osaksi — delvis) .. 1929	4	—	3	125 000	—	—	1	25 000	—	—	150 000	—	
20	1930	4	—	1	15 000	—	—	3	135 000	—	—	150 000	—	
21	Leppävirta (osaksi — delvis) ... 1929	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
22	1930	1	—	—	—	—	—	1	100 000	—	—	100 000	—	
23	Mikkelin lääni — S:t Michels län 1929	16	—	9	1 520 000	—	—	4	205 000	—	—	1 725 000	—	
24	1930	32	—	15	9 140 000	—	—	13	1 105 000	—	—	10 245 000	—	
	Kuopion lääni. — Kuopio län.													
	Raastuvanoikeudet: — Rådstuvurätter:													
25	Kuopio 1929	8	—	8	799 860	—	—	—	—	—	—	799 860	—	
26	1930	6	—	6	3 285 000	—	—	—	—	—	—	3 285 000	—	
27	Joensuu 1929	1	—	1	50 000	—	—	—	—	—	—	50 000	—	
28	1930	2	—	2	200 000	—	—	—	—	—	—	200 000	—	
29	Iisalmi 1929	1	—	1	340 000	—	—	—	—	—	—	340 000	—	
30	1930	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
	Tuomiokunnat: — Domsagor:													
31	Pielisjärvi 1929	7	1	1	300 000	—	—	—	—	—	—	300 000	—	
32	1930	4	—	3	2 500 000	—	—	—	—	—	—	2 500 000	1	
33	Ilomantsi 1929	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
34	1930	4	—	3	3 270 000	—	—	—	—	—	—	3 270 000	—	
35	Kitee (osaksi — delvis) 1929	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
36	1930	1	—	—	—	—	—	1	300 000	—	—	300 000	—	
37	Liperi 1929	6	—	—	—	—	—	4	62 500	—	—	62 500	2	
38	1930	11	—	2	30 450 000	—	—	2	54 000	—	—	30 504 000	—	
39	Kuopio 1929	3	1	—	—	—	—	1	30 000	—	—	30 000	—	
40	1930	4	1	2	100 000	—	—	1	300 000	—	—	400 000	—	

Taulu 18 (jatk.). Ilmoitus irtaimistokiinnitystä koskevista asioista vuosilta 1929 ja 1930.

	Läänit ja oikeuspiirit. Län och jurisdiktioner.	Kiinnitys- asioita. Inteck- ninga- ärenden.		Myönnetty kiinnityksiä — Inteckningar, som beviljats i										Hyödykkeiden kiinnityshakemuksen luku Antal svälgäns in-teckningsansökningar.
		Vuoden alusta vireillä oleilla. — Under sveit förevärlit.	Seuraavaan vuoteen jatkettavia. — Till följande år uppsärltana.	teollisuusirtaimistoon industriell lösegendom				maatalousirtaimistoon lantbrukalösegendom				Yhteensä. Summa.		
				rahaassa i penningar		luonnossa rahaksi muunnet- tuna in natura förvandlad till pen- ningar		rahaassa i penning- gar		luonnossa rahaksi muunnet- tuna in natura förvandlad till pen- ningar				
				Inku. antal.	Smk. Fmk.	Inku. antal.	Smk. Fmk.	Inku. antal.	Smk. Fmk.	Inku. antal.	Smk. Fmk.		Smk. Fmk.	
1		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	
Tuomiokunnat: — Domsagor:														
1	Hialmi	1929	1	—	1	100 000	—	—	—	—	—	—	100 000	—
2		1930	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3	Pielavesi	1929	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
4		1930	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
5	Rautalampi (osaksi — delvis) ..	1929	3	—	3	6 000 000	—	—	—	—	—	—	6 000 000	—
6		1930	6	—	7	20 000	—	—	—	—	—	—	20 000	—
7	Leppävirta (osaksi — delvis) ...	1929	2	—	1	15 000	—	—	1	9 500	—	—	24 500	—
8		1930	2	—	7	80 000	—	—	—	—	—	—	80 000	—
9	Kuopion lääni — Kuopio län	1929	32	2	16	7 604 860	—	—	6	102 000	—	—	7 706 860	2
10		1930	40	1	20	39 905 000	—	—	4	654 000	—	—	40 559 000	1
Vaasan lääni. — Vasa län.														
Raastuvanoikeudet: — Rådstuvurätter:														
11	Vaasa — Vasa	1929	11	—	8	1 140 546	—	—	—	—	—	—	1 140 546	—
12		1930	8	—	6	875 000	—	—	—	—	—	—	875 000	—
13	Kristiinankaupunki — Kristine- stad	1929	2	—	1	100 000	—	—	1	35 000	—	—	135 000	—
14		1930	2	—	2	142 000	—	—	—	—	—	—	142 000	—
15	Kaskinen — Kaskö	1929	1	—	1	75 000	—	—	—	—	—	—	75 000	—
16		1930	2	—	2	21 000	—	—	—	—	—	—	21 000	—
17	Uusikaarlepyy — Nykarleby ..	1929	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
18		1930	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
19	Pietarsaari — Jakobstad	1929	24	1	4	832 000	—	—	—	—	—	—	832 000	—
20		1930	2	—	2	175 000	—	—	—	—	—	—	175 000	—
21	Kokkola — Gamlakarleby	1929	2	—	2	900 000	—	—	—	—	—	—	900 000	—
22		1930	7	—	7	200 000	—	—	—	—	—	—	200 000	—
23	Jyväskylä	1929	4	—	4	900 000	—	—	—	—	—	—	900 000	—
24		1930	8	—	7	1 070 000	—	—	—	—	—	—	1 070 000	—
Tuomiokunnat: — Domsagor:														
25	Kokkola — Gamlakarleby	1929	3	—	1	150 000	—	—	—	—	—	—	150 000	2
26		1930	4	—	3	1 100 000	—	—	—	—	—	—	1 100 000	1
27	Uusikaarlepyy — Nykarleby ...	1929	6	—	2	170 000	—	—	3	250 000	—	—	420 000	—
28		1930	2	—	7	300 000	—	—	1	400 000	—	—	700 000	—
29	Korsholma — Korsholm	1929	3	1	2	390 000	—	—	—	—	—	—	390 000	—
30		1930	11	1	6	1 325 000	—	—	3	125 000	—	—	1 450 000	—
31	Närpiö — Närpes	1929	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
32		1930	7	—	7	125 000	—	—	5	96 000	—	—	221 000	—
33	Ilmajoki	1929	1	—	1	150 000	—	—	—	—	—	—	150 000	—
34		1930	9	—	8	6 275 000	—	—	1	100 000	—	—	6 375 000	—
35	Kauhajoki	1929	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
36		1930	14	7	8	1 735 000	—	—	5	1 570 000	—	—	3 305 000	—
37	Alavus	1929	5	3	2	1 700 000	—	—	—	—	—	—	1 700 000	—
38		1930	12	—	11	2 875 000	—	—	7	100 000	—	—	2 975 000	—
39	Jyväskylä	1929	24	1	4	527 000	—	—	—	—	—	—	527 000	—
40		1930	22	—	9	3 155 000	—	—	6	480 000	—	—	3 635 000	—
41	Saarijärvi	1929	3	1	1	300 000	—	—	—	—	—	—	300 000	—
42		1930	7	—	7	100 000	—	—	—	—	—	—	100 000	—
43	Viitasaari	1929	1	—	1	110 000	—	—	—	—	—	—	110 000	—
44		1930	7	—	6	15 000 000	—	—	1	180 000	—	—	15 180 000	—
45	Vaasan lääni — Vasa län	1929	91	8	34	7 444 546	—	—	4	285 000	—	—	7 729 546	2
46		1930	112	2	74	34 473 000	—	—	23	3 051 000	—	—	37 524 000	1

Tabell 18 (forts.). Uppgift öfver ärenden angående lösöreinteckning för åren 1929 och 1930.

Udlistettu kiinnityksiä — Inteckningar, som förnyats i									Kuoletettu kiinnityksiä — Inteckningar, som dödats i								
teollisuusirtaimistoon industriell lösegendom				maatalousirtaimistoon lantbrukslösegendom				Yhteensä. Summa.	teollisuusirtaimistoon industriell lösegendom				maatalousirtaimistoon lantbrukslösegendom				Yhteensä. Summa.
rahassa i penningar		luonnossa rahaksi muunnet- tuna in natura förvandlad till pen- ningar		rahassa i pennin- gar		luonnossa rahaksi muunnet- tuna in natura förvandlad till pen- ningar			rahassa i penningar		luonnossa rahaksi muunnet- tuna in natura förvandlad till pen- ningar		rahassa i pennin- gar		luonnossa rahaksi muunnet- tuna in natura förvandlad till pen- ningar		
luku- arvot	Smk. Fmk.	luku- arvot	Smk. Fmk.	luku- arvot	Smk. Fmk.	luku- arvot	Smk. Fmk.	Smk. Fmk.	luku- arvot	Smk. Fmk.	luku- arvot	Smk. Fmk.	luku- arvot	Smk. Fmk.	luku- arvot	Smk. Fmk.	Smk. Fmk.
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31
									5	1 250 000							1 250 000
									1	15 000							15 000
1	150 000			1	25 000			150 000 25 000	5 12	5 000 000 2 265 000			1	110 000			5 000 000 2 375 000
2	400 000							400 000	1	12 000							12 000
1	1 000 000							1 000 000	1	1 000 000							1 000 000
19	9 500 000							9 500 000									
1	75 000							75 000									
1	150 000							150 000									
1	500 000							500 000									
14	3 216 000							3 216 000	5	4 300 000							4 300 000
7	7 940 000							7 940 000									
36	13 266 000							13 266 000	6	4 312 000			1	60 000			4 372 000
10	9 515 000							9 515 000	1	1 000 000			1	35 000			1 035 000

Taulu 18 (jatk. ja loppu). Ilmoitus irtaimistokiinnitystä koskevista asioista vuosilta 1929 ja 1930. —

	Läänit ja olkeuspiirit. Län och jurisdiktioner.	Kiinnitys- asioita. Inteck- nings- ärenden.		Myönnetty kiinnityksiä — Inteckningar, som beviljats i										Yhteensä. Summa.	Hjälteförens kiinnityshakemusten luku. Antal avslagna in-teckningsansökan- ingar.
		Vuoden alalla vireillä oleita. — Under året förevärit.	Seuraavaan vuoteen lukkautta. — Till följande år uppskjutna.	teollisuusrirtaimistoon industriell lösegendom				maatalousirtaimistoon lantbrukalösegendom				Yhteensä. Summa.			
				rahassa i penningar		luonnossa rahaksi muunnet- tuna in natura förvandlad till pen- ningar		rahassa i pennin- gar		luonnossa rahaksi muunnet- tuna in natura förvandlad till pen- ningar					
				Inku. antal.	Smk. Fmk.	Inku. antal.	Smk. Fmk.	Inku. antal.	Smk. Fmk.	Inku. antal.	Smk. Fmk.				
1	Oulun lääni. — Uleåborgs län.	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		
	Raastuvanoikeudet: — Rådstuvurätter:														
1	Oulu 1929	5	—	5	2 150 000	—	—	—	—	—	—	2 150 000	—		
2	..... 1930	6	—	5	1 050 000	—	—	—	—	—	—	1 050 000	—	
3	Raahe 1929	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
4	..... 1930	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
5	Kajaani 1929	12	—	8	1 015 000	—	—	—	—	—	—	1 015 000	—		
6	..... 1930	7	—	7	50 000	—	—	—	—	—	—	50 000	—	
7	Tornio 1929	1	—	1	60 000	—	—	—	—	—	—	60 000	—		
8	..... 1930	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
9	Kemi 1929	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
10	..... 1930	1)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
	Tuomiokunnat: — Domsagor:														
11	Lapinmaa 1929	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
12	..... 1930	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
13	Tornio 1929	7	1	5	1 050 000	—	—	1	150 000	—	—	1 200 000	—		
14	..... 1930	5	—	5	1 100 000	—	—	—	—	—	—	1 100 000	—	
15	Kemi 1929	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
16	..... 1930	2	—	2	600 000	—	—	—	—	—	—	600 000	—	
17	Kajaani 1929	5	2	—	—	—	—	1	400 000	—	—	400 000	2		
18	..... 1930	5	2	—	—	—	—	3	160 000	—	—	160 000	—	
19	Oulu 1929	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
20	..... 1930	4	—	—	—	—	—	4	202 500	—	—	202 500	—	
21	Salo 1929	—	—	—	—	—	—	4	1 563 454	—	—	1 563 454	—		
22	..... 1930	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
23	Piippola 1929	6	1	1	4 000 000	—	—	4	88 000	—	—	4 088 000	—		
24	..... 1930	17	7	5	940 000	—	—	5	275 000	—	—	1 215 000	—	
25	Oulun lääni — Uleåborgs län 1929	38	5	20	8 275 000	—	—	6	638 000	—	—	8 913 000	2		
26	..... 1930	38	3	18	3 740 000	—	—	16	2 200 954	—	—	5 940 954	—	
27	Yhteensä koko maassa 1929	633	38	386	170 839 406	—	—	115	21 260 427	2	171 000	192 270 833	15		
28	Summa för hela landet 1930	1 120	30	473	279 013 000	2	450 000	511	90 893 287	2	700 000	371 056 287	7		
	Niistä: — Därav:														
29	kaupungeissa — i städerna 1929	252	2	200	98 071 006	—	—	1	35 000	—	—	98 106 006	1		
30	..... 1930	293	—	245	108 729 500	—	—	—	—	—	—	108 729 500	—	
31	maaseudulla — på landsbygden .. 1929	381	36	136	72 768 400	—	—	114	21 225 427	2	171 000	94 164 827	14		
32	..... 1930	827	30	228	170 283 500	2	450 000	511	90 893 287	2	700 000	262 326 787	7	

1) Katso muist. siv. 56. — Se anm. å sid. 56.

Taulu 19. Ilmoitus kiinteistön lainhuudatuksista vuosina 1929 ja 1930. —
Enregistrement de propriété

Läänit ja oikeuspiirit. Län och juridiktioner.		Lainhuudatusasioita, a) — Antal lagfartsärenden, a)													
		joissa lainhuuto on annettu, b) — i vilka uppbud meddelats, b)												jossa lainhuuto ei ole annettu, i vilka uppbud loken meddelats.	
		Ensimmäisiä lainhuutoja, c) — Första uppbud, c)													
		jotka perustuvat: — på grund av:													
ostoon. köp.	vaivaton. dyve.	perintöön. arv.	lainaan tahi testamenttiin. säva eller testamente.	ankulnaseutukseen. bördslösen.	pakkoinsattulleen. expropriation.	innuhun saantoon. annat fäng.	Yhteensä. — Summa.	Toisia lainhuutoja. Andra uppbud.	Kolmansia lainhuutoja. Tredje uppbud.	Lainhuutoja yhteensä. Summa uppbud.	13	14			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14		
Uudenmaan lääni. — Nylands län.															
Raastuvanoikeudet: — Rådstuvurätter:															
1	Helsinki — Helsingfors	1929	29	4	7	2	—	1	43	63	72	178	—	178	
2		1930	60	—	1	—	—	—	61	76	83	220	2	222	
3	Porvoo — Borgå	1929	14	—	1	—	—	—	15	13	14	42	1	43	
4		1930	20	—	—	—	—	—	20	23	16	59	1	60	
5	Loviisa — Lovisa	1929	21	—	—	—	—	—	21	20	21	62	5	67	
6		1930	24	—	—	1	—	—	25	26	25	76	8	84	
7	Tammisaari — Ekenäs	1929	13	—	—	—	—	—	13	9	11	33	—	33	
8		1930	14	—	—	—	—	—	14	15	15	44	—	44	
9	Hanko — Hangö	1929	7	—	—	—	—	—	7	6	7	20	—	20	
10		1930	6	—	1	—	—	—	7	8	7	22	—	22	
Tuomiokunnat: — Domsagor:															
11	Raasepori — Raseborg	1929	291	—	12	6	—	1	311	281	303	895	60	955	
12		1930	290	2	9	3	—	3	307	266	242	815	32	847	
13	Lohja — Lojo	1929	448	—	—	—	—	—	448	338	537	1 323	3	1 326	
14		1930	541	—	19	6	—	—	566	408	431	1 405	26	1 431	
15	Helsingin tk. — Helsinge	1929	1 270	2	16	7	—	20	1 315	1 111	965	3 391	1	3 392	
16		1930	942	2	6	8	—	27	985	1 023	1 058	3 066	4	3 070	
17	Mäntsälä	1929	306	—	4	2	—	—	312	300	274	886	5	891	
18		1930	359	—	7	2	—	1	369	255	250	874	9	883	
19	Porvoo — Borgå	1929	354	—	15	3	—	2	374	407	385	1 166	—	1 166	
20		1930	364	—	4	6	—	2	376	352	340	1 068	3	1 071	
21	Iitti — Iittis	1929	328	—	10	7	—	9	354	406	543	1 303	25	1 328	
22		1930	416	—	14	4	—	10	444	364	333	1 141	35	1 176	
23	Uudenmaan lääni — Nylands län	1929	3 081	6	65	27	—	1	33	3 213	2 954	3 132	9 299	100	9 399
24		1930	3 036	4	61	30	—	—	43	3 174	2 816	2 800	8 790	120	8 910
Turun ja Porin lääni. — Åbo och Björneborgs län.															
Raastuvanoikeudet: — Rådstuvurätter:															
25	Turku — Åbo	1929	23	—	—	1	—	2	26	23	29	78	1	79	
26		1930	19	—	1	2	—	3	25	28	25	78	—	78	
27	Naantali	1929	10	—	—	—	—	—	10	13	15	38	—	38	
28		1930	5	—	—	—	—	—	5	5	5	15	—	15	
29	Uusikaupunki	1929	9	—	1	—	—	—	10	10	11	31	—	31	
30		1930	8	—	—	1	—	—	9	9	7	25	—	25	
31	Rauma	1929	19	—	1	1	—	—	21	20	18	59	3	62	
32		1930	17	—	1	1	—	—	19	21	22	62	2	64	
33	Pori	1929	44	—	2	—	—	—	46	49	55	150	—	150	
34		1930	42	—	1	1	—	—	45	40	42	127	—	127	

Traduction des rubriques.

Col. 1. Gouvernements et juridictions. — a) Nombre des affaires d'enregistrement. (Col. 2—14). — b) Actes de proclamation de testament (5), de retrait lignager (6), d'expropriation (7), d'autres modes d'acquisition (8). 9. Total. 10. Secondes proclamations. 14. Total des affaires d'enregistrement de propriété immobilière. — d) Valeur de vente des immeubles pour lesquels la pre-des personnes civiles (15), des particuliers (16). — f) Valeur des immeubles qui ont été achetés par des particuliers (Col. 17—18): des a eu lieu. 20. Achats résultant de ventes volontaires. 21. Achats résultant de saisies ou de faillites. 22. Valeur des immeubles ache-

Tabell 19. Uppgift angående lagfart av fast egendom åren 1929 och 1930. immobilière en 1929 et 1930.

Ostetun kiinteimistön arvo, jolle ensimmäinen lainhuuto on annettu. d) — Värdet av köpt fast egendom, varå första uppbud meddelats. d)								
Juridiset henklöt ostaneet: e)		Yksityiset henklöt ostaneet: f)		Yhteensä. Summa	Siitä kiinteimistön arvo, Därav värdet å fast egendom			
Juridiska personer köpt av: e)		Enskilda personer köpt av: f)			joka on ostettu: köpt vid:		jonka on ostanut: köpt av:	
juridisilta henkilöiltä. juridiska personer.	yksityisiltä henkilöiltä. enskilda personer.	juridisilta henkilöiltä. juridiska personer.	yksityisiltä henkilöiltä. enskilda personer.		vapaaehtoisessa kaupassa. frivillig försäljning.	ulosoton tai konkurssin johdosta. exekutiv försäljning eller till följd av konkurs.	muun maan kansalainen Suomen kansalaiselta. medborgare i annat land av finsk medborgare.	Suomen kansalainen muun maan kansalaiselta. finsk medborgare av medborgare i annat land.
Suomen markkaa. — Finska mark.								
15	16	17	18	19	20	21	22	23
800 000	12 037 700	1 600 000	26 666 000	41 103 700	41 103 700	—	—	—
60 923 600	34 354 000	3 110 000	13 559 000	111 946 600	71 521 600	40 425 000	—	—
—	340 000	—	2 643 341	2 983 341	2 371 341	612 000	—	—
50 000	1 615 000	168 080	1 896 599	3 729 679	2 927 080	802 599	—	—
120 487	135 000	5 506	867 512	1 128 505	1 013 505	115 000	—	—
760	80 161	273 234	1 573 702	1 932 857	1 764 507	168 350	—	—
—	210 000	—	1 403 600	1 613 600	1 421 600	192 000	—	21 600
61 500	—	—	1 656 450	1 717 950	1 717 950	—	—	—
—	1 001 600	—	—	1 001 600	974 600	27 000	—	—
35 000	57 120	—	380 000	472 120	472 120	—	—	—
—	5 858 595	1 788 123	13 066 749	20 713 467	14 963 467	5 750 000	230 000	—
845 500	476 900	1 306 648	12 890 615	15 519 663	15 169 663	350 000	197 000	100 000
1 832 000	5 422 000	—	26 057 000	33 311 000	33 311 000	—	—	—
320 000	2 202 600	4 300	40 011 733	42 538 633	42 097 633	441 000	—	—
5 187 990	12 360 980	23 779 261	119 211 780	160 540 011	159 212 444	1 327 567	1 870 400	—
2 516 800	6 792 700	11 474 064	92 110 943	112 894 507	107 515 121	5 379 386	1 413 500	1 084 042
—	285 770	278 164	14 903 371	15 467 305	15 437 305	30 000	—	—
60 000	539 140	259 179	11 126 765	11 985 084	11 985 084	—	—	—
—	202 000	431 715	17 215 227	17 848 942	17 848 942	—	—	—
144 000	3 223 500	1 153 190	13 645 321	18 166 011	18 166 011	—	—	—
—	1 210 900	693 523	14 777 716	16 682 139	16 682 139	—	—	—
5 080 000	1 087 261	1 243 350	17 849 396	25 260 007	25 167 507	92 500	—	—
7 940 477	39 064 545	28 576 292	236 812 296	312 393 610	304 340 043	8 053 567	2 100 400	21 600
70 037 160	50 428 382	18 997 045	206 700 524	346 163 111	298 504 276	47 658 835	1 610 500	1 184 042
—	—	—	—	—	—	—	—	—
195 000	2 585 000	6 528	3 075 000	5 861 528	5 861 528	—	—	—
6 753 600	16 430 000	—	2 577 000	25 760 600	24 333 600	1 427 000	—	—
—	70 000	14 148	930 616	1 014 764	1 014 764	—	—	—
—	—	—	493 500	493 500	343 500	150 000	—	—
—	100 000	—	837 000	937 000	937 000	—	—	—
—	—	—	419 000	419 000	419 000	—	—	—
90 613	50 000	946 000	1 827 500	2 914 113	2 113 113	801 000	—	—
400 000	684 025	—	1 878 050	2 962 075	2 709 075	253 000	—	—
740 000	950 000	24 132	3 683 680	5 397 812	4 791 612	606 200	—	—
—	576 000	11 868	5 804 700	6 392 568	3 347 568	3 045 000	—	—

de vente. (Col. 2—12). — c) Premières proclamations (Col. 2—9), faites par suite: d'achat (2), d'échange (3), d'héritage (4), de don ou tions. 11. Troisièmes proclamations. 12. Total des proclamations. 13. Affaires dans lesquelles une proclamation de vente n'a pas eu mière proclamation de vente a eu lieu. (Col. 15—23). — e) Valeur des immeubles qui ont été achetés par personnes civiles (Col. 15—16); personnes civiles (17), des particuliers (18). 19. Valeur de vente totale des immeubles pour lesquels la première proclamation de vente tés par des sujets étrangers à des sujets finlandais. 23. Valeur des immeubles achetés par des sujets finlandais à des sujets étrangers.

Oikeustilasto. Tuomioistuinten ja ulosotonhaltijain toiminta vuosina 1929 ja 1930.

Rättsstatistik. Domstolarnas och överexekutorernas verksamhet åren 1929 och 1930.

Taulu 19 (jatk.). Ilmoitus kiinteistön lainhuudatuksista vuosina 1929 ja 1930. —

Läänit ja oikeuspiirit. Län och juridiktioner.		Lainhuudatusasiolta, — Antal lagfartsärenden,														
		joissa lainhuuto on annettu. — i vilka uppbud meddelats.												Kokonaan. — Inalles.		
		Ensimmäisiä lainhuutoja, — Första uppbud,														
		jotka perustuvat: — på grund av:														
ostoon. köp.	valitkoon. byte.	peritöön. arv.	lajiaan tahi testamenttiin. äytä eller testamente.	sukkulainhuutoon. bördaöen.	pakkoainhuutoon. expropriation.	muuhun saatkoon. annat fäng.	Yhteensä. — Summa.	Toisia lainhuutoja. Andra uppbud.	Kolmansia lainhuutoja. Tredje uppbud.	Lainhuutoja yhteensä. Summa uppbud.	joissa lainhuutoa ei ole annettu. i vilka uppbud icke meddelats.	14				
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14			
Tuomiokunnat: — Domsagor:																
1	Ikaalinen	1929	589	1	39	8	2	—	641	560	608	1 809	—	1 809		
2		1930	858	3	68	17	—	3	949	613	470	2 032	—	2 032		
3	Tyrvää	1929	735	3	15	4	—	1	758	676	645	2 079	7	2 086		
4		1930	927	3	15	6	—	—	951	590	575	2 116	2	2 118		
5	Uvila	1929	547	—	34	10	—	28	621	435	581	1 637	1	1 638		
6		1930	695	—	59	17	—	33	855	545	417	1 817	4	1 821		
7	Eura	1929	915	—	43	3	—	91	1 059	693	430	2 182	10	2 192		
8		1930	807	—	49	19	—	10	885	491	856	2 232	—	2 232		
9	Vehmaa — Vehmo	1929	565	—	7	8	—	—	688	360	258	1 306	36	1 342		
10		1930	596	—	9	15	—	—	831	426	375	1 632	20	1 652		
11	Masku	1929	535	—	3	5	—	2	545	393	365	1 303	4	1 307		
12		1930	545	—	7	1	—	8	562	397	392	1 351	—	1 351		
13	Loimaa	1929	454	1	28	1	—	2	486	420	478	1 384	8	1 392		
14		1930	680	1	26	6	—	5	718	457	403	1 578	2	1 580		
15	Piikkiö — Piikkis	1929	511	—	11	6	—	—	528	494	499	1 521	59	1 580		
16		1930	380	—	25	—	—	—	405	300	331	1 036	194	1 230		
17	Halikko	1929	460	—	2	3	—	—	465	416	464	1 345	68	1 413		
18		1930	671	—	6	2	—	14	693	407	388	1 488	66	1 554		
19	Turun ja Porin lääni— Åbo o. B:borgs län		1929	5 416	5	186	50	2	119	126	5 904	4 562	4 456	14 922	197	15 119
20		1930	6 250	7	267	88	—	52	288	6 952	4 329	4 308	15 589	290	15 879	
Ahvenanmaan maak. — Landskapet Åland.																
Raastuvanoikeus: — Rådstuvurätt:																
21	Mariehamn	1929	25	—	1	—	—	—	26	26	25	77	—	77		
22		1930	9	—	—	—	—	—	9	8	10	27	—	27		
Tuomiokunta: — Domsaga:																
23	Åland	1929	213	—	10	13	—	—	236	193	158	587	—	587		
24		1930	166	—	13	8	—	1	188	160	120	468	3	471		
25	Ahvenanmaan maak. — Landsk. Åland		1929	238	—	11	13	—	262	219	183	664	—	664		
26		1930	175	—	13	8	—	1	197	168	130	495	3	498		
Hämeen lääni. — Tavastehus län.																
Raastuvanoikeudet: — Rådstuvurätter:																
27	Hämeenlinna	1929	25	—	—	—	—	1	26	26	25	77	—	77		
28		1930	8	—	—	—	—	—	8	9	9	26	—	26		
29	Tampere	1929	15	2	—	—	—	1	18	20	19	57	1	58		
30		1930	26	—	3	—	—	—	30	28	29	87	—	87		
31	Lahti	1929	11	—	—	—	—	—	11	14	18	43	—	43		
32		1930	13	—	—	—	—	—	13	11	11	35	—	35		
Tuomiokunnat: — Domsagor:																
33	Ruovesi	1929	380	1	34	4	—	106	525	322	434	1 281	5	1 286		
34		1930	347	—	60	3	—	7	417	364	355	1 136	2	1 138		
35	Pirkkala	1929	492	—	14	5	—	6	517	580	526	1 623	—	1 623		
36		1930	876	—	8	5	—	2	891	413	482	1 786	—	1 786		
37	Tammela	1929	735	1	14	3	—	10	763	546	509	1 818	10	1 828		
38		1930	631	1	9	3	—	13	657	528	509	1 694	—	1 694		
39	Janakkala	1929	666	1	18	4	—	9	698	649	777	2 124	1	2 125		
40		1930	703	—	8	13	—	7	732	604	573	1 909	—	1 909		

Tabell 19 (forts.). Uppgift angående lagfart av fast egendom för åren 1929 och 1930.

Ostetun kiinteistön arvo, jolle ensimmäinen lainhuuto on annettu. — Värdet av köpt fast egendom, varå första uppbud meddelats.								
Juridiset henkilöt ostaneet: Juridiska personer köpt av:		Yksityiset henkilöt ostaneet: Enskilda personer köpt av:		Yhteensä. Summa.	Siitä kiinteistön arvo, Därav värdet å fast egendom			
juridisilta henkilöiltä. juridiska personer.	yksityisiltä henkilöiltä. enskilda personer.	juridisilta henkilöiltä. juridiska personer.	yksityisiltä henkilöiltä. enskilda personer.		joka on ostettu: köpt vid:		jonka on ostanut: köpt av:	
				vapaaehtoisessa kaupassa. frivillig försäljning.	ulosoton tai konkurssin johdosta. exekutiv försäljning eller till följd av konkurs.	muun maan kansalainen Suomen kansalaiselta. medborgare i annat land av finsk medborgare.	Suomen kansalainen muun maan kansalaiselta. finsk medborgare av medborgare i annat land.	
Suomen markkaa. — Finska mark.								
15	16	17	18	19	20	21	22	23
180 000	1 577 644	506 190	9 911 500	12 175 334	11 880 784	294 550	—	—
9 100	989 100	2 369 728	12 110 327	15 478 255	15 247 405	230 850	—	—
1 515 000	1 085 200	578 503	23 213 375	26 392 078	26 392 078	—	—	—
—	172 400	2 888 625	22 640 077	25 701 102	25 701 102	—	—	—
100 550	170 950	136 875	13 136 059	13 544 434	12 797 024	747 410	—	—
—	1 192 350	767 377	15 494 714	17 454 441	17 359 441	95 000	—	—
—	40 000	502 510	33 453 558	33 996 068	33 996 068	—	—	—
7 199	15 000	816 133	20 478 637	21 816 969	21 282 969	34 000	—	—
817 860	1 391 020	190 500	12 093 542	14 492 922	14 356 922	136 000	—	—
—	882 000	1 314 000	19 496 064	21 692 064	21 171 314	520 750	—	—
330 225	188 000	1 143 207	27 245 121	28 911 553	28 911 553	—	—	—
7 000	1 017 842	5 002 849	21 891 036	27 918 727	24 368 327	3 550 400	—	—
240 720	2 017 467	428 041	22 099 305	24 785 533	24 560 318	225 215	—	—
21 250	3 304 740	3 173 675	32 017 093	38 516 763	37 926 463	590 300	—	—
—	279 300	607 180	15 787 955	16 674 435	16 674 435	—	—	—
—	197 200	321 000	8 563 260	9 081 460	9 081 460	—	—	—
130 000	288 500	2 397 607	26 884 285	29 700 392	29 248 292	452 100	—	—
261 975	2 171 551	1 734 638	36 018 750	40 186 914	37 049 314	3 137 600	60 000	—
4 339 968	10 793 081	7 486 421	194 178 496	216 797 966	213 535 491	3 262 475	—	—
7 460 124	27 632 208	18 399 893	199 882 213	253 374 438	240 340 538	13 033 900	60 000	—
—	180 000	305 359	1 929 000	2 414 359	2 414 359	—	12 000	—
—	—	30 413	680 500	710 913	710 913	—	—	—
—	—	—	2 728 000	2 728 000	2 728 000	—	—	—
—	90 000	34 646	2 676 851	2 801 497	2 801 497	—	—	—
—	180 000	305 359	4 657 000	5 142 359	5 142 359	—	12 000	—
—	90 000	65 059	3 357 351	3 512 410	3 512 410	—	—	—
387 392	838 000	305 901	4 024 500	5 555 793	5 120 793	435 000	—	—
840 391	151 000	—	412 500	1 403 891	1 403 891	—	—	—
525 000	170 300	480 000	5 363 200	6 538 500	6 538 500	—	—	—
25 567 040	4 381 375	—	5 111 750	35 060 165	32 385 790	2 674 375	—	—
—	1 165 027	401 123	295 000	1 861 150	1 861 150	—	—	—
1 100 000	5 300 000	—	3 458 487	9 858 487	8 733 487	1 125 000	—	—
202 440	1 754 050	2 325 921	17 854 745	22 137 156	21 890 356	246 800	—	—
440 000	1 511 100	2 170 420	13 629 172	17 750 692	17 662 342	87 850	—	—
197 108	3 339 100	1 206 130	21 850 805	26 593 143	26 569 143	24 000	—	—
1 187 510	2 043 300	2 989 091	20 635 857	26 855 758	26 622 608	233 150	—	—
255 000	1 146 200	4 724 726	24 502 052	30 627 978	30 567 978	60 000	—	—
105 000	539 963	493 751	31 840 171	32 978 885	29 724 285	3 254 600	—	—
510 740	2 574 541	1 130 454	28 584 504	32 800 239	32 506 389	293 850	445 000	—
785 000	4 622 545	2 264 654	29 929 456	37 601 655	35 850 021	1 751 634	50 000	—

Taulu 19 (jatk.). Ilmoitus kiinteistön lainhuudatuksista vuosina 1929 ja 1930.

Läänit ja oikeuspiirit. Län och jurisdiktioner.		Lainhuudatusasioita, — Antal lagfartsärenden,													
		joissa lainhuuto on annettu. — i vilka uppbud meddelats.												Kokkilaan. — Inalles.	
		Ensimmäisiä lainhuutoja, — Första uppbud,													
		jotka perustuvat: — på grund av:													
ostoon. köp.	valkoon. byte.	perintöön. arv.	lajiaan tahi kesäntuhtin. gäva eller testamente.	sukutunastukseen. börslösen.	pakkoainastukseen. expropriation.	muuhun saantoon. annat fång.	Yhteensä. — Summa.	Toisia lainhuutoja. Andra uppbud.	Kolmasia lainhuutoja. Tredje uppbud.	Lainhuutoja yhteensä. Summa uppbud.	joissa lainhuutoa ei ole annettu. i vilka uppbud icke meddelats.				
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14		
Tuomiokunnat: — Domsagor:															
1	Hollola	1929	478	—	18	4	—	4	504	417	467	1 388	7	1 395	
2		1930	369	—	7	3	—	—	379	350	380	1 109	21	1 130	
3	Hauho	1929	309	4	6	2	—	34	355	264	280	899	140	1 039	
4		1930	279	—	11	2	—	64	356	256	243	855	142	997	
5	Jämsä	1929	483	—	20	12	—	13	528	455	465	1 448	—	1 448	
6		1930	600	—	33	4	—	5	642	417	454	1 513	—	1 513	
7	Hämeen lääni — Tavastehus län														
8		1929	3 594	9	124	34	—	184	3 945	3 293	3 520	10 758	164	10 922	
		1930	3 852	1	139	33	—	98	4 125	2 980	3 045	10 150	165	10 315	
Viipurin lääni. — Viborgs län.															
Raastuvanoikeudet: — Rådstuvurätter:															
9	Viipuri	1929	173	—	2	10	—	5	190	211	240	641	2	643	
10		1930	73	3	1	2	—	2	81	81	80	242	1	243	
11	Hamina	1929	11	—	—	—	—	—	11	13	13	37	2	39	
12		1930	17	2	1	—	—	—	20	16	11	47	1	48	
13	Kotka	1929	4	—	1	—	—	—	5	5	6	16	1	17	
14		1930	9	—	—	—	—	3	12	12	9	33	—	33	
15	Lappeenranta	1929	16	—	—	1	—	1	18	16	20	54	—	54	
16		1930	8	—	—	—	—	—	8	8	8	24	—	24	
17	Käkisalmi	1929	16	1	—	—	—	—	17	17	18	52	—	52	
18		1930	21	—	1	—	—	—	22	20	21	63	2	65	
19	Sortavala	1929	13	—	—	—	—	1	14	17	19	50	—	50	
20		1930	11	—	1	1	—	1	14	13	10	37	—	37	
Tuomiokunnat: — Domsagor:															
21	Kymi — Kymmene	1929	467	—	22	5	—	16	510	413	590	1 513	187	1 700	
22		1930	696	1	21	17	—	22	788	704	416	1 908	20	1 928	
23	Lappee	1929	491	—	28	20	3	13	555	548	531	1 634	39	1 673	
24		1930	639	—	31	11	—	12	693	527	467	1 687	43	1 730	
25	Jääski	1929	529	—	31	13	—	13	586	475	377	1 438	6	1 444	
26		1930	418	—	30	11	—	34	493	440	449	1 382	2	1 384	
27	Imatra	1929	325	—	21	5	1	1	353	315	232	900	2	902	
28		1930	285	—	36	11	—	—	332	243	206	781	—	781	
29	Ranta	1929	405	1	94	10	—	3	513	475	579	1 567	—	1 567	
30		1930	464	1	74	22	—	59	620	550	370	1 540	5	1 545	
31	Viipuri	1929	774	4	88	30	—	11	907	661	565	2 133	40	2 173	
32		1930	816	1	82	33	—	22	954	818	686	2 458	11	2 469	
33	Rajajoki	1929	511	3	45	20	—	1	580	487	401	1 468	11	1 479	
34		1930	476	—	55	14	—	—	545	427	443	1 415	—	1 415	
35	Käkisalmi	1929	577	3	56	25	1	18	680	632	595	1 907	13	1 920	
36		1930	647	2	77	34	—	38	798	654	498	1 950	17	1 967	
37	Kurkijoki	1929	465	3	24	15	—	10	517	419	428	1 364	24	1 388	
38		1930	570	—	27	19	—	11	627	521	389	1 537	11	1 548	
39	Sortavala	1929	419	3	56	3	—	18	499	385	326	1 210	1	1 211	
40		1930	359	3	30	9	—	63	464	470	334	1 268	1	1 269	
41	Salmi	1929	456	9	56	15	—	51	587	469	525	1 581	22	1 603	
42		1930	456	8	72	17	—	35	590	531	439	1 560	50	1 610	
43	Viipurin lääni — Viborgs län														
44		1929	5 652	27	524	172	5	1	161	6 542	5 558	5 465	17 565	350	17 915
		1930	5 965	21	539	201	2	22	311	7 061	6 035	4 836	17 932	164	18 096

Tabell 19 (forts.). Uppgift angående lagfart av fast egendom för åren 1929 och 1930.

Ostetun kiinteistön arvo, jolle ensimmäinen lainhuuto on annettu. — Värdet av köpt fast egendom, varå första uppbud meddelats.								
Juridiset henkilöt ostaneet: Juridiska personer köpt av:		Yksityiset henkilöt ostaneet: Enskilda personer köpt av:		Yhteensä. Summa.	Siitä kiinteistön arvo, Därav värdet å fast egendom			
juridisilta henkilöiltä. juridiska personer.	yksityisiltä henkilöiltä. enskilda personer.	juridisilta henkilöiltä. juridiska personer.	yksityisiltä henkilöiltä. enskilda personer.		joka on ostettu: köpt vid:		jonka on ostanut: köpt av:	
					vapaaehtoisessa kaupassa. frivillig försäljning.	ulosoton tai konkurssin johdosta. exekutiv försäljning eller till följd av konkurs.	muun maan kansalainen Suomen kansalaiselta. medborgare i annat land av finsk medborgare.	Suomen kansalainen muun maan kansalaiselta. finsk medborgare av medborgare i annat land.
Suomen markkaa. — Finska mark.								
15	16	17	18	19	20	21	22	23
—	241 300	—	18 673 107	18 914 407	18 902 907	11 500	—	—
—	—	—	19 210 895	19 210 895	19 105 895	105 000	—	—
45 500	574 600	76 570	10 380 228	11 076 898	10 859 228	217 670	—	—
—	2 432 650	373 000	12 527 694	15 333 344	14 749 344	534 000	30 000	—
31 000	1 160 120	279 633	14 668 922	16 139 675	16 017 675	122 000	—	—
540 320	2 782 832	6 905 270	14 829 937	25 058 859	24 975 134	83 225	—	—
2 154 180	12 963 238	10 930 458	146 197 063	172 244 939	170 834 119	1 410 820	445 000	—
30 565 261	23 764 765	15 196 186	151 585 919	221 112 131	211 213 297	9 898 834	80 000	—
7 277 077	5 040 749	1 886 127	15 241 311	29 445 264	28 407 964	1 037 300	—	—
729 350	2 574 158	1 772 080	3 183 554	8 259 142	6 730 142	1 529 000	—	—
30 000	150 000	—	678 333	858 333	858 333	—	—	—
—	50 000	89 868	759 750	899 618	899 618	—	—	—
650 000	—	—	999 000	1 649 000	1 649 000	—	—	—
1 879 608	—	415 192	338 000	2 632 800	2 632 800	—	—	—
—	—	269 650	880 500	1 150 150	1 150 150	—	—	—
—	—	55 236	552 200	607 436	352 736	254 700	—	—
700 000	866 005	112 925	664 760	2 343 690	2 303 690	40 000	—	—
40 335	625 400	245 736	648 067	1 559 538	1 559 538	—	—	—
1 993 744	2 500 000	—	1 524 500	6 018 244	5 768 244	250 000	—	—
140 000	363 000	—	1 244 308	1 747 808	1 341 808	405 500	—	—
—	1 530 500	2 675 433	5 724 544	9 930 477	9 930 477	—	—	—
15 840	7 377 578	354 518	19 223 674	26 971 610	26 875 444	96 166	—	—
46 000	877 120	846 813	15 333 297	17 103 230	16 641 430	461 800	—	—
443 000	3 200 949	230 689	17 980 817	21 855 455	21 127 805	727 650	—	—
27 785	846 800	203 390	14 146 954	15 224 929	15 041 479	183 450	—	—
455 000	822 350	281 602	13 292 710	14 851 662	14 391 203	460 459	—	—
130 000	1 086 850	195 750	8 935 410	10 348 010	10 340 510	7 500	—	—
—	2 645 750	57 550	6 275 354	8 978 654	8 816 354	162 300	—	—
—	1 540 200	7 200	8 518 870	10 066 270	9 812 970	253 300	—	617 625
24 100	766 750	273 307	9 796 537	10 861 194	9 822 947	1 038 247	—	177 317
13 571	2 020 520	700 463	26 879 976	29 614 530	29 451 380	163 150	—	323 027
1 732 270	2 311 540	4 708 570	24 138 728	33 441 108	31 544 238	1 896 820	—	318 000
211 250	1 550 441	138 400	8 594 789	10 494 880	10 199 525	295 355	—	873 091
210 000	331 575	324 235	7 081 605	7 947 415	7 836 845	110 570	—	1 164 775
580 976	673 965	187 555	15 720 909	17 163 405	16 446 556	716 849	—	—
480 000	6 206 900	1 383 246	14 974 441	23 044 687	22 568 032	476 505	—	—
290 165	1 459 100	520 006	13 868 239	16 137 510	15 513 900	623 610	—	—
6 146 330	2 376 805	579 096	16 404 613	25 506 844	25 080 539	426 255	—	—
1 081 000	767 041	62 000	11 573 534	13 483 575	12 629 065	854 510	—	—
72 000	592 460	131 736	10 225 552	11 021 748	10 836 348	185 400	—	—
1 262 000	1 616 000	162 915	6 921 570	9 962 485	9 715 950	246 535	—	—
302 660	1 364 640	1 440 274	9 168 990	12 276 564	11 392 054	884 510	—	—
14 293 568	22 525 291	7 968 627	156 206 496	200 993 982	195 860 623	5 133 359	—	1 813 743
12 720 493	32 109 855	12 343 435	155 288 900	212 462 683	203 808 601	8 654 082	—	2 160 092

Taulu 19 (jatk.). Ilmoitus kiinteistön lainhuudatuksista vuosina 1929 ja 1930. —

Läänit ja oikeuspiirit. Län och jurisdiktioner.		Lainhuudatusasioita, — Antal lagfartsärenden,												
		joissa lainhuuto on annettu. — I vilka uppbud meddelats.												
		Ensimmäisiä lainhuutoja, — Första uppbud,												
		jotka perustuvat: — på grund av:												
		ostoon. köp.	vaihtoon. byte.	perintöön. arv.	lahjan tahti testamenttiin. gåva eller testamentte.	sukunimasiun. bördelösen.	pakkoainastukseen. expropriation.	muuhun saattoon. annat fång.	Yhteensä. — Summa.	Toisia lainhuutoja. Andra uppbud.	Kolmansia lainhuutoja. Tredje uppbud.	Lainhuutoja yhteensä. Summa uppbud.	joissa lainhuuto ei ole annettu. I vilka uppbud loka meddelats.	Kaikiaan. — Inalles.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	
Mikkelin lääni. — S:t Michels län.														
Raastuvanoikeudet: — Rådstuvurätter:														
1	Mikkeli	1929	13	—	—	1	—	—	14	17	20	51	1	52
2		1930	14	—	—	—	—	—	14	12	10	36	—	36
3	Savonlinna	1929	10	—	1	—	—	—	11	12	11	34	—	34
4		1930	12	—	—	—	—	—	12	11	12	35	—	35
5	Heinola	1929	23	—	—	1	—	—	24	26	32	82	2	84
6		1930	16	—	—	—	—	—	16	14	14	44	—	44
Tuomiokunnat: — Domsagor:														
7	Rantasalmi	1929	265	—	35	2	—	6	308	260	195	763	10	773
8		1930	240	—	25	7	—	7	279	233	254	766	4	770
9	Juva	1929	265	2	12	3	—	13	295	204	177	676	2	678
10		1930	251	—	11	2	1	2	267	247	207	721	3	724
11	Mikkeli	1929	265	1	33	9	1	19	328	271	285	884	9	893
12		1930	257	5	21	6	—	33	322	275	260	857	9	866
13	Mäntyharju	1929	199	—	35	4	—	23	261	156	174	591	14	605
14		1930	244	2	42	7	—	—	295	300	212	807	12	819
15	Heinola	1929	312	—	10	17	—	9	348	227	190	765	138	903
16		1930	319	—	13	3	—	36	371	362	288	1 021	90	1 111
17	Kitee (osaksi — delvis)	1929	159	4	20	3	—	—	186	152	148	486	2	488
18		1930	135	—	15	—	—	—	150	166	150	466	2	468
19	Rautalamppi (osaksi — delvis) ..	1929	51	1	3	2	—	—	58	52	56	166	2	168
20		1930	108	—	16	9	—	—	138	86	70	294	2	296
21	Leppävirta (osaksi — delvis) ...	1929	60	—	1	1	—	—	62	52	33	147	1	148
22		1930	40	—	7	1	—	—	56	34	27	177	1	178
23	Mikkelin lääni — S:t Michels län	1929	1 622	8	150	43	1	71	1 895	1 429	1 321	4 645	181	4 826
24		1930	1 636	7	150	35	1	91	1 920	1 740	1 504	5 164	123	5 287
Kuopion lääni. — Kuopio län.														
Raastuvanoikeudet: — Rådstuvurätter:														
25	Kuopio	1929	29	—	2	—	—	—	31	29	27	87	1	88
26		1930	33	—	1	—	—	1	35	33	37	105	2	107
27	Joensuu	1929	31	—	—	—	—	—	31	34	33	98	—	98
28		1930	14	—	2	1	—	—	17	16	17	50	—	50
29	Iisalmi	1929	19	—	2	—	—	—	21	21	20	62	1	63
30		1930	14	—	—	1	—	—	15	16	16	47	2	49
Tuomiokunnat: — Domsagor:														
31	Pielisjärvi	1929	326	4	54	3	1	6	394	293	265	952	2	954
32		1930	338	2	42	4	—	59	445	367	250	1 062	1	1 063
33	Holmantsi	1929	509	—	51	10	1	4	575	407	386	1 368	66	1 434
34		1930	388	1	45	7	—	11	452	430	393	1 275	108	1 383
35	Kitee (osaksi — delvis)	1929	184	—	12	1	—	—	197	167	146	510	8	518
36		1930	171	—	26	2	—	—	199	189	179	567	3	570
37	Liperi	1929	355	—	19	2	—	11	387	284	289	960	212	1 172
38		1930	461	1	15	8	—	35	520	399	309	1 228	209	1 437
39	Kuopio	1929	336	6	9	1	—	—	352	324	331	1 007	3	1 010
40		1930	330	—	10	4	—	6	350	313	300	963	5	968

Tabell 19 (forts.). Uppgift angående lagfart av fast egendom för åren 1929 och 1930.

Ostatun kiinteistön arvo, jolle ensimmäinen lainhuuto on annettu. — Värdet av köpt fast egendom, varå första uppbud meddelats.								
Juridiset henkilöt ostaneet: Juridiska personer köpt av:		Yksityiset henkilöt ostaneet: Enskilda personer köpt av:		Yhteensä. Summa.	Siitä kiinteistön arvo, Dårv värdet å fast egendom			
juridisilla henkilöiltä. juridiska personer.	yksityisiltä henkilöiltä. enskilda personer.	juridisilla henkilöiltä. juridiska personer.	yksityisiltä henkilöiltä. enskilda personer.		joka on ostettu: köpt vid:		jonka on ostanut: köpt av:	
					vapaaehtoisessa kaupassa. frivillig försäljning.	ulosoton tai konkurssin johdosta. exekutiv försäljning eller till följd av konkurs.	muun maan kansalainen Suomen kansalaiselta. medborgare i annat land av finsk medborgare.	Suomen kansalainen muun maan kansalaiselta. finsk medborgare i annat land.
Suomen markkaa. — Finska mark.								
15	16	17	18	19	20	21	22	23
—	650 000	—	2 608 000	3 258 000	2 479 000	779 000	—	—
—	625 000	—	1 644 098	2 269 098	2 094 098	175 000	—	—
—	—	18 200	1 176 949	1 195 149	705 149	490 000	—	—
—	—	125 000	1 813 250	1 938 250	1 627 750	310 500	—	—
—	24 000	82 557	2 121 250	2 227 807	2 227 807	—	—	—
—	2 030 000	—	1 998 943	4 028 943	769 043	3 259 900	—	—
80 000	1 206 500	25 050	13 269 015	14 580 565	14 580 565	—	—	—
—	1 268 600	10 500	9 684 245	10 963 845	10 963 345	—	—	—
45 000	214 100	468 197	12 449 904	13 177 201	12 879 701	297 500	—	—
141 918	595 250	598 274	10 613 468	11 948 910	11 755 410	193 500	—	—
1 245 000	684 500	762 223	18 857 835	21 549 558	21 549 558	—	—	—
—	1 642 012	1 927 182	10 664 028	14 233 222	13 214 722	1 018 500	—	—
1 384 000	190 900	21 720	8 863 222	10 459 842	10 307 642	152 200	—	—
60 000	269 600	305 078	9 501 670	10 136 348	9 912 823	223 525	—	—
350 000	8 000	301 352	8 187 016	8 846 368	8 775 368	71 000	—	—
—	28 500	175 505	11 177 476	11 381 481	11 215 931	165 550	—	—
70 000	2 581 950	1 278 975	5 579 283	9 510 208	9 508 008	2 200	—	—
—	666 650	35 000	4 339 679	5 041 329	4 867 329	174 000	—	—
3 500	—	53 379	2 034 673	2 091 552	—	—	—	—
698 000	56 200	30 000	4 918 908	5 708 108	5 254 758	448 350	—	—
—	253 100	24 600	2 102 700	2 380 400	2 380 400	—	—	—
250 000	—	22 000	1 416 700	1 688 700	1 688 700	—	—	—
3 177 500	5 813 050	3 036 253	77 249 847	89 276 650	87 484 750	1 791 900	—	—
1 149 918	7 181 812	3 228 539	67 772 465	79 832 734	73 863 909	5 968 825	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—
391 069	—	44 222	4 332 499	4 767 790	4 567 790	200 000	—	—
2 687 795	1 056 000	7 006	7 340 000	11 090 801	7 389 801	3 701 000	—	—
—	1 800 000	45 030	2 498 400	4 343 430	3 095 430	1 248 000	—	—
22 000	—	14 826	880 000	916 826	916 826	—	—	—
216 889	215 000	32 216	1 833 797	2 297 902	2 297 902	—	—	—
—	21 387	14 359	708 000	743 746	657 746	86 000	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—
369 820	2 409 256	1 426 065	6 641 671	10 846 812	10 839 612	7 200	—	—
423 261	3 297 765	1 030 683	8 195 305	12 997 014	12 496 192	500 822	—	—
489 000	2 384 531	1 368 444	11 112 984	15 354 959	14 804 009	550 950	—	—
757 000	1 596 700	1 585 242	8 256 123	12 195 065	11 591 465	603 600	—	—
—	306 750	179 559	4 794 133	5 280 442	5 280 442	—	—	—
150 000	657 800	117 500	3 993 542	4 918 842	4 857 842	61 000	—	—
18 500	1 516 650	428 992	9 459 787	11 423 929	11 233 619	190 310	—	—
992 820	7 538 328	949 414	13 506 463	22 987 025	21 623 925	1 363 100	—	—
1 632 782	986 300	740 460	15 032 253	18 391 795	18 391 795	—	—	—
2 970 000	2 748 400	332 540	13 553 142	19 604 082	19 357 482	246 600	—	—

Taulu 19 (jatk.). Ilmoitus kiinteistön lainhuudatuksista vuosina 1929 ja 1930. —

		Lainhuudatusasioita, — Antal lagfartsärenden,												Kaikkiaan. — Inalles.	
		joissa lainhuuto on annettu. — i vilka uppbud meddelats.													
		Ensimmäisiä lainhuutoja, — Första uppbud,													
		jotka perustuvat: — på grund av:													
Läänit ja oikeuspiirit. Län och jurisdiktioner.		oskoon. köp.	valitsoon. byte.	perintöön. arv.	lahjan tahi testamenttiin. gåva eller testamente.	ankulnustukseen. köpölsösen.	pakkolunastukseen. expropriation.	innun saantoon. annat fång.	Yhteensä. — Summa.	Toisia lainhuutoja. Andra uppbud.	Tredje uppbud.	Kolmansia lainhuutoja. Summa uppbud.	Lainhuutoja yhteensä. Summa uppbud.	joissa lainhuutoa ei ole annettu. i vilka uppbud icke meddelats.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14		
Tuomiokunnat: — Domsagor:															
1	Iisalmi	1929	319	1	23	5	4	—	2	354	327	285	966	37	1 003
2	1930	348	1	31	5	1	—	3	10	399	250	264	913	15	928
3	Pielavesi	1929	359	1	30	2	—	—	4	396	257	281	934	24	958
4	1930	260	—	18	—	1	—	—	4	263	293	303	879	—	879
5	Rautalampi (osaksi — delvis) ..	1929	178	1	13	2	—	—	7	201	209	182	592	—	592
6	1930	187	—	10	13	—	—	—	2	212	172	185	569	2	571
7	Leppävirta (osaksi — delvis) ...	1929	174	—	29	2	—	—	5	210	148	158	516	2	518
8	1930	211	—	21	1	—	—	—	13	246	170	160	576	6	582
9	Kuopion lääni — Kuopio län	1929	2 819	13	244	28	6	—	39	3 149	2 500	2 403	8 052	356	8 408
10	1930	2 755	5	221	46	2	—	3	141	3 173	2 648	2 413	8 234	353	8 587
Vaasan lääni. — Vasa län.															
Raastuvanoikeudet: — Rådstuvurätter:															
11	Vaasa — Vasa	1929	27	—	—	—	—	—	—	27	29	25	81	—	81
12	1930	19	—	2	—	—	—	—	—	21	21	20	62	—	62
13	Kristiinankaupunki — Kristine-	1929	15	—	2	1	—	—	—	18	19	21	58	—	58
14	stad	1930	11	—	1	—	—	—	—	12	13	13	38	—	38
15	Kaskinen — Kaskö	1929	16	—	—	—	—	—	—	16	16	17	49	2	51
16	1930	16	—	—	—	—	—	—	—	16	16	16	48	1	49
17	Uusikaarlepyy — Nykarleby ..	1929	13	—	—	—	—	—	—	13	13	13	39	—	39
18	1930	5	—	1	—	—	—	—	—	6	6	6	18	—	18
19	Pietarsaari — Jakobstad	1929	27	—	1	—	—	—	—	28	30	29	87	1	88
20	1930	13	—	1	2	—	—	—	—	16	16	17	49	—	49
21	Kokkola — Gamlakarleby	1929	32	—	1	—	—	—	—	33	40	45	118	—	118
22	1930	15	1	—	2	—	—	—	—	18	19	20	57	—	57
23	Jyväskylä	1929	24	—	2	—	—	—	2	28	34	38	100	—	100
24	1930	27	—	1	1	—	—	—	—	29	21	18	68	—	68
25	Tuomiokunnat: — Domsagor:														
26	Kokkola — Gamlakarleby	1929	369	3	38	34	—	—	—	444	410	389	1 243	21	1 264
27	1930	480	—	49	22	—	—	—	—	551	428	329	1 308	23	1 331
28	Uusikaarlepyy — Nykarleby ...	1929	486	1	17	28	—	—	3	585	495	400	1 430	6	1 436
29	1930	503	—	15	15	—	—	—	9	542	418	454	1 414	8	1 422
30	Korsholma — Korsholm	1929	727	—	20	4	—	—	—	751	638	609	1 998	2	2 000
31	1930	702	—	19	16	—	—	—	1	738	630	579	1 947	3	1 950
32	Närpiö — Närpes	1929	505	—	61	16	—	—	13	595	270	277	1 142	9	1 151
33	1930	645	—	113	15	—	—	—	24	797	343	251	1 391	46	1 437
34	Ilmajoki	1929	850	—	14	4	—	—	—	868	575	632	2 075	5	2 080
35	1930	1 098	—	20	15	—	—	—	—	1 133	651	580	2 364	3	2 367
36	Kaubajoki	1929	593	—	4	6	—	—	—	603	418	342	1 363	1	1 364
37	1930	709	4	7	6	—	—	—	2	728	447	389	1 564	5	1 569
38	Alavus	1929	710	2	29	19	—	—	10	770	610	590	1 970	—	1 970
39	1930	917	3	33	26	—	—	—	6	985	520	437	1 942	—	1 942
40	Jyväskylä	1929	600	—	7	4	—	—	17	628	514	479	1 621	7	1 628
41	1930	739	—	5	1	—	—	—	6	751	498	524	1 773	7	1 780
42	Saarijärvi	1929	282	1	12	4	—	—	—	300	222	176	698	—	698
43	1930	330	1	9	6	1	—	—	6	353	199	198	750	—	750
44	Viitasaari	1929	353	2	24	10	—	—	11	400	288	318	1 006	21	1 027
45	1930	419	2	21	4	—	—	—	3	449	292	253	994	16	1 010
46	Vaasan lääni — Vasa län	1929	5 629	9	228	134	—	10	47	6 057	4 621	4 400	15 078	75	15 153
	1930	6 648	11	297	131	1	—	6	51	7 145	4 538	4 104	15 787	112	15 899

Tabell 19 (forts.). Uppgift angående lagfart av fast egendom åren 1929 och 1930.

Ostetun kiintelmistön arvo, jolle ensimmäinen lainhuuto on annettu. — Värdet av köpt fast egendom, varå första uppbud meddelats.								
Juridiset henkilöt ostaneet: Juridiska personer köpt av:		Yksityiset henkilöt ostaneet: Enskilda personer köpt av:		Yhteensä. Summa.	Siitä kiintelmistön arvo, Därav värdet & fast egendom			
juridisilta henkilöiltä. juridiska personer.	yksityisiltä henkilöiltä. enskilda personer.	juridisilta henkilöiltä. juridiska personer.	yksityisiltä henkilöiltä. enskilda personer.		joka on ostettu: köpt vid:		jonka on ostanut: köpt av:	
					vapaaehtoisessa kaupassa. frivillig försäljning.	ulosoton tai konkurssin johdosta. exekutiv försäljning eller till följd av konkurs.	muun maan kansalainen Suomen kansalaiselta. medborgare i annat land av finsk medborgare.	Suomen kansalainen muun maan kansalaiselta. finsk medborgare av medborgare i annat land.
Suomen markkaa. — Finska mark.								
15	16	17	18	19	20	21	22	23
44 300	355 700	234 158	10 517 500	11 151 658	11 151 658	—	—	—
113 000	677 500	377 700	12 662 800	13 831 000	13 759 700	71 300	—	—
—	1 444 386	208 733	9 304 970	10 968 089	10 707 589	250 500	—	—
921 000	640 700	302 573	6 544 745	8 409 018	8 198 518	210 500	—	—
—	465 135	207 240	5 179 526	5 851 901	5 556 901	295 000	—	—
78 000	388 500	15 000	7 469 636	7 951 186	7 951 186	—	—	—
151 500	46 000	117 100	5 264 500	5 579 100	5 579 100	—	—	—
67 300	1 341 900	549 200	5 657 300	7 615 700	7 615 700	—	—	—
3 313 860	11 929 708	5 032 219	85 972 020	106 247 807	103 505 847	2 741 960	—	—
9 182 176	19 964 980	5 346 043	88 767 106	123 260 305	116 416 833	6 843 922	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—
175 000	2 443 383	646 112	2 696 000	5 960 495	5 960 495	—	—	—
3 490 000	2 489 500	16 169	3 367 000	9 362 669	9 362 669	—	—	—
—	965 000	—	220 500	1 185 500	1 185 500	—	—	—
813 350	200 000	—	503 450	1 516 800	1 489 300	27 500	—	—
—	—	75 000	721 850	796 850	731 850	65 000	—	—
—	—	—	525 700	525 700	525 700	—	5 500	—
—	—	—	590 270	590 270	318 790	271 480	—	—
—	—	—	256 000	256 000	256 000	—	—	—
250 882	1 635 315	—	1 586 700	3 472 897	3 472 897	—	—	—
22 500	—	18 407	557 000	597 907	472 907	125 000	—	—
430 000	150 000	117 315	1 995 500	2 692 815	2 692 815	—	—	—
—	—	37 659	934 958	972 617	972 617	—	—	—
600 000	1 850 000	105 819	1 747 005	4 302 824	3 866 824	436 000	—	—
900 000	700 000	44 077	4 722 500	6 366 577	4 866 377	1 499 700	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—
80 000	850 800	—	10 054 078	10 984 878	10 786 778	198 100	—	—
60 000	40 000	—	12 178 524	12 278 524	12 278 524	—	—	—
—	514 700	334 831	12 815 554	13 665 085	13 665 085	—	—	—
84 462	1 840 859	10 800	13 270 945	15 207 066	15 035 055	172 011	—	—
—	426 282	1 606 135	10 650 322	12 682 739	12 682 739	—	—	—
36 245	339 460	550 592	12 207 833	13 134 130	13 134 130	—	—	—
—	5 900	189 732	9 125 555	9 321 187	9 292 987	28 200	—	—
105 500	937 080	423 428	13 474 592	14 940 600	14 790 600	150 000	—	—
206 600	372 489	2 059 692	20 172 167	22 810 948	22 810 948	—	—	—
2 220 400	879 859	2 644 297	23 186 937	28 931 493	27 444 943	1 486 550	—	—
45 000	508 818	200 114	12 488 253	13 242 185	13 122 985	119 200	—	—
57 400	529 418	1 065 671	13 772 076	15 424 565	14 582 115	842 450	—	—
—	932 345	6 500	15 601 625	16 540 470	16 540 470	—	—	—
—	486 797	117 601	18 021 958	18 626 356	17 866 906	759 450	—	—
30 700	398 355	938 025	13 066 509	14 433 589	13 983 489	450 100	—	—
653 632	928 916	2 992 170	13 809 850	18 384 568	18 042 068	342 500	—	—
—	567 000	285 426	6 217 330	7 069 756	6 850 956	218 800	—	—
5 000	656 450	975 459	6 831 708	8 468 617	7 460 067	1 008 550	—	—
—	1 442 600	1 607 778	8 982 722	12 033 100	11 776 450	256 650	—	—
106 000	767 050	1 783 275	16 358 457	19 014 782	18 647 682	367 100	—	—
1 818 182	13 062 987	8 172 479	128 731 940	151 785 588	149 742 058	2 043 530	—	—
8 554 489	10 795 389	10 679 605	153 979 488	184 008 971	177 228 160	6 780 811	5 500	—

Oikeustilasto. Tuomioistuinten ja ulosotonhaltijain toiminta vuosina 1929 ja 1930.

Rättstatistik. Domstolarnas och överexekutorernas verksamhet åren 1929 och 1930.

Taulu 19 (jatk. ja loppu). Ilmoitus kiinteistön lainhuudatuksista vuosina 1929 ja 1930. —

Läänit ja oikeuspiirit. Län och jurisdiktioner.		Lainhuudatusasioita, — Antal lagfartsärenden, .													
		jossa lainhuuto on annettu. — i vilka uppbud meddelats.													
		Ensimmäisiä lainhuutoja, — Första uppbud,													
		jotka perustuvat: — på grund av:													
		ostoon. köp.	vahitoon. byte.	perintöön. arv.	lajiaan tahi kesiamenttiin. äytä eller testamente.	lajiaan tahi bördsönsen.	sukunimisuksen. expopriation.	muuhun saantoon. annat fång.	Yhteensä. — Summa.	Toisia lainhuutoja. Andra uppbud.	Kolmansia lainhuutoja. Tredje uppbud.	Lainhuutoja yhteensä. Summa uppbud.	jossa lainhuutoa ei ole annettu. i vilka uppbud löse meddelats.	Kokkaiaan. — Inalles.	
1		2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	
Oulun lääni. — Uleåborgs län.															
Raastuvanoikeudet: — Rådstuvurätter:															
1	Oulu	1929	65	—	1	2	—	—	68	67	58	193	3	196	
2		1930	50	—	1	—	—	—	51	45	50	146	—	146	
3	Raahe	1929	22	—	—	1	—	—	23	24	30	77	1	78	
4		1930	22	—	1	3	—	—	26	23	24	73	2	75	
5	Kajaani	1929	7	1	—	—	—	—	8	7	5	20	1	21	
6		1930	6	—	1	—	—	—	7	8	7	22	—	22	
7	Tornio	1929	10	—	2	—	—	—	12	12	13	37	—	37	
8		1930	3	—	—	—	—	—	3	3	3	9	1	10	
9	Kemi	1929	17	—	2	—	—	—	19	17	17	53	—	53	
10		1930	1)	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Tuomiokunnat: — Domsagor:															
11	Lapinmaa	1929	89	—	13	1	—	—	103	80	100	283	17	300	
12		1930	73	—	4	6	—	—	83	95	95	273	8	281	
13	Tornio	1929	258	1	59	10	—	—	328	329	289	946	1	947	
14		1930	300	—	34	6	—	1	341	267	318	926	3	929	
15	Kemi	1929	415	2	33	12	—	1	463	410	455	1 328	14	1 342	
16		1930	517	—	36	2	—	89	644	446	432	1 522	16	1 538	
17	Kajaani	1929	346	7	10	—	—	7	370	375	395	1 140	20	1 160	
18		1930	395	—	17	20	—	2	434	277	272	983	11	994	
19	Oulu	1929	519	—	18	5	—	43	585	447	377	1 409	19	1 428	
20		1930	657	2	27	3	—	46	735	403	394	1 532	4	1 536	
21	Salo	1929	558	2	36	5	—	6	623	615	571	1 809	38	1 847	
22		1930	546	24	44	6	—	2	622	528	566	1 716	16	1 732	
23	Piippola	1929	483	—	37	12	—	—	631	568	576	1 775	36	1 811	
24		1930	507	—	43	11	—	—	652	566	546	1 764	10	1 774	
25	Oulun lääni — Uleåborgs län	1929	2 780	13	211	48	—	6	166	3 233	2 951	2 886	9 070	150	9 220
26		1930	3 076	26	208	57	—	—	231	3 598	2 661	2 707	8 966	71	9 037
27	Yhteensä koko maassa	1929	30 840	90	1 743	549	14	137	827	34 200	28 087	27 766	90 053	1 573	91 626
28	Summa för hela landet	1930	33 303	82	1 895	629	6	85	1 255	37 345	27 915	25 847	91 107	1 401	92 508
Niistä: — Därav:															
29	kaupungeissa — i städerna	1929	898	8	28	25	—	—	14	973	1 038	1 110	3 121	29	3 150
30		1930	700	6	24	19	—	1	11	761	750	745	2 256	25	2 281
31	maaseudulla — på landsbygden ..	1929	29 942	82	1 715	524	14	137	813	33 227	27 049	26 656	86 932	1 544	88 476
32		1930	32 693	76	1 871	610	6	84	1 244	36 584	27 165	25 102	88 851	1 376	90 227

1) Katso muist. siv. 56. — 2) Se ann. & sld. 56.

Tabell 19 (forts. o. slut). Uppgift angående lagfart av fast egendom för åren 1929 och 1930.

Ostetun kiinteimistön arvo, jolle ensimmäinen lainhuuto on annettu. — Värdet av köpt fast egendom, varå första uppbud meddelats.								
Juridiset henkilöt ostaneet: Juridiska personer köpt av:		Yksityiset henkilöt ostaneet: Enskilda personer köpt av:		Yhteensä/ Summa.	Siltä kiinteimistön arvo, Därav värdet å fast egendom			
juridiska personer.	ensskilda personer.	juridiska personer.	ensskilda personer.		joka on ostettu: köpt vid:		jonka on ostanut: köpt av:	
					vapaaehtoisessa kaupassa. frivillig försäljning.	ulosoton tai konkurssin johdosta. exekutiv försäljning eller till följd av konkurs.	muun maan kansalainen Suomen kansalaiselta. medborgare i annat land av finsk medborgare.	Suomen kansalainen muun maan kansalaiselta. finsk medborgare av medborgare i annat land.
15	16	17	18	19	20	21	22	23
303 592	1 397 336	43 612	9 767 078	11 511 618	11 511 618	—	—	—
340 291	486 000	857 682	5 358 478	7 042 451	6 280 451	762 000	—	—
650 000	—	516 951	1 768 200	2 985 151	2 985 151	—	—	—
—	—	310 000	1 441 750	1 751 750	1 504 750	247 000	—	—
250 000	90 000	—	1 148 363	1 488 363	1 488 363	—	—	—
—	240 000	—	557 000	797 000	537 000	260 000	—	—
59	110 000	11 301	320 000	941 360	941 360	—	—	—
—	—	—	182 000	182 000	57 000	125 000	—	—
148 810	400 000	170 414	338 000	1 057 224	1 057 224	—	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	270 000	259 200	1 632 810	2 162 010	1 850 010	312 000	—	—
—	187 000	55 500	761 655	1 004 155	897 605	106 550	—	—
30 000	54 500	73 347	5 133 526	5 291 373	5 037 602	253 771	—	—
17 000	1 154 960	747 328	5 578 887	7 498 175	7 029 265	468 910	—	—
33 700	837 480	264 120	7 337 299	8 472 599	8 352 099	120 500	—	—
814 000	1 161 294	469 443	7 487 085	9 931 822	9 587 734	344 038	—	—
464 985	223 000	721 866	7 946 870	9 356 721	9 356 721	—	—	—
1 067 610	1 637 976	1 008 356	6 438 333	10 152 275	9 129 625	1 022 650	—	—
105 000	628 175	194 450	14 475 225	15 402 850	15 157 497	245 353	—	—
1 256 250	820 923	1 201 134	12 270 199	15 548 506	14 749 506	799 000	—	—
53 254	742 775	184 219	12 137 221	13 117 469	12 762 619	354 850	—	—
210 000	209 804	797 148	11 593 788	12 810 740	12 360 390	450 350	—	—
—	420 000	350 000	9 890 000	10 660 000	10 385 000	275 000	—	—
—	595 000	180 000	7 465 000	8 240 000	7 580 000	660 000	—	—
2 039 400	5 173 266	2 789 480	72 394 592	82 396 738	80 835 264	1 561 474	—	—
3 705 151	6 492 957	5 626 591	59 134 175	74 958 874	69 713 376	5 245 498	—	—
39 077 135	121 505 166	74 297 588	1 102 399 750	1 337 279 639	1 311 280 554	25 999 085	2 557 400	1 835 343
143 374 772	178 460 348	89 882 396	1 086 468 141	1 498 185 657	1 394 100 950	104 084 707	1 756 000	3 344 134
16 925 614	40 119 415	8 266 148	111 504 714	176 815 891	169 210 911	7 604 980	12 000	21 600
106 797 120	75 089 126	7 621 892	79 417 244	268 925 382	206 087 258	62 838 124	5 500	—
22 151 521	81 385 751	66 031 440	990 895 036	1 160 463 748	1 142 069 643	18 394 105	2 545 400	1 813 743
36 577 652	103 371 222	82 260 504	1 007 050 897	1 229 260 275	1 188 013 692	41 246 583	1 750 500	3 344 134

Suomen virallista tilastoa,
sarjaa XXIII:

Oikeustilasto

(aikaisemmin: Oikeustoimi),

on ilmestynyt:

A. Tuomioistuinten ja ulosotonhaltijain työtilejä sekä tietoja syyte-tyistä.

1.	1891.	58	+	155	s.	1894.
2.	1892.	43	+	185	s.	1895.
3.	1893.	48	+	181	s.	1897.
4.	1894.	59	+	211	s.	1898.
5.	1895.	63	+	215	s.	1899.
6.	1896.	70	+	215	s.	1899.
7.	1897.	68	+	213	s.	1900.
8.	1898.	74	+	211	s.	1900.
9.	1899.	73	+	213	s.	1901.
10.	1900.	78	+	207	s.	1902.
11.	1901.	73	+	207	s.	1903.
12.	1902.	70	+	219	s.	1903.
13.	1903.	74	+	245	s.	1904.
14.	1904.	77	+	251	s.	1905.
15.	1905.	72	+	245	s.	1906.
16.	1906.	71	+	259	s.	1907.
17.	1907.	72	+	XIX	+	255 s. 1908.
18.	1908.	75	+	XIX	+	257 s. 1910.
19.	1909.	73	+	XIX	+	257 s. 1910.
20.	1910.	73	+	XIX	+	257 s. 1911.
21.	1911.	73	+	XIX	+	257 s. 1912.
22.	1912.	72	+	XIX	+	257 s. 1913.
23.	1913.	75	+	XIX	+	257 s. 1914.
24.	1914.	77	+	XIX	+	259 s. 1915.
25.	1915.	76	+	XIX	+	259 s. 1916.
26.	1916.	80	+	XIX	+	257 s. 1917.
27.	1917.	81	+	XIX	+	257 s. 1919.
28.	1918.	79	+	XIX	+	259 s. 1920.
29.	1919.	83	+	XIX	+	251 s. 1921.
30.	1920.	81	+	XVIII	+	145 s. 1922.
31.	1921.	81	+	XVIII	+	145 s. 1923.
33.	1922.	97	+	XIX	+	149 s. 1924.
35.	1923.	116	+	XXI	+	233 s. 1925.
36.	1924.	148	+	XXII	+	204 + 26 s. 1926.

B. Rikollisuus (Tietoja syytetyistä).

37.	1925.	73	+	XII	+	162 s. 1927.
38.	1926.	73	+	XII	+	167 s. 1928.

Av Finlands officiella statistik,
serien XXIII:

Rättsstatistik

(tidigare: Rättsväsendet),

har utkommit:

A. Arbetsredogörelser från domstolar och överexekutorer samt uppgifter angående åtalade.

1.	1891.	58	+	155	s.	1894.
2.	1892.	43	+	185	s.	1895.
3.	1893.	48	+	181	s.	1897.
4.	1894.	59	+	211	s.	1898.
5.	1895.	63	+	215	s.	1899.
6.	1896.	70	+	215	s.	1899.
7.	1897.	68	+	213	s.	1900.
8.	1898.	74	+	211	s.	1900.
9.	1899.	73	+	213	s.	1901.
10.	1900.	78	+	207	s.	1902.
11.	1901.	73	+	207	s.	1903.
12.	1902.	70	+	219	s.	1903.
13.	1903.	74	+	245	s.	1904.
14.	1904.	77	+	251	s.	1905.
15.	1905.	72	+	245	s.	1906.
16.	1906.	71	+	259	s.	1907.
17.	1907.	72	+	XIX	+	255 s. 1908.
18.	1908.	75	+	XIX	+	257 s. 1910.
19.	1909.	73	+	XIX	+	257 s. 1910.
20.	1910.	73	+	XIX	+	257 s. 1911.
21.	1911.	73	+	XIX	+	257 s. 1912.
22.	1912.	72	+	XIX	+	257 s. 1913.
23.	1913.	75	+	XIX	+	257 s. 1914.
24.	1914.	77	+	XIX	+	259 s. 1915.
25.	1915.	76	+	XIX	+	259 s. 1916.
26.	1916.	80	+	XIX	+	257 s. 1917.
27.	1917.	81	+	XIX	+	257 s. 1919.
28.	1918.	79	+	XIX	+	259 s. 1920.
29.	1919.	83	+	XIX	+	251 s. 1921.
30.	1920.	81	+	XVIII	+	145 s. 1922.
31.	1921.	81	+	XVIII	+	145 s. 1923.
33.	1922.	97	+	XIX	+	149 s. 1924.
35.	1923.	116	+	XXI	+	233 s. 1925.
36.	1924.	148	+	XXII	+	204 + 26 s. 1926.

B. Brottligheten (Uppgifter angående åtalade).

37.	1925.	73	+	XII	+	162 s. 1927.
38.	1926.	73	+	XII	+	167 s. 1928.

**C. Poliisin tietoon tulleet rikokset
(Rikollisuus I).**

39. 1927. 11 + 43 s. 1928.
41. 1928. 17 + 43 s. 1929.
43. 1929. 17 + 43 s. 1930.
46. 1930. 9 + 33 s. 1932.
48. 1931. 10 + 33 s. 1932.
52. 1932. 9 + 33 s. 1933.

D. Syytetyt (Rikollisuus II).

42. 1927. 63 + XII + 130 s. 1929.
44. 1928. 64 + XII + 134 s. 1930.
47. 1929. 56 + 134 s. 1932.
51. 1930. 59 + 128 s. 1933.

E. Rangaistusta kärsivät (Rikollisuus III).

45. 1927. 73 + 143 s. 1930.
50. 1928. 55 + 111 s. 1932.
53. 1929. 55 + 99 s. 1933.

F. Tuomioistuinten ja ulosotonhaltijain toiminta.

40. 1925 ja 1926. 86 + XII + 135 s. 1929.
49. 1927 ja 1928. 79 + 109 s. 1932.

G. Erikoistutkimuksia.

32. Tilastollinen tutkimus 1918 vuoden valtiorikollisista. 60 + 61 s. 1923.
34. Alkoholin käyttö ja rikollisuus tai irtolaisuus vuonna 1923. 78 + 52 s. 1925.

C. Brott som kommit till polisens kännedom (Brottsligheten I).

39. 1927. 11 + 43 s. 1928.
41. 1928. 17 + 43 s. 1929.
43. 1929. 17 + 43 s. 1930.
46. 1930. 9 + 33 s. 1932.
48. 1931. 10 + 33 s. 1932.
52. 1932. 9 + 33 s. 1933.

D. Åtalade (Brottsligheten II).

42. 1927. 63 + XII + 130 s. 1929.
44. 1928. 64 + XII + 134 s. 1930.
47. 1929. 56 + 134 s. 1932.
51. 1930. 59 + 128 s. 1933.

E. Personer som undergå straff (Brottsligheten III).

45. 1927. 73 + 143 s. 1930.
50. 1928. 55 + 111 s. 1932.
53. 1929. 55 + 99 s. 1933.

F. Domstolarnas och överexekutorernas verksamhet.

40. 1925 och 1926. 86 + XII + 135 s. 1929.
49. 1927 och 1928. 79 + 109 s. 1932.

G. Specialundersökningar.

32. Statistisk undersökning över 1918 års statsförbrytare. 60 + 61 s. 1923.
34. Alkoholbruk och brottslighet eller lösdriveri år 1923. 78 + 52 s. 1925.

Yllämainittuja julkaisuja saadaan kirjakauppojen välityksellä tai suoraan Valtioneuvoston Julkaisuvastasta, Helsinki, Hallituskatu 4.

Ovannämnda publikationer erhållas genom bokhandlare eller direkt från Statsrådets Publikationsförråd, Helsingfors, Regeringsgatan 4.